

MAIN CATALOG 2022



Workholding Technology

Coupling Technology

Rotary Couplings

Accessories

Hydraulic elements

Pneumatic Elements

Customized Designs

Ideas and quality are program





Partner for mechanical engineering and fixture construction

Brand products and top service

Founded 1998, HYDROKOMP designs, manufactures and distributes hydraulic components, coupling systems and clamping technology for mechanical engineering, fixture construction, tooling and many other branches of industry also for different operating conditions.

Constructive ideas and customer-specific designs are our particular strengths. Our qualified employees and our modern CNC machinery ensure high flexibility product variety and quality according to DIN EN ISO 9001.



Consulting, development, manufacturing

Beginning with the consultation, over to product training and up to complete development of customer specific solutions, our applications engineers and design engineers are available to support and assist you.

Consistent accuracy

HYDROKOMP products are designed for longlasting application in rough industrial daily routine. Our customers can surely trust that the process will flow smoothly.

Each and every one of HYDROKOMP product is developed and manufactured according to the highest quality standards. With modern CAD systems we design new solutions. After that, current procedures of precision manufacture and quality assurance are next in process.

Before a product is released, it has to prove its quality with an endurance test. The result: Ideas and quality right from the start.

Proven many times in practice

Hydraulic elements and coupling systems by HYDROKOMP are already in use very successfully in the most various industrial branches. These are for example:

- Agricultural technology
- Machinery installations
- Resources
- Production engineering
- Molds and tools
- Handling technology
- Machinery
- Fixtures
- Packaging machinery
- Machine tools

























General			
Specifications	In accordance with VDI 3267 to 3284		
Terms and symbols	In accordance with DIN ISO 1219		
Units	SI-units as per ISO 1000		
Dimensions without tolerances	DIN 7168-m		
Connection thread	Whitworth®British standard pipe thread, type X as DIN 3852, data sheet 2, (for cylindrical screwed plugs)		
Fittings	As per DIN 2353, screwed plugs type B as per DIN 3852, sealing by knife edge or elastic-sealing. Do not use additional sealing materials (e.g. Teflon ribbon) or tapered connection thread (e.g. NPT-thread).		
Recommended oils	Oil temperaturer °C Designation as per DIN 51524 10 - 40 HLP 22 15 - 50 HLP 32 20 - 60 HLP 46		
Sealing material	 NBR (Acrylnitril-Butadien-Caoutchouc, e.g. Perbunan®), FKM (F luorine-Caoutchouc, e.g. VITON®), PTFE (alone or with additional materials), PU, special materials in accordance with function requirements 		

Clamping Elements	
Mounting position	Any, if not otherwise stated
Operating pressure	see product-specific data sheet
Ambient temperature	-10 °C up to +60 °C
Piston transverse forces	max. 5% of the nominal piston force
Admissible piston stroke speed	max. 0,25 m/s (attention to product-specific data sheet indications)
Operating method	single-acting, without or with spring reset of the piston (Reset times cannot be defined)double-acting
Temperature influence	All media expand differently when temperatures rise. The hydraulic oil also tries to expand. Similarly a fall in temperature leads to a descrease in pressure. Generally one can assume that change of 1°C alters the pressure by approx. 10 bar. For that reason fixtures that are uncoupled from the power unit should be equipped with a pressure accumulator in order to reduce the influence of temperature
Lifetime	In the case of single-acting cylinders with spring reset, it is essential to prevent the ingress of fluids and dirt particles into the spring chamber.
Accident prevention regulations	Always comply with the applicable accident prevention regulations. In particular avoid risks of trapping or squashing fingers etc. during strokes of the cylinder (DIN 31001, section 1).
Commissioning & Maintenance	Take care to ensure scrupulous cleanliness when assembling hydraulic components. Use only clean, specified pressure medium. Bleed the hydraulic system before putting into operation. Adhere to the manufacturer's instructions and maintenance intervals.

Rotary Couplings	
Installation conditions	Rotary couplings may be fixed (screwed) only on one side. The opposite side may be secured against twisting. It is to be avoided that no bending moment is effected on the standing or rotating element. Only the firmly bolted side may be piped. The other side should be supplied with pressurized oil via flexible hoses only.
Operating pressure, Ambient temperature, Max. rotary speed	For these data refer to the relevant data sheet and/or the respective built-in drawing.
Commissioning & Maintenance	Take care to ensure scrupulous cleanliness when assembling hydraulic components. Use only clean, specified pressure mediums. Bleed the hydraulic system before putting into operation. Rotary couplings are not subject to regular maintenance intervals.

New products and highlights



Mini work support, with threaded body

piston diameter 7 mm, piston stroke 4 mm, hydraulically advancement

Find out more...

p. 137





New!

Pneumatic swing clamp cylinders

with magnetic sensors, upper flange, double-acting, pmax. 7 bar Clamping arms and magnetic sensors are available as accessories

Find out more...
p.115



Sequence valves New! with integrated check valve

threaded type or valve combination various adjustment ranges from 15 to 500 bar

Find out more... p.191







Rotary lever clamps

hydraulically single- and double-acting, pneumatically double-acting

Find out more...
p.119



Coupling elements

built-in and threaded body designs, nominal diameters 3/5/8/12, HT-Variant up to 200°C

Find out more...

p.17









threaded body design, nominal diameter 3, pmax = 350 bar

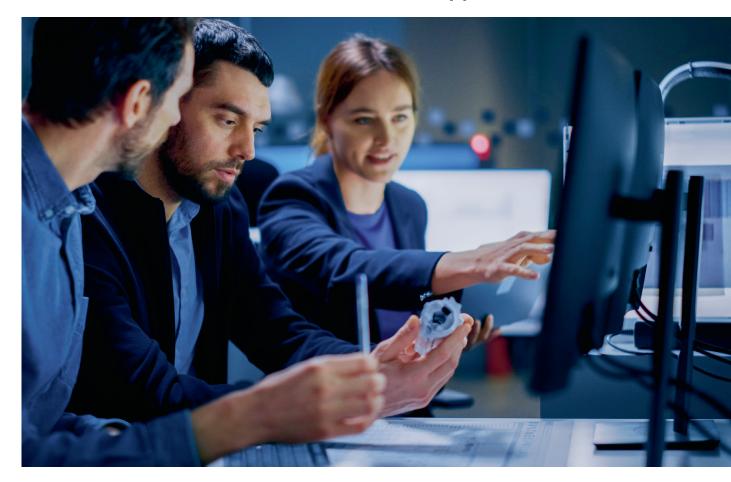
Find out more... p. 29



Für kundenspezifische Bearbeitungen, Modifikationen und Sonderausführungen beraten wir Sie gerne.



Advice, customer service and technical support



For further detailed information in reference to our **products**, **services** and special designs, for advice and in case of technical questions, our application engineers and development engineers will be pleased to support you.

Get in touch with us!

Monday - Friday 07:00 - 16:00



+49 6401 225999-0



info@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



www.hydrokomp.de

100-2	100-3	100-4	Coupling elements Coupling systems	100
**************************************	240-1	280-2	Clamping elements Workholding	200
нуопокомр 430-1	430-2	430-3	Pressure generation Hydraulic intensifiers	400
500-3	500-3	500-3	Rotary couplings	500
600-2	200 PM 137 S00 -	600-5	Hydraulic elements	600
700-2	A B L Z 700-11	700-30	Hydraulic valves	700
800-1	800-1	800-1	Pneumatic components	800
1000-1	1000-1	1000-1	Mechanical accessories	1000



Company information	02
Recommendations and specifications	03
HYDROKOMP New products and highlights	04
Products	07
Application Examples	215
Data protection declaration	231
General conditions of sale and supply	235

Data sheet:	Products:	Page:
100	Coupling elements / Coupling systems	
100-2	Manual coupling systems, with levers or ball valve, single- and double-acting	13
100-3	Coupling elements, built-in and threaded body designs, ND 3/5/8/12	17
100-4	Multiple coupling systems, for depressurized or pressurized coupling	21
100-5	Screw-in tools and Mounting tools for coupling elements	23
100-6	Automatic coupling systems, depressurised coupling, single-/double-acting, ND 5/8	25
100-7	Ball coupling elements	29
200	Clamping elements / Workholding	
200-2	Threaded body cylinders, with metal wiper, double-acting	33
200-3	Block cylinders, with metal wiper, single-acting/double-acting	35
200-4	Built-in pistons, with metal wiper and soft wiper, double-acting	39
200-5	Block cylinders, with external piston thread, double-acting	41
200-6	Pull cylinders, with reset spring, single-acting	45
200-10	Block cylinders, with end position control, double-acting	47
210-1	Threaded body cylinders, with stroke liwither, without/with wiper, single-actin	51
210-2	Threaded body cylinders, with reset spring, single-acting	53
210-3	Threaded body cylinders, with wiper, single-acting	55
210-4	Threaded body cylinders, small-format design, single-acting with reset spring	57
220-2	Universalzylinder, with Federrückstellung, single-acting	59
220-3	Universal cylinders, double-acting	61
220-6	Hollow piston cylinders, with internal piston thread, single-acting/double-acting	63
230-1	Low-block clamping cylinders, hydraulically, with reset spring	65
230-2	Locking cylinders, hydraulically, with reset spring, single-acting	67
_	Swing clamps – Selection guide	69
_	Swing clamps – Safety instructions	73
240-0	Swing clamps – single and double clamping arms	75
240-1	Swing clamps, design A, upper flange, single-acting/double-acting	81
240-2	Swing clamps, design B, lower flange, single-acting/double-acting	85
240-3	Swing clamps, design D, threaded body, single-acting/double-acting	87
240-10	Swing clamps, design A, upper flange, with overload protection, single-acting/double-acting	89
240-20	Swing clamps, design A, upper flange, without/with position control, double-acting	93
240-30	Swing clamps, design B/C lower flange/threaded body, without/with position control	97
240-40	Swing clamps, design F, block housing, with Overload, double-acting	101
240-50	Swing clamps, design D, threaded body, with overload protection, single-acting/double-acting	103
240-60	Swing clamps, design E, cartridge, with overload protection, double-acting	107
240-70	Swing clamps 70 bar, design A, upper flange, double-acting	111
240-80	Pneumatic swing clamp cylinders with magnetic sensors, upper flange, double-acting, pmax. 7 bar	115
250-1	Lever clamp cylinders, without/with position control, double-acting	119
250-10	Rotary lever clamps, hydraulically single-acting/double-acting, pneumatically double-acting	125
250-20	Rotary lever clamps, hydraulically/pneumatically, double-acting, with pneumatic position control	131
280-1	Work supports, threaded body, plunger advance hydraulically or by spring	135
280-2	Mini work supports, threaded body, plunger advance hydraulically	137
280-3	Work supports, hreaded body, plunger advance hydraulically double-acting	139
280-10	Work supports, threaded body with bottom flange plate	141
280-70	Work supports 70 bar, threaded body, plunger advance hydraulically or by spring	143

Important notice for designers:

The data sheets are product information. We update the data sheets as needed. If you would like to use the dimensions for your design purposes, please download the current data sheet as PDF from our website first.

We are also providing freely downloadable CAD files for many assemblies.

Data sheet:	Products:	Page:
300		
400	Pressure generation / Hydraulic intensifiers	
430-1	Pressure generators, air-hydraulic, single-acting and double-acting	147
430-2	Pressure intensifiers, cylindrical, hydraulically – hydraulically	149
430-3	Pressure intensifiers, block housing, hydraulically – hydraulically, single-acting	153
430-5	Screw pumps, with block housing or threaded body	155
500	Rotary couplings	
500-3	Rotary couplings, single-passage/multiple-passage, without/with leak oil recirculation	159
500-4	Rotary valve couplings, ND5, for single-acting and double-acting workholding elements	167
600	Hydraulic accessories	
600-1	Filters for hydraulic oil, in-line	173
600-2	Connecting inserts, ND 5/8/10/12/16/20	175
600-3	Pressure gauges, with glycerin filling and locking screw	177
600-5	Pressure monitoring cylinders, hydraulically	179
600-20	Hydraulic accumulators, nominal volume 13, 40 and 75 cm ³	181
700	Hydraulic valves	
700-1	Sequence valves, ND5	187
700-2	Sequence valves, ND4	191
700-10	Check valves, hydraulically pilot operated	195
700-11	Check valves, without/with pilot control	197
700-15	Throttle check valves, single valve with pipe connecting port	199
700-30	Pressure reducing valves, without leak oil recirculation	201
700-40	Directional valves, mechanical or manual actuation, ND 4	203
800	Pneumatic components	
800-1	Rotary couplings for pneumatics, without/with electrical passage, ND 3	207
900		
1000	Mechanical accessories	
1000-1	Contact bolts, for clamping cylinders and worksupports	213
1100		
1200		
1200	_	





"How long is the lifetime of the couplings?"

"Between one actuation and 2,000,000 actuations.

Depending on how clean the couplings are kept.

Chips and dirt endanger the functionality."

Coupling elements Coupling systems

100



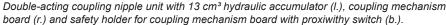


In this section you find:

Data sheet:	Products:	Page:
100-2	Manual coupling systems, with levers or ball valve, single- and double-acting	13
100-3	Coupling elements, built-in and threaded body designs, ND 3/5/8/12	17
100-4	Multiple coupling systems, for depressurized or pressurized coupling	21
100-5	Screw-in tools and Mounting tools for coupling elements	23
100-6	Automatic coupling systems, depressurised coupling, single-/double-acting, ND 5/8	25
100-7	Ball coupling elements	29

with levers or ball valve, single- and double-acting, pmax. 500 bar







Manual coupling systems are applied with machine tools that operate with hydraulic fixtures but do not have a standard equipment of a hydraulic interface for oil supply to the fixture pallet.

The operating personnel take care of coupling and decoupling. In contrast to quicklocking couplings, manual couplings do not bear the danger of mixing up pressure line and tank line. Also, the coupling process is made much faster.

After clamping the workpiece it is easy to unclamp the system without effort by the use of a hydraulically piloted check valve. Also the system pressure remains.

To unclamp the system the T-port must be pressurized. At the single-acting coupling system the ball valve takes this feature (see page 4).

Required safety elements are already integrated. These include one hydraulic accumulator one check valve and one pressure relief valve which protects the hydraulic accumulator from a pressure rise over 10%.

The coupling unit can be equipped with two different hydraulic accumulators. HYDROKOMP recommend the accumulator with 13 cm³ nominal volume up to an oil volume of approx. 100 cm³ in the fixture. When the required oil volume is larger, the hydraulic accumulator with 40 cm³ nominal volume should be applied. The hydraulic accumulators are subject to technical rules for pressure vessels (see data sheet 600-20)..

Installation instruction:

As standard the manual coupling systems are equipped with manifold and G1/4 threaded ports for oil supply. All flange-on surfaces have O-ring counterbores on the bottom and on the rear side, which also allow oil supply without pipes through drilled ducts.

Safety information:

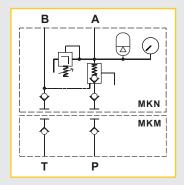
A safety holder with an inductive proxiwithy switch is optional available for the doubleacting coupling system. The safety retainer keeps the coupling mechanism board in the decoupled state into a parking station (see page 3).

Through the integrated proxiwithy switch the safety holder can be directly connected with the machine control. With that, the pallet transport is only perwithted in decoupled state. With the help of a equalizer valve in the coupling nipple of the T-port the pressure rise

is liwithed to about 5 bar in decoupled state, e. g. when a leakage in the system occurs. For coupling and uncoupling of the coupling nipple unit and the coupling mechanism board both hydraulic lines must be depressurized by the hydraulic valves.



Webcode: 010002



Advantages:

- Oil supply by manifold or G1/4 threaded port connection
- **Versatile mounting options**
- Safety elements integrated
- Two hydraulic accumulators choosable
- No mixing up of pressure line and tank line
- Quick and easy coupling
- System pressure remain during coupling

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



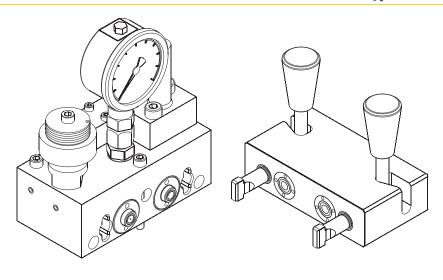
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



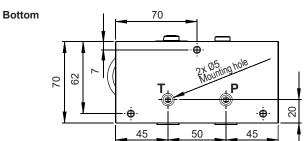


Manual coupling system

Manual coupling system, consisting of coupling nipple unit, coupling mechanism board and optional safety holder with inductive proxiwithy switch (page 2 and 3).



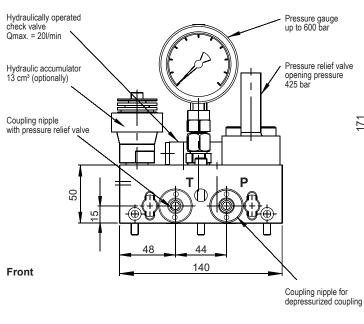
Coupling nipple unit:

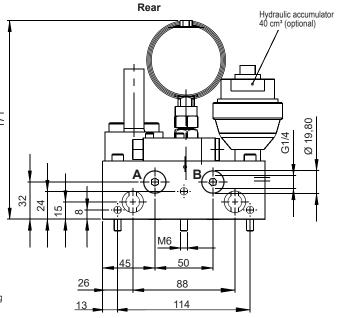


The flange-on surfaces for bottom or rear manifold connection must have a surface accuracy of at least Ra = 1.6.

For rear flange connection the O-rings are included.

Weight of the coupling mechanism board approx. 3,8 kg





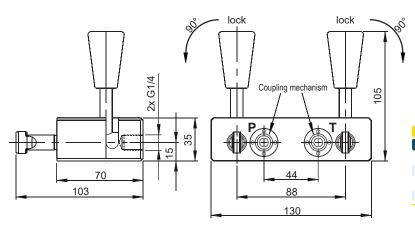
Order numbers:		
Part:	Comment:	Order number:
Coupling nipple unit (manifold connection, bottom-side)	accumulator volume 13 cm³	MKN-460-5-011
Coupling nipple unit (manifold connection, bottom-side)	accumulator volume 40 cm³	MKN-460-5-009
Coupling nipple unit (manifold connection, rear-side)	accumulator volume 13 cm³	MKN-460-5-013
Coupling nipple unit (manifold connection, rear-side)	accumulator volume 40 cm³	MKN-460-5-015
Coupling nipple unit (G1/4 threaded port)	accumulator volume 13 cm³	MKN-460-5-012
Coupling nipple unit (G1/4 threaded port)	accumulator volume 40 cm³	MKN-460-5-014
O-rings FKM, 16x2, for manifold connection	(spare part)	6020-001
Pressure gauge, 0 - 600 bar	(spare part)	8200-000
Pressure relief valve, opening pressure 425 bar	(spare part)	8000-003
Check valve, hydraulic, pilot operated	(spare part)	ERSV-500-5-003
Coupling nipple DN 5, depressurized coupling	(spare part)	KN-460-5-EG004
Coupling nipple DN 5, with pressure relief function	(spare part)	KN-460-5-EG006
Hydraulic accumulator 13 cm³	(spare part)	8200-001
Hydraulic accumulator 40 cm³	(spare part)	8200-002



Coupling mechanism board:

Coupling mechanism board, which locks both components for pressure transfer.

Both tension rods are inserted into the bayonet catch. Then the levers are turned to the side by 90°. Through two integrated drafts the tension rods are shortened and the coupling process is executed. The locking stroke is 5 mm, weight approx. 2,4 kg.

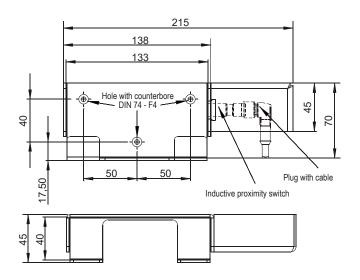


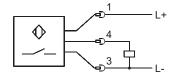


Order numbers:	
Part:	Order number:
Coupling mechanism board	MKM-460-5-100
Coupling mechanism (spare part)	KM-460-5-EG008
Mounting tool for seal replacement(1)	9000-010
Seal, red, (spare part, unit 10 pcs.)	D-460-5-001

⁽¹⁾Accessory, for details see data sheet 100-5.

Safety holder (accessory):





Inductive proxiwithy	switc	
	SWILC	DO DND
Electrical type		DC PNP
Initial function		N.O. contact
Operating voltage	[V]	1036 DC
Current rating	[mA]	100
Reserve polarity prote	ction	yes
Overload protected		yes
Voltage drop	[V]	< 2,5
Power input	[mA]	< 10 (24 V)
Protection grade/class	3	IP 68 (Coolant), II
Connection	M12 conne	ecting insert, contacts gold-coated
Accessory (supplied)		2 fixing nuts



Safety holder with inductive proxiwithy switch and plug (cable length 3 m). The safety holder takes up the uncoupled coupling board into a parking station.

Through the integrated proxiwithy switch the safety holder can be directly connected to the machine control. So, the pallet transport is only perwithted in uncoupled state.

Pin configuration:	1/2	~
BK black	(0	O
BN brown	(
BU blue	\ 0	0
WH white	4	

_2	_ 1	BN
0 \	2	WH
)	3	BU
%	4	BK
- 3)	

Plug with cable		
Operating voltage	[V]	250 AC / 300 DC
Current rating	[A]	4
Version		abgewinkelt
Ambient temperature	[Grade]	-25°90°C
Protection grade/class		IP 67
Connection		PUR-Kabel/3 m, 4x0,34 mm ²
Cable length	[m]	3

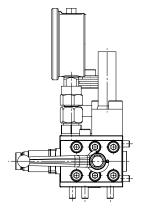
Order numbers:	
Safety holder completely	MKS-5-001
Plug with 3 m cable (spare part)	8500-032
Inductive proxiwithy switch (spare part)	8500-031
Holder frame (spare part	9000-101

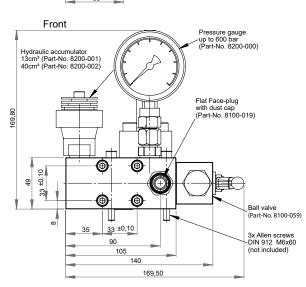


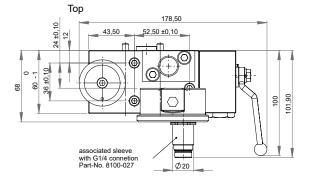
Coupling unit:

Bottom O P 0 \bigcirc 0 Mounting hole Ø5 O-Ring or screw plug M8 DIN 912 with U-seal 4x Allen screws DIN 912 M6x60 (not included)

Manual coupling unit with ball valve

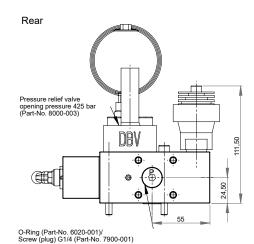






The coupling unit can be connected optional at factory by flange-bottom, flange-rear or rear threaded port.

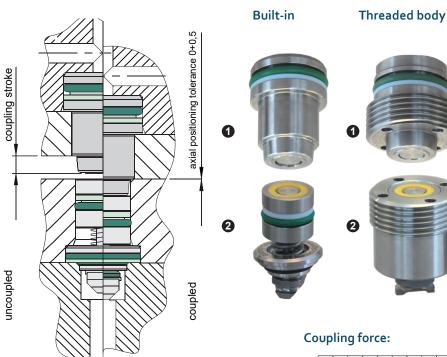
The flange-on surfaces for manifold connection must have a surface accuracy of at least Ra = 1.6.

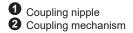


Order numbers:		
Part:	Comment:	Order number:
Coupling unit (manifold connection, bottom-side)	accumulator volume 13 cm³	MK-5-001
Coupling unit (manifold connection, bottom-side)	accumulator volume 40 cm³	MK-5-002
Pressure relief valve, opening pressure 425 bar	(spare part)	8000-003
Flat face plug with dust cover	(spare part)	8100-019
Hydraulic accumulator 13 cm³	(spare part)	8200-001
Hydraulic accumulator 40 cm ³	(spare part)	8200-002
Ball valve	(spare part)	8100-059
Pressure gauge, 0 - 600 bar	(spare part)	8200-000
Coupling joint with G1/4 threaded port	(spare part)	8100-027
O-ring FKM, 16x2 for manifold connection	(spare part)	6020-001
O-ring for manifold connection, bottom-side	(spare part)	6014-002
U-seal	(spare part)	6006-003
Screw plug G1/4	(spare part)	7900-001
Screw plug M6 DIN 912	(spare part)	7006-022

16

built-in and threaded body designs, nominal diameters 3/5/8/12, "HT" up to 200°C





Operating conditions:

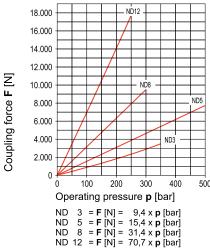
Coupling nipple and coupling mechanism must face coaxially each other before the coupling process

The base plates of both elements must be guided about 2 to 3 mm before contact of the sealing surfaces within the radial positioning tolerance.

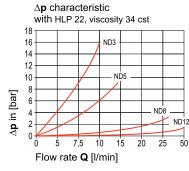
The coupling force between coupling nipple and coupling mechanism resulting from hydraulic pressure according to the formula has to be compensated positively from the outside.

The axially acting front seal areas must be protected from contamination. Good results can be archieved by rinsing and following blowing-off with compressed air.

The sealing of the mechanism is done in the drill base of the mounting hole. The required surface quality in the drawing has to be kept.



Flow resistance:



Technical data:

Nominal diameter:		3	5	8	12
Operating pressure max.	[bar]	350	500	300	250
Flow max./minute	[1]	8	12	25	50
Operating temperature 90°C			Order-Nr.	. Standard	
Operating temperature 200°	C		Order-Nr. ad	ditional "-HT"	
Coupling stroke	[mm]	4,5	4,5	7,0	10,0
Coupling force min. at 0 bar	[N]	94	98	98	169
Axial coupling force pressuri per coupling position	zed	F [N]=9,4x p [bar]	F [N]=15,4x p [bar]	F [N]=31,4x p [bar]	F [N]=70,7x p [bar]
Axial positioning tolerance	[mm]	+ 0,5	+ 0,5	+ 0,5	+ 0,5
Radial positioning tolerance	[mm]	± 0,3	± 0,3	± 0,3	± 0,5
Perwithted angle tolerance		± 1°	± 1°	± 1°	± 1°

Webcode: 010003

Description:

Coupling elements of HYDROKOMP are made of stainless materials. This enables the elements to be used for all fluids and gases, that are not aggressive. Special designs eg. for water steam or other media are available on request.

HYDROKOMP offers coupling elements for two different operating modes depressurized coupling or pressurized coupling. The elements for depressurized coupling can be coupled pressurized up to 25 bar, if the specified volume flow is not be exceeded. When using higher operating pressure there ockures a risk of demaging the soft seal in the check valve as the result of high flow velocities of the fluid. This means for coupling of air up to 10 bar there should be always used the coupling elements for depressurized coupling. This also applies when the coupling process is initiated pressurized. The elements which can be coupled pressurized may be coupled up to the maximum specified operating pressure on one side and / or on both sides.

In the HYDROKOMP "HT"-Variant, all couplings can be used at a temperture of up to 200°C.

Advantages:

- Space-saving installation in individual
- receiving housing possible
- Transmission of liquid and gaseous mediums and vacuum
- Pressurized or depressurized
- Kew!

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

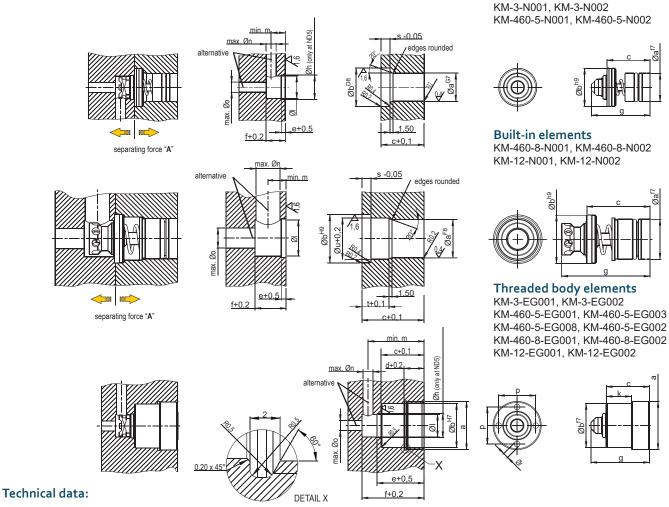


17

www.hydrokomp.de

Built-in elements





Nominal diamete	er:	3			5		8		12	
Туре		built-in	thread. body	built-in	thread. body	thread. body	built-in	thread. body	built-in	thread. body
Separating force "A"	[N]	15,4 x p	_	28,4 x p	_	_	45,2 x p [bar]	_	96,2 x p [bar]	_
Tightening torque	[Nm]	[bar]	15	[bar]	20	25	_	32	_	41
a	[mm]	-	M20x1,5	-	M24x1,5	M30x1,5	20	M36x1,5	30	M45x1,5
b	[mm]	11	18	14	22	25	24	30	34,7	40
С	[mm]	14	21,5	19	21,5	21,5	31	31	41	41
d	[mm]	21,5	10	21,5	10	10	_	13	_	18
е	[mm]	-	-	-	23,5	23,5	-	-	-	-
f	[mm]	_	31	2	31	31	15,5	46,5	16,5	57,5
g	[mm]	9,5	29	9,5	29	29	44	44	53,1	53,1
h +0,1	[mm]	29	-	29	12	12	_	_	_	_
k	[mm]	-	13	12	12,5	12,5	-	19,5	-	24,6
I +0,1	[mm]	_	11,2	_	11,2	11,2	18	18	22	22
m	[mm]	11,2	28	11,2	28	28	9	40	9	50
n	[mm]	7	5	7	5	5	12	12	12	12
0	[mm]	5	7	5	7	7	10	10	12	12
р	[mm]	7	15,5	7	18,5	22	_	28	_	37
r	[mm]	-	2x2,6	-	4x2,8	2x4,5	-	2x4,5	-	2x4,5
S	[mm]	_	-	_	_	_	4,5	_	6	_
t	[mm]	4,5	-	4,5	-	-	13,5	-	18,5	-
u	[mm]	_	-	_	_	-	21,6	_	31,5	-
Order number:		-	KM-3	-	KM-460-5			60-8	KM-	
depressurized couplin	ıg	N001	EG001		EG008	EG001	N001	EG001	N001	EG001
pressurized coupling		N002	EG002	N001	EG002	EG003	N002	EG002	N002	EG002
Screw-in tool (1)		-	9000-057	N002	9000-007	-	_	9000-058	-	_
Mounting tool (2)		9000-011	9000-011	-	9000-010	9000-010	9000-013	9000-013	_	_
System seal, red (3))-3-001	9000-010 D-460-5-001		D-460-8-001		D-12	-001	
System seal, yellow (3)))-3-002		D-460-5-002		D-460-8-002		D-12-002	

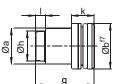
For the 200°C version, add "-HT" to the order number. For example: KM-460-5-EG008-HT.

⁽¹⁾Accessories: for screwing the coupling mechanisms into the receiving housing (see page 4)

⁽²⁾Accessories: for the replacement of the system seal at coupling mechanisms (see page 4)

⁽³⁾ Spare parts: System seal red = depressurized coupling, yellow = pressurized coupling, only for replacement orders, packing unit = 10 pieces

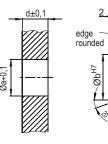


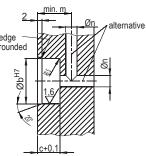


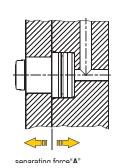


Built-in elements

KN-3-S001K, KN-3-S002K, KN-460-5-S001L, KN-460-5-S003L, KN-460-5-S001K, KN-460-5-S003K, KN-460-8-S001, KN-460-8-S002, KN-12-S001, KN-12-S002

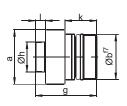


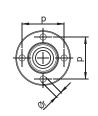


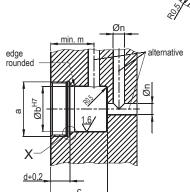


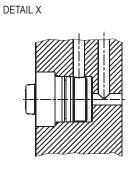
Threaded body elements

KN-3-EG001, KN-3-EG002, KN-460-5-EG001, KN-460-5-EG004, KN-460-5-EG002, KN-460-5-EG003, KN-460-5-EG006, KN-460-8-EG001, KN-460-8-EG002, KN-12-EG001, KN-12-EG002









Technical data:

Nominal di	ameter	3				5			8	3	12	2
Туре		built-in	thread. body	built-in	built-in	thread. body	thread. body	thread. body (4)	built-in	thread. body	built-in	thread. body
Separating for	ce "A" [N]	20,1 x p [bar]	-	31,5 x p [bar]	31,5 x p [bar]	-	-	-	45,2 x p [bar]	-	96,2 x p [bar]	-
Tightening tor	que [Nm]	-	15	-	-	20	25	25	_	25	-	41
а	[mm]	13	M20x1,5	16	16	M24x1,5	M28x1	M28x1	21	M30x1,5	31	M45x1,5
b H7	[mm]	16	16	20	20	20	20	20	24	25	35	35
C	[mm]	10	23	10	16,5	25	25	34	9	26	12	32
d	[mm]	11,4	8,4	11,4	17	8,5	8,5	8,5	15	8,5	15,4	13,4
g	[mm]	25,9	25,9	26	38,1	27	27	37	31,4	29,9	37,4	40
h	[mm]	9,8	9,8	13,5	13,5	13,5	13,5	13,5	18,5	18,5	28,5	28,5
k	[mm]	10	13	10	16,5	14	14	19,5	9	14	12	16,6
I	[mm]	4,5	4,5	4,5	4,5	4,5	4,5	4,5	7,4	7,4	10	10
m	[mm]	15	19	15	22	19	19	19	15	22,5	21	31
n	[mm]	5	5	5	5	5	5	5	10	10	12	12
p	[mm]	-	15,5	-	-	18,5	20	20	-	24	-	37
r	[mm]	-	2x2,6	-	-	4x2,8	2x4,2	2x4,2	-	4x3,5	-	2x4,5
Order num	ber:	KN				KN-460-5			KN-46		KN-1	
depressurized	coupling	S001K	EG001	S001K	S001L	EG003	EG004	EG006	S001	EG001	- S001	EG001
pressurized co	1 0	S002K	EG002	S003K	S003L	EG002	EG001	-	S002	EG002	S002	EG002
Screw-in tool	(5)	-	9000-057	-	-	9000-007	9000-012	9000-012	-	9000-173	-	9000-252

⁽⁴⁾ This coupling nipple has a pressure relief function in the uncoupled state. It may only be installed into the tank line. There, it prevents a pressure buildup at any faulty piston seals. The opening pressure is approx. 3 - 5 bar.

⁽⁵⁾ Accessories: for screwing the coupling nipples into the receiving housing (see page 4)



Mounting tools:

Coupling mechanisms of HYDROKOMP are designed in a way that the front system seal is replaceable.

The system seal wears in daily use by contamination and metal chips. If the coupling mechanism itself does not show any damage, the system seal can be replaced separately.

Order numbers for mounting tools and system seals are listed on page 2. For more information, see data sheet 100-5.

Webcode: 010005





Screw-in tools:

These tools are used to screw the coupling mechanisms and coupling nipples secure into the housing. The screw-in tool can be tightened for example by a cordless powered screwdriver or wrench.

There are different screw-in tools for coupling mechanisms and coupling nipples available. They differ in their pin assignment and various nominal diameters.

Order numbers for screw-in tools see charts on page 2 and 3.





Applications:

The built-in elements are particularly suitable for installation in plates of single and multiple coupling systems. Threaded body elements can be directly scewed into the fixture body, for example of a tool change system. There, they are ideal suitable as an interface for medium transfer.



Single coupling system with cleaning nozzle, (ND 5) depressurized coupling, housing according to customer's requirements

- f.l. Coupling nipple plate: coupling nipple threaded-body type
- f.r.Coupling mechanism plate with cleaning nozzle: coupling mechanism built-in type

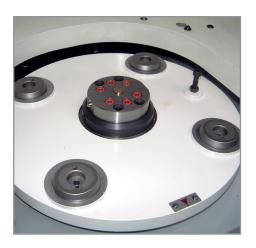


Single coupling system, (ND 3) depressurized coupling, housing according to customer's requirements

- f.l. Coupling mechanism plate: coupling mechanism threaded body type
- f.r. Coupling nipple plate: coupling nipple threaded body type



In these systems different coupling elements can be combined. Also rotary couplings can be integrated as well as additional functions e.g. hydro mechanical locking and cleaning nozzle etc.







Webcode: 010004



Advantages:

- Different coupling elements can be combined
- Can be combined with rotary couplings
- Additional functions can be integrated
- Depressurized or pressurized coupling
- Varied with four nominal diameters
- Transfer of liquid, gaseous media and vacuum

Application example:

six-fold coupling system with self-locking, two pairs of lines are each pressurized double-acting and two lines are used for pneumatics. The fixture pallet does not have to be clamped in the loading station in order to absorb the coupling forces. For this purpose, the system has the self-locking fuction.

Description:

Multiple coupling systems are predominantly used in machine tools, where they serve as the interface for media transmission between the fixture pallet and the loading and unloading station, or the machining station.

Applications have been successfully carried out in other areas of engineering, such as handling technology, robotics and in the construction of moulds and dies.

The design of the coupling systems is based on the built-in coupling elements according to data sheet 100-3. These are integrated into a common plate in a very compact and functional manner.

We provide standardized subassemblies or design and manufacture customer specific coupling systems.

Functioning:

The coupling elements required for the transmission of media are built into common base plates. The coupling mechanism plates are fitted in the operating and machining station, and the coupling nipple plates in the fixture pallets.

Depending on the design, various additional functions can be integrated into the coupling plates.

The spring-loaded blast nozzle built into the coupling mechanism plate can be designed in such a way that the jet of air in the coupled state can, for example, be passed on for system monitoring of the workpieces.

In order to avoid the clamping of the device pallet and the associated absorption of coupling forces, the coupling systems can be equipped with a selflocking system that saves on additional, expensive clamping elements in the operating station.

The coupling elements themselves are all made of stainless materials. This means that not only hydraulic fluids but also air or vacuum can be transwithted with no difficulty. Coupling elements of different nominal diameters can be combined in a multiple coupling system.

Combinations with rotary couplings in the operating station perwith the fixture pallet to be turned through 360°, thus providing easy access to the fixture.

Operating conditions:

The coupling elements can be coupled either only when depressurized or when pressurized up to maximum operating pressure, whichever is chosen.

If systems are used that can be coupled under pressure, it is, for example, possible to effect a pressure change to the clamping pressure during machining, which is not possible when pilotcontrolled check valves are used in the clamping line.

General technical data:

Nominal diameter:		3	5	8	12
Max. operating pressure	[bar]	350	500	300	250
Max. flow/minute	[1]	8	12	25	50
Coupling stroke	[mm]	4,5	4,5	7,0	10,0
Min. coupling force at 0 bar	[N]	94	98	98	169
Axial coupling force under pressure each coupling point	t	F [N]=9,4x p [bar]	F [N]=15,4x p [bar]	F [N]=31,4x p [bar]	F [N]=70,7x p [bar]
Axial positioning tolerance	[mm]	+ 0,5	+ 0,5	+ 0,5	+ 0,5
Radial positioning tolerance	[mm]	± 0,3	± 0,3	± 0,3	± 0,5
Perwithted angle tolerance		± 1°	± 1°	± 1°	± 1°

We also design and manufacture customized variants!



6

+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)







Rotary coupling system for a machine tool with fourfold coupling interface and integrated six-fold rotary coupling

- I. Coupling mechanism plate, depressurized
- r. Coupling nipple plate with blast nozzle and integrated rotary coupling with hydro-mechanical locking



Docking station with six coupling points, pressurized coupling; in order to dock the coupling plate, it is raised by an integrated hydraulic cylinder.

An electronic sensor queries the position.

The positioning of the counter-couplings is realized by two bolts.



Coupling system with hydro-mechanical locking and two coupling points:

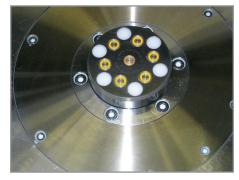
- I. Coupling mechanism plate without locking for the machining station
- h.Coupling nipple plate with integrated rotary coupling and locking bolts for the loading
- r. Coupling nipple plate for mounting into the fix-



Coupling system for extrem low leackage hydraulic oil fed in tool changing modules of a robot, Therefor two hydraulic lines are coupled by threaded-body coupling elements (M24x1,5).



Docking system in the loading and unloading station of a machine tool. In order to allow 360° rotation of the hydraulic clamping fixture the system is equipped with a rotary coupling.



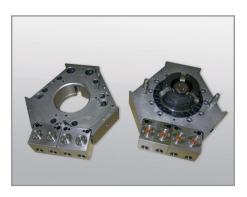
Coupling plate used for the transmission of hydraulic oil in the loading and unloading station of a fixture plate. The six coupling elements are coupled pressurized.



Triple coupling system for hydraulic oil fed of the fixture plate in a machine tool. The connection in the loading and unloading station is realized through the lowering of the fixture plate.



Coupling nipple plate in the fixture plate of a machine tool. The nipple plate is docked to the docking unit (figure above) and hydro-mechanical locked.



Tool-change system for a handling unit in a robot with four coupling elements (nominal diameter 8) as the interface for a hydraulically operated cutting tool.

for replacement of system seals at coupling mechanisms



Mounting tool with inserted system seal prior to pressing into the coupling mechanism.



Coupling mechanisms by HYDROKOMP are designed in such a way that the front system seal can be replaced.

This seal is subject to wear in dailly use as a result of contamination and metal fillings.

If the coupling mechanism itself shows no damage the system seal can be replaced separately.

This can be done by the user or external service personnel.

HYDROKOMP has developed a suitable mounting tool to realise the replacement of the system seal simply and safe.

Replacing the system seal:

Pull out the old damaged system seal from the pilot groove by a scriber.

Insert the new system seal into the peak of the mounting tool manually and set the tool to position above the coupling mechanism.

Through manual pressure insert the system seal exactly and in correct bearing position into the axial groove of the coupling mechanism.

Ist replacement is simple to handle and can be done in only a few minutes to make the coupling mechanism ready for the next use.



Webcode: 010005

Advantages:

- Cost-reducing equipment
- Long service life of the coupling mechanisms
- Minimised machine down time Higher availability of machine tools
- Preventive maintenance possible
- 🚫 Appropriate system seals available
- Dimensions: max. Ø 30 mm, length 77 mm

Order numbers Nominal diameter 12 Mounting tool 9000-011 9000-010 9000-013 request System seal, red(1) D-3-001 D-460-5-001 D-460-8-001 D-12-001 System seal, yellow(1) D-3-002 D-460-5-002 D-460-8-002 D-12-002 We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0

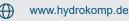


sales@hydrokomp.de



23

Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



⁽¹⁾ System seal red = for coupling without pressure, yellow = for coupling under pressure Packaging unit = 10 pcs.





Screw-in tools:

These tools are used to screw the coupling mechanisms and coupling nipples secure into the housing.

The screw-in tool can be tightened for example by a cordless powered screwdriver or wrench.

There are different screw-in tools for coupling mechanisms and coupling nipples available. They differ in their pin assignment and various nominal diameters.



Order numbers:			
Tool:	Nominal diameter	suitable for	
9000-057	3	Coupling mechanism	KM-3-EG001
		Coupling nipple	KN-3-EG001
		Coupling mechanism	KM-3-EG002
		Coupling nipple	KN-3-EG002
9000-175	3	Coupling mechanism	KM-3-EG003
		Coupling nipple	KN-3-EG003
		Coupling mechanism	KM-3-EG004
		Coupling nipple	KN-3-EG004
9000-007	5	Coupling mechanism	KM-460-5-EG008
		Coupling nipple	KN-460-5-EG003
		Coupling mechanism	KM-460-5-EG002
		Coupling nipple	KN-460-5-EG002
9000-012	5	Coupling nipple	KN-460-5-EG004
		Coupling nipple	KN-460-5-EG001
		Coupling nipple	KN-460-5-EG006
9000-014	5	Coupling mechanism	KM-460-5-EG004
		Coupling mechanism	KM-460-5-EG007
9000-058	8	Coupling mechanism	KM-460-8-EG001
9000-173		Coupling nipple	KN-460-8-EG001
9000-058		Coupling mechanism	KM-460-8-EG002
9000-173		Coupling nipple	KN-460-8-EG002
9000-252	12	Coupling mechanism	KM-12-EG001
		Coupling nipple	KN-12-EG001
		Coupling mechanism	KM-12-EG002
		Coupling nipple	KN-12-EG002



Automatic coupling systems

ND 5/8, depressurised coupling, single-/double-acting, pmax. 350/300 bar

Description:

If there is no coupling stroke required or possible, this coupling system can be coupled separately by a control pressure.

The gap between the coupling mechanism and coupling nipple can be 0.6 - 1.0 mm.

Operating:

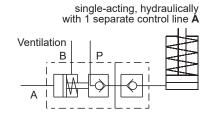
The coupling surfaces of AKN and AKM are frontally flat so that the user can positioning them in any axial and / or radial positions for coupling in accordance with the positioning tolerance.

An integrated control piston ${\bf A}$ initiates the clamping stroke. It is possible to control individual couplings specifically. The control pressure ${\bf A}$ is to be supplied with the same pressure as the media pressure ${\bf P}$.

When the control port **A** is not pressurized, the AKM is set into the basic position. The maximum operating pressure is 350 bar.

The AKM can be operated single-acting or doubleacting.If the AKM should operate single-acting, the port **B** must be used for housing ventilation. In order to increase the operational safety, the double-acting operation method is preferable..

Application examples:

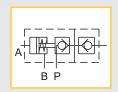


double-acting, hydraulically with 2 separate control lines

A and B

A= Control pressure B= Control pressure P= Media pressure

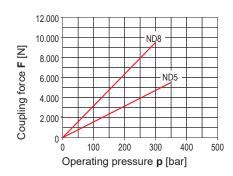
Webcode: 010006



Designs:

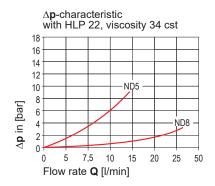
Screw-in system -Plug-in system

Coupling force:



ND 5 = \mathbf{F} [N] = 15,4 x \mathbf{p} [bar] ND 8 = \mathbf{F} [N] = 31,4 x \mathbf{p} [bar]

Flow resistance:

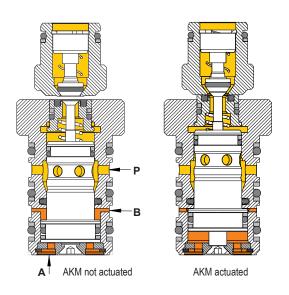


Advantages:

- no additional stroke required for coupling
- enable depressurised coupling
- selective control of individual couplings is possible
- coupling elements made of stainless materials

Functional scheme:

- Positioning the coupling nipple to the coupling mechanism in accordance with the positioning tolerance
- Control pressure A: the connection to the coupling nipple side is initiated.
- 3. Operating pressure at port P



We also design and manufacture customized variants!



٠. +

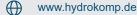
+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

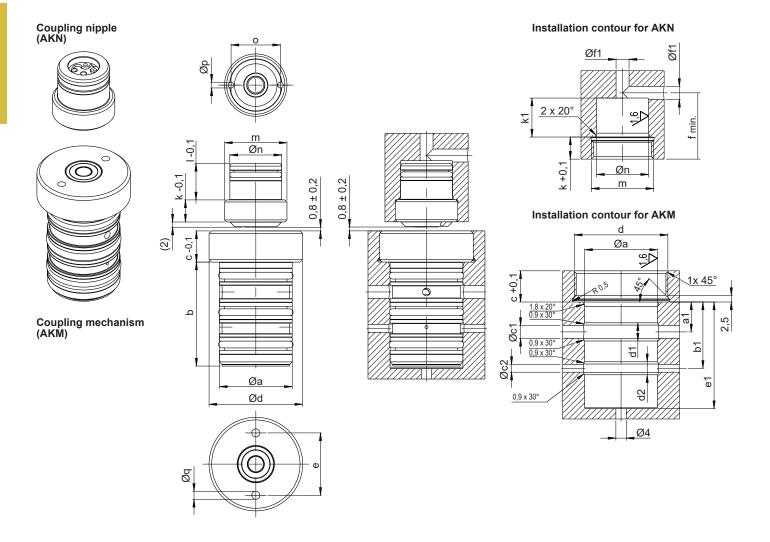


Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



25





Dimensions:

26

N. diar	neter:	5	8
Øa	[mm]	28 H7/f7	42 H7/f7
a1	[mm]	11,5	23
b	[mm]	40	65
b1	[mm]	25,5	45
С	[mm]	12	15
Øc1	[mm]	5	8
Øc2	[mm]	3	4
d		M36x1,5	M50x2
d1	[mm]	7	11,5
d2	[mm]	5	7,5
е	[mm]	24	37
e1	[mm]	> 41	> 66
f min.	[mm]	25	30
Øf1	[mm]	5	8
k	[mm]	8,5	10
k1	[mm]	15	19
1	[mm]	14	17
m		M24x1,5	M32x1,5
n	[mm]	20 H7/f7	25 H7/f7
0	[mm]	19	24
p	[mm]	2,1	3,5
q	[mm]	3,1	4,5

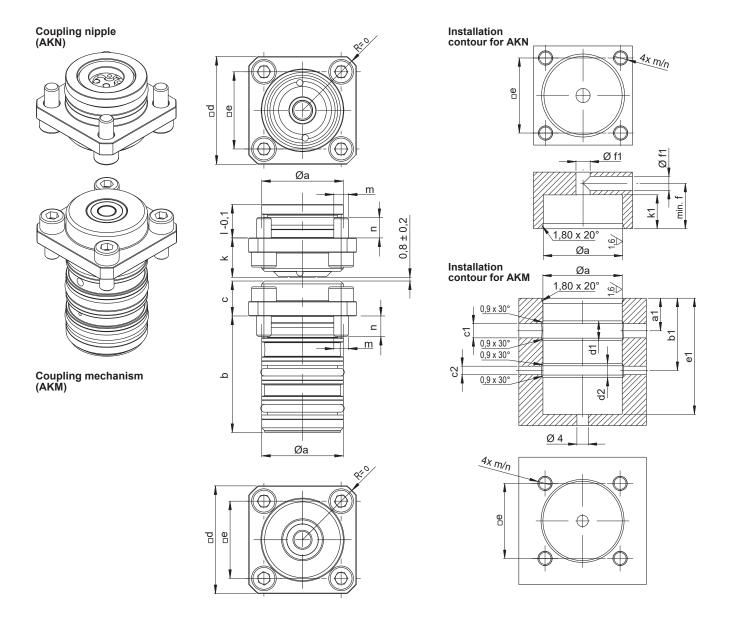
The coupling force between coupling nipple and coupling mechanism has to be compensated positively from the outside. The axially acting front seal surfaces must be protected from contamination.

Technical data:

Nominal diameter:		5	8
Operating pressure max.	[bar]	350	300
Flow max./minute	[l/min.]	12	25
Gap nipple/mechanism min.	[mm]	0,6	0,6
Gap nipple/mechanism max.	[mm]	1,0	1,0
Axial coupling force pressurized	[N]	F [N]=15,4 x p [bar]	F [N]=31,4 x p [bar]
Radial positioning tolerance	[mm]	± 0,2	± 0,2

Order number:		
Coupling nipple (AKN)	AKN-5-EG001	AKN-8-EG001
Coupling mechanism (AKM)	AKM-5-01-DW-001	AKM-8-01-DW-001
Coupling mechanism without housing (only available on request)	AKM-5-01-DW-003	AKM-8-01-DW-003
Screw-in tool for AKN	9000-199	on request
Screw-in tool for AKM	9000-198	on request





Dimensions:

		_	
N. diame	ter:	5	8 (on request)
Øa	[mm]	28 H7/f7	
a1	[mm]	11,5	
b	[mm]	40	
b1	[mm]	25,5	
С	[mm]	13,5	
Øc1	[mm]	5	
Øc2	[mm]	3	
d	[mm]	37	
d1	[mm]	7	
d2	[mm]	5	
е	[mm]	26,5	
e1	[mm]	> 41	
f min.	[mm]	16	
Øf1	[mm]	5	
k	[mm]	13,5	
k1	[mm]	12	
I	[mm]	11,5	
m		M5	
n	[mm]	7	
0	[mm]	24	

The coupling force between coupling nipple and coupling mechanism has to be compensated positively from the outside. The axially acting front seal surfaces must be protected from contamination.

Technical data:

Coupling mechanism (AKM)

Nominal diameter:		5	8
Operating pressure max.	[bar]	350	300
Flow max./minute	[l/min]	12	25
Gap nipple/mechanism min.	[mm]	0,6	0,6
Gap nipple/mechanism max.	[mm]	1,0	1,0
Axial coupling force pressurized	[N]	F [N]=15,4 x p [bar]	F [N]=31,4 x p [bar]
Radial positioning tolerance	[mm]	± 0,2	± 0,2
Order number:			
Coupling nipple (AKN)		AKN-5-S001	AKN-8-S001

AKM-5-01-DW-002

AKM-8-01-DW-002



Automatic coupling mechanisms (AKM)

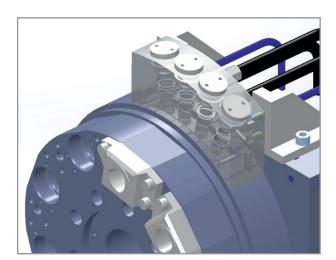
The patented AKM of the system combines the coupling parts or components without additional stroke. The hydraulically activated system spares, for example on rotary tables of tool machines, the otherwise necessary lifting equipment. Changing tables or pallets can be coupled with the rotary table by radial pushing alone.

For the AKM a gap is sufficient between the coupling elements. It allows the desired rotational movement in the decoupled state and can be from 0.6 up to 1.0 millimetres.

Both coupling surfaces are level faced, so that the user can control it from any desired axial and radial positions for coupling. Finally the stroke guides an internal moving piston out by the control pressure A. It is possible to control individual couplings specifically. The control pressure A is to be supplied with the same pressure as the media pressure P. When the control port A is not pressurized, the AKM is set into the basic position. The AKM can be operated single-acting or double-acting. If the AKM should operate single-acting, the port B must be used for housing ventilation.



Automatic coupling mechanism and coupling nipple, coupled without pressure, nominal diameter 5, screw-in system.



Application example of a tool changer: Revolver fixture for nine tools with 4 AKM each.

Tool clamping fixture increases productivity continually

The industrial users confirm useful value of the AKM far above other couplings. Heckert, for example, uses a hydraulic double-acting AKM in a special support of the HED large machining centre 1000 to 1800. It couples the tool axis in standstill, to apply hydraulic fluid on it or the tool. This means that the gap of approx. 1mm safely allows the rotation even during machining.



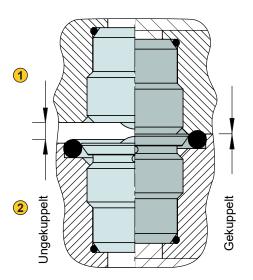
Fixture block with automatic coupling mechanisms.

Before use of the AKM the experts in Chemnitz laboriously generated the coupling function using an additional moved axis with a stroke of 5 mm. Alternatively they had thought about a multi-channel rotating bush. However, the realisation of this idea was somewhat problematic, firstly, due to the high rotational speed and secondly because the required installation space was not available. Support with the AKM functions reliably according to their test since 2014.



The revolver with a total of 36 coupling nipples.











Webcode: 0100007

2

KNK-3-EG001 KMK-3-EG001

Description:

Die Kugelkupplungselemente von HYDROKOMP sind aus rostfreien Materialien gefertigt. Dadurch können sie für alle Fluide und Gase eingesetzt werden, die nicht aggressiv sind.

Anwendung finden die Kugelkupplungselemente in engen Einbausituationen with niedrigen Kuppelintervallen. In Fällen with hohen Kuppelintervallen sind unsere Standardkupplungen (siehe DB 100-3) vorzuziehen, da sie im Gegensatz zu den Kugelkupplungselementen, beim Entkuppeln kein Lecköl produzieren.

Der Kuppelvorgang muss "drucklos" erfolgen, da erst bei anliegender Systemdichtung die Dichtigkeit des Systems gewährleistet ist. Jedoch ist die Druckbeaufschlagung im ungekuppelten Zustand möglich.

Operating method:

Kupplungsnippel und -mechanik stehen sich vor dem Kupplungsvorgang koaxial gegenüber. Die Aufnahmekörper beider Kupplungselemente müssen ca. 3-4mm vor dem Kontakt der beiden Kugeln geführt werden, without dabei die radiale Positionstoleranz zu überschreiten.

Sind Kupplungsnippel und -mechanik witheinander gekuppelt und stehen unter Druck wirkt zwischen ihnen eine Kupplungskraft. Diese Kraft muss kraft- oder formschlüssig von außen aufgenommen werden.

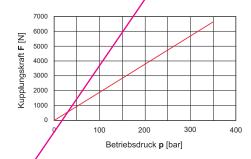
Technical data:

Nennweite:		3
Betriebsdruck max.	[bar]	350
Durchfluss max./Minute	/ [i]	5
Betriebstemperatur	/ [°c]	-10 bis +80
Kuppelhub	[mm]	1
Kupplungskraft min. bei 0 bar	[N]	83,6
axiale Kupplungskraft unter Dru je Kupplungsstelle	F[N]=19xp[bar]	
axiale Positionstoleranz	[mm]	+0,1
radiale Positionstoleranz	[mm]	±0,2
zulässige Winkeltoleranz	[°]	±1

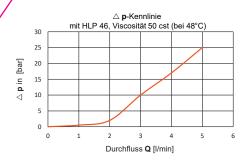
Bestellnummer: KNK-3-EG001 KMK-3-EG001 Die stirnseitige, axial wirkende Dichtung durch einen O-Ring schützt das System vor Verschmutzung. Jedoch ist darauf zu achten, dass die Stirnflächen in entkuppeltem Zustand nicht verschmutzen. Dies könnte durch Abspülen oder Abblasen with Luft realisiert werden.

Kupplungskraft:

2



Durchflusswiderstand:



Ersatzteile:
O-Ring 11x1,0 für Bohrungsgrund
O-Ring 15,54x2,62 für Anspieglung
Zubehör:
Montagewerkzeug

Bestellnummer: 6011-021 6016-050 Bestellnummer: 9000-288

Dichtungsarten:

- Systemabdichtung durch NBR O-Ringe Betriebstemperatur -10° bis +80°C
- X Abdichtung with Kugel

Vorteile:

- platzsparende Einbaumöglichkeiten
- **X** flaches Profil
- geringer Schmutzeintrag durch Systemabdichtung
- Durch die vordere Kontur sind diese Kupplungen gut zu reinigen und eine Fehlfunktion durch Schmutz ist gering.

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



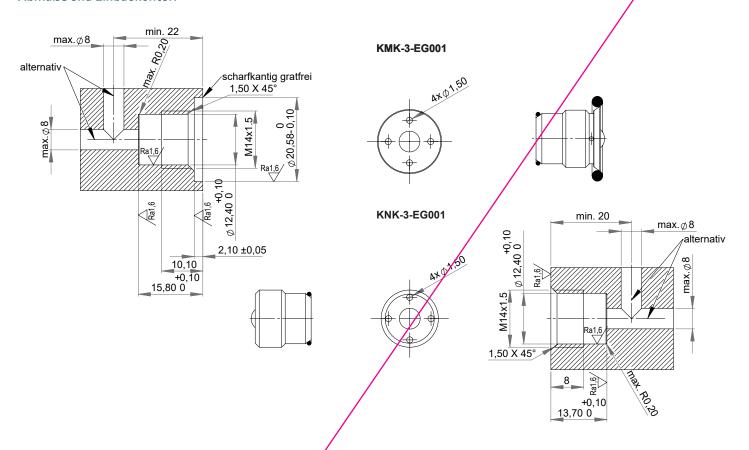
www.hydrokomp.de



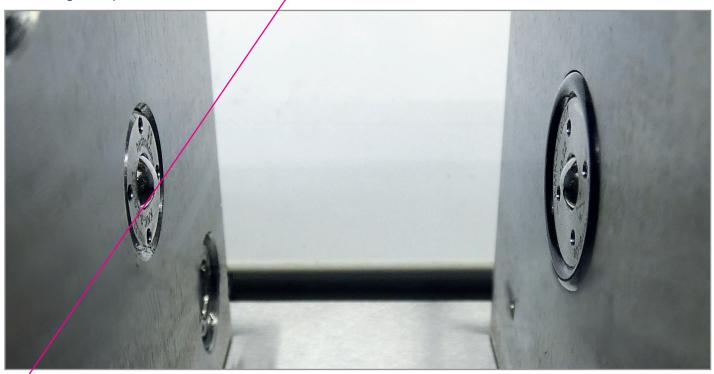
Einschraubelemente:

KMK-3-EG001, KNK-3-EG001

Abmaße und Einbaukontur:



AnwendungsExample:



Clamping elements Workholding

200







In this section you find:

Data sheet:	Products:	Page:
200-2	Threaded body cylinders, with metal wiper, double-acting	33
200-3	Block cylinders, with metal wiper, single-acting/double-acting	35
200-4	Built-in pistons, with metal wiper and soft wiper, double-acting	39
200-5	Block cylinders, with external piston thread, double-acting	41
200-6	Pull cylinders, with reset spring, single-acting	45
200-10	Block cylinders, with end position control, double-acting	47
210-1	Threaded body cylinders, with stroke liwither, without/with wiper, single-actin	51
210-2	Threaded body cylinders, with reset spring, single-acting	53
210-3	Threaded body cylinders, with wiper, single-acting	55
210-4	Threaded body cylinders, small-format design, single-acting with reset spring	57
220-2	Universalzylinder, with Federrückstellung, single-acting	59
220-3	Universal cylinders, double-acting	61
220-6	Hollow piston cylinders, with internal piston thread, single-acting/double-acting	63
230-1	Low-block clamping cylinders, hydraulically, with reset spring	65
230-2	Locking cylinders, hydraulically, with reset spring, single-acting	67
_	Swing clamps – Selection guide	69
_	Swing clamps – Safety instructions	73
240-0	Swing clamps – single and double clamping arms	75
240-1	Swing clamps, design A, upper flange, single-acting/double-acting	81
240-2	Swing clamps, design B, lower flange, single-acting/double-acting	85
240-3	Swing clamps, design D, threaded body, single-acting/double-acting	87
240-10	Swing clamps, design A, upper flange, with overload protection, single-acting/double-acting	89
240-20	Swing clamps, design A, upper flange, without/with position control, double-acting	93
240-30	Swing clamps, design B/C lower flange/threaded body, without/with position control	97
240-40	Swing clamps, design F, block housing, with Overload, double-acting	101
240-50	Swing clamps, design D, threaded body, with overload protection, single-acting/double-acting	103
240-60	Swing clamps, design E, cartridge, with overload protection, double-acting	107
240-70	Swing clamps 70 bar, design A, upper flange, double-acting	111
240-80	Pneumatic swing clamp cylinders with magnetic sensors, upper flange, double-acting, pmax. 7 bar	115
250-1	Lever clamp cylinders, without/with position control, double-acting	119
250-10	Rotary lever clamps, hydraulically single-acting/double-acting, pneumatically double-acting	125
250-20	Rotary lever clamps, hydraulically/pneumatically, double-acting, with pneumatic position control	131
280-1	Work supports, threaded body, plunger advance hydraulically or by spring	135
280-2	Mini work supports, threaded body, plunger advance hydraulically	137
280-3	Work supports, hreaded body, plunger advance hydraulically double-acting	139
280-10	Work supports, threaded body with bottom flange plate	141
280-70	Work supports 70 bar, threaded body, plunger advance hydraulically or by spring	143

Description:

This cylinder with double acting function saves space when built into fixture plates or into plates of plastic injection moulds.

The double acting function makes cycledependant strokes possible when retracting and extending the piston. The operation times can be calculated from the possible flow rate of the power unit and the operated piston or ring area volume. Unlike with single acting cylinders both stroke directions are power operated.

On the piston rod end the cylinders are equipped with a retractable wiper made of NBR/FKM and an additional metal wiper.

The metal wiper prevents the penetration of chips into the soft wiper and in this way the piston is prevented from jamming. This preventive measure protects the seals and increases the life of the cylinder.

Operating conditions:

Oil is fed to the inside of the fixture body by means of drilled oilways. Meticulous cleanliness is extremely important since drilling chips may damage the seals and cause leakage and the failure of the installation.

The cylinder is sealed by means of an O-ring / support ring combination. Due to the compact design the threaded body cylinder does not have an internal stop for the return stroke, but uses the bore bottom of the assembly bore. For that reason the dimension "g" for the installation depth must be adhered to absolutely.

The diagonal feeds and cross-bores for the oil supply must be well rounded in order to prevent the seals from being damaged during installa-

> Mounting example with flange plate



Webcode: 0200002



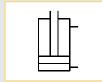
Seal material:

- NBR, Operating temperature:

Advantages:

- No ingress of chips due
- Space-saving positioning possible
- Fully retractable housing
- Oil supply without pipe
- Varied for manifold application options

General operating conditions and other information can be found on the catalog page "Recommendations & General Characteristics" or at www.hydrokomp.de.



- -10° up to +80°C
- KM, Operating temperature: up to 150°C
- integrated metal wiper

The flange plate makes it is easy to mount the cylinder with four screws. The thread (page 2, measure "c") inside the mounting housing is not necessary. The mounting dimension is less the dimension "t" (see table on page 2).

g (countersink depth)

Technical data:

Application example.

Flange plates (Accessoiries):

for cylinder with Piston Ø	[mm]	16	20	25	32	40	50
а	[mm]	45	60	65	80	90	105
b	[mm]	32	41	45	57	64	75
С	[mm]	12	12	12	14,5	16,5	18,5
d	[mm]	M30x1,5	M36x1,5	M42x1,5	M56x2	M64x2	M72x3
е	[mm]	11	15	15	18	20	20
f	[mm]	6,6	9	9	11	13,5	13,5
g	[mm]	6,5	8,3	8,3	10,5	12,6	12,6
4 Screws DIN 912, 8.8	(in scope of supply)	M6x16	M8x16	M8x16	M10x20	M12x25	M12x25
Order no.	MP-EZY	DW16	DW20	DW25	DW32	DW40	DW50

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0

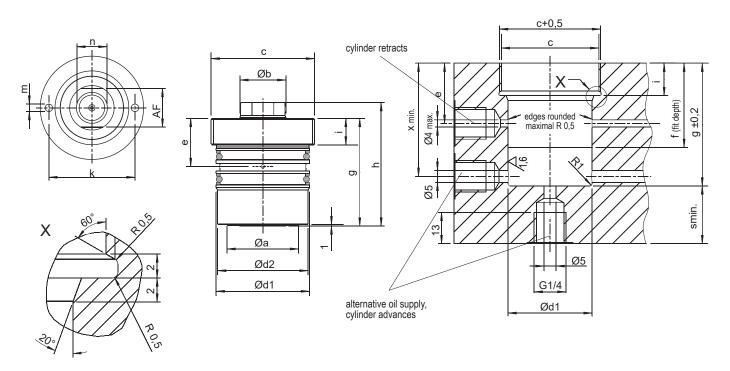


sales@hydrokomp.de



33

Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



Technical data (threaded body cylinders)

a Piston Ø ⁽¹⁾	[mm]	16	20	25	32	40	50
b Rod Ø	[mm]	10	12	16	20	25	32
Push force at 100 bar	[kN]	2,00	3,14	4,91	8,04	12,57	19,64
Pull force at 100 bar	[kN]	1,22	2,02	2,90	4,90	7,66	11,59
Push force at 500 bar	[kN]	10,00	15,70	24,50	40,20	62,80	98,50
Pull force at 500 bar	[kN]	6,10	10,00	14,50	24,50	38,30	57,90
Oil req./10 mm advance stroke	[cm ³]	2,00	3,14	4,91	8,04	12,57	19,46
Oil req./10 mm back stroke	[cm³]	1,22	2,02	2,90	4,90	7,66	11,59
C	[mm]	M30x1,5	M36x1,5	M42x1,5	M56x2	M64x2	M72x3
d1 H7/f7	[mm]	22	28	35	45	55	65
d2	[mm]	20	26	33	43	53	63
е	[mm]	24	25	25	28	30	34
f +1 (Fit depth in the housing)	[mm]	38	40	40	41	46	50
i	[mm]	12	12	12	14,5	16,5	18,5
k	[mm]	23	28	30	40	50	60
m	[mm]	3,5	4,2	5,2	5,2	5,2	5,2
n x thread depth	[mm]	M6x15	M8x16	M10x17	M12x18	M16x27	M20x32
s min.	[mm]	8	10	11	13	16	20
A/F	[mm]	8	10	13	17	22	27
x min.	[mm]	41	43	43	44	49	53
Stroke ⁽²⁾ ±1	[mm]	16	16	20	25	25	25
g	[mm]	50	51	56	64	68	75
h	[mm]	56	57	63	74	78	86
Order no.	EZY-DW	16-16-00X	20-16-00X	25-20-00X	32-25-00X	40-25-00X	50-25-00X
Stroke ⁽²⁾ ±1	[mm]	32	32	-	-	-	-
g	[mm]	66	67	-	-	-	-
h	[mm]	72	73	-	-	-	-
Order no.	EZY-DW	16-32-00X	20-32-00X	-	-	-	-
Stroke ⁽²⁾ ±1	[mm]	50	50	50	50	50	50
9	[mm]	84	85	86	89	93	100
h	[mm]	90	91	93	99	103	111
	EZY-DW	16-50-00X	20-50-00X	25-50-00X	32-50-00X	40-50-00X	50-50-00X
Stroke ⁽²⁾ ±1	[mm]	-	-	100	100	100	100
g	[mm]	-	-	136	139	143	150
h	[mm]	-	-	143	149	153	161
	EZY-DW	-	-	25-100-00X	32-100-00X	40-100-00X	50-100-00X
Stroke ⁽²⁾ ±1	[mm]	-	-	-	160	160	160
g	[mm]	-	-	-	199	203	210
h	[mm]	-	-	-	209	213	221
Order no.	EZY-DW	-	-	-	32-160-00X	40-160-00X	50-160-00X

Choose the correct order number:

EZY-DW-[Piston Ø-Stroke]-00X

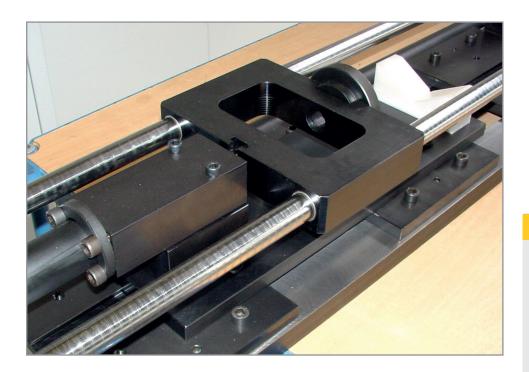
replace X with seal material: NBR = 1, FKM = 2

Example: EZY-DW-20-16-002

 $[\]ensuremath{^{(1)}}\! Other$ piston diameters are available on request.

 $[\]dot{\mbox{\tiny (2)}}\mbox{Other}$ strokes are available on request.

with metal wiper, single-/double-acting, pmax. 500 bar, piston with inner thread





The picture shows a press-in fixture that mounts bearings on shafts. The block cylinder used has a stroke of 100 mm, in order to bridge the distances involved. Because of the wide variety of tools, the carriage can be ranged appropriat-tely with the block cylinder. Supports of various lengths are mounted axially behind the block cylinder for this purpose. This results in only minimal bending forces being passed to the overall structure.

One special feature of the device lies in the pressure lowering function of the manual compressor. After the bearings have been preassembled they are secured mechanically under pretension. For this purpose the assembly pressure is released to approx. 60 bar by means of a manuall ball valve and a downstream pressure liwithing valve.

Flexible functional module:

- Plant construction
- Moving
- Molt construction
- Fixing
- Mechanical engineering
- Positioning
- Fixture constructionToolmaking
- ClampingSupporting
- single-acting without reset spring
- · single-acting with reset spring
- · double-acting

Wide range of strokes:

- various standard stroke lengths from 8 mm up to 200 mm
- special stroke lengths on request

Power range:

- from **2 kN**with piston Ø 16 mm at 100 bar
- up to **392 kN** with piston Ø 100 mm at 500 bar

Description:

Block cylinders are popular design elements in all areas where very powerful short strokes are required. Block cylinders have internal piston rod threads for secure screw-in contact bolts. (see page 4).

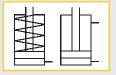
Their compact cubic shape facilitates attachment and guarantees high operating pressures. Various versions of hydraulic oil feed cover the whole range of applications.

The HYDROKOMP block cylinders offer technical advantages in the area of the seal at the piston-rod end. A double hydraulic seal is used here as standard, guaranteeing extremely low leakage in continious operation.

All block cylinders are also equipped with a metal wiper ring, which prevents any metal shavings from penetrating into the flexible wiper ring.



Webcode: 020003



Oil supplyen:

- Ø G1/4 / G1/2 threaded port
- Manifold with O-ring bottom side, rod side or broadside

Sealing:

- NBR, Operating temperature: -10° up to max. +80°C
- FKM, Operating temperature: up to max. 150°C

Advantages:

- Ideal for continuous operation with extremely low leakage
- Space-saving installation
- **X** Four mounting options
- Metal wiper as standard

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

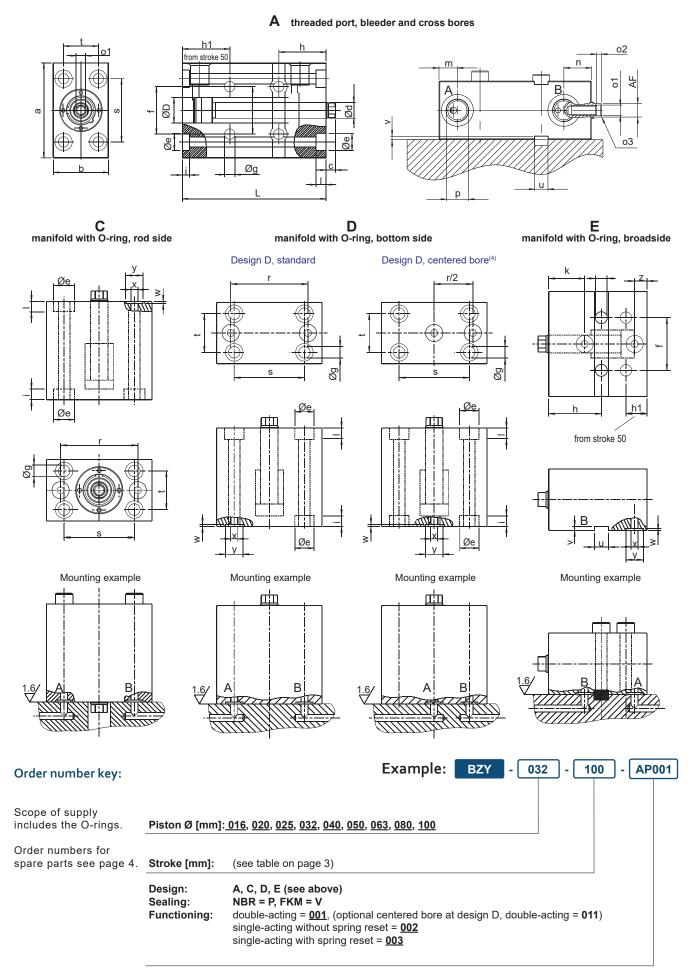


Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



35







Block cylinders with metal wiper / Order numbers

D Piston Ø ⁽²⁾	[mm]	16	20	25	32	40	50	63	80	100	
d Rod Ø	[mm]	10	12	16	20	25	32	40	50	63	-
Effective piston area	[cm ²]	2,0	3,1	4,9	8.0	12,5	19,6	31,1	50,3	78,4	-
Pressure force at 100 b		2,0	3,1	4,9	8,0	12,6	19,6	31,2	50,3	78,4	-
Tensile force at 100 bar	[kN]	1,2	2,0	2,9	4,9	7,7	11,6	18,6	30,6	47,4	-
а	[mm]	60	60	65	75	85	100	125	160	200	-
b	[mm]	35	35	45	55	63	75	95	120	150	-
C	[mm]	6	7	7	10	10	10	14	14	15	-
e Ø	[mm]	11	11	14	18	18	20	26	33	40	-
f gØ	[mm] [mm]	30 6,5	40 6,5	50 8,5	55 10,5	63 10,5	76 13	95 17	120 21	158 25	-
h	[mm]	30	30	33	38	40	44	50	60	64	_
h1 (from stroke 50)	[mm]	24,5	24,5	26	27	27	30	41	47	54	_
i	[mm]	4,4	4,4	6,4	7,6	10,6	12,6	16,6	20,6	24,8	-
k	[mm]	20,5	20	21	25	27	29	32	39	40	-
1	[mm]	6,4	6,4	8,6	10,6	10,6	12,6	16,6	20,6	24,8	-
m	[mm]	11	11	11	11	11	13	17	21	25	-
n	[mm]	16,5	16,5	18	22	24	27	26	34	35	-
o1 = thread x depth	[mm]	M6x15	M8x16	M10x17	M12x18	M16x27	M20x32 Ø21,0x8	M27x40	M30x40	M42x60 Ø43,0x8	-
o2 = Ø x depth o3 = chamfer		Ø6,3x3 0,5x30°	Ø8,5x3 0,5x30°	Ø10,5x4 0,5x30°	Ø12,5x4 0,5x30°	Ø16,5x7 0,5x30°	0.5x30°	Ø27,5x8 0,5x30°	Ø30,5x8 0,5x30°	0,5x30°	-
p		G1/4	G1/4	G1/4	G1/4	G1/4	G1/4	G1/2	G1/2	G1/2	_
r	[mm]	40	44	50	55	63	76	95	120	158	-
s	[mm]	40	40	50	55	63	76	95	120	158	-
A/F	- 1	8	10	13	17	22	27	34	46	55	-
t	[mm]	22	22	30	35	40	45	65	80	108	-
u	[mm]	8	8	10	12	12	16	20	24	28	-
V	[mm]	2	2	2	3	3	5	5	7	7	-
w x Ø	[mm]	1,1 4	1,1 4	1,1 4	1,1	1,1 5	1,1	1,5 8	1,5 8	1,5 8	-
y Ø	[mm] [mm]	8,8	8,8	9,8	9,8	9,8	10,8	13,8	13,8	13,8	-
y Ø	[mm]	7	7,5	7,5	10	10	13	15,6	21	25	-
2	[mm]	,	7,0			spring res		10	21	20	
Stroke ⁽³⁾ ±1	[mm]	8	8	8	10	10	12	12	12	12	-
Housing length L ±1	[mm]	56	61	64	75	79	90	102	117	130	-
Order number		-016-008-	-020-008-	-025-008-	-032-010-	-040-010-	-050-012-	-063-012-	-080-012-	-100-012-	XY003
Stroke ⁽³⁾ ±1	[mm]	20	20 95	20	20	20	20	25	32	32	-
Housing length L ±1 Order number	[mm]	91 -016-020 -	-020-020-	94 -025-020-	100 - 032-020 -	104 - 040-020-	115 -050-020-	135 -063-025-	165 -080-032-	190 -100-032-	XY003
Order Halliber	DZ 1	-010-020-	-020-020-			ut spring re		-003-023-	-000-032-	-100-032-	X1003
Stroke(3) ±1	[mm]	16	16	20	-	-	-	-	-	-	-
Housing length L ±1	[mm]	56	61	64	-	-	-	-	-	-	-
Order number		-016-016-	-020-016-	-025-020-	-	-	-	-	-	-	XY002
Stroke ⁽³⁾ ±1	[mm]	32	32	-	25	25	25	30	32	40	-
Housing length L ±1 Order number	[mm]	73 - 016-032 -	-020-032-	-	75 - 032-025 -	79 -040-025-	90 -050-025-	102 -063-030-	117 -080-032-	130 - 100-040 -	XY002
Hub ⁽³⁾ ±1	[mm]	50	50	50	50	50	50	63	80	-100-040-	
Gehäuselänge L ±1	[mm]	91	95	94	100	104	115	135	165	_	_
Order number		-016-050-	-020-050-	-025-050-	-032-050-	-040-050-	-050-050-	-063-063-	-080-080-	-	XY002
Stroke ⁽³⁾ ±1	[mm]	-	-	100	100	100	100	100	100	100	-
Housing length L ±1	[mm]	-	-	144	150	154	165	172	185	190	-
Order number	BZY	-	-	-025-100-	-032-100-	-040-100-	-050-100-	-063-100-	-080-100-	-100-100-	XY002
Hub ⁽³⁾ ±1	[mm]	-	-	-	160	160	160	160	160	160	-
Housing length L ±1 Order number	[mm]	-	-	-	213	217	228	236	249 -080-160-	254 -100-160-	- VV000
Order number Stroke ⁽³⁾ ±1	[mm]	-	-		-032-160-	-040-160-	-050-160-	-063-160- 200	-080-160- 200	-100-160- 200	XY002
Housing length L ±1	[mm]	_	_	_		_		276	289	200	
Order number	BZY	-	-	-	-	-	-	-063-200-	-080-200-	-100-200-	XY002
					double-a	cting					
Stroke ⁽³⁾ ±1	[mm]	16	16	20	-	-	-	-	-	-	-
Housing length L ±1	[mm]	56	61	64	-	-	-	-	-	-	-
Order number		-016-016-	-020-016-	-025-020-	-	-	-	-	-	-	XY001 ⁽⁴⁾
Stroke ⁽³⁾ ±1	[mm]	32	32	-	25	25	25	30	32	40	-
Housing length L ±1	[mm]	73 -016-032-	020 022	-	75 -032-025 -	79 -040-025-	90 -050-025-	102 - 063-030-	117 -080-032-	130 - 100-040 -	XY001 ⁽⁴⁾
Order number Stroke ⁽³⁾ ±1	[mm]	50	-020-032- 50	50	- 032-025- 50	- 040-025- 50	- 050-025- 50	63	- 080-032- 80	-100-040-	1 00 1149
Housing length L ±1	[mm]	91	95	94	100	104	115	135	165	[_
Order number		-016-050-	-020-050-	-025-050-	-032-050-	-040-050-	-050-050-	-063-063-	-080-080-	-	XY001 ⁽⁴⁾
Stroke ⁽³⁾ ±1	[mm]	-	-	100	100	100	100	100	100	100	-
Housing length L ±1	[mm]	-	-	144	150	154	165	172	185	190	-
Order number	BZY	-	-	-025-100-	-032-100-	-040-100-	-050-100-	-063-100-	-080-100-	-100-100-	XY001 ⁽⁴⁾
Stroke ⁽³⁾ ±1	[mm]	-	-	-	160	160	160	160	160	160	-
Housing length L ±1	[mm]	-	-	-	213	217	228	236	249	254	VV004(4)
Order number Stroke ⁽³⁾ ±1	[mm]	-	-	-	-032-160-	-040-160-	-050-160-	-063-160- 200	-080-160- 200	-100-160- 200	XY001 ⁽⁴⁾
Housing length L ±1	[mm]	_	_	_				276	289	200	
Order number	BZY	-	-	-	-	-	-	-063-200-	-080-200-	-100-200-	XY001 ⁽⁴⁾

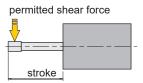
Select the correct order number:

X replace by design (A, C, D oder E)
Y replace by sealing (P = NBR oder V = FKM)

⁽²⁾Other piston diameters and ⁽³⁾strokes are available on request.

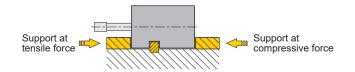
(4)at design **D**, centered bore, replace **001** by **011**. **Example: BZY-032-100-DP011**





Perwithted shear force with extracted piston rode

As far as possible avoid shear forces to guarantee sealing as well as longerlifetime of the piston and rod guide. For strokes up to 50 mm the shere force may not exceed 3% of the nominal cylinder force. For longer strokes the shear forces are to be reduced towards 0%. If transverse forces can not be avoided, guide housings need to be positioned correspondingly. Please contact us!



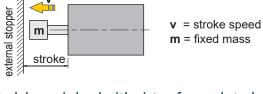
Supporting the block cylinder

If the block cylinder is to be fastened diagonally to the cylinder axis, we recommend to support the cylinder. When using as pressure cylinder, the support shall be at the bottom side, as tensile cylinder the support shall be at the rod side.

Alternatively the block cylinder can be supported by the transverse groove which is placed by default in the housing. In doing so, a fitting key is fastened on the mounting surface, absorbing the pressure or the

Contact bolts (accessories):

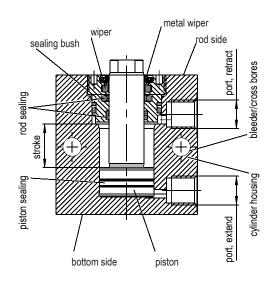
We offer contact bolts in various designs as accessories for the block cylinders. These are screwed into the inner thread of the piston rods. For dimensions and technical special features see datasheet 1000-1.

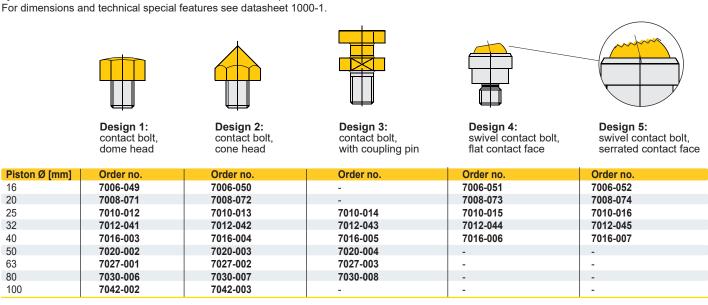


Perwithted dynamic load with piston forward stroke

Block cylinders customarily do not have shock absorbing action. With the forward stroke the piston strikes the fixed body with undamped stroke speed against the sealing bush (cylinder stop position). The sealing bush could be overstressed by that. Operational safety would be impaired. In order to prevent that, the piston should always have an opponent external stopper.

Design of a block cylinder:





O-rings (spare parts):

	Material: NBR	Material: FKM
Item:	Order no.	Order no.
O-ring 7x1,5	6010-002	6010-020
O-ring 8x1,5	6011-002	6011-011
O-ring 10x2	6010-003	6010-011

Sealing kits (spare parts):

There are sealing kits for all block cylinders available. The order number for a sealing kit is derived from the suffix DS in combination with the order number of the block cylinder.

Example: DS-BZY-032-100-AP001

Description:

The built-in piston consists of a piston and a threaded bushing and it includes all seals.

The built-in piston is a subassembly, which has to be integrated directly into the housing body. The housing body has the features of the cylinder housing. The advantage of this design is the minimized space requirement of the clamping or operating cylinders.

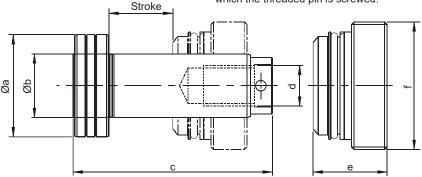
The threaded bushing is equipped as standard with a metal wiper as well as a soft wiper. The hydraulic oil is fed through drilled channels.

Operating conditions:

The build-in piston operates hydraulically doubleacting. This enables retraction forces as well as extraction forces to be generated. Use appropiate seals according to the temperature conditions.

The dimensions for manufacturing and the tolerances for surface and dimensions must be complied according to the HYDROKOMP drawings.

After tightening the threaded bushing, it is necessary to secure it by using the supplied threaded pin. For this, a small thread must be fitted into the threaded bore of the bushing into which the threaded pin is screwed.



The measurements chart is only for orientation the maximum dimensions. All subassemblies are available as CAD models (2D and 3D) on our website hydrokomp.de

			Piston				Threaded	bushing
Øa	Øb	С	d	Stroke	Order no.(1)	е	f	Order no.(1)
[mm]	[mm]	[mm]		[mm]				
16	10	56	M6x15	16	EBK-016-016-X	22	M27x1,5	GB-016-X
		72		32	EBK-016-032-X			
		90		50	EBK-016-050-X			
20	12	57	M8x16	16	EBK-020-016-X	22	M32x1,5	GB-020-X
		73		32	EBK-020-032-X			
		91		50	EBK-020-050-X			
25	16	63	M10x17	20	EBK-025-020-X	22,5	M36x1,5	GB-025-X
		93		50	EBK-025-050-X			
		143		100	EBK-025-100-X			
32	20	74	M12x18	25	EBK-032-025-X	27	M42x1,5	GB-032-X
		99		50	EBK-032-050-X			
		149		100	EBK-032-100-X			
		209		160	EBK-032-160-X			
40	25	78	M16x27	25	EBK-040-025-X	29	M50x1,5	GB-040-X
		103		50	EBK-040-050-X			
		153		100	EBK-040-100-X			
		213		160	EBK-040-160-X			
50	32	86	M20x32	25	EBK-050-025-X	35	M62x1,5	GB-050-X
		111		50	EBK-050-050-X			
		161		100	EBK-050-100-X			
		221		160	EBK-050-160-X			
63	40	99	M27x40	30	EBK-063-030-X	35	M72x1,5	GB-063-X
		132		63	EBK-063-063-X			
		169		100	EBK-063-100-X			
		233		160	EBK-063-160-X			
80	50	109	M30x40	32	EBK-080-032-X	43	M95x2	GB-080-X
		157		80	EBK-080-080-X			
		177		100	EBK-080-100-X			
		237		160	EBK-080-160-X			
100	63	119		40	EBK-100-040-X	44	M115x2	GB-100-X
		179		100	EBK-100-100-X			
		243		160	EBK-100-160-X			

⁽¹⁾Select the correct order number: replace **X** by sealing NBR = **001**, FKM = **002**.

1



Webcode: 020004



Sealing:

- NBR, operating pressure: -10° up to +80°C
- FKM, operarting pressure: up to max. 150°C

Power range:

- from 2 kN at piston Ø 16 mm, at 100 bar operating pressurek
- from 392 kN at piston Ø 100 mm, at 500 bar operating pressure

Stroke range:

from 16 mm up to 160 mm special strokes available on request

Special features:

- Space-saving installation options
- installation directly into the housing body
- with soft wiper and metal wiper as standard
- illed channels

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

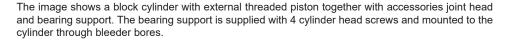


39









Description:

Where linear movements are hydraulically created and exact strokes are essential, this doubleacting block cylinder is ideal for application.

Block cylinders are typically used in plant engineering, moldmaking, general mechanical engineering, fixture construction and toolmaking.

The compact cubic design and the transverse groove make assembly easy and guarantee service under high operating pressure.

HYDROKOMP offers various versions of oil supply.

Apart from the double sealing at the rod diameter, block cylinders are equipped with an additio-

The metal wiper prevents ingress of metallic filings into the soft wiper and ensures continuous

The piston rods of the block cylinders have an outer thread. This enables mounting of joint heads for example and other fastening elements.

For more information see page 4.

As standard, HYDROKOMP offers the block cylinder in five sizes. Special designs and other strokes are available.

nal metal wiper.

operation with little leakage.

Advantages:

- Continuous operation with little leakage
- Allows exact strokes
- 4 mounting options
- Outer thread for accessories
- Metal wiper as standard
- Ouble hydraulic sealing

customized variants!





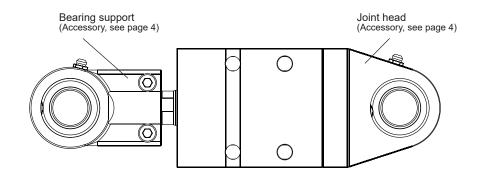






Mounting example:

1





Webcode: 020005



Designs:

- X Threaded port
- Manifold connection with O-ring
- Transverse bores

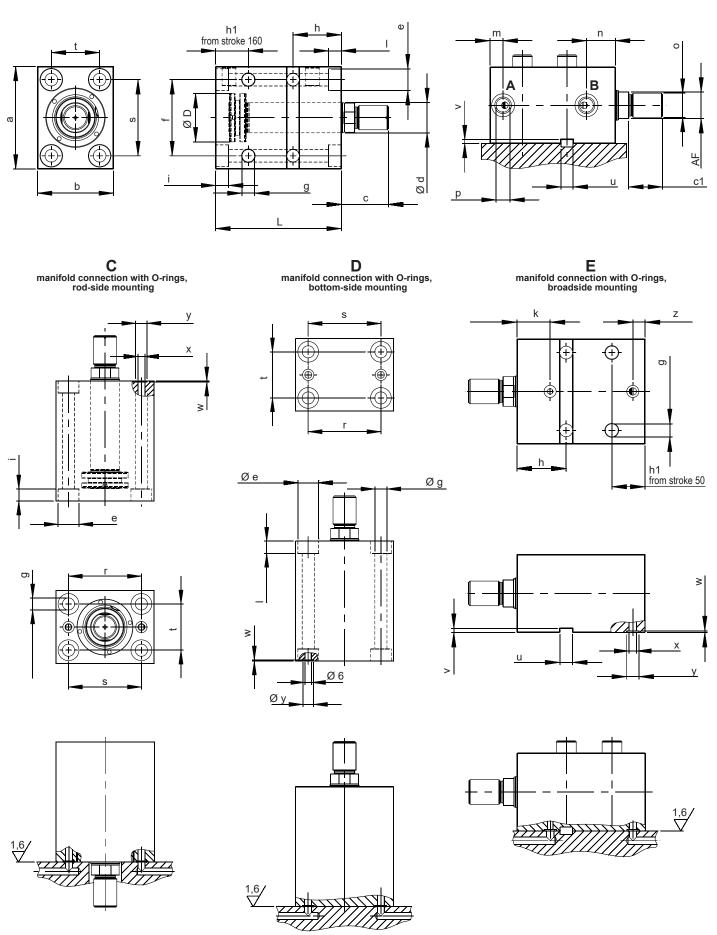
Sealing:

- NBR, Operating temparature: -10° up to +80°C
- KM, Operating temperature: up to max. 150°C





A threaded port, bleeder bores and transverse bores



Block cylinders, piston with outer thread / Designs

Order numbers:						
D Piston Ø ⁽¹⁾	[mm]	25	32	40	50	63
d Rod Ø	[mm]	16	20	25	32	40
Stroke ⁽²⁾ ±1	[mm]	50	50	50	50	63
Pressure force at 100 bar	[kN]	4,9	8,0	12,6	19,6	31,2
Tension force at 100 bar	[kN]	2,9	4,9	7,7	11,6	18,6
Oil requ./10 mm supply	[cm³]	4,9	8,0	12,6	19,6	31,0
Oil regu./10 mm return flow	[cm ³]	2,9	4,9	7,7	11,6	18,6
a	[mm]	65	75	85	100	125
b	[mm]	45	55	63	75	95
C	[mm]	26	33	39	47	63
c1	[mm]	18	22	28	36	45
Ø e		14	18	18	20	26
	[mm]			_		
f ~	[mm]	50	55	63	76	95
Øg	[mm]	8,5	10,5	10,5	13	17
h	[mm]	33	38	40	44	50
h1	[mm]	26	27	27	30	41
İ	[mm]	6,4	7,6	10,6	12,6	16,6
k	[mm]	21	25	27	29,5	32
	[mm]	8,6	10,6	10,6	12,6	16,6
L	[mm]	94	100	104	115	135
m	[mm]	11	11	11	13	17
n	[mm]	18	22	24	27	26
0	[111111]	M14x1,5	M16x1,5	M20x1,5	M27x2	M33x2
		G1/4	G1/4	G1/4	G1/4	G1/2
p	f1					
r	[mm]	50	55	63	76	95
S	[mm]	50	55	63	76	95
A/F	[mm]	13	17	22	27	36
t	[mm]	30	35	40	45	65
u	[mm]	10	12	12	15	20
V	[mm]	2	3	3	5	5
W	[mm]	1,1	1,1	1,1	1,1	1,5
Ø x	[mm]	4	5	6	6	8
Ø y	[mm]	9,8	9,8	9,8	10,8	13,8
z Z	[mm]	7,5	10	10	13	16
Design A (threaded port, b				10	10	10
Sealing:	ieeder bore	s and transverse i	Jules)			
	DZV	00E 0E0 AD C004	000 050 AD 0004	040 050 AD 0004	050 050 4D 0004	002 002 AB 0004
NBR	BZY	025-050-AP-G001	032-050-AP-G001	040-050-AP-G001	050-050-AP-G001	063-063-AP-G001
FKM	BZY	025-050-AV-G001	032-050-AV-G001	040-050-AV-G001	050-050-AV-G001	063-063-AV-G001
Design C (manifold connec	ction with ()-rings, rod-side m	ounting)			
Sealing:						
NBR	BZY	025-050-CP-G001	032-050-CP-G001	040-050-CP-G001	050-050-CP-G001	063-063-CP-G001
FKM	BZY	025-050-CV-G001	032-050-CV-G001	040-050-CV-G001	050-050-CV-G001	063-063-CV-G001
Design D (manifold conne	ction with C	O-rings, bottom-sid	le mounting)			
Sealing:						
NBR	BZY	025-050-DP-G001	032-050-DP-G001	040-050-DP-G001	050-050-DP-G001	063-063-DP-G001
FKM	BZY	025-050-DV-G001	032-050-DV-G001	040-050-DV-G001	050-050-DV-G001	063-063-DV-G001
Design E (manifold connec				J.3 000 BT 0001	555 555 BT 5001	000 000 DT 0001
Sealing:	Scient With C	rings, broadside	mounting)			
	D-7\/	005 050 55 0004	000 050 50 0004	040 050 50 0004	050 050 50 0004	000 000 ED 0004
NBR	BZY	025-050-EP-G001	032-050-EP-G001	040-050-EP-G001	050-050-EP-G001	063-063-EP-G001
FKM	BZY	025-050-EV-G001	032-050-EV-G001	040-050-EV-G001	050-050-EV-G001	063-063-EV-G001
Accessories (see page 4)						
Bearing support		8700-006	8700-009	8700-003	8700-012	8700-015
Joint head		8700-005	8700-008	8700-002	8700-011	8700-014

⁽¹⁾ Special piston diameters available on request.

Scope of supply includes the O-rings.

 $^{\,^{(2)}\!}$ Special stroke lengths available on request.



Description:

The piston rods of the block cylinders are equipped with an outer thread. This way also joint heads for example and other fastening elements can be mounted. For the cylinder bottom we offer a bearing support which is mounted with cylinder screws.

When mounting the joint head it is important to make sure that it is tightly fastened with the piston rod shoulder and jammed by screwing with the piston rod.

Lubrication nipples enable relubrication of joint head and bearing support.

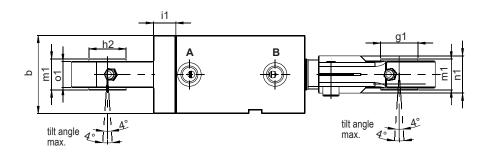
Bearing support:



Joint head: (including fastening screws)



Le / La lubrication lubrication nipple nipple ത c2



Technical Data:

D Piston Ø (3)	[mm]	25	32	40	50	63
d Rod Ø	[mm]	16	20	25	32	40
Stroke ⁽⁴⁾ ±1	[mm]	50	50	50	50	63
Pressure force at 100 bar	[kN]	4,9	8,0	12,6	19,6	31,2
Tensile force at 100 bar	[kN]	2,9	4,9	7,7	11,6	18,6
Oil requirement/10 mm supply	[cm³]	4,9	8,0	12,6	19,6	31,0
Oil requirement/10 mm return flow	[cm³]	2,9	4,9	7,7	11,6	18,6
a	[mm]	65	75	85	100	125
b	[mm]	45	55	63	75	95
c2	[mm]	52	63	76	91	115
Ø f1 H7	[mm]	16	20	25	32	40
Ø g1	[mm]	20	25	30	38	46
Ø h2	[mm]	20	25	30	38	46
i1	[mm]	12	12	18	20	25
k1	[mm]	44	52	65	80	97
I1	[mm]	37	42	55	65	80
m1	[mm]	16	20	25	32	40
n1	[mm]	21	25	30	38	47
01	[mm]	13	17	21	27	32
R	[mm]	20	23,5	29	35,5	45
Length cylinder L1	[mm]	157	175	198	227	278
Length retracted Le	[mm]	183	205	235	271	330
Length extracted La	[mm]	233	255	285	321	393
Weight approx.	[kg]	2,45	3,75	5,6	7,9	11,3

⁽³⁾Special piston diameters available on request.

Order numbers on page 3.

⁽⁴⁾Special stroke lengths available on request.



Description:

This single-acting pull cylinder is suitable for smaller plants which are tact-independent.

The built-in reset spring only serves for bringing the piston into the retracted position. The reset time depends on several conditions. So, an exact reset time can not be calculated.

If feed and reset are to act tact-dependent and/ or force loaded in a set interval, we recommend to use our double-acting block cylinders (refer to datasheet 200-3).

The pull cylinder is available in various designs with threaded port or manifold connection with O-rings.

Mounting instruction:

When mounting the pull cylinder, for example through the cross holes, it is important to have the cylinder to the front form-closed supported starting with an operating pressure of 250 bar and up, in so far as the mounting is made transverse to the force direction.

The user also has to prevent foreign particles and liquids from ingress into the spring chamber of the pull cylinder by a cover or preventive cylinder arrangement.

If desired, a vent line can be additionally connected at the threaded port or manifold connection.

D Piston Ø ⁽¹⁾	[mm]	16	20	25	32	40	50	63	80	100
d Rod Ø	[mm]	10	12	16	20	25	32	40	50	63
Stroke±1(2)	[mm]	8	8	8	10	10	12	12	12	12
Pull force 100 bar	[kN]	1,1	1,5	2,7	4,6	7,3	11,0	17,9	29,2	45,6
Pull force 500 bar	[kN]	6,0	8,2	14,3	24,2	37,0	57,3	92,3	151,8	235,0
Min. reset force	[N]	40	95	140	195	270	440	430	760	1200
Oil req./10mm Stroke	[cm³]	1,22	1,9	2,9	4,9	7,65	11,6	18,6	30,63	47,36
a	[mm]	60	60	65	75	85	100	125	160	200
b	[mm]	35	35	45	55	63	75	95	120	150
C	[mm]	22	23	27	35	35	35	44	46	55
Øe	[mm]	11	11	14	18	18	20	26	33	40
f	[mm]	30	40	50	55	63	76	95	120	158
gØ	[mm]	6,5	6,5	8,5	10,5	10,5	13	17	21	25
h	[mm]	30	30	33	38	40	44	50	60	64
i	[mm]	4,4	4,4	6,4	7,6	10,6	12,6	16,6	20,6	24,8
k	[mm]	20,5	20,5	21	25	27	29,5	32	39	40
1	[mm]	6,4	6,4	8,6	10,6	10,6	12,6	16,6	20,6	24,8
L	[mm]	56	61	64	75	79	90	102	117	130
m	[mm]	11	11	11	11	11	13	17	21	25
n	[mm]	16,5	17	18	22	24	27	26	34	35
o1 = thread x depth	[mm]	M6x15	M8x16	M10x17	M12x18	M16x27	M20x32	M27x40	M30x40	M42x60
o2 = Ø x depth	[mm]	6,3x3	8,5x3	10,5x4	12,5x4	16,5x7	21,0x8	27,5x8	30,5x8	43,0x8
p	[mm]	G1/4	G1/4	G1/4	G1/4	G1/4	G1/4	G1/2	G1/2	G1/2
r	[mm]	40	44	50	55	63	76	95	120	158
S	[mm]	40	40	50	55	63	76	95	120	158
A/F	[mm]	8	10	13	17	22	27	36	46	55
t	[mm]	22	22	30	35	40	45	65	80	108
U	[mm]	8	8	10	12	12	16	20	24	28
V	[mm]	2	2	2	3	3	5	5	7	7
W	[mm]	1,1	1,1	1,1	1,1	1,1	1,1	1,5	1,5	1,5
хØ	[mm]	4	4	4	5	6	6	8	8	8
y Ø	[mm]	8,8	8,8	9,8	9,8	9,8	10,8	13,8	13,8	13,8

7,5

1,2

10

1,8

10

2,6

13

3,8

[mm]

[Kg]

Scope of supply includes O-rings.

21

12,8

25

24

16

6,7

Order number key:

Weight approx.

Example: **ZZY** - **040** - **010** - **AV** - **1002**

Piston Ø [mm]: <u>016</u>, <u>020</u>, <u>025</u>, <u>032</u>, <u>040</u>, <u>050</u>, <u>063</u>, <u>080</u>, <u>100</u>

0,8

1,0

Piston [mm]: <u>008</u>, <u>010</u>, <u>012</u>

Design: \underline{A} , \underline{C} , \underline{D} , \underline{E} , (siehe Seite 2) **Sealing:** NBR = \underline{P} , FKM = \underline{V}

Thread: inner thread = <u>I</u>
Funcioning: single-acting = <u>002</u>



Webcode: 020006



Connections:

- Manifold with O-ring bottom side, rod side or broadside

Sealings:

- NBR, Operating temperature: -10°C up to max +80°C
- FKM, Operating temperature: up to max. 150°C

Advantages:

- Space-saving installation
- **Various mounting options**
- Protecting metal wiper
- ∨ Vent line connectable

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



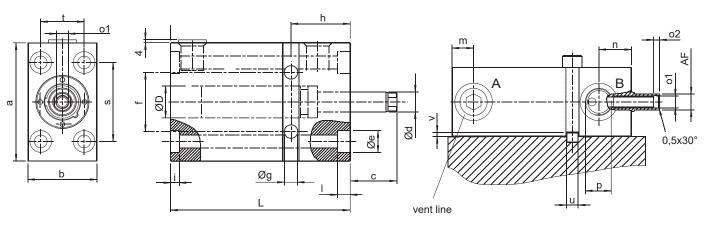
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

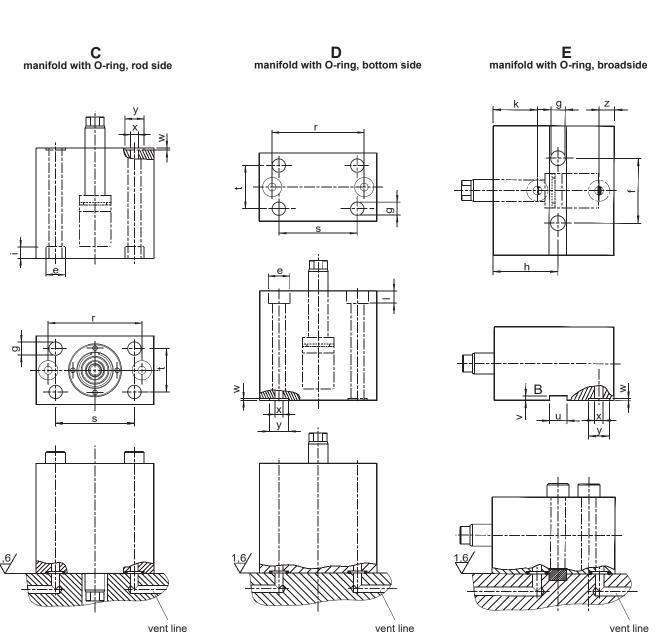


⁽¹⁾Other diameters and ⁽²⁾strokes on request.



A G1/4, G1/2 threaded port, bleeder and cross bores





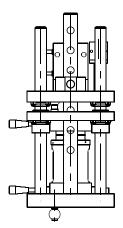
ATTENTION: It is important to prevent the spring chamber from ingress of particles and liquids!



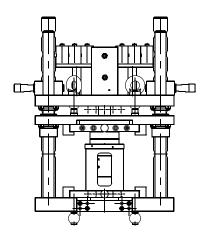
Application:

HYDROKOMP developed the above shown test fixture for coupling systems. On the lower fixture plate the coupling plates to be tested are plugged hydraulically. On the upper fixture plate the coupling nipple plates are fastened. The block cylinder descends the upper fixture plate and left up both systems.

The link-up process of the cylinder piston is controlled by the inductive sensors. Once the piston is completely protracted and the coupling process is therefore completed, the system is pressurized and checked for proper operation.



Test fixture for coupling systems



Description:

When time or tact dependent clamp/release processes are essential, the advantages of this block cylinder with end position control become effective. It is ideal for the application in automated plants.

The position of the cylinder head is read through the end position control. To do so, the block cylinder has two inductive sensors. These are located in the housing, in the end position of the piston.

Assembly instruction:

In order to avoid damages through transport the inductive cylinders are mounted shortly before use of the block cylinder.

For that, please refer to the assembly instructions on page 4, "Inductive Sensor".

The block cylinder with end position check is suitable for maximum ambient temperature between -25°C...+120°C.



Webcode: 020010



Connections:

- G1/4 / G1/2 threaded port
- Manifold with O-ring bottom side or broadside

Advantages:

- Ideal for automated plants
- Space-saving installation
- Metal wiper as standard
- FKM sealing as standard
- High monitoring precision

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



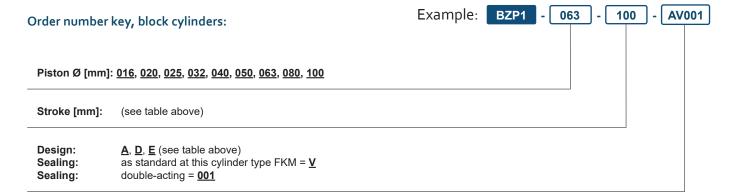


Block cylinders with end position control / Order numbers

Piston ⁽¹⁾ Ø	[mm]	16	20	25	32	40	50	63	80	100
Rod Ø	[mm]	10	12	16	20	25	32	40	50	63
Pressure force at 100 bar	[kN]	2,0	3,1	4,9	8,0	12,6	19,6	31,2	50,3	78,5
Pressure force at 500 bar	[kN]	10,1	15,7	24,5	40,2	62,8	98,2	155,9	251,3	392,7
Tensile force at 100 bar	[kN]	1,2	2,0	2,9	4,9	7,7	11,6	18,6	30,6	47,4
Tensile force at 500 bar	[kN]	6,1	8	14,5	24,5	38,3	57,9	93	153,2	236,8
Oil req./10 mm stroke, for. flow	[cm³]	2,01	3,14	4,91	8,04	12,57	19,63	31,17	50,27	78,54
Oil req./10 mm stroke, ret. flow	[cm³]	1,23	2,01	2,90	4,90	7,66	11,59	18,61	30,63	47,37
a	[mm]	60	60	65	75	85	100	125	160	200
b	[mm]	35	35	45	55	63	75	95	120	150
C	[mm]	6	7	7	10	10	10	14	14	15
e Ø	[mm]	10,5	10,5	14	18	18	20	26	33	40
f	[mm]	30	40	50	55	63	76	95	120	158
g Ø	[mm]	6,5	6,5	8,5	10,5	10,5	13	17	21	25
h	[mm]	40	38	38	45	45	49	52	62	64
h1 (from stroke 50)	[mm]	24,5	24,5	26	27	27	30	41	47	54
İ	[mm]	4,4	4,4	6,4	7,6	10,6	12,6	16,6	20,6	24,8
k	[mm]	20,5	20,5	21	25	27	29,5	32	39	40
	[mm]	6,4	6,4	8,6	10,6	10,6	12,6	16,6	20,6	24,8
m	[mm]	11	11	11	11	11	13	17	21	25
n	[mm]	16,5	17	18	22	24	27	26	34	35
o1 = thread x depth	[mm]	M6x15	M8x16	M10x17	M12x18	M16x27	M20x32	M27x40	M30x40	M42x60
o2 = Ø x depth		Ø6,3x3	Ø8,5x3	Ø10,5x4	Ø12,5x4	Ø16,5x7	Ø21,0x8	Ø27,5x8	Ø30,5x8	Ø43,0x8
o3 = chamfer		0,5x30°	0,5x30°	0,5x30°	0,5x30°	0,5x30°	0,5x30°	0,5x30°	0,5x30°	0,5x30°
p		G1/4	G1/4	G1/4	G1/4	G1/4	G1/4	G1/2	G1/2	G1/2
P-j Ø	[mm]	M12x1								
P-I	[mm]	28	28	24,5	30,5	30	33	34,5	41,5	42,5
P-m	[mm]	11	11	12,7	14,5	13	17,5	21	26	30
p-k	[mm]	32	34	34	32,5	31,5	29	45	36	26
r	[mm]	20	22	25	22,5	31,5	38	47,5	60	79
S	[mm]	40	40	50	55	63	76	95	120	158
A/F		8	10	13	17					-
t	[mm]	22	22	30	35	40	45	65	80	108
W	[mm]	1,1	1,1	1,1	1,1	1,1	1,1	1,5	1,5	1,5
x Ø	[mm]	4	4	4	5	6	6	8	8	8
уØ	[mm]	9,8	9,8	9,8	9,8	9,8	9,8	10,8	13,8	13,8
Z	[mm]	7	7	7,5	10	10	13	16	21	25
Stroke ⁽²⁾ ±1	[mm]	16	16	20	25	25	25	30	32	40
Housing length L ±1	[mm]	75	80	81	92	94	99	112	127	141
Weight approx.	[kg]	1,12	1,19	1,67	2,65	3,50	5,15	9,20	16,54	29,18
Stroke ⁽²⁾ ±1	[mm]	32	32	50	50	50	50	63	80	100
Housing length L ±1	[mm]	91	96	111	117	119	124	145	175	201
Weight approx.	[kg]	1,35	1,41	2,24	3,31	4,33	6,30	11,59	22,01	40,13
Stroke ⁽²⁾ ±1	[mm]	50	50	100	100	100	100	100	100	160
Housing length L ±1	[mm]	109	114	161	167	169	174	182	195	265
Weight approx.	[kg]	1,61	1,66	3,19	4,62	5,98	8,59	14,27	24,29	51,94

⁽¹⁾Other piston diameters available on request.

Scope of supply includes the O-rings.

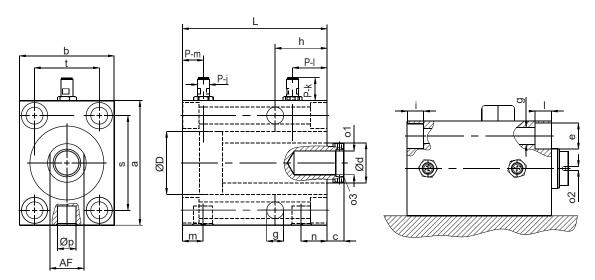


Inductive sensors and plugs are available separately as accessories. For order numbers see page 4.

⁽²⁾Other strokes available on request.

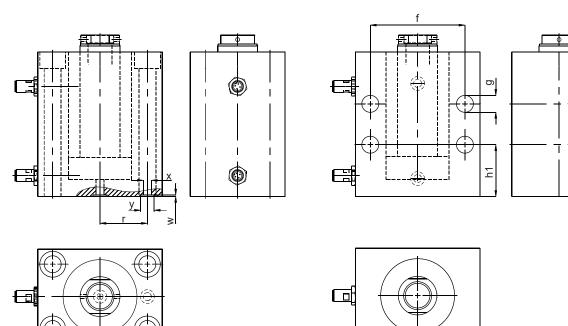


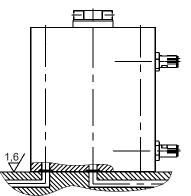
A threaded port, bleeder and cross bores



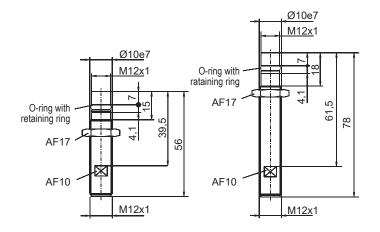
 $\begin{tabular}{ll} \textbf{D} \\ manifold with O-ring, rod side) \end{tabular}$

E manifold with O-ring, broadside









Mounting instructions:

Sensor, front

- 1. Protract the piston completely.
- 2. Carefully screw the sensor up to the stop at the piston, into the housing.
- 3. Turn back the sensor as follow in order to set-up the switch point (S.P.) before the end position (E.P.).
 - 1/4 rotation S.P. approx. 4 mm before E.P.
 - 1 1/4 rotations S.P. approx. 1 mm before E.P.
- 4. Fix the sensor in the position with the counter nut.
- 5. Connect the switch and check ist function.

Sensor, back

- 1. Completely retract the piston.
- 2. Proceed with mounting and set-up analog the front sensor.

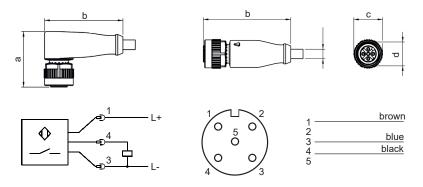
LED (not for all plugs):

Technical data sensor:

for cylinders with Piston Ø	[mm]		16, 20, 25, 32, 40, 50		63, 80, 100
Ambient temperature	[°C]	-25+80	-25+120	-25+80	-25+120
Switching distance, nominal	[mm]	1,5	1,5	1,5	1,5
Switching distance, assured	[mm]	01,2	02,0	01,2	02,0
Repeatability	[%]	≤ 5	≤ 5	≤ 5	≤ 5
Hysteresis max.	[%]	15	15	15	15
Dimensions DxT	[mm]	M12x1x56	M12x1x56	M12x1x78	M12x1x78
Material, housing		1.4104	1.4104	1.4104	1.4104
Material, active area		Duroplast	Keramik	Duroplast	Keramik
Protection grade	[IP]	68 (BWN Pr20)	68 (BWN Pr20)	68 (BWN Pr20)	68 (BWN Pr20)
Connection, plug		S4 (M12)	S4 (M12)	S4 (M12)	S4 (M12)
Electrical type		DC	DC	DC	DC
Wiring		3-adrig	3-adrig	3-adrig	3-adrig
Switch function		Schließer (NO)	Schließer (NO)	Schließer (NO)	Schließer (NO)
Output circuit		PNP	PNP	PNP	PNP
Rated voltage	[V]	24 DC	24 DC	24 DC	24 DC
Rated current	[mA]	200	200	200	200
Operating voltage	[V]	1030 DC	1030 DC	1030 DC	1030 DC
Residual ripple max.	[%]	15	15	15	15
Switching frequency	[Hz]	1000	400	1000	400
No-load current	[mA]	≤ 10	≤ 8	≤ 10	≤8
Voltage drop max.	[mA]	1,5	2,5	1,5	2,5
Protection, short circuit		ja	ja	ja	ja
Protection, reverce polarity		ja	ja	ja	ja
Torque	[Nm]	25	25	25	25
Order number		8500-044	8500-048	8500-049	8500-050

O-Ring for sensor FKM(4)..... 6007-008 Retaining ring for sensor⁽⁴⁾..... 6007-007

⁽⁴⁾ Within scope of supply, order number only applies for spare part order. Plugs must be ordered separately.





Sensor accessories	a [mm]	b [mm]	c [mm]	Thread	Protection	Ambient temperature	LED	Order no:
Plug PNP, angular	25	39	32	M12x1	IP 68	-25+ 80 C°	yes	8500-047
Plug PNP, straight	-	41	46	M12x1	IP 68	-25+ 80 C°	yes	8500-051
Plug PNP, angular	31,5	38	66	M12x1	IP 68	-25+ 120 C°	no	8500-052
Plug PNP, straight	-	35,5	75	M12x1	IP 68	-25+ 120 C°	no	8500-053

All plugs are eqipped with 2 m connection cable.

with internal stroke liwither, without/with wiper, single-acting, pmax. 500 bar

Description:

These screw-in cylinders are a space saving solution as clamping and gripping cylinders. Suitable as a construction module for a wide variety of tasks. This cylinder is for example also ideally suited for press clamping devices.

The cylinder distinguishes by its compact construction. Due to the internal stroke liwither, the cylinder can also be operated without counter clamping. The piston rod end is crowned.

Operating conditions:

The screw-in cylinder operates hydraulically only single-acting. As a result, only definite extraction times are given.

The reset is effected by means of a built-in compression spring. For that reason, the reset time cannot be precisely determined.

Hydraulic oil is supplied through drilled channels.



Webcode: 021001

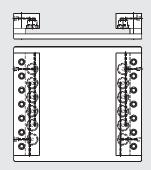


Advantages:

- **X** Fully retractable housing
- With internal stroke liwither
- With or without wiper
- Oil supply without piping

Application example:

A hydraulic quick-acting clamping fixture with 12 threaded body cylinders. This is clamped onto a standardized clamping edge thickness of 20 mm. The clamping bars are supplied by a dual-circuit hydraulic clamping system. This means that in the event of a pressure drop in one clamping circuit, the clamping effect is maintained by the second clamping circuit until the machine stops. Each of the clamping circuits must be secured by a hydraulically releasable check valve.



We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0

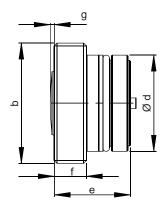


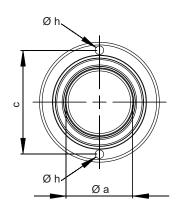
sales@hydrokomp.de



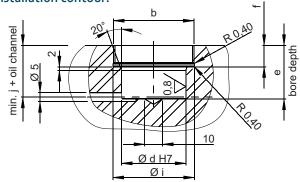
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)







Installation contour:



Notice:

After the cylinder has been installed, it is to be secured in the thread M45x1.5 by means of a threaded pin M4x6.

The scope of supply includes this threaded pin with internal hexagon and chamfer point.

Technical data:

a Piston Ø:	[mm]	20	25	32
Clamping force 100 bar	[kN]	3,1	4,9	8
Clamping force 500 bar	[kN]	15,7	24,5	40,2
Maximum oil capacity	[cm³]	1,25	1,95	6,45
Stroke	[mm]	4	4	8
b		M38x1,5	M45x1,5	M56x1,5
c (with wiper)	[mm]	34	39	48
c (without wiper)	[mm]	30	35	44
dØ	[mm]	30	36	44
е	[mm]	25	30	42
f	[mm]	10	12	12
g (with wiper)	[mm]	1,5	1,5	1,5
g (without wiper)	[mm]	-	-	-
hØ	[mm]	2x 2,5	2x 3,5	2x 4,0
iØ	[mm]	38,5	45,5	56,5
j	[mm]	24,5	29,5	41,5
Order no.				
without wiper	EZY-EM	-20-004-AP-100	-25-004-AP-100	-32-008-AP-100
with NBR(1) wiper	EZY-EM	-20-004-AP-200	-25-004-AP-200	-32-008-AP-200
with FKM ⁽¹⁾ wiper	EZY-EM	-20-004-AV-200	-25-004-AV-200	-32-008-AV-200
Threaded pin M4x6	7004-005			

⁽¹⁾Operating temperature: NBR -10°C up to +80°C, FKM up to max. 150°C





"Compact design, ideal for multiple clamping.

Effective and economical. "



Application example: Multiple clamping fixture for the mass production of different workpieces (e. g. flange plates). The fixture is used in a rotary table. The clamping length is 600 mm. There are 48 pieces threaded body cylinders EZY-EM-020-015 and one rotary valve coupling DRG-5-EW-06-002 in use.

Description

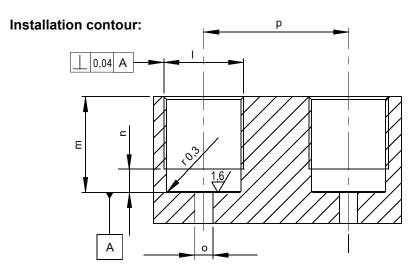
These threaded body cylinders are used as space-saving clamping cylinders and are notable for their compact design.

By the internal stroke liwithers, the cylinder can also be operated even without a counter clamp surface. The use of the double wiper ring reduces dynamic leakage.

Operating conditions:

The threaded body cylinder is hydraulically operated, single-acting. Return is by means of a build-in spring. The hydraulic oil is fed through drilled holes.

The cylinder is sealed against the base of the screw-in hole by means of a ring seal. As a result of the plunger design, bleeding of the piston rod space is unnecessary.



Technical data:

a Piston Ø	[mm]	12	16	20	25	32
r	[mm]	25	35	50	70	100
	[mm]	M22x1,5	M26x1,5	M30x1,5	M38x1,5	M48x1,5
m (min./max.)	[mm]	15/26,5	19/33,5	23/42,5	26,5/45	40/71
n	[mm]	6	7	7	10	11
o max. Ø	[mm]	6	6	7	7	8
p min. without/with d	ouble wiper	25/31	30/34	35/40	43/52	55/62



Webcode: 021002



Important instruction:

The cylinder can be loaded up to the maximum clamping force in the retracted position.

Protect the cylinders against the direct influences of aggressive abrasives and coolants.

For general operating conditions and other information, read the catalogue page "Recommendations & Specifications".

Sealing:

- NBR, Operating temperature: -10°C up to +80°C
- FKM, Operating temperature: up to max. 150°C

Advantages:

- Space-saving installation
- Suitable without counter clamping surface
- Also retracted fully loadable
- Extremely low leakage
- ♥ Ventilation connection unnecessary

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



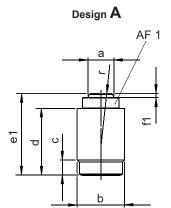
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

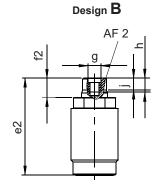
www.hydrokomp.de

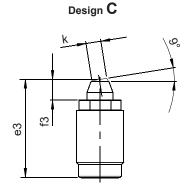
53



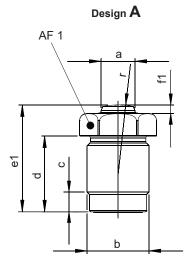
Threaded body cylinder with spring reset

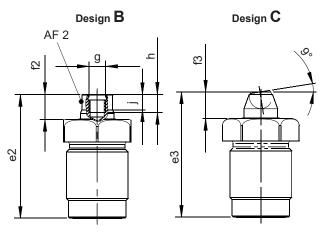






Threaded body cylinder with spring reset and double wiper





a Piston Ø	[mm]	12	16	20	25	32
Stroke	[mm]	10	12	15	16	20
Clamping force at 100 bar	[kN]	1,1	2	3,1	4,9	8
Clamping force at 400 bar	[kN]	4,5	8	12,5	19,6	32
Spring reset load min.	[N]	30	50	75	125	200
Oil requirement/10 mm stroke	[cm³]	1,13	2,01	3,14	4,91	8,04
b	[mm]	M22x1,5	M26x1,5	M30x1,5	M38x1,5	M48x1,5
C	[mm]	7	8	8	11	12
d without/with double wiper	[mm]	31/27	35/34	44,5/43	45/45,5	72,5/71,5
e1	[mm]	38	45,5	56	59,5	87
e2	[mm]	45	51,5	65,5	68,5	98
e3	[mm]	45,5	53	69,5	72,5	100
f1 without/with double wiper	[mm]	2/3	2,5/3	2,5/4	3,5/5	3,5/7
f2 without/with double wiper	[mm]	9/10	7,5/9	12/13,5	12,5/14	14,5/18
f3 without/with double wiper	[mm]	9,5/10,5	9/11	16/17,5	16,5/18	16,5/20
g	[mm]	M6	M6	M8	M8	M12
h	[mm]	6,5	6,5	8	8	12
j	[mm]	5,5	5,5	6	7	9
kØ	[mm]	7	7	10,5	10,5	20
A/F 1 without/with double wipe		17/24	22/27	24/32	32/41	41/50
A/F 2	[mm]	10	13	17	19	24
r	[mm]	25	35	50	70	100
Starting torque	[Nm]	40	50	60	80	225
Weight	[kg]	0,08	0,15	0,22	0,38	0,97
Order number:						
without double wiper	EZY-EM-					
Design A		12-10-AX001	16-12-AX001	20-15-AX001	25-16-AX001	32-20-AX001
Design B		12-10-BX001	16-12-BX001	20-15-BX001	25-16-BX001	32-20-BX001
Design C		12-10-CX001	16-12-CX001	20-15-CX001	25-16-CX001	32-20-CX001
with double wiper	EZY-EM-	40.40.47000	40.40.47/000	00.45.47000	05 40 4 4000	22.22.4.7222
Design A		12-10-AX002	16-12-AX002	20-15-AX002	25-16-AX002	32-20-AX002
Design B		12-10-BX002	16-12-BX002	20-15-BX002	25-16-BX002	32-20-BX002
Design C		12-10-CX002	16-12-CX002	20-15-CX002	25-16-CX002	32-20-CX002
Dettem and NDD /Com	a nart 1 na=\	6014-011	6022-004	6025-026	6030-008	6042-003
	e part, 1 pce)	*****	*****	******		
Bottom seal FKM (Spare	e part, 1 pce)	6014-013	6022-006	6025-034	6030-009	6042-004

Sealing material: Replace the X in the order number by a P for NBR or a V for FKM. (Example: EZY-EM-20-15-BV001)

Threaded body cylinders

with wiper, single-acting, pmax. 500 bar

Description:

Single-acting threaded body cylinders have to be screwed-in right into the fixture body. The aded body cylinders have been designed for a maximum operating pressure of up to 500 bar. As standard, they are equipped with a wiper and a reset spring.

The crowned piston rod in combination with the compact design guarantees space-saving installation in the fixture.

Bores allow for easy feed of the pressure medium without exposed feed lines and external screwed connections.

An integrated reset spring pulls the piston back into the non-pressure initial condition.

With retracted pistons the threaded body cylinders can not be charged.



Webcode: 021003



Advantages:

- Space-saving installation
- With integrated wiper
- Oil feed without piping
- As standard in five sizes available
- High clamping forces and force density

Sealing:



Threaded body cylinders by HYDROKOMP are metallically sealed by the sealing edge profiled to the cylinder. For that, a rectangular face grinded mount surface within the fixture body is absolutely essential.

Threaded body cylinders with a piston Ø of 32 mm are sealed by an edge sealing (see image below).

We also design and manufacture customized variants!



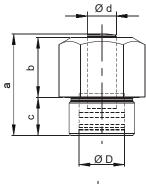


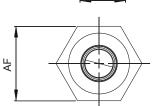


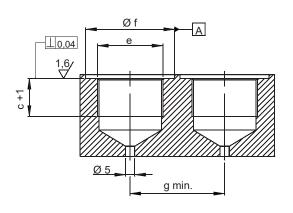








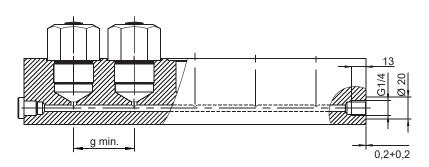




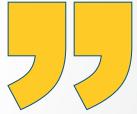
Technical data:

D Piston Ø		8	12	16	25	32
d Rod Ø	[mm]	5	8	10	16	20
Stroke	[mm]	4	4	6	12	16
Clamping force 100 bar	[mm]	0,5	1,1	2,0	4,9	8
Clamping force 500 bar	[kN]	2,5	5,6	10,0	24,5	40
Spring reset force min.	[kN]	25	32	56	151	183
Oil req./10 mm stroke	[N]	0,50	1,13	2,01	4,91	8,04
a ± 0,5	[cm³]	27	27	37	56	67
b	[mm]	15	14	21	33	40
С	[mm]	12	12	14	21	25
е	[mm]	M16x1,5	M20x1,5	M24x1,5	M36x1,5	M42x1,5
fØ	[mm]	23	29	33	49	65
g min.	[mm]	24	30	34	50	66
A/F	[mm]	19	24	27	41	55
Torque max.	[mm]	80	90	110	130	200
Weight approx	[Nm]	0,065	0,10	0,17	0,40	0,90
Bestellnummern	[kg]					
with NBR wiper EZY-EM		08-04-DP001	12-04-DP001	16-06-DP001	25-12-DP001	32-16-DP001
with FKM wiper EZY-EM		08-04-DV001	12-04-DV001	16-06-DV001	25-12-DV001	32-16-DV001

Application example:



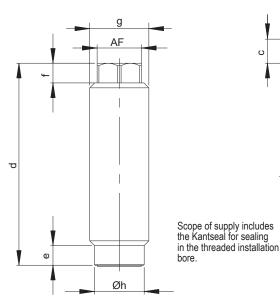


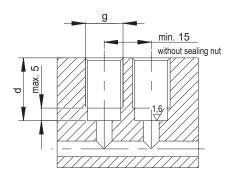


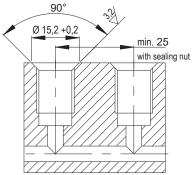
"Small in diameter, more space for workpieces."

Threaded body cylinders

small-format design, single-acting with reset spring, pmax. 500 bar







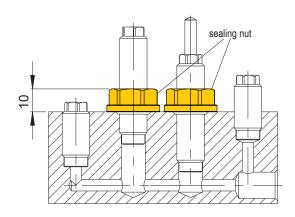
Øb

Øа

The sealing nut is available as accessory.

Technical data:

a Piston Ø	[mm]	8	8	8
b Piston rod Ø	[mm]	5	5	5
c Stroke	[mm]	5	10	16
Piston surface	[cm ²]	0,5	0,5	0,5
Coupling force at 100 bar	[kN]	0,5	0,5	0,5
Coupling force at 500 bar	[kN]	2,5	2,5	2,5
Actuating pressure min.	[bar]	5	5	5
Reset force min.	[N]	15	15	15
Oil req./10 mm stroke	[cm ³]	0,5	0,5	0,5
Tightening torque max.	[Nm]	10	10	10
Weight	[g]	16	24	28
d	[mm]	28	41	51
е	[mm]	4	4	4
f	[mm]	4	4	4
g	[mm]	M12x1,5	M12x1,5	M12x1,5
h	[mm]	10,1	10,1	10,1
A/F		9	9	9
Order number	E7V_EM_	08_05_RD001	08_10_RD001	08_16_RD001



Accessories:

Sealing nut

(tightening torque max. 25 Nm)

Order No: 7012-056

Kantseal (spare part)

Order No: 6005-010



Webcode: 021004



Description:

These single-acting threaded body cylinders are ideal for clamping small workpieces because of their small-format design.

With a small cylinder spacing as low as 15 mm, the threaded body cylinders can be screwed into multi-clamping fixtures to save space.

The pressure oil supply is realized through drilled channels. The cylinder is sealed against the ground in the threaded installation hole by the supplied Kantseal.

Workpiece tolerances of more than 20 mm can be compensated by means of a sealing nut (accessory). The sealing nut allows a continuous adjustment of the screwing depth of the cylinder. Thereby it also seals the cylinder at the upper edge of the threaded installation bore against leakage.

Important note:

The threaded body cylinder with reset spring is not load-bearing in the declamped and retracted state.

Protect the cylinders from direct exposure to aggressive cutting fluids and coolants. General operating conditions and other information can be found in the catalog or in the Internet on page:

"Recommendations & Specifications"

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

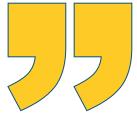


Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



www.hydrokomp.de





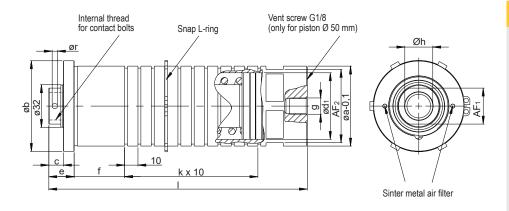
"Variability with different workpiece sizes, single-acting."

Description:

The universal cylinder is suitable to process changing work pieces with variable sizes in one clamping fixture. They are equipped with support ring and plug-in disk. Thus the cylinder can be directly installed into the fixture body. The design makes it possible to adjust the built-in depth in 10 mm increments. The universal cylinder with piston \varnothing 50 mm has a G1/8 ventilation screw.

Important notice:

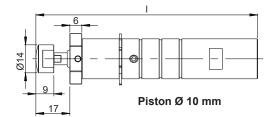
The cylinder must be protected from ingress of any coolants or cutting fluids into the spring chamber. The arrangement of the cylinders must be realized in a way that the ingress of liquids through the sintered metal air filter is prevented. Alternatively, the protection can be done by appropriate protective measures. Seal kits including fasteners are available as spare parts.



The universal cylinder with piston \emptyset 10 mm will be supplied including the contact bolt.

Contact bolts for other cylinder variations on data sheet 1000-1.

Order number: 7004-036 (spare part)





Technical data:

d1 Piston Ø	[mm]	10	25	40	50
d2 Piston rod Ø	[mm]	6	16	25	32
Stroke ± 1	[mm]	20	20	22	50
Clamping force at 100 b	ar [kN]	0,7	4,9	12,6	19,5
Clamping force at pmax	. [kN]	3,7	24,5	62,8	78
Max. op. pressure pmax	c. [bar]	500	500	500	200
Max. spring reset	[N]	28	140	270	390
Oil capacity/10 mm Stro	ke [cm³]	0,78	4,91	12,56	19,63
аØ	[mm]	20	35	60	60
b	[mm]	-	40	68	68
C	[mm]	-	9	11	11
е	[mm]	-	16	19	19
f	[mm]	18,7	28,4	37,9	37,9
g		G1/4	G1/4	G1/4	G1/4
h x thread depth	[mm]	M4x10	M10x15	M16x25	M20x30
k		4x	5x	5x	11x
l ± 0,5	[mm]	111	123	138	194
r	[mm]	-	_	4	4
A/F 1	[mm]	-	13	-	-
A/F 2	[mm]	17	32	55	55
Weight approx.	[kg]	0,4	1,1	2,3	3,2
Order No.	UZY-EW	-010-020-003	-025-020-003	-040-022-003	-050-050-003
Seal kit (spare part):	OS-UZY-EW	-010-020-003	-025-020-003	-040-022-003	-050-050-003



Webcode: 022002



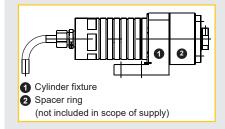
Materials:

- Key Housing: machining steel, burnished
- Piston: hardened steel
- Piston seal: NBR

Advantages:

- Suitable for changing workpiece sizes
- Any installation position possible
- Adjustable build-in depth
- Easy to replace
- Protecting metal wiper

Application example:



We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

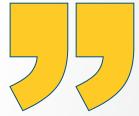


Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



59





"Variability with different workpiece sizes, double-acting."

Description:

With the double-acting universal cylinder, variable work piece sizes can be processed in one fixture. Because of the design, this cylinder can be used either as a stroke cylinder or a clamping cylinder.

The universal cylinder is equipped with a stable safety ring. It can thus be installed into a through-bore of the fixture body. The mouthing depth can thereby be adjusted in two stages.

For the purpose of supplying pressure oil, the double-acting cylinder is equipped with threaded ports. The connection can be either axial or

radial. Depending on the type of connection, the locking screws may need to be exchanged.

In order to prevent the penetration of shavings and liquids, the piston glides through a soft wiper made of polyurethane.

Contact bolts, for instance, may be attached to the internal thread of the piston.

The universal cylinder is suitable for temperatures between -40°C and +80°C.



Webcode: 022003



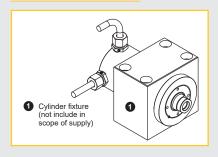
Materials:

- Nousing: machining steel, burnished
- Piston: hardened steel
- Sealings: PTFE/bronze, PU, NBR

Advantages:

- Threaded connections, axial and radial
- Suitable for changing workpieces
- Any installation position possible
- Adjustable built-in depth
- **Easy to replace**

Application example:



We also design and manufacture customized variants!



HYDROKOMP® Hydraulische Komponenten GmbH



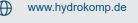
+49 6401 225999-0

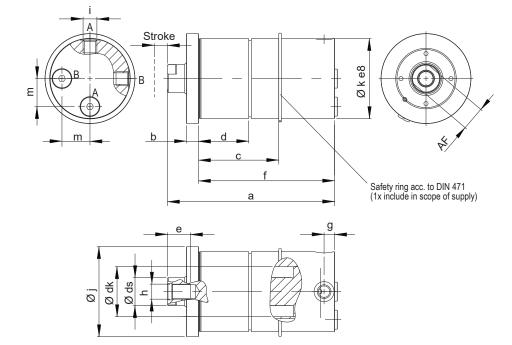


sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)





Technical data:

dk Ø Piston	[mm]	25	32	40	50	63
ds Ø Rod	[mm]	14	18	22	28	36
Stroke ± 1	[mm]	32	40	50	64	64
Clamping force at 100 bar	[kN]	4,9	8	12,5	19,6	31,1
Clamping force at pmax.	[kN]	19,6	32	50	78,4	124,4
Tensile force at 100 bar	[kN]	3,3	5,5	8,7	13,5	21
Tensile force at pmax.	[kN]	13,2	22	34,8	54	84
Oil req./mm stroke, piston	[cm³]	0,5	0,8	1,3	2,0	3,1
Oil req./mm stroke, rod	[cm³]	0,4	0,6	0,9	1,4	2,1
а	[mm]	122	133	147	167	186
b	[mm]	10	10	12	12	15
С	[mm]	65,1	70,1	80,1	80,1	100,1
d	[mm]	45,1	45,1	50,1	50,1	60,1
е	[mm]	12	16	18	20	20
f	[mm]	100	110	120	136	150
g	[mm]	12,5	12,5	10,5	10,5	13
h	[mm]	M8	M10	M12	M16	M20
i	[mm]	G1/4	G1/4	G1/4	G1/4	G3/8
jØ	[mm]	56	66	76	90	105
kØ	[mm]	50	58	68	80	95
m	[mm]	14,5	18	23	28	34
A/F		11	15	19	24	30
Weight approx.	[kg]	1,7	2,4	3,6	5,7	8,7
	ZY-DW	-025-032-003	-032-040-003	-040-050-003	-050-064-003	-063-064-003
Seal kit (spare part) DS-U	ZY-DW	-025-032-003	-032-040-003	-040-050-003	-050-064-003	-063-064-003
Safety ring (spare part)		7050-001	7058-001	7068-001	7080-001	7095-001

Contact bolts for universal cylinders can be found as an accessory on the data sheet 1000-1.



"Durchgangsbohrung für die spezielle Anwendung, wird oft als Zugzylinder genutzt."

with internal piston thread, single- and double-acting, pmax. 500 bar

Description:

Hollow piston cylinders are used in combination with mechanical clamping elements in hydraulic clamping fixtures as traction and pressure cylinders.

The piston has a threaded through-bore which can, for example, be used to screw in the tensile rods

The integrated metal wiper prevents the piston from being damaged by metal shavings, thus increasing the availability and service life of the

The external thread of the housing allows versatile installation options, including using lock nuts. HYDROKOMP offers single-acting (with spring reset) and double-acting hollow piston cylinders. For the purpose of supplying oil, the hollow piston cylinders are equipped with G1/4 threaded ports.

Operating conditions:

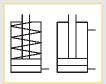
For single-acting hollow piston cylinders, the penetration of foreign objects and liquids into the spring cavity must be prevented via preventive cylinder arrangement or by covering. If required, a vent line can also be connected.

In order to prevent the threading from becoming damaged during use, the grooved nuts must always be tightened according to he load.

The user must ensure that the tensile rods and screws are made of a material with a strength class of at least 10.9. This is especially applicable for maximal operating pressures between 350 and 500 bar.



Webcode: 0200006

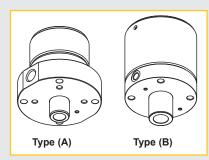


Sealing:

NBR, Operating temperature: -10° C up to +80°C

Advantages:

- Suitable as traction or pressure cylinder
- Pistons with through-bore
- Use of tensile rods possible
- Various installation options
- Protection against shavings via integrated metal wiper



General operating conditions and other information can be found in the catalogue under "Recommendations and Specifications" or at www.hydrokomp.de.

We also design and manufacture customized variants!



HYDROKOMP[®]

Hydraulische Komponenten GmbH



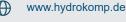
+49 6401 225999-0

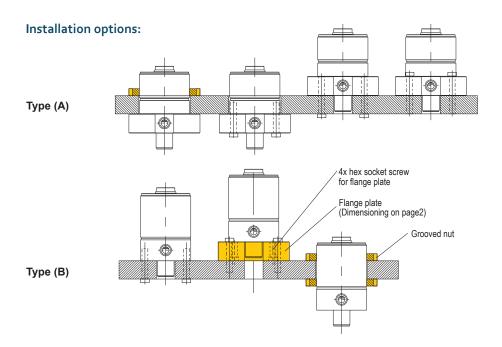


sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)





Accessories: (Order numbers)

Piston Ø

20 mm

32 mm

40 mm

50 mm

63 mm

80 mm

(A)

(A)

(A)

(B)

(B)

(B)

Grooved nut: (DIN 1804, accessory)

b

8

13

14

16

18

30

67

80

100

120

150

d e

0,5

0,5 M40x1,5

0,5 M48x1,5

0,5 M60x1,5

1 M90x2

1 M120x2

M75x1,5

Øa

36

75

90

110

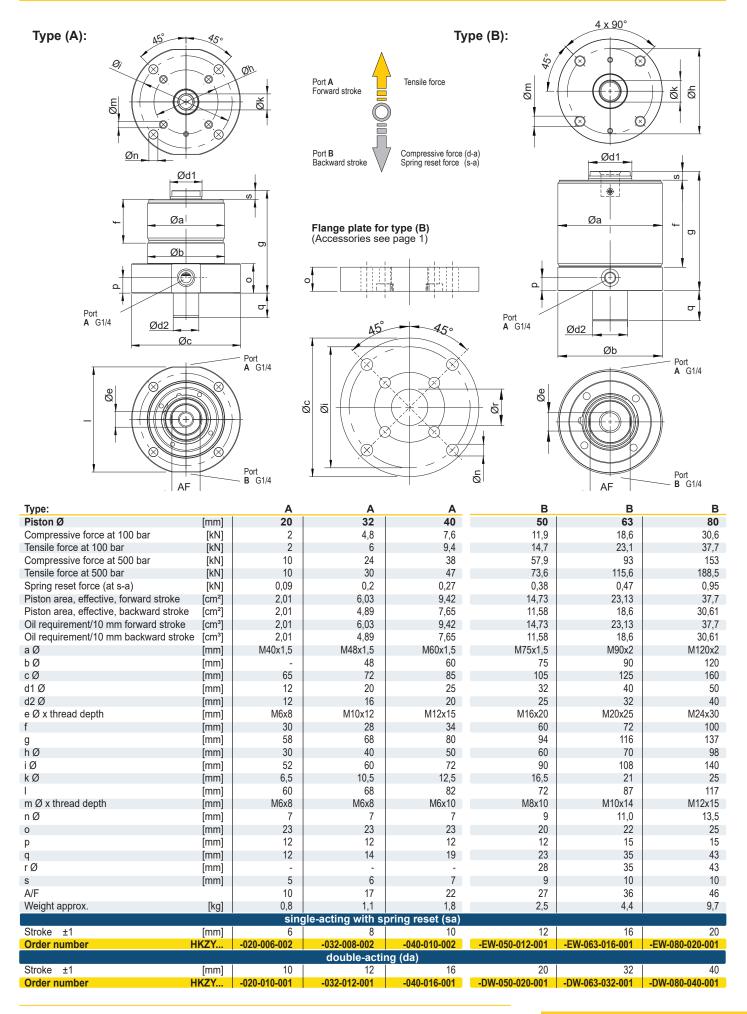
130

165

Type (A)			
for piston Ø [mm]	20	32	40
Grooved nut	7040-006	7048-002	7060-007
Type (B)			
for piston Ø [mm]	50	63	80
Grooved nut	7075-005	7090-003	7120-003
Flange plate	4105-012	4125-007	4160-015
Hex socket screw for flange plate	7008-021	7010-005	7012-006



64



hydraulisch, with Federrückstellung, single-acting, pmax. 500 bar

Description:

Tiefspann-Blockzylinder werden eingesetzt, wenn die Spannkraft seitlich in das Werkstück eingeleitet werden soll. Die Konstruktion bedingt, dass bei der Krafteinleitung eine horizontale (Fh) und eine vertikale (Fv) Kraftkomponente entstehen, deren jeweilige Größe hubabhängig ist.

Die vertikale (Fv) Kraftkomponente kann maximal ca. 25% der Spannkraft (Fsp) betragen. With dieser Kraft wird das Werkstück gegen die Auflage gedrückt.

Die horizontale Kraft (Fh) sinkt hubabhängig auf min. 95% der Anfangskraft.

Die Druckölzuführung kann alternativ über G1/4 Anschlussgewinde oder O-Ring Flanschanschluss erfolgen.

Der SpannPiston hat eine interne Hubbegrenzung. Der Piston und das Druckstück werden nach Druckentlastung durch je eine Feder in Grundstellung zurückgestellt.

Es ist darauf zu achten, dass keine Schneidbzw. Kühlflüssigkeiten in den Zylinder eindringen können.



Webcode: 023001



Oil supplyen:

- O-Ring Flanschanschluss

Werkstoffe:

- Piston: Einsatzstahl, gehärtet
- Oruckstück: Einsatzstahl, gehärtet

Ersatzteile:

O-Ring 10x2 alle Piston Ø	Bestellnummer 6010-003
⊘ Dichtring alle Piston Ø	6005-004
Schenkelfedern Piston Ø 16, 25 Piston Ø 36	2005-001 2008-010
Dichtsätze Piston Ø 16 Piston Ø 25 Piston Ø 36	DS-TBZY-016 DS-TBZY-025 DS-TBZY-036

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0

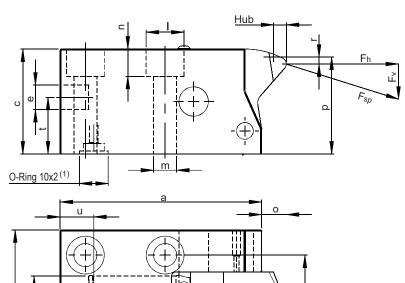


sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)





dK Piston Ø:	[mm]	16	25	36
Hub	[mm]	8	10	10
Spannkraft bei 100 bar	[kN]	1,7	4	8
Spannkraft bei 500 bar	[kN]	8,5	20	40
Ölbedarf/10 mm Hub	[cm³]	2	4,9	10,2
а	[mm]	68	90	96
b	[mm]	50	60	80
C	[mm]	32	40	50
е		G1/4	G1/4	G1/4
h	[mm]	32	42	46
j	[mm]	27	38	38
k	[mm]	32	40	56
1	[mm]	13,5	15	18
m	[mm]	8,5	9	11
n	[mm]	8,5	9	11
0	[mm]	2	-	2
p	[mm]	31	39	49
r	[mm]	4	4	4
S	[mm]	-	-	14
t	[mm]	19	23	27
u	[mm]	13	14	16
Masse	[kg]	0,9	1,15	2,1
Bestellnummern:		TBZY-016-001	TBZY-025-001	TBZY-36-001

(1)O-Ringe sind im Lieferumfang enthalten.



"The simple solution for clamping, braking and holding."

hydraulic, without spring reset, single-acting, pmax. 500 bar

Description:

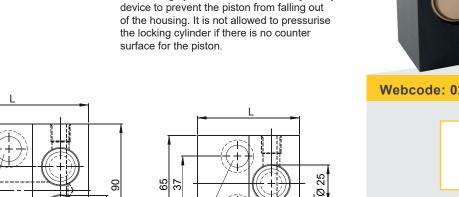
The single-acting locking cylinder is suitable for locking of movable machine tables. It is equipped with either one or two pistons.

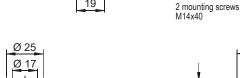
The loading of the piston is done hydraulically via a centralized pressure system connected to a G1/4 threaded port. Each piston has its separate port.

Various locking cylinders can be integrated into the machine control system. The relief of the piston is effected by the pressure reduction in the pressure system.

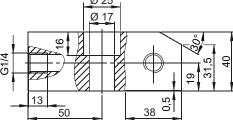
Important notice:

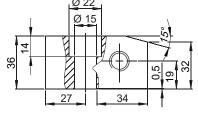
The locking cylinder does not have any safety device to prevent the piston from falling out of the housing. It is not allowed to pressurise the locking cylinder if there is no counter





Ø





Technical data:

2 mounting screws

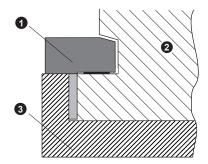
M16x45

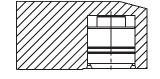
with 2 pistons	
Max. piston stroke [mm]	2
Locking force 100 bar [kN]	9.8
Locking force 500 bar [kN]	49.0
Order numbers:	
Lock. cylinder L= 104 [mm]	KZYL-5-02-001
Lock. cylinder L= 119 [mm]	KZYL-5-02-002
Piston seal (spare part)	6025-010
Locking screw G1/4 (spare part)	7900-001
Mounting screwM16x45, 10.9 ⁽¹⁾	7016-025

(1)available	as	accessories

with 1 piston Max. piston stroke [mm] 5 Locking force 100 bar [kN] 4.9 Locking force 500 bar [kN] 24.5 Order numbers: Lock. cylinder L= 69 [mm] KZYL-5-01-001 Lock. cylinder L= 83 [mm] KZYL-5-01-002 Piston seal (spare part) 6025-010 7900-001 Locking screw G1/4 (spare part) Mounting screw M14x40, 8.8⁽¹⁾ 7014-011

Application example:





- 1 Locking cylinder
- Machine table
- Machine base



Webcode: 023002



Materials:

- Housing: free-cutting steel, burnished
- Piston: red brass
- Piston seal: NBR

Advantages:

- **Ompact** design
- High locking forces
- Cocking pressure can be monitored

Full use of pressure



Safety instructions:

To increase the operational safety during the application of locking cylinders, we recommend the installation of pressure monitoring elements in each hydraulic circuit. If possible, the locking cylinder should be

connected via two seperate hydraulic circuits. each should be secured by a check valve (e.g. see data sheet 700-10)..

We also design and manufacture customized variants!











Technology that connects

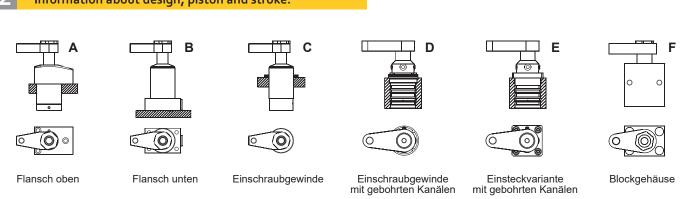


"Metal wiper included."

Overview of the functions for generating an order number by using the order number key:

Information about swing motion and operating method: 90°* swing motion left 0° only clamping swing clamp is in basic position, (basic position) piston is extracted 90°* swing motion right (basic position) တ္တိ clamping position *Application example 90 Options for the operating method: swing clamp in basic position, **E** = single-acting with spring reset **D** = double-acting piston is extracted

Information about design, piston and stroke:



Information about clamp arm holder and additional features:





Pendulum (SP**P**)



(SPG)



Cylindrical holder (SPZ)

SPK = taper with fastening nut

SPP = pendulum for double clamp arms

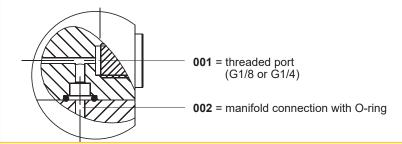
SPG = clevis with pin and circlips

SPZ = Cylindrical holder for low pressure

The electrical or pneumatic position control monitors the clamp and unclamp position of the cylinder. Position control: Overload protection: The overload protection protects the swing mechanism from damage due blockage of the rotation or improper assembly of the clamp arm.

Position control and overload protection are optional functions. Availability according to the data sheet of the respective swing clamp cylinder.

Information about the type of connection for pressure oil supply:



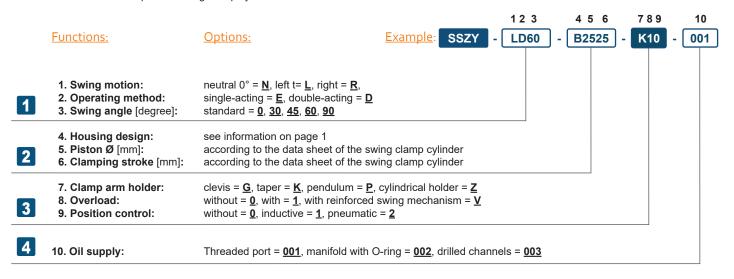
003 = connection for pressure oil supply via drilled channels

> Note the installation contour on the data sheet of the respective swing clamp cylinder.



Handling the order number key:

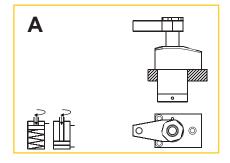
Important: Our swing clamp cylinders offer a different range of functions. Generate an order number exclusively using the order number key on the data sheet of the respective swing clamp cylinder.



Swing clamp cylinders, standard variations:

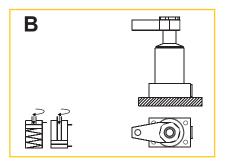


neutral / left / right Swing motion: 2. Operating method: single-acting / double-acting 3. Swing angle: 0° / 45° / 60° / 90° 4. Housing design: A = upper flange 5. Piston Ø: 14 mm 6. Clamping stroke: sa. 6 mm / da. 8 mm 7. Clamp arm holder: taper 8 Overload: without Position control: without threaded port / manifold with O-ring 10. Oil supply: pmin. 25 bar / pmax. 350 bar Pressure range:





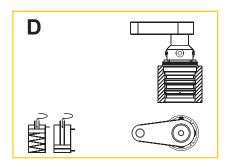
1. Swing motion: neutral / left / right single-acting / double-acting 2. Operating method: 0° / 45° / 60° / 90° Swing angle: B = lower flange 4. Housing design: 5. Piston Ø: 14 mm 6. Clamping stroke: sa. 6 mm / da. 8 mm 7. Clamp arm holder: taper 8. Overload: without 9. Position control: without 10. Oil supply: threaded port / manifold with O-ring min. 25 bar / pmax. 350 bar Pressure range:





70

 Swing motion: neutral / links / rechts single-acting / double-acting 2. Operating method: 3. Swing angle: 0° / 45° / 60° / 90° 4. Housing design: D = threaded body 5. Piston Ø: 14 mm 6. Clamping stroke: sa. 6 mm / da. 8 mm 7. Clamp arm holder: taper 8. Overload: without Position control: without 10. Oil supply: drilled channels Pressure range: pmin. 25 bar / pmax. 350 bar

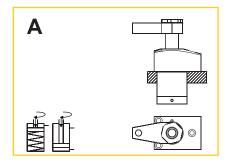




Swing clamp cylinders, standard variations:

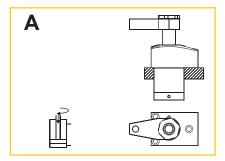


1. Swing motion: neutral / left / right 2. Operating method: single-acting / double-acting 3. Swing angle: 0° / 30° / 45° / 60° / 90° 4. Housing design: A = upper flange 5. Piston Ø: 25 / 40 / 50 / 63 mm 6. Clamping stroke: 10, 13, 15, 25 or 50 mm 7. Clamp arm holder: taper 8. Overload: with 9. Position control: without threaded port / manifold with O-ring 10. Oil supply: Pressure range: pmin. 30 bar / pmax. 500 bar



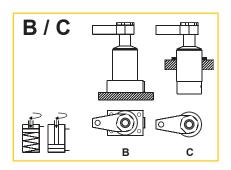


1. Swing motion: neutral / left / right 2. Operating method: double-acting 3. Swing angle: 0° / 30° / 45° / 60° / 90° 4. Housing design: A = upper flange 5. Piston Ø: 25 or 40 mm 25 or 22 mm 6. Clamping stroke: 7. Clamp arm holder: clevis / pendulum 8. Overload: without / with reinforced swing mechanism without / inductive / pneumatic 9. Position control: 10. Oil supply: threaded port / manifold with O-ring Pressure range: 25 pmin. 30 bar / pmax. 500 bar



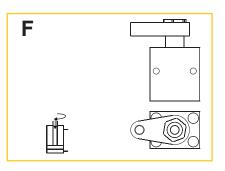


1. Swing motion: neutral / left / right 2. Operating method: single-acting / double-acting 3. Swing angle: 0° / 30° / 45° / 60° / 90° B = lower flange, C = threaded body 4. Housing design: 5. Piston Ø: 25 / 40 / 50 / 63 6. Clamping stroke: 10, 13, 15, 25 or 50 mm 7. Clamp arm holder: taper without / with 8 Overload: 9. Position control: without 10. Oil supply: drilled channels pmin. 30 bar / pmax. 500 bar Pressure range:



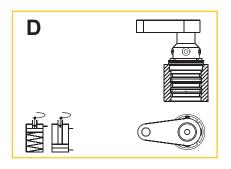


1. Swing motion: neutral / left / right 2. Operating method: single-acting / double-acting Swing angle: 0° / 30° / 45° / 60° / 90° 4. Housing design: F = block housing 5. Piston Ø: 25 / 40 / 63 mm 6. Clamping stroke: 7, 8, or 11 mm 7. Clamp arm holder: taper 8. Overload: with 9. Position control: without 10. Oil supply: threaded port / manifold with O-ring pmin. 30 bar / pmax. 500 bar Pressure range:





neutral / left / right Swing motion: single-acting / double-acting 2. Operating method: 3. Swing angle: 0° / 30° / 45° / 60° / 90° 4. Housing design: D = threaded body 5. Piston Ø: 25 / 40 / 63 6. Clamping stroke: 10, 13 or 14 mm 7. Clamp arm holder: taper 8. Overload: with 9. Position control: without 10. Oil supply: drilled channels Pressure range: pmin. 30 bar / pmax. 500 bar

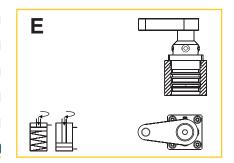




Swing clamp cylinders, standard variations:

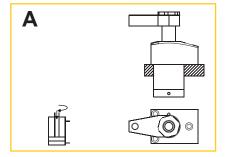


1. Swing motion:	neutral / left / right
2. Operating method:	double-acting
3. Swing angle:	0° / 30° / 45° / 60° / 90°
4. Housing design:	E = cartridge design
5. Piston Ø:	25 / 40 / 50 / 63 mm
Clamping stroke:	11, 14, 15 or 25 mm
7. Clamp arm holder:	taper
8. Overload:	with
Position control:	without
10. Oil supply:	drilled channels
Pressure range:	pmin. 30 bar / pmax. 500 bar





Swing motion:	neutral / left / right
Operating method:	double-acting
3. Swing angle:	0° / 30° / 45° / 60° / 90°
4. Housing design:	A = upper flange
5. Piston Ø:	37 / 44 or 51 mm
Clamping stroke:	8 or 10 mm
7. Clamp arm holder:	cylindrical holder
8. Overload:	without
9. Position control:	without
10. Oil supply:	threaded port / manifold with O-ring
Pressure range:	pmin. 15 bar / pmax. 70 bar



1. Risk of injury

Swing clamp cylinders can generate great forces. Thus, considerable risks of injury by pinching or crushing are constantly present within the swing area during operation. Injuries are to be prevented by using appropriate protectiv devices with interlock. Above that, accident prevention regulations in force have to be adhered to.

DANGER!

When you use single-acting swing clamp cylinders, do not remove the cover from the housing under any circumstances. Otherwise high risk of injury by jumping out of the heavily preloaded springs threatens. Loosened mounting screws must be tightened immediately.

2. Volume flow and overload protection

You will find information about the maximum permissible volume flow on the data sheet of the selected swing clamp cylinder. These data relate to the shortest clamping time of 1 second. When the quotient (pump flow : number of cylinders) is larger than the volume flow, a throttle check valve has to be interposed. In order to prevent pressure intensification, the throttle check valve has to be connected to the feed line of the swing

clamp cylinder. The throttle check valve may not impede run-off of the hydraulic oil. In order to prevent excess swinging of the clamping arm, it is recommended for single-acting cylinders to principally reduce the volume flow for clamping (for throttle check valves, see data sheet 700-15).

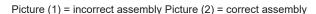
3. Application of special clamp arms

To dimension special clamp arms it is important to keep with the clamping force, indicated on the data sheet of the selected swing clamp cylinder. The assigned operating pressures may not be excessed. Once the length

of standard clamping arms is to be exceeded, operating pressure and volume flow have to be reduced according to the data in the diagram on the data sheet.

4. Assembly and disassembly of clamping arms

During assembly of the clamping arms, always pay attention to not transfer torques to the piston rod. To do so, counter-hold the clamping arm when tightening or loosening the fastening screw. You can find information about suitable clamping arms on the data sheet of the selected swing clamp cylinder and on the information sheet "Swing Clamp Cylinders - Clamping Arms".







5. Assembly and disassembly of contact bolts

Contact bolts are to be assembled to provide contact to the workpiece after completion of the swing motion. Counter-hold the clamp arm when

tightening or loosening the counter nut in order to prevent torque transfer to the piston rod (for contact bolts see data sheet 1000-1).

6. Interference-free swing motion

During mounting of the cylinder always pay attention to guarantee free swing motions.

The workpiece may only be clamped once the swing stroke is completed.

7. Aeration with single-acting swing clamp cylinders

In order to prevent malfunctions for this model of cylinder, the spring chamber has to the ventilated. The integrated filter protects the spring chamber from external pollution.

An additional ventilation line can be connected to prevent ingress of fluids. This charge should be placed to a protected position.

8. Ventilation prior to operation

Entrapped air sensibly delays the clamping process. Results of that are malfunctions which can be prevented by ventilation of the swing clamp cylinder before starting the operation.

The ventilation can be carried out by a central ventilation screw in the system or directly at the cylinder.

Ventilation with threaded port:

- 1. conduct low oil pressure into the cylinder,
- 2. slightly loosen screwed pipe joint,
- 3. hold oil pressure until the oil comes out of the cylinder free from bubbles,
- 4. tighten screwed pipe joint.

Ventilation with manifold connection:

- 1. conduct low oil pressure into the cylinder,
- 2. slightly loosen locking screw,
- 3. hold oil pressure until the oils comes out of the cylinder free from bubbles,
- 4. tighten locking screw.

Also pay attention to the data sheet "Recommendations & Specifications for hydraulic equipment and facilities". You can find this in our catalog or on our website at www.hydrokomp.de.





"Follow the lever principles.

The length of the clamping arm has to be adjusted.".

Clamp arm fixtures:

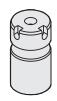


Taper

(SPK)







Clevis (SPG)

Cylindrical holder (SPZ)

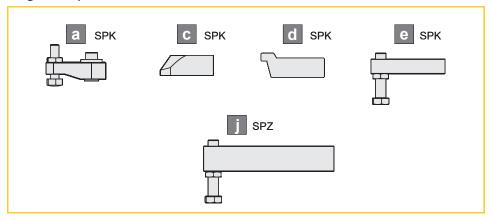
Which clamp arm for which swing clamp cylinder?

Pendulum

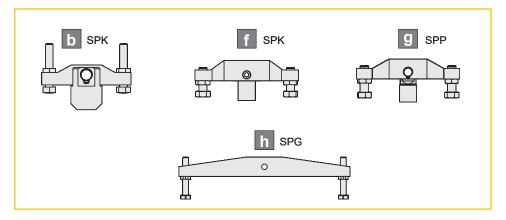
(SPP)

Note the information about the clamp arm holder and the effective clamping force depending from operating pressure on the data sheet of the selected swing clamp cylinder.

Single clamp arms:



Double clamp arms:



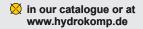
Housing design	Data sheet:	Webcode:	Suitable clamp arms:									
cylinder:			а	b	С	d	е	f	g	h	j	
Α	240-1	024001	x	х	-	-	-	-	-	-	-	
В	240-2	024002	х	Х	-	-	-	-	-	-	-	
D	240-3	024003	x	X	-	-	-	-	-	-	-	
Α	240-10	024010	-	-	Х	Х	Х	Х	-	-	-	
Α	240-20	024020	-	-	-	-	-	-	х	х	-	
B and C	240-30	024030	-	-	Х	Х	Х	Х	-	-	-	
F	240-40	024040	-	-	х	х	х	х	-	-	-	
D	240-50	024050	-	-	Х	X	Х	Х	-	-	-	
E	240-60	024060	-	-	х	х	х	х	-	-	-	
Α	240-70	024070	-	-	-	-	-	-	-	-	Х	



Webcode: 024000



Additional information:



- Swing clamp cylinders
- Selection guide
- Safety instructions

Application of special clamp arms:

Special clamp arms are available on request.

To dimension special clamp arms it is important to keep with the clamping force, indicated on the data sheet of the selected swing clamp cylinder. The assigned operating pressures may not be excessed. Once the length of standard clamp arms is to be exceeded, operating pressure and volume flow have to be reduced according to the data in the diagram on the data sheet.

We also design and manufacture customized variants!



HYDROKOMP®

Hydraulische Komponenten GmbH



+49 6401 225999-0

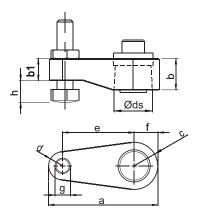


sales@hydrokomp.de

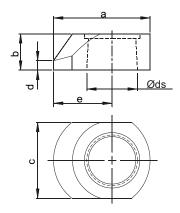


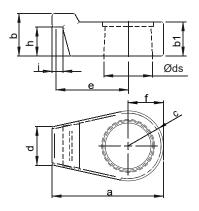
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)





Øn





a Single clamp arm for taper, pmax. 350 bar

for piston Ø	[mm]	14
rod Øds	[mm]	10
а	[mm]	42
b	[mm]	12
b1	[mm]	8
С	[mm]	10
d	[mm]	6
е	[mm]	26
f	[mm]	10
g		M6
hmin.	[mm]	3,5
hmax.	[mm]	40
Weight	[kg]	0,05
Order no.:		SPK-A10-026-002

b Double clamp arm for taper, pmax. 350 bar

for piston Ø	[mm]	14
rod Øds	[mm]	10
а	[mm]	72
b	[mm]	16
b1	[mm]	10
С	[mm]	12
c1	[mm]	25
е	[mm]	30
g		M6
hmin.	[mm]	3,5
hmax.	[mm]	40
m	[mm]	20
Øn	[mm]	25
Weight	[kg]	0,18
Order no.:		SPK-B10-030-002

C Single clamp arm for taper, pmax. 500 bar

for piston Ø	[mm]	25	40	50	63
rod Øds	[mm]	20	32	40	50
а	[mm]	41	61	76	90
b	[mm]	16	23	28	34
С	[mm]	32	48	60	78
d	[mm]	6	6	11	14
е	[mm]	25	37	45	52
Weight	[kg]	0,08	0,23	0,5	0,88
Order no.:	SPK→	-C20-025-001	-C32-037-001	-C40-045-001	-C50-052-001

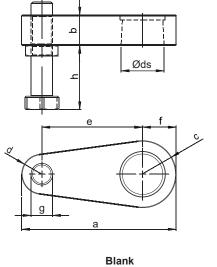
The order number starts with SPK to be completed. Example: SPK-C20-025-001

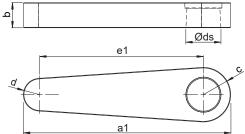
d Single clamp arm for taper, pmax. 300 bar

for piston Ø	[mm]	25	40	50	63
rod Øds	[mm]	20	32	40	50
а	[mm]	51,5	76	100	123
b	[mm]	21	28	34	40
b1	[mm]	15,5	22,5	28	34
С	[mm]	16	23	33	37,5
d	[mm]	14	25	39	39
е	[mm]	33,5	50	64	82,5
f	[mm]	16	23	33	37,5
h	[mm]	14,5	19	23	27
i	[mm]	7	7	7	8
Weight	[kg]	0,11	0,3	0,84	1,3
Order no.:	SPK	-D20-033-001	-D32-050-001	-D40-064-001	-D50-082-001

The order number starts with SPK to be completed. Example: SPK-D20-033-001



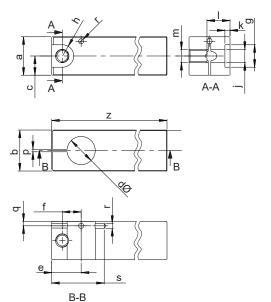




e Single clamp arm for taper, pmax. 200 bar

for piston Ø	[mm]	25	40	50	63
rod Øds	[mm]	20	32	40	50
а	[mm]	75	115	140	178
a1	[mm]	125	190	235	298
b	[mm]	16	23	28	34
С	[mm]	16	25	30	39
d	[mm]	9	15	15	19
е	[mm]	50	75	95	120
e1	[mm]	100	150	190	240
f	[mm]	16	25	30	40
g		M10	M16	M16	M20
hmin.	[mm]	10	15	15	19
hmax.	[mm]	64	79	79	98
without thread					
Weight	[kg]	0,18	0,65	1,85	2,3
Order no.:	SPK→	-E20-050-001	-E32-075-001	-E40-095-001	-E50-120-001
with thread ar		lt			
Weight	[kg]	0,2	0,7	1,03	2,55
Order no:	SPK→	-E20-050-002	-E32-075-002	-E40-095-002	-E50-120-002
Blank withou	ıt contact bo				
Weight	[kg]	0,34	1,19	2,01	4,01
Order no.:	SPK→	-E20-100-003	-E32-150-003	-E40-190-003	-E50-240-003

The order number starts with SPK to be completed. Example: SPK-E20-050-001

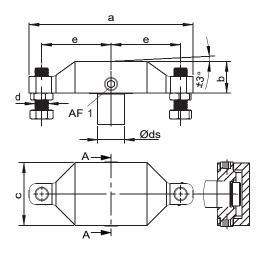


Single clamp arm for cylindrical holder, pmax. 70 bar

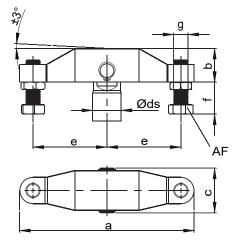
for piston Ø	[mm]	37	44	51	
rod Ød	[mm]	22	25	30	
а	[mm]	30	34	40	
b	[mm]	32	36	45	
С	[mm]	15	17	20	
е	[mm]	23	26,5	31,5	
f	[mm]	14,75	17	20	
g	[mm]	17,5	20	23	
h	[mm]	R8,75	R10	R11,5	
j	[mm]	10,5	12,5	14,5	
k	[mm]	4	4	4	
1	[mm]	18	20	25,5	
m	[mm]	M10	M12	M14	
p	[mm]	2	2	2	
q	[mm]	3,5	4	5,5	
r	[mm]	4	4	6	
S	[mm]	41	46	56	
Z	[mm]	160	170	175	
Order no.:	SPZ-→	J22-137-001	J25-143-001	J30-143-001	

The order number starts with SPK to be completed. Example: SPZ-J22-137-001





Carrier □f spring element



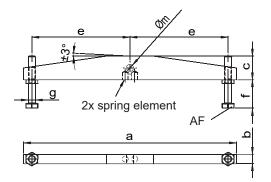
Double clamp arm for taper, pmax. 500 bar

for piston Ø	[mm]	25	40	50	63
rod Øds	[mm]	20	32	40	50
а	[mm]	138	196	216	236
b	[mm]	28,5	38	47	56
С	[mm]	59	75	85	105
d		M10	M16	M16	M20
е	[mm]	60	83	92	100
f	[mm]	43	55	63	77
g	[mm]	21,5	29	35	41
h	[mm]	16	23	28	34
j	[mm]	7,5	11	15	17
k	[mm]	9	11	12	15
Øm	[mm]	10	16	18	20
A/F1	[mm]	17	24	24	30
A/F2	[mm]	5	8	8	8
A/F3	[mm]	30	36	55	68
Double clamp	arm with	h contact bolt			
Weight	[kg]	0,83	2,11	3,17	5,24
Order no.:	SPK→	-F20-060-002	-F32-083-002	-F40-092-002	-F50-100-002
Carrier with t	hreaded l	bolt and spring elem	ent		
Weight	[kg]	0,32	0,45	0,53	0,68
Order no.:		SPT-F20-001	SPT-F32-001	SPT-F40-001	SPT-F50-001

The order number starts with SPK to be completed. Example: SPK-F20-060-002

g Double clamp arm for pendulum, pmax. 500 bar

for piston Ø	[mm]	25	40
rod Øds	[mm]	20	32
а	[mm]	139	200
b	[mm]	30	42
С	[mm]	28	45
е	[mm]	60	83
fmin.	[mm]	10	15
fmax.	[mm]	64	79
g	[mm]	M10	M16
A/F		17	24
Weight	[kg]	0,83	2,11
Order no.:		SPP-G20-060-002	SPP-G32-083-002



h Double clamp arm for clevis, pmax. 160 bar

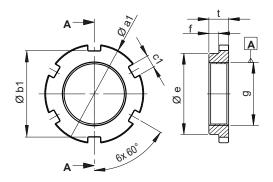
for piston Ø	[mm]	32	40	
rod Øds	[mm]	20	32	
а	[mm]	180	200	
b	[mm]	8	12	
С	[mm]	20	30	
е	[mm]	83	93	
fmin.	[mm]	20	20	
fmax.	[mm]	30	40	
g		M5	M8	
Øm	[mm]	6	10	
A/F	[mm]	8	13	
Weight	[kg]	0,2	0,51	
Order no.:		SPG-H20-083-002	SPG-H32-093-002	



Fixing elements for clamp arms:

The swing clamp cylinders with taper are supplied with screws or nuts for fixing the clamp arms.

Design:	Data sheet:	Webcode:						
				Hexag	on nut	Slotted nut		
				M18x1,5	M28x1,5	M35x1,5	M45x1,5	
Α	240-1	024001	14	-	-	-	-	-
В	240-2	024002	14	-	-	-	-	-
D	240-3	024003	14	-	-	-	-	-
Α	240-10	024010	-	25	40	50	63	-
Α	240-20	024020	-	-	-	-	-	clevis / pendulum
B and C	240-30	024030	-	25	40	50	63	-
F	240-40	024040	-	25	40	-	63	-
D	240-50	024050	-	25	40	-	63	-
E	240-60	024060	-	25	40	50	63	-
Α	240-70	024070	-	-	-	-	-	cylindrical holder



Slotted nut

for piston Ø	[mm]	50	63
a1 Ø	[mm]	5,5	6,5
b1 Ø	[mm]	48	60
c1	[mm]	7	8
e Ø	[mm]	45-0,2	55,5-0,2
f	[mm]	5,5	6,5
g		M35x1,5	M45x1,5
t	[mm]	11	12

Instruction for assembly/disassembly a clamp arm:

During the mounting of the clamp arm, make sure that torques are transferred in the piston rod. Hold against the clamp arm when you tighten or loosen the tightening screw (see figure).

- 1. For swing clamps with overload protection, the function must first be tested. To do this, turn the piston until you feel the overload protection engage. The swing clamp has three ratchet points spaced at 120° intervals.
- 2. Normally the mounting of the clamp arm is done in the depressurised state, as described in.
- 3. However if the clamp arm must be positioned in a precise clamping position, the swing clamp must be applied with pressure at connection A and the piston retracted. Finally position the clamp arm in the intended clamping position on the clamp arm holder. After positioning the clamp arm on the holder, tighten the fastening screws by hand. Then, tighten the fixing screws with a suitable tool.
- 4. Carry out the clamping process several times to check if the clamping point and the clamping stroke agree as intended.
- 5. After several clamping cycles the torque must be check again at the fastening screws. This prevents the clamp arm from loosening.



Risk of injury:

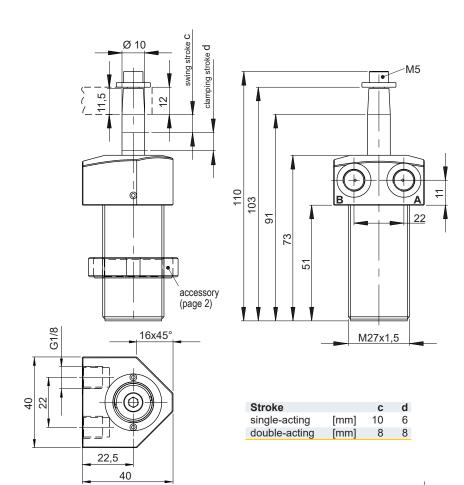
If the swing clamp is pressurized, there is a high risk in the swing area for injuries due to crushing the hands and other body parts.

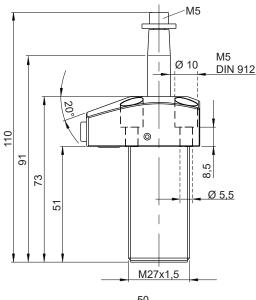
Avoid reaching into the swing area.

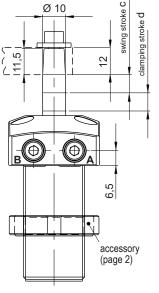


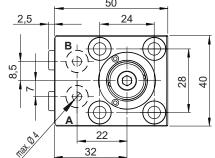
Technology that connects







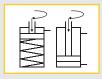




1



Webcode: 024001



Housing design:

X Type A (upper flange)

Description:

Swing clamp cylinders operate singleacting with spring reset or double-acting hydraulically. The hydraulic oil supply can be connected by G1/8 threaded port or by manifold connection with O-ring.

For any risk of exceeding the perwithted volume flow a throttle check valve must be interposed into the oil supply line (see data sheet 700-15). Counter-hold the clamp arm when tightening or loosening the counter nut in order to prevent torque transfer to the piston rod and to avoid damage to the ball guide.

The clamping motion is initiated with a superimposed swing and stroke movement. After that, a linear clamping stroke follows.

Cylinders with swing angles 0°, 45°, 60°, 90° are available as standard. The clamping force is depending from the clamp arm length.

Except for the standard clamp arm also special clamp arms can be assembled. The maximum operating pressure of 350 bar only applies to clamp arms with a maximum length of 26 mm..

The safety instructions for swing clamp cylinders in our catalogue or on our website and the current accident prevention regulations must be consi-

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

Siemenstr. 16



35325 Mücke (Germany)



www.hydrokomp.de

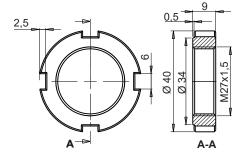


Accessories:

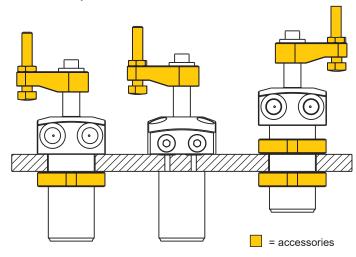
Clamp arms and contact bolts are not included in scope of supply. They are available as accessories (see page 2).

Nutmutter

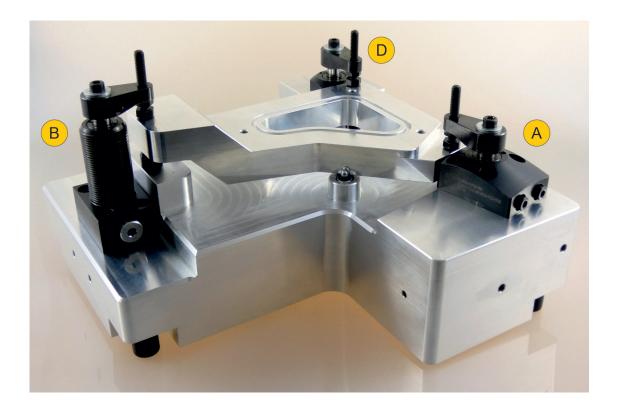
Order number: 4040-086 (see installation options)



Installation options:



Application example (workholding fixture):



A = Swing clamp cylinder, upper flange (type A), manifold connection with O-ring

Data sheet 240-1

B= Swing clamp cylinder, lower flange (type B), manifold connection with O-ring

Data sheet 240-2

D= Swing clamp cylinder, threaded body (type D), drilled channels

Data sheet 240-3



Technical data:

Piston Ø	[mm]	14
Piston rod Ø	[mm]	10
Oil requirement/stroke	[cm³]	1,2
Max. volume flow	[cm³]	2,5
Swing stroke (single-acting)	[mm]	10
Clamping stroke (single-acting)	[mm]	6
Swing stroke (double-acting)	[mm]	8
Clamping stroke (double-acting)	[mm]	8
Min. operating pressure (1)	[bar]	25
Max. operating pressure (1)	[bar]	350
Clamping force at 100 bar	[kN]	0,5
Clamping force at 350 bar	[kN]	2,2

(1) Value only valid with single clamp arm L = 26 mm, (pictures on page 1) Order no. SPE-126-001

Clamp arms:

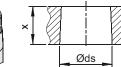
For these swing clamp cylinders, standard clamp arms are available as accessories. All necessary information about this can be found on the data sheet 240-0 «Clamp arms» in the catalogue or at www.hydrokomp.de.

Compatible clamp arms: a b



Taper (SPK):

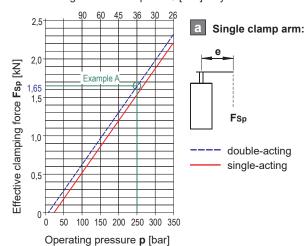




Piston Ø	[mm]	14
Ø ds	[mm]	10
X	[mm]	12
Taper ratio		1:10

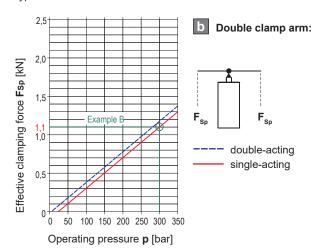
Effective clamping force Fsp depending from operating pressure p:

Max. length of the clamp arm e [mm] only relevant for clamp arms of this type.





- double-acting cylinder
- present operating pressure **p** = 250 bar
- clamp arm length e = 36 mm resulting clamping force Fsp ~ 1,65 kN



Example B:

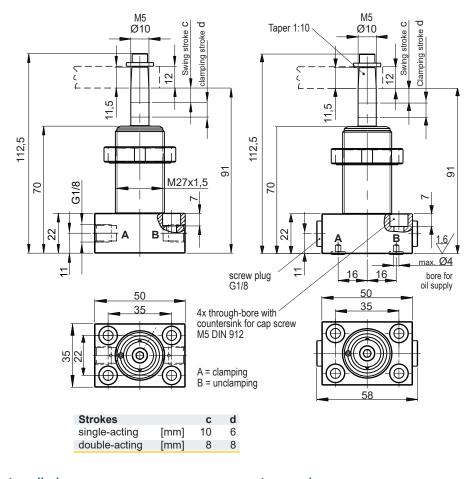
- single-acting cylinder
- present operating pressure p = 300 bar resulting clamping force Fsp ~ 1,10 kN

The retraction force of the spring in single-acting swing clamp cylinders reduces the clamping force slightly. To achive the same clamping force as with double-acting cylinders, the operating pressure must be increased slightly.

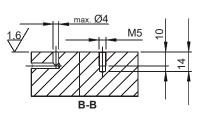
Example: **RD60** A1408 K00 002 Order number key: Swing motion: right = \mathbf{R} , left = \mathbf{L} , neutral 0° = \mathbf{N} Operating method: single-acting = $\underline{\mathbf{E}}$, double-acting = $\underline{\mathbf{D}}$ 1 Swing angle [degree]: standard = <u>0</u>, <u>45</u>, <u>60</u>, <u>90</u> Housing design: upper flangen = A Piston Ø [mm]: standard = 14 Clamping stroke [mm]: single-acting 6 = 06, double-acting 8 = 08Clamp arm holder: taper = K Overload protection: without = $\mathbf{0}$ Position control: without = $\mathbf{0}$ 4 Oil supply: G1/8 threaded port = **001**, manifold with O-ring = **002**

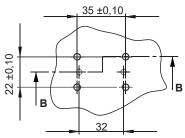






Installation contour:





Accessories:

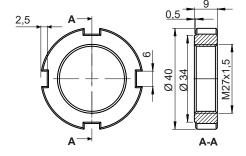
Clamp arms and contact bolts

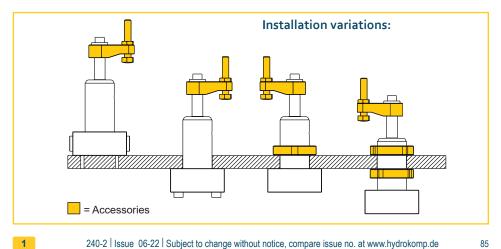
are not included in scope of supply. They're sold separately as accessories. (see page 2).

Slotted nut

Order number: 4040-086

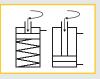
(see installation variations)







Webcode: 024002



Housing design:

X Type B (lower flange)

Description:

Swing clamp cylinders operate singleacting with spring reset or double-acting hydraulically. The hydraulic oil supply can be connected by G1/8 threaded port or by manifold connection with O-ring.

For any risk of exceeding the perwithted volume flow a throttle check valve must be interposed into the oil supply line (see data sheet 700-15). Counter-hold the clamp arm when tightening or loosening the counter nut in order to prevent torque transfer to the piston rod and to avoid damage to the ball guide.

The clamping motion is initiated with a superimposed swing and stroke movement. After that, a linear clamping stroke

Cylinders with swing angles 0°, 45°, 60°, 90° are available as standard. The clamping force is depending from the clamp arm length.

Except for the standard clamp arm also special clamp arms can be assembled. The maximum operating pressure of 350 bar only applies to clamp arms with a maximum length of 26 mm.

The safety instructions for swing clamp cylinders in our catalogue or on our website and the current accident prevention regulations must be considered.

We also design and manufacture customized variants!



HYDROKOMP®

Hydraulische Komponenten GmbH



+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

www.hydrokomp.de



Technical Data:

Piston Ø	[mm] 14
Rod Ø	[mm] 10
Oil requirement clamping stroke	[cm ³] 1,2
Max. volume flow	[cm ³] 2,5
Swing stroke (single-acting)	[mm] 10
Clamping stroke (single-acting)	[mm] 6
Swing stroke (double-acting)	[mm] 8
Clamping stroke (double-acting)	[mm] 8
Min. operating pressure (1)	[bar] 25
Max. operating pressure (1)	[bar] 350
Clamping force at 100 bar	[kN] 0,5
Clamping force at 350 bar	[kN] 2,2

 $^{(1)}$ Value only valid with single clamp arm L = 26 mm, (pictures on page 1) Order no. SPE-126-001

Clamp arms Clamp arms:

For these swing clamp cylinders, standard clamp arms are available as accessories. All necessary information about this can be found on the data sheet 240-0 «Clamp arms» in the catalogue or at www.hydrokomp.de.

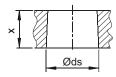
Special clamp arms are available on request

Compatible clamp arms: a b



Taper (SPK):

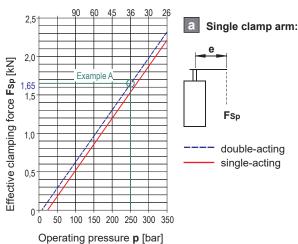




Piston Ø	[mm]	14
Ø ds	[mm]	10
Χ	[mm]	12
Taper ratio		1:10

Effective clamping force Fsp depending from operating pressure p:

Max. clamp arm length e [mm] only relevant for clamp arms of this type.

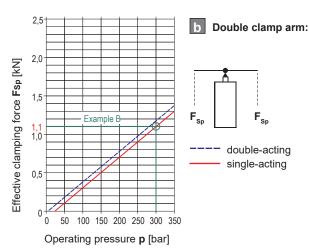




Example A:

86

- double-acting cylinder
- present operating pressure **p** = 250 bar
- clamp arm length e = 36 mm resulting clamping force $Fsp \sim 1,65 \text{ kN}$



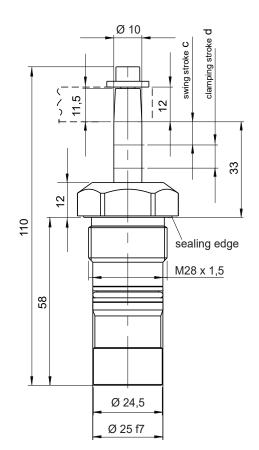
Example B:

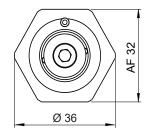
- single-acting cylinder
- present operating pressure **p** = 300 bar resulting clamping force Fsp ~ 1,10 kN

The retraction force of the spring in single-acting swing clamp cylinders reduces the clamping force slightly. To achive the same clamping force as with double-acting cylinders, the operating pressure must be increased slightly.

Example: Order number key: **RE45** B1406 right turning = \mathbf{R} , left turning = \mathbf{L} , neutral 0° = \mathbf{N} Swing motion: Operating method: sinlge-acting = \mathbf{E} , double-acting = \mathbf{D} Swing angle [degree]: standard = 0, 45, 60, 90 Housing design: Lower flange = B Piston Ø [mm]: Standard = 14 Clamping stroke [mm]: single-acting 6 = 06, double-acting 8 = 08Clamp arm holder: taper = K Overload protection: without = 0Position control: without = 0 4 Connection type: G1/8 threaded port = 001, manifold with O-ring = 002

threaded body, single-acting/double-acting, pmax. 350 bar





Important notice:

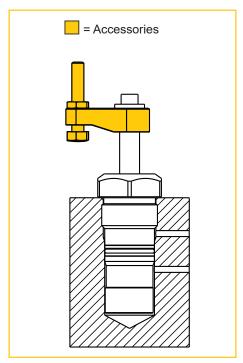
When installing the cylinder into the fixture plate the ventilation channel must be protected from ingress of liquids and dirt. If the swing clamp cylinder is screwed into a blind bore, the ventilation must be guaranteed through a protected bore. Before initial operation the swing clamp cylinder must be fully ventilated.

Accessories:

Clamp arms and contact bolts are not included in scope of supply. They're sold separately as accessories (see page 2).

Strokes		С	d
single-acting	[mm]	10	6
double-acting	[mm]	8	8

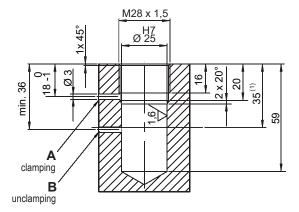
Installation variation:



Installation contour:

1

(1) Plate thickness at least 35 mm for single-acting types and depth of the fit diameter





Webcode: 024003



Housing design:



(threaded body with drilled channels)

Description:

These swing clamp cylinders operate single-acting with spring reset or double-acting hydraulically. The hydraulic oil supply can be done by drilled channels in the fixture body.

For any risk of exceeding the perwithted volume flow a throttle check valve must be interposed into the oil supply line (see data sheet 700-15). Counter-hold the clamp arm when tightening or loosening the counter nut in order to prevent torque transfer to the piston rod and to avoid damage to the ball guide.

The clamping motion is initiated with a superimposed swing and stroke movement. After that, a linear clamping stroke follows

Cylinders with swing angles 0° , 45° , 60° , 90° are available as standard. The clamping force is depending from the clamp arm length.

Except from standard clamp arms also special clamp arms can be assembled. The maximum operating pressure of 350 bar applies only at a maximum of 26 mm clamp arm length.

The safety instructions for swing clamp cylinders in our catalogue or on our website and the current accident prevention regulations must be considered

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

87



Technical data:

Piston Ø	[mm] 14
Rod Ø	[mm] 10
Oil requirement clamping stroke	[cm ³] 1,2
Max. volume flow	[cm ³] 2,5
Swing stroke (single-acting)	[mm] 10
Clamping stroke (single-acting)	[mm] 6
Swing stroke (double-acting)	[mm] 8
Clamping stroke (double-acting)	[mm] 8
Min. operating pressure (1)	[bar] 25
Max. operating pressure (1)	[bar] 350
Clamping force at 100 bar	[kN] 0,5
Clamping force at 350 bar	[kN] 2,2

⁽¹⁾ Value only valid with single clamp arm L = 26 mm, (pictures on page 1) Order no. SPE-126-001

Clamp arms:

For these swing clamp cylinders, standard clamp arms are available as accessories. All necessary information about this can be found on the data sheet 240-0 «Clamp arms» in the catalogue or at www.hydrokomp.de.

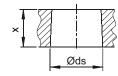
Special clamp arms are available on request.

Compatible clamp arms: a b



Taper (SPK):

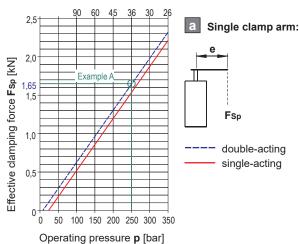




Piston Ø	[mm]	14
Ø ds	[mm]	10
Χ	[mm]	12
Taper ratio		1:10

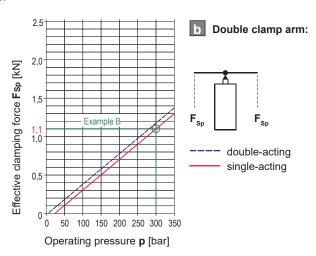
Effective clamping force FSp depending from operating pressure p:

Max. clamp arm length e [mm] only relevant for clamp arms of this type.





- double-acting cylinder
- present operating pressure **p** = 250 bar
- clamp arm length **e** = 36 mm resulting clamping force Fsp ~ 1,65 kN



Example B:

- single-acting cylinder
- present operating pressure **p** = 300 bar resulting clamping force Fsp ~ 1,10 kN

Die entgegenwirkende Federrückzugskraft bei single-actingen Schwenkspannzylindern reduziert die Spannkraft geringfügig. Um die gleiche Spannkraft wie bei double-actingen Zylindern zu erzielen, muss der Betriebsdruck leicht erhöht werden.

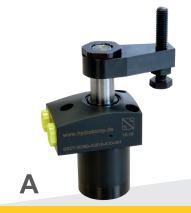
Example: Order number key: **SSZY** LD60 D1408 right turning = \mathbf{R} , left turning = \mathbf{L} , eutral 0° = \mathbf{N} Swing motion: Operating method: single-acting = \mathbf{E} , double-acting = \mathbf{D} Swing angle [degree]: standard = 0, 45, 60, 90 Housing design: threaded body = $\underline{\mathbf{D}}$ Piston Ø [mm]: Standard = 14 Clamping stroke [mm]: single-acting 6 = 06, double-acting 8 = 08Clamp arm holder: taper = K Overload protection: without = 0Position control: without = 0 4 Oil supply: drilled channels = 003



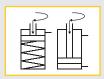
Swing clamp cylinders

upper flange, with overload protection, single-/double-acting, pmax. 500 bar





Webcode: 024010



Description:

Swing clamp cylinders release the clamping point on the workpiece. With this, it is easy to change the workpiece.

This hydraulic swing clamp cylinder operates as single-acting or double-acting pull cylinder, whereas part of the stroke is used to rotate the piston. The model with 0° swing angle operates only vertical as pull cylinder.

To guarantee a long lifetime the cylinders have an integrated metal wiper as standard.

For oil supply, the cylinders are equipped with threaded port and manifold connection with O-ring for drilled channels.

You can select between right or left turning models with various standardized swing angles.

The integrated overload protection protects the swing mechanism from damage due blockage of the rotation or improper assembly of the clamp arm.

Operating conditions:

For any risk of exceeding the perwithted volume flow a throttle check valve must be interposed into the oil supply line (see data sheet 700-15). Counter-hold the clamp arm when tightening or loosening the counter nut in order to prevent torque transfer to the piston rod and to avoid damage to the ball guide.

Variations with 0° , 30° , 45° , 60° and 90° swing angles are available. The perwithted operating pressure is depending from the clamp arm length.

Except from standard clamp arms also special clamp arms can be assembled. The maximum operating pressure of 500 bar does not apply for each clamp arm length. For details about the perwithted operating pressure, see page 3.

DThe safety instructions for swing clamp cylinders in our catalogue or on our website and the current accident prevention regulations must be considered.

Housing design:

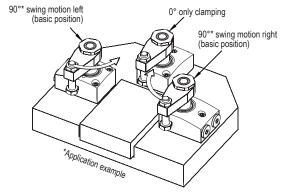
X Type A (see SSZY Selection guide)

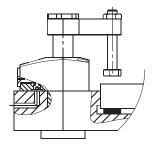
Connections:

- G1/4 threaded port
- Manifold with O-ring

Advantages:

- Protecting metal wiper
- Oil supply through drilled channels or threaded port connection
- Fixture can be easily loaded and unloaded
- Easy to assemble with self designed clamp arms
- Standard and special clamb arms are available (see page 3)
- Various contact bolts available (see data sheet 1000-1)





The threaded port connection or the manifold connection with O-ring can be used application-specific. We also design and manufacture customized variants!



+49 6401 225999-0



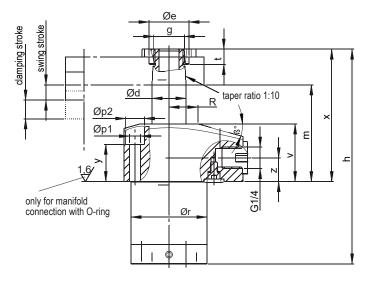
sales@hydrokomp.de



35325 Mücke (Germany)

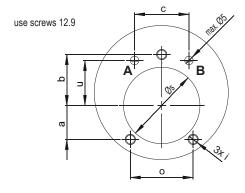
Siemenstr. 16





В b filter for single-acting cylinders

Installation contour:



Connection of a vent line:

The spring chamber of single-acting swing clamp cylinders must be ventilated. This can be done by a vent line at a protected area in the system.

Before you can install the vent line at the threaded port ${\bf B}$, you must remove the integraded filter

Accessories for ports:	Order number:
G1/4-locking screw	7900-001
O-Ring, 8x2	

Technical data:

Piston Ø:	[mm]		25			40			50			63	
Clamping stroke	[mm]	10	25	50	13	25	50	15	25	50	13	25	50
Swing stroke	[mm]	8	10	10	9	10	10	11	11	11	12	13	13
Total stroke	[mm]	18	35	60	22	35	60	26	36	61	25	38	63
Min. operating pressure	[bar]	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30
Max. volume flow	[cm ³ /s]	3,2	3,2	3,2	10	10	10	18,4	18,4	18,4	27,7	27,7	27,7
Oil requirement/stroke	[cm³]	3,2	6	10,5	10	16	27,2	18,4	25,5	43,2	27,7	43	72
Oil require./return	[cm ³]	8,8	17	29	27,7	44	76	51	71	120	75	116	194
ß	[degree]	15,6	15,6	15,6	15,6	15,6	15,6	15,6	15,6	15,6	15,6	15,6	15,6
a	[mm]	20	20	20	27	27	27	37	37	37	42	42	42
b	[mm]	30	30	30	38	38	38	50	50	50	55	55	55
С	[mm]	32	32	32	46	46	46	62	62	62	75	75	75
dØ	[mm]	20	20	20	32	32	32	40	40	40	50	50	50
e Ø	[mm]	23,5	23,5	23,5	33,5	33,5	33,5	45	45	45	55,5	55,5	55,5
SW	[mm]	27	27	27	40	40	40	55	55	55	68	68	68
g	[mm]	M18x1,5	M18x1,5	M18x1,5	M28x1,5	M28x1,5	M28x1,5	M35x1,5	M35x1,5	M35x1,5	M45x1,5	M45x1,5	M45x1,5
h	[mm]	126,5	158,5	208,5	147,5	173,5	223,5	172	192	242	183	209	259
i	[mm]	M6	M6	M6	M8	M8	M8	M10	M10	M10	M12	M12	M12
k	[mm]	50	50	50	63	63	63	85	85	85	95	95	95
	[mm]	70	70	70	85	85	85	110	110	110	125	125	125
m	[mm]	57	73	98	66	79	104	70	80	105	69	82	107
n	[mm]	26,5	26,5	26,5	34,5	34,5	34,5	47	47	47	55	55	55
0	[mm]	37	37	37	48	48	48	65	65	65	72	72	72
рØ	[mm]	6,6	6,6	6,6	9	9	9	11	11	11	14	14	14
r Ø ±0,1	[mm]	44,8	44,8	44,8	59,8	59,8	59,8	79,8	79,8	79,8	89,8	89,8	89,8
R	[mm]	17	17	17	24	24	24	29,5	29,5	29,5	33,5	33,5	33,5
sØ+1	[mm]	45	45	45	60	60	60	80	80	80	90	90	90
t	[mm]	9	9	9	10	10	10	11	11	11	12	12	12
U	[mm]	26,5	26,5	26,5	31	31	31	40	40	40	45	45	45
V	[mm]	34	34	34	40	40	40	40	40	40	40	40	40
W	[mm]	28	28	28	41	41	41	55	55	55	70	70	70
X	[mm]	78	94	119	94	107	132	104	114	139	109	122	147
У	[mm]	18	18	18	19	19	19	15	15	15	14	14	14
Z	[mm]	14	14	14	14	14	14	12	12	12	12	12	12
available as single-acting	type	yes	no	no	yes	no	no	yes	no	no	ja	no	no
available as double-acting	g type	yes	ja	yes	yes								



Clamp arms:

For these swing clamps, standard clamp arms are available as accessories.

See data sheet 240-0 «Clamp arms» (Webcode 024000). Special clamp arms are available on request.

Dimensions for in-house production of clamp arms:

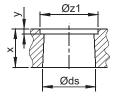
Piston Ø	[mm]	25	40	50	63		
Ø ds	[mm]	20	32	40	50		
X	[mm]	16	23	28	34		
У	[mm]	4	5	5	6		
Ø z1	[mm]	24	34	46	56		
Attention: consider the interference contour for the housing							

Compatible clamp arms:



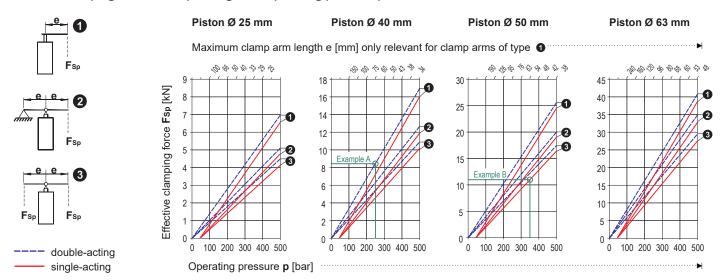
Taper holder (SPK) taper ratio 1:10





To fix the clamp arms, the swing clamp cylinders are equipped with a hexagon nut. From a piston Ø of 50 mm, scope of supply includes a slotted nut instead. See information sheet «Assembly / disassembly of the clamp arms».

Effective clamping force FSp depending from operating pressure p:



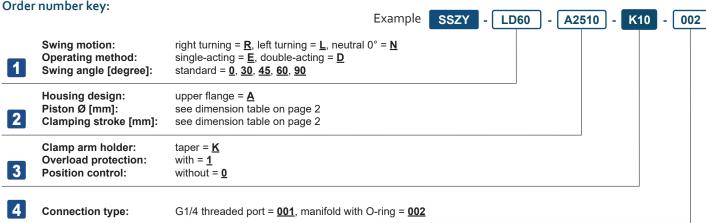
Example A:

- double-acting cylinder, piston Ø 40 mm
- present operating pressure **p** = 250 bar
- clamp arm type 1 length **e** = 60 mm resulting clamping force Fsp ~ 8,5 kN

Example B:

- single-acting cylinder, piston Ø 50 mm
- present operating pressure **p** = 350 bar
- clamp arm version length e = 54 mm resulting clamping force Fsp ~ 11 kN

The retraction force of the spring in singleacting swing clamp cylinders reduces the clamping force slightly. To achive the same clamping force as with double-acting cylinders, the operating pressure must be increased slightly.





"Designed for the special application. The individualist among swing clamps."

Swing clamp cylinders

upper flange, without/with position control, double-acting, pmax. 500 bar

Description:

Swing clamp cylinders release the clamping point on the workpiece. With this, it is easy to change the workpiece.

This hydraulic swing clamp cylinder operates as single-acting or double-acting pull cylinder, whereas part of the stroke is used to rotate the piston. The model with 0° swing angle operates only vertical as pull cylinder.

You can select between right or left turning versions with various standardized swing angles.



For oil supply, the cylinders are equipped with threaded port and manifold connection with O-ring for drilled channels.

To guarantee a long lifetime the cylinders have an integrated metal wiper as standard.

The swing clamp cylinder can be optionally supplied with a inductive or pneumatic position control. This feature controls the clamp and unclamp position of the cylinder. The position control is not included in the scope of supply of the standard cylinder. For position controls, refer to page 3.

For any risk of exceeding the perwithted volume flow a throttle check valve must be interposed into the oil supply line (see data sheet 700-15). Counter-hold the clamp arm when tightening or loosening the counter nut in order to prevent torque transfer to the piston rod and to avoid damage to the ball guide.

1

Operating conditions:

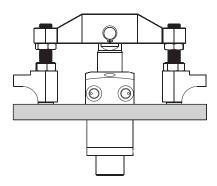
The clamping motion is initiated by a superimposed swing and stroke motion. After that, a linear clamping stroke follows.

Variants with 0°, 30°, 45°, 60° and 90° swing angles are available. The perwithted operating pressure is depending from the clamp arm lenght.

For retaining clamp arms, the piston rod is optionally available with different holders. You can select between pendulum and clevis. The pendulum allows to retain double clamp arms. With this feature it is possible e.g. to clamp two workpieces at the same time or to create a support on one side during the clamping process.

These swing clamp cylinders are equipped with a reinforced swing mechanism. Thereby an overload protection is unnecessary. The reinforced swing mechanism compensates, for example the higher loads if double clamp arms should be used.

When using self designed double clamp arms it is recommended to insert a carrier with spring elements to guarantee the neutral position (see page 3).



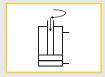
Application example for a double clamp arm

During the mounting of the clamping arm, make sure that torques are transferred in the piston rod. Hold against the clamping arm when you tighten or loosen the tightening screw.

The safety instructions for swing clamp cylinders in our catalogue or on our website and the current accident prevention regulations must be considered.



Webcode: 024020



Design:

Type A (upper flange)

Connections:

- G1/4 threaded port
- Manifold with O-ring

Advantages:

- Reinforced swing mechnism
- Protective metal wiper
- Inductive or pneumatic position control (see page 2)
- Standard and special clamp arms available (see page 3)

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



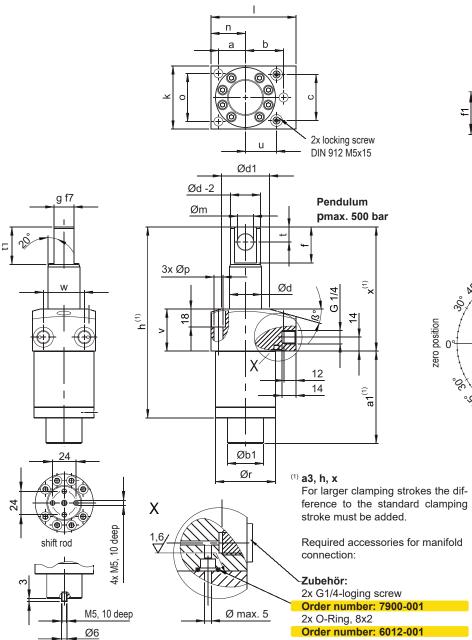
sales@hydrokomp.de



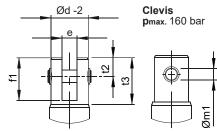
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)





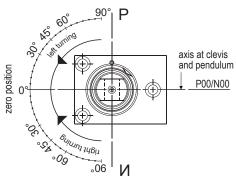


Clamp arm holder::



Starting position:

Swing clamp cylinder in basic position, the piston is extended.



Angle position of the axis

of clevis or pendulum in relation to the zero position

P = positive

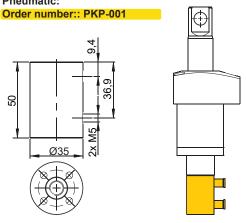
N = negative

The swing angle is indicated in the order number key between 0° and 90° in the sense of positive or negative in 5 steps freely selectable.

Position controls:

Position controls can be ordered separately. The position control has to be assembled with the included fastening screws on the lower side of the cylinder.

Pneumatic:

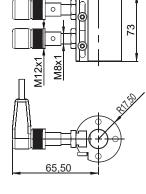


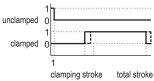
Inductive:

Order number: PKE-001

Size	M8x1
Operating voltage	1230 V DC
Rated switching distance	1,5 mm
Assured switching distance	01,2 mm
Rated operating current	100 mA
Switching function	Closing switch
Output	PNP
Housing material	CuZn plated
Protection grade	IP 67
Ambient temperature	-2570°C
Type of connection	Plug
Cable length	5 m
LED display	Yes
Short-circuit protected	Yes
Supplied with two sensors ar	nd two angle plugs.

unclamped clamped clamping stroke total stroke







Technical data:

Piston Ø:	[mm]	25	40
Clamping stroke	[mm]	25	22
Swing stroke	[mm]	9	13
Total stroke	[mm]	34	35
Operating pressure, min.	[bar]	30	30
Volume flow, max.	[cm³/s]	8	20
Active piston area, clamping	[cm ²]	1,76	4,52
Active piston area, unclamping	[cm ²]	4,9	12,56
Oil requirement/stroke	[cm³]	6	15,8
Oil requirement/reset	[cm³]	16,7	44
ß	[degree]	15,6	15,6
а	[mm]	20	27
a1	[mm]	84	92
b	[mm]	30	38
b1 Ø	[mm]	22	36
С	[mm]	32	46
d Ø	[mm]	20	32
d1 Ø	[mm]	36	45,3
e +0,1	[mm]	8	12
f	[mm]	20	32
f1	[mm]	26	37
g f7	[mm]	12	20
h	[mm]	182	197
k	[mm]	50	63
1	[mm]	70	85
m H7 Ø	[mm]	10	16
m1 Ø	[mm]	6	10
n	[mm]	26,5	34,5
0	[mm]	37	48
рØ	[mm]	6,6	9
r Ø -0,1	[mm]	44,8	59,8
t	[mm]	9	15
t1	[mm]	21	33
t2	[mm]	10	15
t3	[mm]	29	40
u	[mm]	26,5	31
V	[mm]	36	42
W	[mm]	28	41
X	[mm]	104,5	124
У	[mm]	18	19

Clamp arms:

For these swing clamp cylinders, standard clamp arms are available as accessories. All necessary information about this can be found on the data **sheet 240-0 «Clamp arms»** in the catalogue or at www.hydrokomp.de. Special clamp arms are available on request.

Compatible clamp arms:



Clamp arm holders:

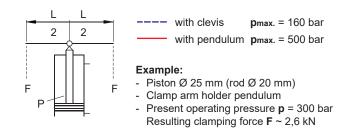


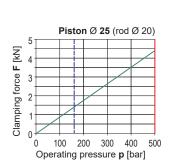


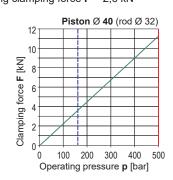
Pendulum

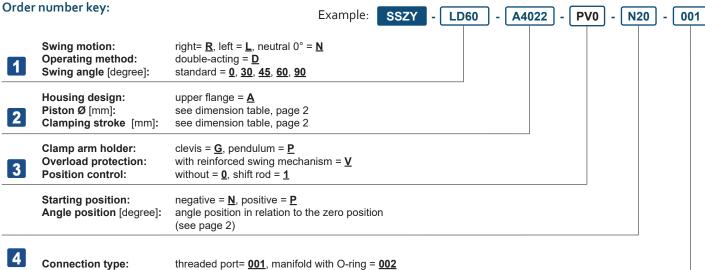
Clevis

Clamping force F depending from operating pressure p:











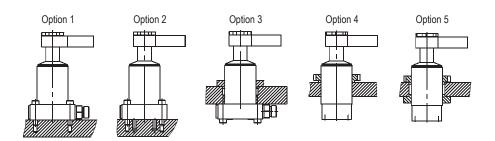
" Llimit the volume flow to protect swing clamps."



Swing clamp cylinders

with thread/flange, overload protection, single-/double-acting, pmax. 500 bar

Mounting options:



Option:	Housing design:	Mounting via:	Oil connection via:
1	В	flange	G1/4 threaded port lateral
2	В	flange	manifold with O-ring lower
3	В	flange/built-in	G1/4 threaded port lateral
4	С	built-in	G1/4 threaded port lower
5	С	built-in	G1/4 threaded port lower

Description:

Swing clamp cylinders release the clamping point on the workpiece. With this, it is easy to change the workpiece.

This hydraulic swing clamp cylinder operates as single-acting or double-acting pull cylinder, whereas part of the stroke is used to rotate the piston. The model with 0° swing angle operates only vertical as pull cylinder.

To guarantee a long lifetime the cylinders have an integrated metal wiper as standard.

For oil supply, the cylinders are equipped with threaded port and manifold connection with O-ring for drilled channels.

You can select between right or left turning models with various standardized swing angles.

The integrated overload protection protects the swing mechanism from damage due blockage of the rotation or improper assembly of the clamp

Operating conditions:

For any risk of exceeding the perwithted volume flow a throttle check valve must be interposed into the oil supply line (see data sheet 700-15). Counter-hold the clamp arm when tightening or loosening the counter nut in order to prevent torque transfer to the piston rod and to avoid damage to the ball guide.

Variations with 0°, 30°, 45°, 60° and 90° swing angles are available. The perwithted operating pressure is depending from the clamp arm length.

Except from standard clamp arms also special clamp arms can be assembled. The maximum operating pressure of 500 bar does not apply for each clamp arm length. For details about the perwithted operating pressure, refer to page 4.

The safety instructions for swing clamp cylinders in our catalogue or on our website and the current accident prevention regulations must be considered.

B/C www.hydrokemg.de sszy-aboobassos-kod-daz ge 11

Webcode: 024030



Housing designs:

Type B oder C (lower flange or threaded body)

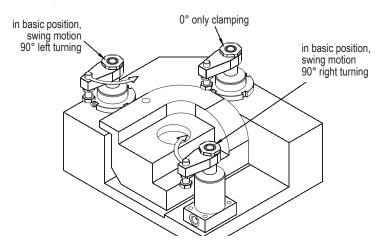
Connection types:

- Manifold with O-ring

Vorteile:

- Protecting metal wiper
- Name of the last o
- Easy to assemble with self designed clamp arms
- Standard and special clamb arms available (see page 3)

Application example:



We also design and manufacture customized variants!



C

+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



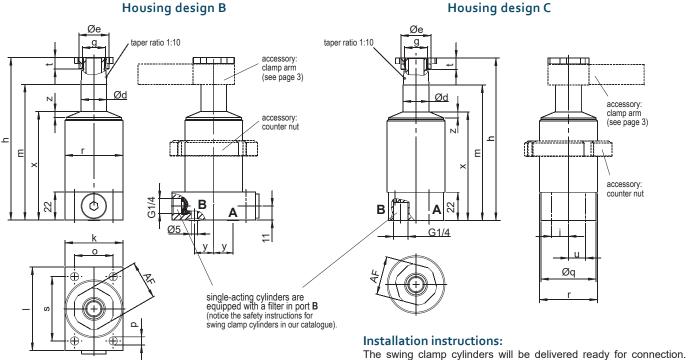
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



1

97





Counter nut: **DIN 1804** (accessory)

Piston Ø	Øa	Øb	С	d	е	Order no.
25 mm	68	60	12	0,5	M45x1,5	7045-008
40 mm	90	80	13	0,5	M60x1,5	7060-007
50 mm	115	105	16	1	M80x2	7080-005
63 mm	130	120	16	1	M90x2	7090-003

If a modification of the threaded ports on manifold ports become necessary, proceed as follows:

single-/double-acting:

- insert G1/4 locking screws into the threaded ports A
- remove the cap screws with seals out of the manifold connection ports A
- insert the O-rings 7x1,5 into the countersink of the manifold conec tion ports A

For the application of single-acting cylinders it is important to note, if the ventilation of the spring chamber should be realized by the manifold connection port you must replace the filter at port B with a G1/4 locking screw.

Accessories for ports:	Order no.
G1/4 locking screw	7900-001
O-Ring, 7x1,5	6010-002

Technical data:

Piston Ø:	[mm]		25			40			50			63	
Clamping stroke	[mm]	10	25	50	13	25	50	15	25	50	13	25	50
Swing stroke	[mm]	8	10	10	9	10	10	11	11	11	12	13	13
Total stroke	[mm]	18	35	60	22	35	60	26	36	61	25	38	63
Min. operating pressure	[bar]	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30	30
Max. volume flow	[cm³/s]	3,2	3,2	3,2	10	10	10	18,4	18,4	18,4	27,7	27,7	27,7
Oil requirement/stroke	[cm³]	3,2	6	10,5	10	16	27,2	18,4	25,5	43,2	27,7	43	72
Oil requirement/return	[cm³]	8,8	17	29	27,7	44	76	51	71	120	75	116	194
dØ	[mm]	20	20	20	32	32	32	40	40	40	50	50	50
e Ø	[mm]	23,5	23,5	23,5	33,5	33,5	33,5	45	45	45	55,5	55,5	55,5
A/F	[mm]	27	27	27	40	40	40	55	55	55	68	68	68
g	[mm]	M18x1,5	M18x1,5	M18x1,5	M28x1,5	M28x1,5	M28x1,5	M35x1,5	M35x1,5	M35x1,5	M45x1,5	M45x1,5	M45x1,5
h	[mm]	126,5	158,5	208,5	147,5	173,5	223,5	172	192	242	183	209	259
İ	[mm]	12	12	12	12,5	12,5	12,5	19	19	19	25,5	25,5	25,5
k	[mm]	45	45	45	63	63	63	80	80	80	90	90	90
	[mm]	65	65	65	85	85	85	100	100	100	115	115	115
m	[mm]	105,5(-1)	137,5(-1)	187,5(-1)	119,5(-1)	145,5(-1)	195,5(-1)	138	158	208	143(-1)	169(-1)	219(-1)
0	[mm]	30	30	30	44	44	44	60	60	60	68	68	68
p	[mm]	6,5	6,5	6,5	8,5	8,5	8,5	13,5	13,5	13,5	16	16	16
q Ø	[mm]	42,5	42,5	42,5	57,8	57,8	57,8	77	77	77	87	87	87
r	[mm]	M45x1,5	M45x1,5	M45x1,5	M60x1,5	M60x1,5	M60x1,5	M80x2	M80x2	M80x2	M90x2	M90x2	M90x2
S	[mm]	50	50	50	65	65	65	80	80	80	90	90	90
t	[mm]	9	9	9	10	10	10	11	11	11	12	12	12
u	[mm]	12	12	12	19,5	19,5	19,5	26,5	26,5	26,5	34	34	34
X	[mm]	84,5	100,5	125,5	94,5	107,5	132,5	110	120	145	116	129	154
у	[mm]	15	15	15	28	28	28	31	31	31	37,5	37,5	37,5
Z	[mm]	5	5	5	6	6	6	6	6	6	9	9	9
available as single-acting	type	yes	no	no	yes	no	no	yes	no	no	yes	no	no
available as double-acting	g type	yes	yes	yes	yes	yes	yes	yes	yes	yes	yes	yes	yes



Clamp arms:

For these swing clamps, standard clamp arms are available as accessories. See data sheet 240-0 «Clamp arms» (Webcode 024000).

Special clamp arms are available on request.

Dimensions for in-house production of clamp arms:

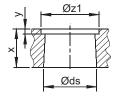
Piston Ø	[mm]	25	40	50	63		
Ø ds	[mm]	20	32	40	50		
X	[mm]	16	23	28	34		
У	[mm]	4	5	5	6		
Ø z1	[mm]	24	34	46	56		
Attention: consider the interference contour for the housing							

Compatible clamp arms



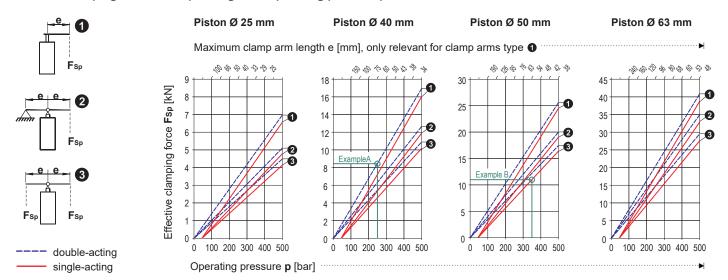
Taper holder (SPK) Taper holder 1:10





To fix the clamp arms, the swing clamp cylinders are equipped with a hexagon nut. From a piston Ø of 50 mm, scope of supply includes a slotted nut instead. See information sheet «Assembly / disassembly of the clamp arms».

Effective clamping force FSp depending from operating pressure p:



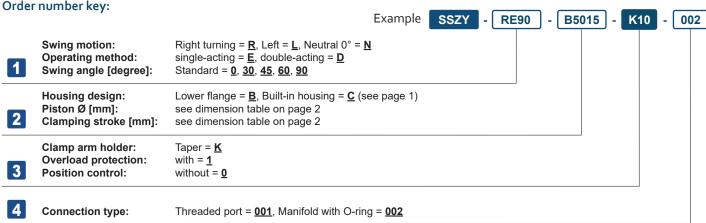
Example A:

- double-acting cylinder, piston Ø 40 mm
- present operating pressure **p** = 250 bar
- clamp arm type 1, length **e** = 60 mm resulting clamping force FSp ~ 8,5 kN

Example B:

- single-acting cylinder, piston Ø 50 mm
- present operating pressure **p** = 350 bar
- clamp arm type 3, length = 54 mm resulting clamping force FSp ~ 11 kN

The retraction force of the spring in single-acting swing clamp cylinders reduces the clamping force slightly. To achive the same clamping force as with double-acting cylinders, the operating pressure must be increased slightly.





"Prolong swing clamp lifetime by liwithing the volume flow".

Description:

This hydraulic swing clamp cylinder operates as double-acting pull cylinder, whereas part of the stroke is used to rotate the piston.

The model with 0° swing angle operates only vertical as pull cylinder. To guarantee a long lifetime the cylinders have an integrated metal wiper as standard.

For hydraulic oil supply, the cylinders are equipped with threaded port and manifold connection with O-ring for drilled channels. You can select between right or left turning models with various standardized swing angles.

The integrated overload protection protects the swing mechanism from demage due blockage of the rotation or improper assembly of the clamp

Operating conditions:

For any risk of exceeding the perwithted volume flow a throttle check valve must be interposed into the oil supply line (see data sheet 700-15).

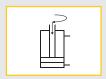
Counter-hold the clamp arm when tightening or loosening the counter nut in order to prevent torque transfer to the piston rod and to avoid damage to the ball guide.

Models with 0°, 30°, 45°, 60° and 90° swing angles are available. The perwithted operating pressure is depending from the clamp arm length. Models with other swing angles can be supplied as special designs Except from standard clamp arms also special clamp arms can be assembled.

The maximum operating pressure of 500 bar does not apply for each clamp arm length. For details about the perwithted operating pressure see the diagrams below.

The safety instructions for swing clamp cylinders in our catalogue or on our website and the current accident prevention regulations must be considered.

Webcode: 024040



Housing design:

X Type F (block housing)

Connections:

- X threaded port G1/4
- manifold with O-ring

Advantages:

- Protecting metal wiper
- Integrated overload protection
- Oil supply through drilled channels or threaded port connection
- unloaded
- available (See Data sheet 240-0, Page 2)

- Fixture can be easily loaded and
- Easy to assemble with self designed clamp arms
- Standard and special clamp arms

We also design and manufacture

customized variants!





+49 6401 225999-0



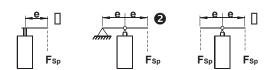
sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany) www.hydrokomp.de



Effective clamping force FSp depending from operating pressure p:

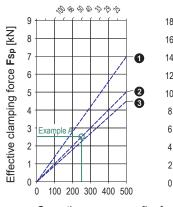


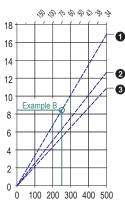
Piston Ø 25 mm

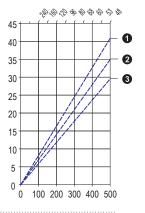
Piston Ø 40 mm

Piston Ø 63 mm

Maximum clamp arm length e [mm], only relevant for clamp arms type 1







Operating pressure **p** [bar]

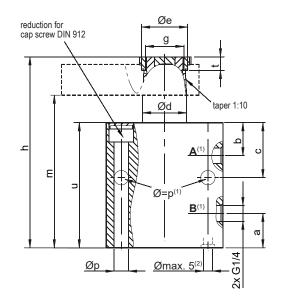
Example A:

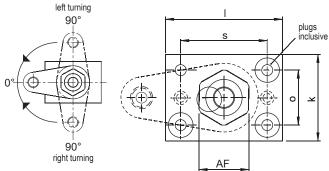
- cylinder with piston Ø 25 mm
- present operating pressure **p** = 250 bar
- clamp arm type 2, length 40 mm resulting clamping force Fsp ~ 2,5 kN

Example B:

- cylinder with piston Ø 40 mm
- present operating pressure **p** = 250 bar
- clamp arm type 1, length e = 60 mm resulting clamping force Fsp ~ 8,5 kN







Clamp arms:

For these swing clamps, standard clamp arms are available as accessories. See data sheet 240-0 «Clamp arms» (Webcode

Special clamp arms are available on request.

Dimensions for in-house production of clamp arms:

Piston Ø	[mm]	25	40	63			
Ø ds	[mm]	20	32	50			
X	[mm]	16	23	34			
У	[mm]	4	5	6			
Ø z1	[mm]	24	34	56			
Attention: consider the interference contour for the housing.							

To fix the clamp arms, the swing clamp cylinders are equipped with a hexagon nut. From a piston Ø of 63 mm, scope of supply includes a slotted nut instead. See information sheet «Assembly / disassembly of the clamp arms».

Technical data:

Piston Ø	[mm]	25	40	50
Clamping stroke	[mm]	8	8	11
Swing stroke	[mm]	8	9	12
Total stroke	[mm]	16	17	23
Min. operating pressure	[bar]	30	30	30
Max. volume flow	[cm³/s]	3,2	10	27,7
Oil requirement/stroke	[cm³]	2,5	7,3	23
Oil requirement/reseta	[cm³]	6,8	20	62
b	[mm]	22	25	26
C	[mm]	18	24	30
dØ	[mm]	33	40	50
e Ø	[mm]	20	32	50
A/F	[mm]	23,5	33,5	55,5
g	[mm]	27	36	68
h	[mm]	M18x1,5	M28x1,5	M45x1,5
k	[mm]	110	139	174
	[mm]	45	63	95
m	[mm]	65	85	125
0	[mm]	89	111	134
рØ	[mm]	30	40	65
\$	[mm]	8,5	10,5	17
t	[mm]	50	63	95
U	[mm]	9	10	12
	[mm]	71	91	110

(1) BThe threaded ports **A** and **B** aswell the two transverse bores are eliminated at the flange design.

(2) Only relevant for bottom flange design.

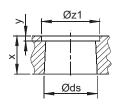
Accessories for ports:	Order number:
G1/4-locking screw	7900-001
O-Ring, 8x2	6012-001

Compatible clamp arms:



Taper holder (SPK) taper ratio 1:10





Order number key: Example: SSZY **RD45** F6311 Swing motion: right turning = \mathbf{R} , Left turning = \mathbf{L} , Neutral 0° = \mathbf{N} Operating method: double-acting = **D** Swing angle [degree]: standard = <u>0</u>, <u>30</u>, <u>45</u>, <u>60</u>, <u>90</u> Housing design: block housing = **F** Piston Ø [mm]: see dimension table on page 2 Clamping stroke [mm]: see dimension table on page 2 Clamp arm holder: Taper = K Overload: with = 1Position control: without = $\mathbf{0}$ 4 Oil supply: Threaded port = 001, manifold with O-ring = 002

threaded body, with overload protection, single-/double-acting, pmax. 500 bar



Webcode: 024050



Description:

This hydraulic swing clamp cylinder operates as single-acting or double-acting pull cylinder, whereas part of the stroke is used to rotate the piston. The model with 0° swing angle operates only vertical as pull cylinder.

To guarantee a long lifetime the cylinders have an integrated metal wiper as standard.

The oil supply is made through drilled channels. The seal takes place directly in the mounting hole

You can select between right or left turning models with various standardized swing angles.

The integrated overload protection protects the swing mechanism from damage due blockage of the rotation or improper assembly of the clamp arm.

Operating method:

For any risk of exceeding the permitted volume flow a throttle check valve must be interposed into the oil supply line (see data sheet 700-15). Counter-hold the clamp arm when tightening or loosening the counter nut in order to prevent torque transfer to the piston rod and to avoid damage to the ball guide.

Variations with 0°, 30°, 45°, 60° and 90° swing angles are available. The permitted operating pressure is depending from the clamp arm

Except from standard clamp arms also special clamp arms can be assembled. The maximum operating pressure of 500 bar does not apply for each clamp arm length. For details about the permitted operating pressure, refer to page 3.

When installing the cylinder pay attention on cleanness in the oil passages.

Housing design:

X Type D (threaded body)

Connections:

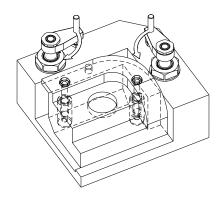
Orilled channels

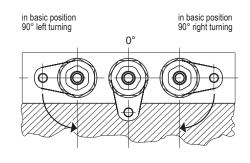
Advantages:

- Protecting metal wiper
- Integrated overload protection
- Easy to assemble with self designed clamp arms
- Standard and special clamp arms available (see page 3)

The safety instructions for swing clamp cylinders in our catalogue or on our website and the current accident prevention regulations must be consi-

Application example:





We also design and manufacture customized variants!



+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

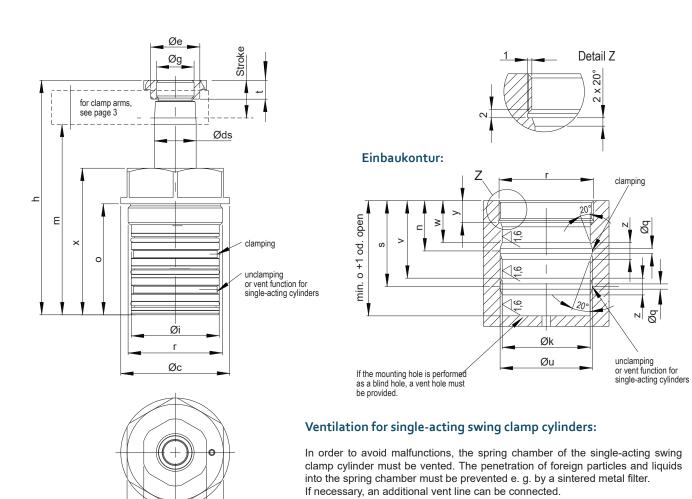


Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



www.hydrokomp.de





Technical data:

AF2

Piston Ø:	[mm]	25	40	63
Clamping stroke	[mm]	10	13	14
Swing stroke	[mm]	8	9	10
Total stroke	[mm]	18	22	24
Operating pressure, min.	[bar]	30	30	30
Volume flow, max.	[cm³/s]	3,2	10	27,7
Oil requirement/forward	[cm³]	3,2	10,0	27,7
stroke	[cm³]	8,8	27,7	74,8
Oil requirement/back-	[mm]	52	64	100
ward stroke	[mm]	20	32	50
сØ	[mm]	23,5	33,5	55,5
ds Ø	[mm]	M18x1,5	M28x1,5	M45x1,5
e Ø	[mm]	112	152	182
g Ø	[mm]	42	55	85
h	[mm]	42	55	85
i Ø (f7)	[mm]	91-1	124-1	142-1
k Ø (H7)	[mm]	24	29	41
mno	[mm]	53	66	96
q Ø	[mm]	5	5	6
r	[mm]	M45x1,5	M60x1,5	M90x1,5
S	[mm]	41	46,5	64
A/F 1	[mm]	30	40	68
A/F 2	[mm]	46	55	95
t	[mm]	9	10	12
u Ø	[mm]	44	57	87
V	[mm]	37	41,5	59
W	[mm]	20	24	36
X	[mm]	70	99	116
у	[mm]	10,5	12,5	20,5
Z	[mm]	8	10	10

(The sintered metal filter and the vent line are not included.)

Clamp arms:

For these swing clamps, standard clamp arms are available as accessories. See data sheet 240-0 «Clamp arms» (Webcode 024000).

Special clamp arms are available on request.

Dimensions for in-house production of clamp arms:

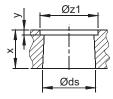
Piston Ø	[mm]	25	40	63		
Ø ds	[mm]	20	32	50		
X	[mm]	16	23	34		
У	[mm]	4	5	6		
Ø z1	[mm]	24	34	56		
Attention: consider the interference contour for the housing						

Compatible clamp arms:



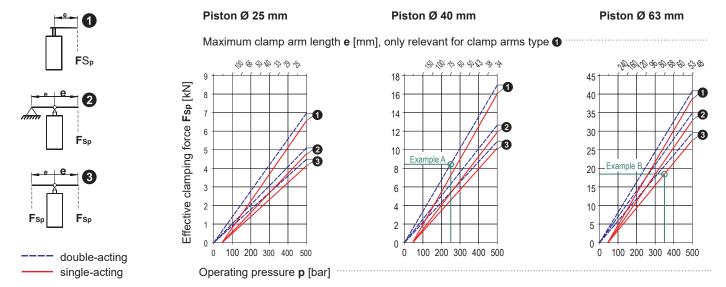
Taper holder (SPK) taper ratio 1:10





To fix the clamp arms, the swing clamp cylinders are equipped with a hexagon nut. From a piston Ø of 63 mm, scope of supply includes a slotted nut instead. See information sheet «Assembly / disassembly of the clamp arms».

Effective clamping force FSp depending from operating pressure p:



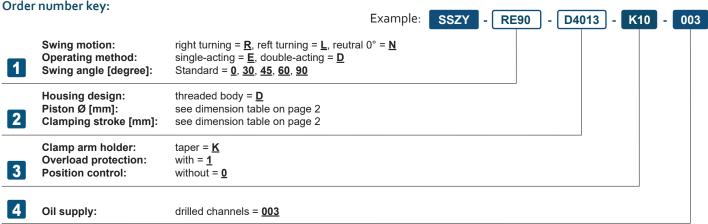
Example A:

- double-acting cylinder, piston Ø 40 mm
- present operating pressure **p** = 250 bar
- clamp arm type 1, length e = 60 mm resulting clamping force FSp ~ 8,5 kN

Example B:

- single-acting cylinder, piston Ø 63 mm
- present operating pressure **p** = 350 bar
- clamp arm type 3, length = 27 mm resulting clamping force FSp ~ 18 kN

The retraction force of the spring in singleacting swing clamp cylinders reduces the clamping force slightly. To achive the same clamping force as with double-acting cylinders, the operating pressure must be increased slightly.





"Too high flow rates have to be throttled.

Throttle check valves can be found on data sheet 700-15."



Swing clamp cylinders

cartridge design, with overload protection, double-acting, pmax. 500 bar





This hydraulic swing clamp cylinder operates as double-acting pull cylinder, whereas part of the stroke is used to rotate the piston. The model with 0° swing angle operates only vertical as pull cylinder.

To guarantee a long lifetime the cylinders have an integrated metal wiper as standard.

For oil supply, the cylinders are equipped with threaded port and manifold connection with O-ring for drilled channels.

You can select between right or left turning models with various standardized swing angles.

The integrated overload protection protects the swing mechanism from damage due blockage of the rotation or improper assembly of the clamp

Operating conditions:

For any risk of exceeding the permitted volume flow a throttle check valve must be interposed into the oil supply line (see data sheet 700-15). Counter-hold the clamp arm when tightening or loosening the counter nut in order to prevent torque transfer to the piston rod and to avoid damage to the ball guide.

Variations with 0°, 30°, 45°, 60° and 90° swing angles are available. The permitted operating pressure is depending from the clamp arm length.

Except from standard clamp arms also special clamp arms can be assembled. The maximum operating pressure of 500 bar does not apply for each clamp arm length. For details about the permitted operating pressure, refer to page 3.

Pay attention to cleanliness in the bore and oil channels during installation.

Webcode: 024060



Housing design:

X Type E (cartridge design)

Connections:

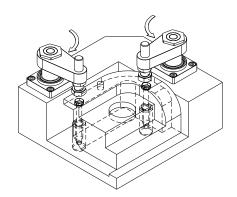
Orilled channels

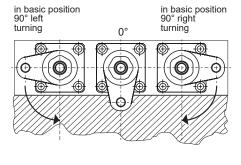
Advantages:

- Protective metal wiper
- Integrated overload protection
- Easy loading and unloading of the fixture
- Self made clamp arms mountable
- Standard and special clamp arms available (see page 3)

The safety instructions for swing lamp cylinders in our catalogue or on our website and the current accident prevention regulations must be considered.

Application example:





We also design and manufacture customized variants!



+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

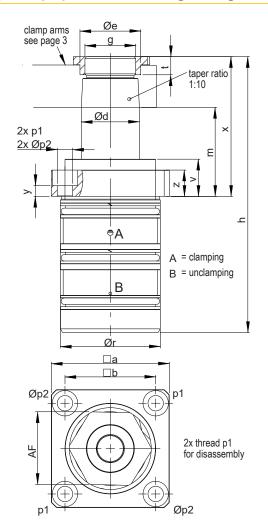
Siemenstr. 16



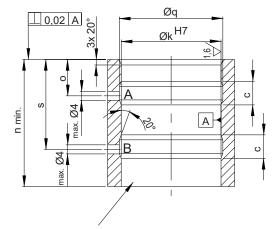
35325 Mücke (Germany)

107



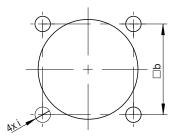


Installation contour



If the mounting hole is designed as a blind hole, a vent hole must be provided.

Bore pattern



Technical data:

108

Piston Ø:	[mm]	25		40		50		63	
Clamping stroke	[mm]	10	25	13	25	15	25	13	25
Swing clamp	[mm]	8	10	9	10	11	11	12	13
Total stroke	[mm]	18	34	22	35	26	36	25	38
Operating pressure, min.	[bar]	30	30	30	30	30	30	30	30
Volume flow, max.	[cm³/s]	3,2	3,2	10	10	18,4	18,4	27,7	27,7
Oil requirement/stroke	[cm³]	3,2	6	10	16	18,4	25,5	27,7	43
Oil requirement/back stroke	[cm³]	8,8	17	27,7	44	51	71	75	116
a	[mm]	55	55	65	65	85	85	100	100
b	[mm]	40	40	50	50	65	65	75	75
С	[mm]	10	10	10	10	12	12	12	12
d Ø	[mm]	20	20	32	32	40	40	75	116
e Ø	[mm]	23,5	23,5	33,5	33,5	45	45	55,5	55,5
A/F	[mm]	27	27	40	40	slotted nut	slotted nut	slotted nut	slotted nut
g		M18x1,5	M18x1,5	M28x1,5	M28x1,5	M35x1,5	M35x1,5	M45x1,5	M45x1,5
h	[mm]	125,5	157,5	152	178	172	192	183	209
i	[mm]	M6	M6	M8	M8	M10	M10	M12	M12
k Ø (H7)	[mm]	42	42	55	55	70	70	85	85
l ± 3	[mm]	17,5	17,5	18,5	18,5	21	21	24	24
m -1	[mm]	43	59	49	62	60	70	62	75
n min.	[mm]	60	76	66	79	72	82	76	89
o ± 1,5	[mm]	17,5	17,5	18,5	18,5	21	21	24	24
p1	[mm]	M8	M8	M10	M10	M12	M12	M16	M16
p2 Ø	[mm]	6,6	6,6	9	9	11	11	14	14
qØ	[mm]	44	44	57	57	72	72	87	87
rØ	[mm]	42	42	55	55	70	70	85	85
s ± 1,5	[mm]	43	43	48	48	51,5	51,5	54	54
t	[mm]	9	9	10	10	11	11	12	12
u Ø	[mm]	5	5	5	5	6	6	6	6
V	[mm]	18	18	20	20	24	24	28	28
w ± 3	[mm]	43	43	48	48	51,5	51,5	54	54
X	[mm]	64	80	77	90	94	104	102	115
У	[mm]	6,5	6,5	6	6	8,5	8,5	10,5	10,5
Z	[mm]	13,5	13,5	14,5	14,5	19,5	19,5	23,5	23,5
Overload torque	[Nm]	3,5	3,5	11	11	17	17	30	30



Clamp arms:

For these swing clamps, standard clamp arms are available as accessories.

See data sheet 240-0 «Clamp arms» (Webcode 024000). Special clamp arms are available on request.

Dimensions for in-house production of clamp arms:

Piston Ø	[mm]	25	40	50	63
Ø ds	[mm]	20	32	40	50
X	[mm]	16	23	28	34
У	[mm]	4	5	5	6
Ø z1	[mm]	24	34	46	56
Attention: cou	neidar tha i	ntarfarar	nce contou	r for the h	oueina

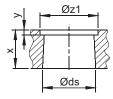
Compatible clamp arms:





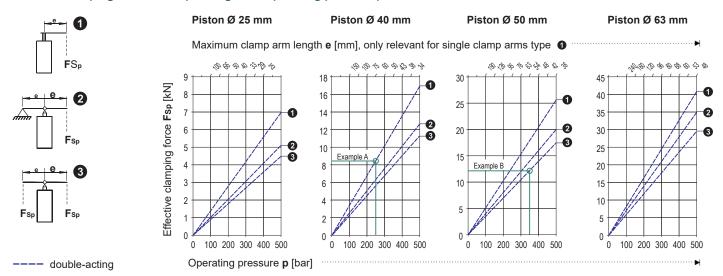
Taper holder (SPK) taper ratio 1:10





To fix the clamp arms, the swing clamp cylinders are equipped with a hexagon nut. From a piston Ø of 50 mm, scope of supply includes a slotted nut instead. See information sheet «Assembly / disassembly of the clamp arms».

Effective clamping force FSp depending from operating pressure p:



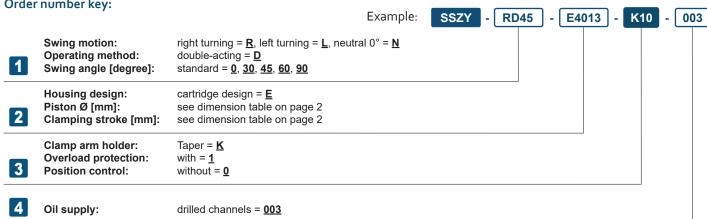
Example A:

- double-acting cylinder, piston Ø 40 mm
- present operating pressure **p** = 250 bar
- clamp arm type 1, length e = 60 mm resulting clamping force FSp ~ 8,5 kN

Example B:

- double-acting cylinder, piston Ø 50 mm
- present operating pressure **p** = 350 bar
- clamp arm type 3, length = 54 mm resulting clamping force FSp ~ 12,6 kN

Order number key:



For additional help in model selection, see data sheet «Swing Clamp Cylinders - Selection Guide».





Description:

This hydraulic swing clamp cylinder operates as single-acting or double-acting pull cylinder, whereas part of the stroke is used to rotate the piston. The model with 0° swing angle operates only vertical as a pull cylinder.

The swing clamp cylinders are equipped with a reinforced swing mechanism. To guarantee a long lifetime the cylinders have an integrated metal wiper as standard.

For oil supply, the cylinders are equipped with threaded port and manifold connection with O-rings for drilled channels.

Right or left swinging models with 0° and 90° swing angle are available as standard. The special swing angles 30° , 45° and 60° are available on request. The allowed operating pressure is depending on the length of the clamp arm.

Except from standard clamp arms also customer designed clamp arms can be assembled. The maximum operating pressure of 70 bar does not apply for each clamp arm length. For details about the allowed operating pressure, see page 3.

The safety instructions for swing clamp cylinders in our catalogue or on our website and the current accident prevention regulations must be considered.

90

 \oplus

swing motion left



Webcode: 024070



Housing design:

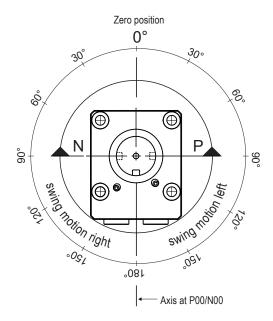
Type A (upper flange)

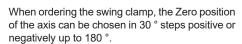
Connections:

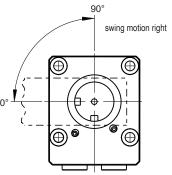
- Manifold with O-ring

Advantages:

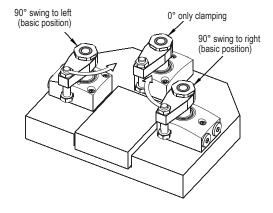
- Reinforced swing mechanism
- Compact design
- Long life of the seals
- Easy mounting of clamp arms
- Ocst effective and efficient

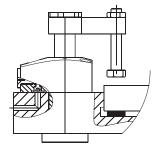






Application examples:





The threaded port connection or the manifold connection with O-ring can be used application-specific. We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

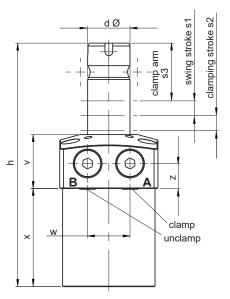


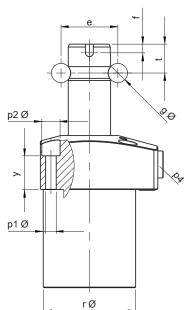
www.hydrokomp.de



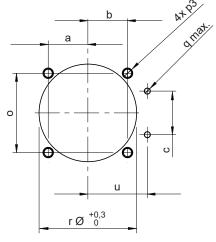
Technical data:

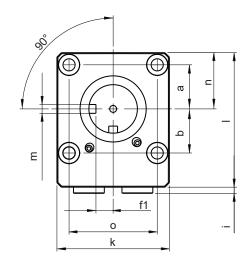
Piston Ø	[mm]	37	44	51
Clamping stro	oke [mm]	8	10	10
а	[mm]	20	23,5	27,5
b	[mm]	20	23,5	27,5
С	[mm]	22	24	30
dØ	[mm]	22	25	30
е	[mm]	29,5	34	40
f	[mm]	4,5	5	6,5
f1	[mm]	7,8	9	10
g Ø	[mm]	10	12	14
h	[mm]	126,5	143,5	156
i	[mm]	3,0	3	5,5
k	[mm]	51	60	70
I	[mm]	61	69	81
m	[mm]	4 H8	4 H8	6 H8
n	[mm]	25,5	30	35
0	[mm]	40	47	55
p1 Ø	[mm]	5,5	6,8	6,8
p2 Ø	[mm]	9,5	11	11
p3		M5	M6	M6
p4		G1/8	G1/8	G1/4
q max.	[mm]	3	3	5
rØ	[mm]	48	55	65
s1	[mm]	7,5	8,5	10
s2	[mm]	8	10	10
s3	[mm]	30	34	40
t	[mm]	15	17	20
u	[mm]	30	33,5	39,5
٧	[mm]	28	30	31
W	[mm]	22	24	30
X	[mm]	51	59	63
у	[mm]	17,5	17	17
Z	[mm]	13	12	13

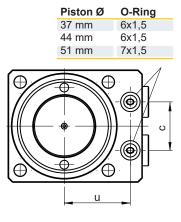




Einbaukontur:







Clamp arms:

For these swing clamp cylinders, standard clamp arms are available as accessories. All necessary information about this can be found on the data sheet 240-0 «Clamp arms» in the catalogue or at www.hydrokomp.de.

Dimensions for in-house production of clamp arms:

Piston Ø	[mm]	37	44	51	
gØ	[mm]	10	12	14	
e	[mm]	29,5	34	40	
f	[mm]	4,5	5	6,5	
m	[mm]	4H8	4H8	6H8	
t	[mm]	15	17	20	
Attention: cor	nsider the	interferen	ce contou	r for the ho	usina

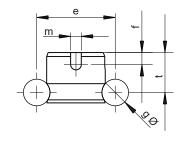
Compatible clamp arms:



Special clamp arms are available on request.

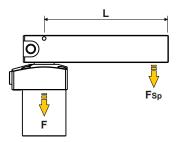
Cylindrical holder (SPZ):





112





Effective clamping force FSp in relation to operating pressure p and length of the clamping arm L:

Operating pressure	Clamping force, cylinder • effective clamping force FSp [kN]								
p [bar]	F [kN]	→ re	lation to	the leng	th of the	clampir	ng arm L	[mm]	
		50	60	80	100	120	140	160	200
70	4,87	4,3	4,2	4	3,9	3,7	3,6	-	-
65	4,52	4	3,9	3,7	3,6	3,4	3,3	-	-
60	4,17	3,7	3,6	3,5	3,3	3,2	3,1	2,9	-
55	3,82	3,4	3,3	3,2	3	2,9	2,8	2,7	2,5
50	3,48	3,1	3	2,9	2,8	2,7	2,6	2,5	2,3
45	3,13	2,8	2,7	2,6	2,5	2,4	2,3	2,2	2
40	2,78	2,5	2,4	2,3	2,2	2,1	2,1	2	1,8
35	2,43	2,2	2,1	2	2	1,9	1,8	1,7	1,6
30	2,09	1,9	1,8	1,7	1,7	1,6	1,6	1,5	1,4
25	1,74	1,6	1,5	1,5	1,4	1,4	1,3	1,2	1,2
20	1,39	1,3	1,2	1,2	1,1	1,1	1	1	0,9
15	1,04	1	0,9	0,9	0,9	0,8	0,8	0,8	0,7
Maximum operating n	ressure nmay [har]	7	7	7	7	7	7	6.6	5.7

effective clamping force FSp [kN]

A3708

P030

002

relation to the length of the clamping arm L [mm]

Piston Ø 37 mm

Example 1:
predetermined operating pressure
p = 50 bar
required length of clamp arm
L = 120 mm
resulting effective clamping force
Fsp = 2,7 kN

	Operating pressure	Clamping force, cylinder		effektive Spannkraft FSp [kN] im Verhältnis zur Spanneisenlänge L [mm]						
	p [bar]	F [kN]	50	60	11this 2	ur Spai 100	120	140	160	200
	70	7,21	6,3	6.2	5.9	5.6	5.4	5.2	-	-
	65	6,69	5,8	5,7	5,5	5,2	5	4,8	-	-
	60	6,18	5,4	5,3	5,1	4,8	4,6	4,4	4,2	-
Piston Ø 44 mm	55	5,66	5	4,8	4,6	4,4	4,2	4,1	3,9	3,6
	50	5,15	4,5	4,4	4,2	4	3,9	3,7	3,5	3,2
Example 2:	45	4,63	4,1	4	3,8	3,6	3,5	3,3	3,2	2,9
required effective clamping force	40	4,12	3,6	3,5	3,4	3,2	3,1	3	2,8	2,6
FSp > 4,2 kN	35	3,60	3,2	3,1	3	2,8	2,7	2,6	2,5	2,3
required length of clamp arm	30	3,09	2,7	2,7	2,6	2,4	2,3	2,2	2,1	2
L = 60 mm	25	2,57	2,3	2,2	2,1	2	2	1,9	1,8	1,6
resulting min. operating pressure.	20	2,06	1,8	1,8	1,7	1,6	1,6	1,5	1,4	1,3
pmin. = 50 bar	15	1,54	1,4	1,4	1,3	1,2	1,2	1,1	1,1	1
	Maximum operating p	ressure pmax. [bar]	7	7	7	7	7	7	6,4	5,6

50 60 80 100 120 140 160 200 70 9.35 7.9 8 1 76 65 8,68 7,5 7,3 7,0 6,7 6.5 8,02 60 6,9 6,8 6,5 6,2 6,0 5,7 Piston Ø 51 mm 7,35 5 55 6,4 6,2 6 5,7 5,5 5,3 50 6,68 5,8 5,7 5.2 4,8 4,6 45 6,01 52 5.1 4,9 4,7 4,5 7,3 4,1 3,8 Example 3: predetermined operating pressure 40 5,34 4,6 4,5 4,4 4,2 3,8 3,7 3,4 p = 70 bar 35 4,68 4,1 3,8 3,7 3,2 3 4 3.5 3.4 required effective clamping force 30 4,01 3,5 3,4 3,3 3,1 3 2,9 2,8 2,5 25 3,34 2,9 2,9 2,4 2,3 2,1 FSp > 7,5 kN2,7 2,6 2,5 resulting max. length of clamp arm 20 2 67 23 23 22 2 19 19 1,7 21 Lmax. = 80 mm 15 2 1,8 1,7 1,7 1,6 1,5 1,5 1,3 1,4 Maximum operating pressure pmax. [bar] 5,6 4,8

Clamping force, cylinder

F [kN]

Order number key:

Swing motion:

right turning = \mathbf{R} , left turning = \mathbf{L} , neutral 0° = \mathbf{N}

Example:

Operating method: double-acting = $\underline{\mathbf{D}}$

Swing angle [degree]: standard $0^\circ = \underline{00}$, $90^\circ = \underline{90}$

Housing design: upper flange = \underline{A} Piston Ø [mm]: standard = $\underline{37}$, $\underline{44}$, $\underline{51}$

Clamping stroke [mm]: standard = $\overline{08}$, $\overline{10}$ (according to the dimension table on page 2)

Operating pressure

p [bar]

Clamp arm holder: cylindrical holder = \underline{Z} Operating pressure [bar]: pmax. = $\underline{70}$

Basic position: negative = $\underline{\mathbf{N}}$, positive = $\underline{\mathbf{P}}$

Angular position [degree] angular position in relation to the Zero position of the axis (see page 1)

4 Oil supply: threaded port = <u>001</u>, manifold with O-ring = <u>002</u>

For additional help in model selection, see data sheet «Swing Clamp Cylinders - Selection Guide».

RD90



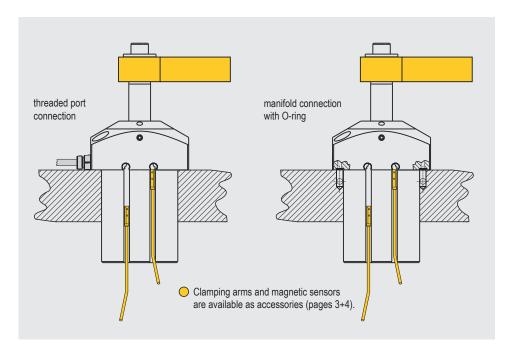
Technology that connects



Pneumatic swing clamp cylinders

for magnetic sensors, upper flange, double-acting, pmax. 7 bar

Installation examples:



Description:

Swing clamps of this design are used as pull-type cylinders. Pressure is applied to the annular surface of the piston for tensioning. During the linear movement, the piston also moves rotationally determined by the selected swing curve at a defined angle. Only after the linear and rotational movements are completed, the piston will move linearly in the clamping area. It is important that the swing movement of the mounted clamping arm is not hindered, because a overload or collision protection is not included in the design. Overload protection can be found in many Hydrokomp hydraulic swing clamps.

The pneumatic swing clamps are equipped with a permanent magnet on the piston. With the magnetic sensors available as accessories, positions of the piston can be measured and confirmed. This allows, for example, monitoring the open and clamped position of the piston for automated loading and unloading of the machine fixture.

Operation:

The clamping force of these cylinders is dependent on the pressure applied. It is very important that compressed air is supplied via a suitable pneumatic maintenance unit in order to ensure the necessary condition of the compressed air: The speed of the clamping process can be influenced via throttle valves if necessary. The general operating conditions for pneumatic systems must be complied with.

Operating conditions:

Die maximale Betriebstemperatur des Schwenkspannzylinders und der Magnetsensoren darf 80°C nicht überschreiten.

Special notes:

The magnetic sensors react to the permanent magnet inside the cylinder. Steel chips from machining or other outside influences can impact the magnetic field, therefore the switching point can change.

For this reason steel materials should not come close to the cylinder. A minimum distance of 30 mm should be maintained.

The safety instructions for swing clamp cylinders (in the catalog or on the web) and the applicable accident prevention regulations must be followed.

Application example:





Webcode: 024080



Housing design:

∑ Type A (upper flange)

Connection types:

X Threaded port

Manifold with O-rings

Advantages:

Monitoring of piston position

X Low component height after installation

Compressed air supply through drilled channels or threaded ports

Fixture can be easily loaded and unloaded

Easy to assemble with self designed clamping arms

Standard and special clamping arms are available (see page 3)

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

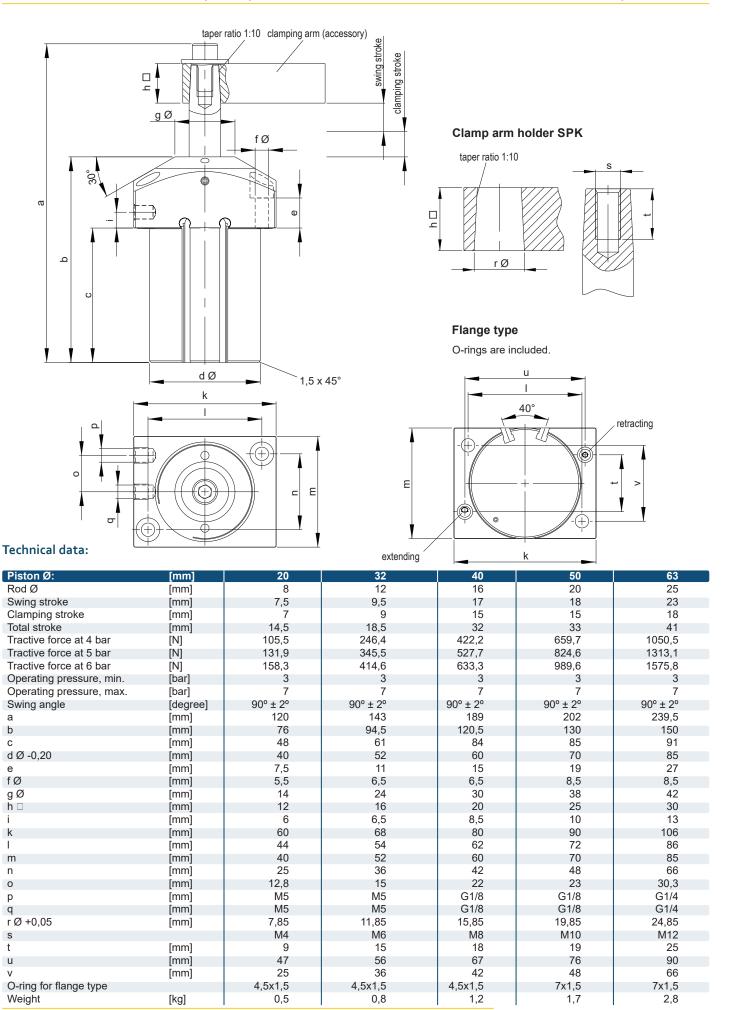


Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



115







Order number key:

SSZYP - LD90 A2007 K00

Swing motion: Operating method: 1

right turning = \mathbf{R} , left turning = \mathbf{L}

Swing angle [degree]:

double-acting = $\mathbf{\underline{D}}$ standard = 90

Housing design:

upper flange = A

Piston Ø [mm]: 2

see dimension table on page 2

Clamping stroke [mm]:

see dimension table on page 2

Clamp arm holder: Overload protection: taper = K without = $\underline{\mathbf{0}}$

Position control:

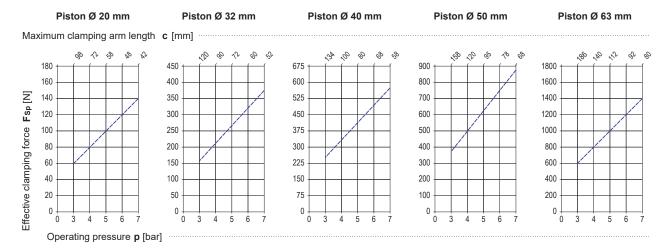
without = $\mathbf{0}$

4

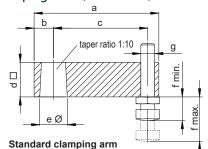
Connection type:

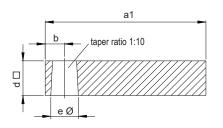
threaded port = **001**, Manifold with O-ring = **002**

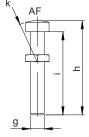
Effective clamping force Psp depending from operating pressure p:



Clamping arms (accessories):







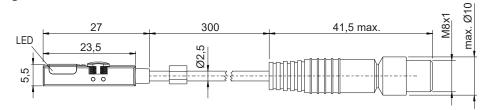
Special clamping arm

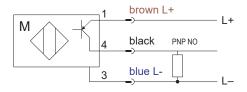
Contact bolt, dome head

for SSZYP with Piston Ø:	[mm]	20	32	40	50	63
а	[mm]	54	68	78	90	10
a1	[mm]	62	72	95	116	143
b	[mm]	7	10	12	14	18
С	[mm]	42	52	58	68	80
d□	[mm]	12	16	20	25	30
eØ +0,05	[mm]	7,85	11,85	15,85	19.85	24,85
f min.	[mm]	8	12	12	15	19
f max.	[mm]	28	27	42	42	56
g		M4	M6	M6	M8	M10
h	[mm]	32,5	33,5	48,5	50	66,5
i	[mm]	30	30	45	45	60
k	[mm]	15	20	20	20	35
A/F		7	10	10	13	17
Order numbers:						
Standard clamping arm		SPK-K08-042-002	SPK-K12-052-002	SPK-K16-058-002	SPK-K20-068-002	SPK-K25-080-002
Special clamping arm		SPK-K08-062-003	SPK-K12-072-003	SPK-K16-095-003	SPK-K25-116-003	SPK-K25-143-003
Contact bolt, dome head		7004 – 057	7006-105	7006-106	7008-134	7010-072



Magnetic sensor for T-slot:





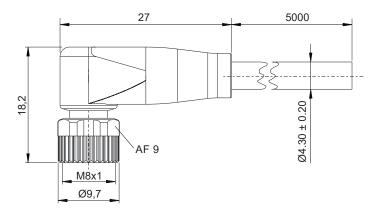




Technical data:

Magnetic sensor for T-slot	
Dimension	23.5 x 5 x 5.5 mm
Connection	M8x1-Male, 3-pin
Cable	PUR, 0.3 m
Cable diameter	2.5 mm
Short-circuit protection	yes
Polarity reversal protected	yes
Function indicator	LED
Mounting	can be installed in T-slot from above
Housing material	PA 12
Switching output	PNP normally open (NO)
Switching frequency	3000 Hz
Operating voltage Ub	1030 VDC
Ambient temperature	-2585 °C
IP rating	IP67
Approval/Conformity	CE, cULus, EAC, WEEE
Order number	8500-095

Cordset with angular plug:



Technical data:

Cordset with angular plug:	
Connection	M8x1-Female, right-angle, 3-pin, A-coded
Cable	PUR black, 5.0 m, Drag chain compatible
Number of conductors	3
Conductor cross-section	0.34 mm²
Cable temperature, fixed routing	-5090 °C
Cable temperature, flexible routing	-2590 °C
Operating voltage Ub	60 VDC / 60 VAC
Rated current (40° C)	4.0 A
IP rating	IP67, IP69K
Approval/Conformity	CE, cULus, EAC, WEEE
Order number	8500-096



Application example break test bench:

Various workpieces are clamped by various adapters. Test specimens are changed every five minutes. Six lever clamp cylinders operate with two clamping circuits. Additional protection is provided by piloted check valves. Originally, the workpieces were fastened with screws. It used to take one minute to change a workpiece. With the lever clamp cylinders from HYDROKOMP it takes only five seconds to change one workpiece.

Description:

Lever clamp cylinders are primary meant for individual cases, where the clamping position needs to be free for handling when the workpiece is unclamped

Compared to swing clamp cylinders, lever clamp cylinders have a more compact design and higher clamping load.

Lever clamp cylinders are especially meant for those cases, where bothering contours make the use of swing clamp cylinders unsuitable.

Through a piston the high force density is induced into the clamp lever.

Since the clamp lever has a movable position, the clamping point can be fully released. Besides the standard clamp lever also special clamp levers can be mounted. The resulting clamping load can be determined through the chart on page 6.

Operating conditions:

hydraulic. Therefore, clear clamping times and unclamping times are given.

For hydraulic oil supply G1/8 resp. G1/4 threaded port or manifold connection with O-ring can be used optional.

In horizontal position the clamp lever provides its optimal clamping load. Workpiece tolerances with a position deviation of appr. +/-8.5° can be compensated easily.

The lever clamp cylinder can be equipped with fullinductive or pneumatic proximity switch.

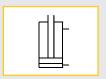
On our website www.hydrokomp.de you can download 2D and 3D files of our lever clamp cylinders.

The lever clamp cylinder is only doubleacting,

Position control (optional):

length piston rod. The survey can be made through

Webcode: 025001



Connections:

- G1/8 or G1/4 threaded port
- Manifold connection with O-ring
- **Built-in version**

Advantages:

- Protecting metal wiper
- Partly retractable housing
- Oil supply through drilled channels or threaded ports
- Various installation options
- Fixture can be easily loaded and unloaded
- Clamp arms can be optimized on workpiece (see page 6)
- Inductive or pneumatic position control available (see page 5)

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



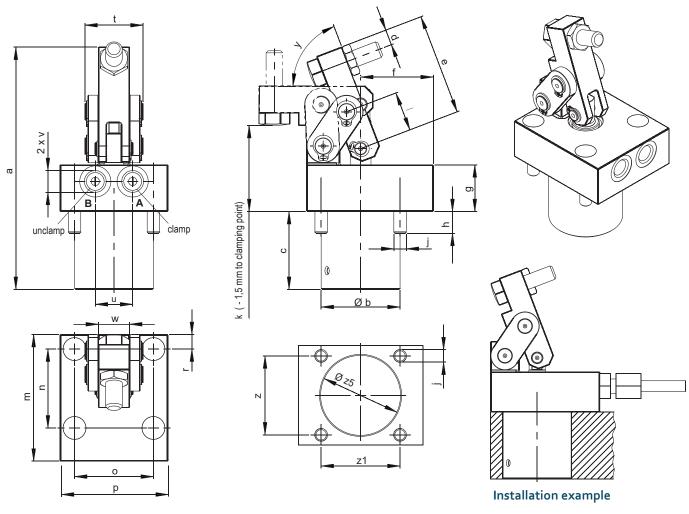
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



General technical data:

Piston Ø	[mm]	16	25	25
Maximum operating pressure	[bar]	350	350	200
Clamping force at 100 bar	[kN]	1,5	3,9	9,5
Clamping force at max. operating pressure	[kN]	5,2	13,8	19,0





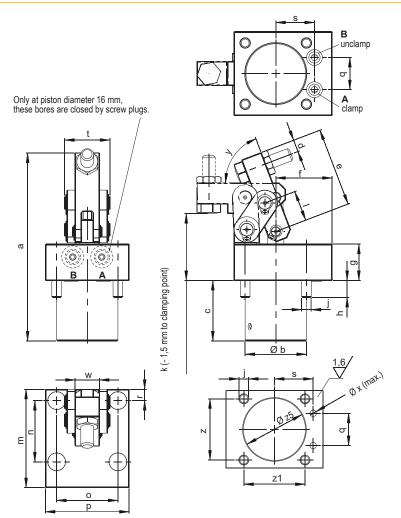
Technical data:

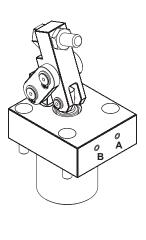
120

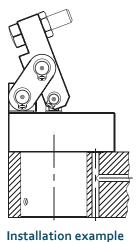
Piston Ø	[mm]	16	25	40
Max. operating pressure (pmax.)	[bar]	350	350	200
Clamping force at 100 bar	[kN]	1,5	3,9	9,5
Clamping force at pmax.	[kN]	5,2	13,8	19
а	[mm]	117	156	191
bØ	[mm]	38	50	70
C	[mm]	37,5	54	67,7
d	[mm]	7,5	10	10
е	[mm]	49	63,5	82,5
f	[mm]	35	44	40,5
g	[mm]	22,5	22	25
h	[mm]	10,5	19	20
j	[mm]	M6, 12 deep	M8, 22 deep	M10, 22 deep
k	[mm]	41,5	50	65
	[mm]	19	24	31,5
m	[mm]	61	80	85
n	[mm]	38	56	62
0	[mm]	38	56	78
p	[mm]	52	72	100
q	[mm]	-	-	-
r	[mm]	7	8	13,5
S	[mm]	-	-	-
t	[mm]	28	44	66
u	[mm]	18	25	32
V	[mm]	G1/8	G1/4	G1/4
W	[mm]	15	24	36
X	[mm]	-	-	-
у	[degrees]	69	65	65
Z	[mm]	38	56	62
z1	[mm]	38	56	78
z2	[mm]	-	-	-
z3	[mm]	-	-	-
z4	[mm]	-	-	-
z5 Ø	[mm]	38,5	50,5	70,5
Order no.		HSZY-016-001	HSZY-025-001	HSZY-040-001

Scope of supply includes: 4 pce mounting screws 4 pce plastic covers **Spare parts: Clamp arms** (standard) for piston Ø 16 mm 5016-001 5024-001 25 mm 40 mm 5036-001 Druckschrauben for piston Ø Order no. 7013-002 16 mm 25 mm 7017-001 7017-001 40 mm







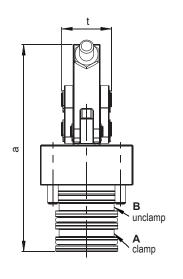


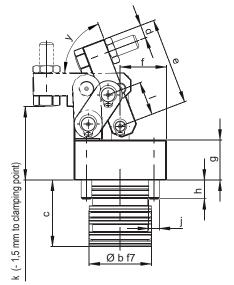
Technical data:

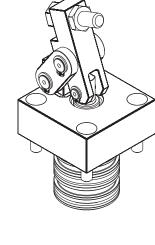
Piston Ø	[mm]	16	25	40
Max. operating pressure (pmax.)	[bar]	350	350	200
Clamping force at 100 bar	[kN]	1,5	3,9	9,5
Clamping force at pmax.	[kN]	5,2	13,8	19
а	[mm]	117	156	request
bØ	[mm]	38	50	//
C	[mm]	37,5	54	//
d	[mm]	7,5	10	//
е	[mm]	49	63,5	//
f	[mm]	35	36	//
g	[mm]	22,5	22	//
h	[mm]	10,5	19	//
j	[mm]	M6, 12 deep	M8, 22 deep	//
k = optimal clamping point	[mm]	41,5	50	//
	[mm]	19	24	
m	[mm]	61	72	//
n	[mm]	38	56	
0	[mm]	38	56	//
p	[mm]	52	72	//
q	[mm]	20	27	//
r	[mm]	7	8	
S	[mm]	24	28,1	//
t	[mm]	28	44	
u	[mm]	-	-	//
V	[mm]	-	-	
W	[mm]	15	24	//
хØ	[mm]	4	4	
у	[degree]	69	65	//
Z	[mm]	38	56	//
z1	[mm]	38	56	//
z2	[mm]	-	-	
z3	[mm]	-	-	//
z4	[mm]	-	-	
z5 Ø	[mm]	38,5	50,5	//
Order no.		HSZY-016-002	HSZY-025-002	HSZY-040-002

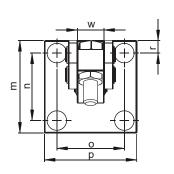
Scope of supply includes: 4 pce mounting screws 4 pce plastic covers 2 pce O-rings 7x1,5 Spare parts: **Clamp arms** (standard) for piston Ø 16 mm 5016-001 5024-001 25 mm 40 mm 5036-001 Druckschrauben for piston Ø Order no. 7013-002 16 mm 25 mm 7017-001 40 mm 7017-001 O-Ringe für Flansch 7x1,5 for piston Ø Order no. 16 mm 6010-020 6010-020 25 mm 40 mm 6010-020

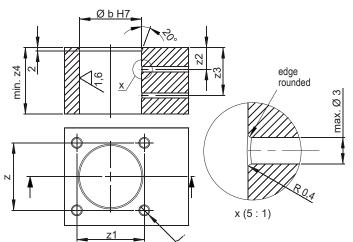


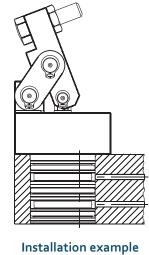












Technical data:

Piston Ø	[mm]	16	25	40
Max. operating pressure (pmax.)	[bar]	350	350	200
Clamping force at 100 bar	[kN]	1,5	3,9	9,5
Clamping force at pmax.	[kN]	5,2	13,8	19
а	[mm]	117	156	request
b Ø	[mm]	35 H7/f7	50 H7/f7	//
C	[mm]	37,5	54	//
d	[mm]	7,5	10	//
е	[mm]	49	63,5	//
f	[mm]	26	36	//
g	[mm]	22,5	22	//
h	[mm]	10,5	19	//
j	[mm]	M6, 12 deep	M8, 22 deep	//
k	[mm]	41,5	50	//
1	[mm]	19	24	//
m	[mm]	52	72	//
n	[mm]	38	56	//
0	[mm]	38	56	//
p	[mm]	52	72	//
q	[mm]	-	-	//
r	[mm]	7	8	//
S	[mm]	-	-	//
t	[mm]	28	44	//
u	[mm]	-	-	//
V	[mm]		-	//
W	[mm]	15	24	//
X	[mm]	-	-	//
У	[degree]	69	65	//
Z	[mm]	38	56	//
z1	[mm]	38	56	//
z2	[mm]	12,25	25,2	//
z3	[mm]	27	41,8	//
z4	[mm]	37,5	55	//
z5	[mm]	-	-	//
Order no.		HSZY-016-003	HSZY-025-003	HSZY-040-003

Scope of supply includes:

- 4 pce mounting screws
- 4 pce plastic covers
- 2 pce O-rings 7x1,5

Spare parts:

Clamp arms (standard)

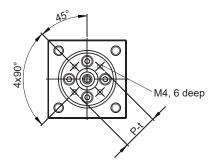
for piston Ø	Order no.
16 mm	5016-001
25 mm	5024-001
40 mm	5036-001

Druckschrauben

for piston Ø	Order no.
16 mm	7013-002
25 mm	7017-001
40 mm	7017-001

for piston Ø	Order no.
16 mm	DS-HSZY-016-003
25 mm	DS-HSZY-025-003
40 mm	DS-HSZY-040-003





Inductive position control:

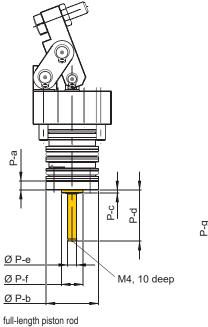
Housing 4 x 90°, rotatable

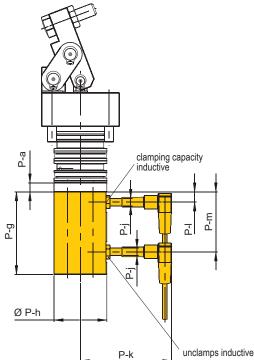
Accessories / Spare parts:

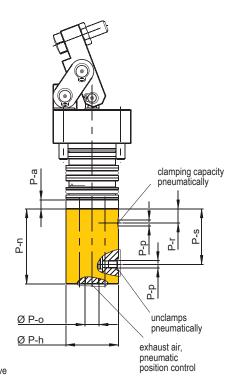
Order no. 8500-035 Order no. 8500-036 Proximity switch Plug with cable (length 5 m)

Pneumatic position control:

Housing 4 x 90°, rotatable

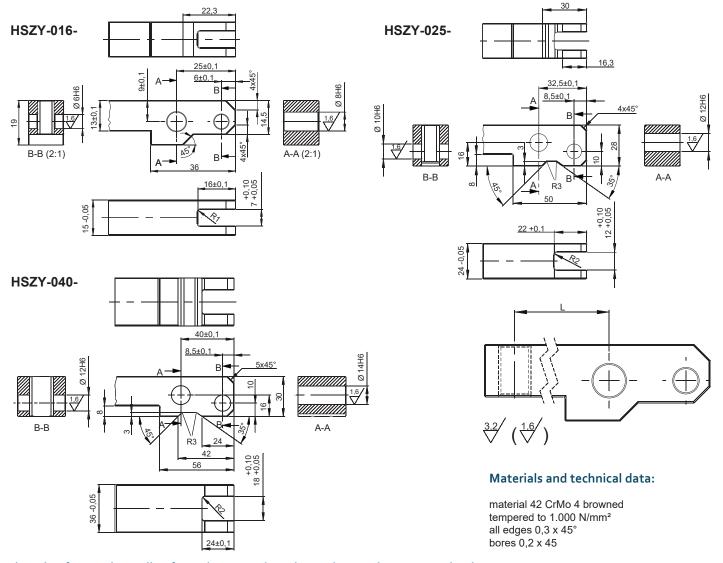




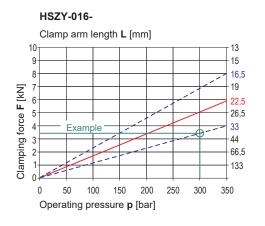


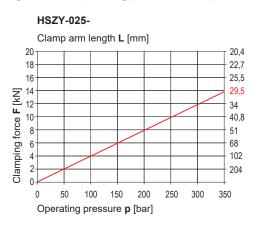
Design		Т	hreaded por	t	Man	ifold connec	tion	В	uilt-in cylinde	er
Piston Ø	[mm]	16	25	40	16	25	40	16	25	40
P-a	[mm]	6	6	request	6	6	request	6	6	anfragen
P-b Ø	[mm]	35	50	. //	35	50	. //	35	50	//
P-c	[mm]	2	2	//	2	2	//	2	2	//
P-d	[mm]	34	34	//	34	34	//	34	34	//
P-e Ø	[mm]	6	6	//	6	6	//	6	6	//
P-f Ø	[mm]	14,5	14,5	//	14,5	14,5	//	14,5	14,5	//
P-g	[mm]	55	55	//	55	55	//	55	55	//
P-h Ø	[mm]	35	35	//	35	35	//	35	35	//
P-j	[mm]	M5x0,5	M5x0,5	//	M5x0,5	M5x0,5	//	M5x0,5	M5x0,5	//
P-k	[mm]	ca. 60	ca. 60	//	ca. 60	ca. 60	//	ca. 60	ca. 60	//
P-I	[mm]	6,8	6,8	//	6,8	6,8	//	6,8	6,8	//
P-m	[mm]	40	40	//	40	40	//	40	40	//
P-n	[mm]	50	50	//	50	50	//	50	50	//
P-o Ø	[mm]	G1/8	G1/8	//	G1/8	G1/8	//	G1/8	G1/8	//
P-p	[mm]	M5	M5	//	M5	M5	//	M5	M5	//
P-r	[mm]	9,4	9,4	//	9,4	9,4	//	9,4	9,4	//
P-s	[mm]	36,9	36,9	//	36,9	36,9	//	36,9	36,9	//
P-s	[mm]	24	24	//	24	24	//	24	24	//
Order numbers:										
with full-length piston rod	HSZY	016-001-P1	025-001-P1	040-001-P1	016-002-P1	025-002-P1	040-002-P1	016-003-P1	025-003-P1	040-003-P1
with inductive position control	HSZY	016-001-P2	025-001-P2	040-001-P2	016-002-P2	025-002-P2	040-002-P2	016-003-P2	025-003-P2	040-003-P2
with pneumatic position control	HSZY	016-001-P3	025-001-P3	040-001-P3	016-002-P3	025-002-P3	040-002-P3	016-003-P3	025-003-P3	040-003-P3

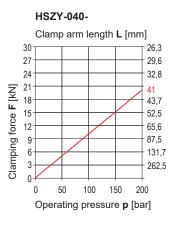




Clamping force F depending from clamp arm length L and operating pressure load p:







Clamp arm (standard) Drawing example

Example:

124

values from diagram max. operating pressure 350 bar 4 $\mathbf{F}_{\text{max.}}$ at \mathbf{p}_{max} kΝ clamp arm length 33 mm 300 operating pressure bar resulting clamping force 3,43 kN

Calculation:

Clamping force
$$\mathbf{F} = \mathbf{F} \text{max.} \frac{\mathbf{p}}{\mathbf{p}_{\text{max.}}} = 4 \text{ kN x} \frac{300 \text{ bar}}{350 \text{ bar}} = 3,43 \text{ kN}$$

hydraulically single- and double-acting, pneumatically double-acting





Multiple clamping fixture with 24 double-acting rotary lever clamps

Description:

This type of cylinder is especially suited for clamping fixtures with only little space for the installation of clamping elements. Its construction and compact design allows flexible solutions at various installation conditions.

HYDROKOMP offers hydraulic clamps which are single-acting as well double-acting. They are used in clamping fixtures whose oil supply is made through drilled channels.

To swing down the clamp arm, the linear motion is used pro rata which clamps the workpiece. To unclamp, the clamp arm swings back to where the workpiece can be safely taken out.

You can order standard clamp arms from different materials and various lengths as accessories. The cylinder can also be assembled with special and self made clamp arms (see page 5). The clamping force depends on the length of the clamp arm.

Installation note:

1

The rotary lever clamp is basically suitable for any mounting position. However, it must be ensured that the chosen installation position does not enable the accumulation of metal shavings in the swing range of the clamp arm during the operation (see picture).

- 1. suitable installation position
- 2. unsuitable installation position,
- metal shavings could be accumulated.

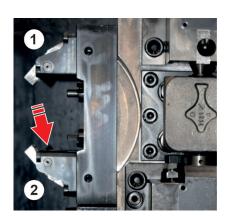
Operating conditions:

The clamp arm is coupled with the piston rod. In single-acting cylinders the clamp arm is opened through the reset spring. In double-acting cylinders this is done through the pressure medium. When installing a rotary lever clamp, the flange face should be adapted to the height of the workpiece. With that, the clamping point should be horizontally. Despite the short clamping stroke, workpiece tolerances can be optimally compensated. The rotary lever clamp is suited for any installation positions. For the hydraulic version we recommend hydraulic oils according to DIN 51524 (HL, HLP) as pressure medium.

Safety instructions:

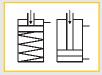
Rotary lever clamps can generate hight forces. Workpieces and fixtures must be designed for this. During operation, danger of crushing is given. **Accident prevention regulations** must be observed.

The rotary lever clamps must regularly be checked for contamination and cleaned when necessary.





Webcode: 025010



Connections:

Drilled channels

Designs:

DHSP hydraulic

(Operating pressure max. 400 bar)

- single-acting
- double-acting

Recommended hydraulic oils according to DIN 51524 (HL, HLP)

DHSP pneumaticdouble-acting

Advantages:

- Clamping without shear forces
- X Tubeless oil supply
- Partial retractable housing
- 🔀 Individual clamp arms mountable
- Easy loading and unloading of the fixture
- Position control optionally available

We also design and manufacture customized variants!





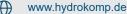
+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

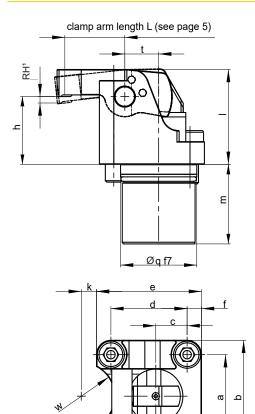


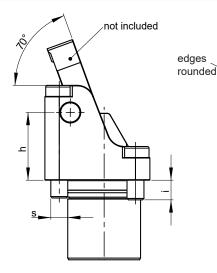
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

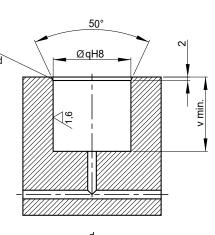


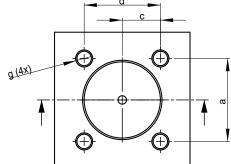












Clamp arm:

Clamp arms are not included in scope of supply. (see accessories on page 5) RH¹ Dimensions for the residual stroke, see table on page 5

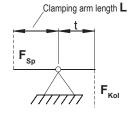
Material:

housing made of steel, piston rod tempered steel

Size		12	16	20	25	32	40	50
Piston force at 100 bar	[kN]	1,1	1,9	3	4,7	7,8	12,3	19,3
Piston force at pmax. 400 bar	[kN]	4,4	8	12,4	19,4	32	50	78,2
Volume	[cm³]	0,68	1,61	3,14	6,14	12,9	25,2	49,1
Effective piston surface	[cm²]	1,13	2,01	3,14	4,91	8,04	12,57	19,63
a	[mm]	19,5	25	30	38,5	49	59	74
b	[mm]	27	34	40	52	66	78	98
С	[mm]	8,75	9,5	13,5	14,75	18,5	21,5	25,75
d	[mm]	18,5	23	30	35,5	45	55	68
е	[mm]	26	32	40	49	62	74	92
f	[mm]	3,75	4,5	5	6,75	8,5	9,5	12
g	[mm]	M4x8	M5x10	M6x10	M8x12	M10x15	M12x18	M16x22
ĥ	[mm]	15	20	25	31,25	40	50	62,5
i	[mm]	7,5	10,5	9	11,5	11,5	17,5	22,5
k	[mm]	7,5	10	13,5	11	9	12	14,5
I	[mm]	21	28	35	43,75	56	70	87,5
m	[mm]	23	26	32,5	37	47	55	62,5
q Ø	[mm]	20	24	30	36	45	55	66
s (acc to DIN 6912)	[mm]	M4x10/4x25	M5x16/5x35	M6x16/6x40	M8x20/8x50	M10x25/10x65	M12x30/12x80	M16x40/16x100
t	[mm]	7,5	10	12,5	15,63	20	25	31,25
V	[mm]	23,5	26,5	33	38	48	56	63,5
w Radius	[mm]	10,6	14,2	18,2	18,7	19,7	24,7	31
Weight	[kg]	0,11	0,2	0,405	0,7	1,4	2,46	5,07
Order number:	→ DHSP	-EHS-012-001	-EHS-016-001	-EHS-020-001	-EHS-025-001	-EHS-032-001	-EHS-040-001	-EHS-050-001
Mounting tool rod seal:		9000-270	9000-271	9000-272	9000-273	9000-274	9000-275	9000-276
Rod seal sparepart:		6012-037	6016-038	6020-065	6025-077	6032-059	6040-023	6050-017

The order number starts with DHSP to be completed. Example: DHSP-EHS-020-001

Effective clamping force FSp depending from piston force FKoI and clamp arm length L



126

Example:

Rotary lever clamp size 32 Operating pressure 400 bar Piston force FKoI at 400 bar = 32 kN Measure t acc. chart = 20 mm Clamping arm length L (page 5) = 48 mm Resulting effective clamping force **FSp** = 13,33 kN

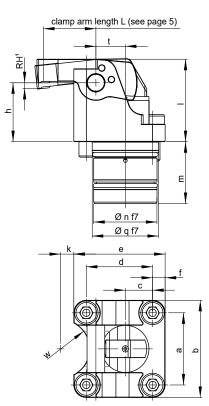
Calculation:

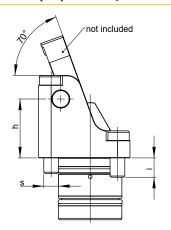
r.e. clamp. force
$$F_{Sp} = \frac{F_{Kol} \times t}{L}$$

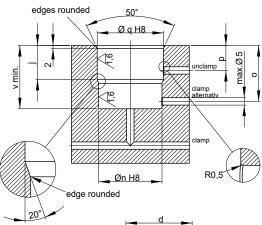
r.e. clamp. force
$$Fs_p = \frac{32 \text{ kN x } 20 \text{ mm}}{48 \text{ mm}} = 13,33 \text{ kN}$$



Rotary lever clamps, hydraulically operated, double-acting





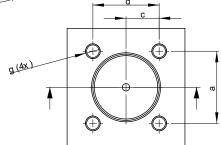


Clamp arm:

Clamp arms are not included in scope of supply. (see accessories on page 5) RH¹ Dimensions for the residual stroke, see table on page 5

Material:

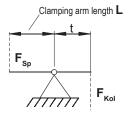
housing made of steel, piston rod tempered steel



Size		12	16	20	25	32	40	50
Piston force at 100 bar	[kN]	1,7	2,8	4,5	6,15	10,1	15,9	23,7
Piston force at pmax. 400 bar	[kN]	7	11,3	18	24,6	40,6	63,6	95
Volume	[cm³]	1,06	2,03	4,52	8,82	16,27	31,8	58,2
Effective piston surface	[cm ²]	1,77	2,83	4,52	6,15	10,17	15,9	23,75
a	[mm]	19,5	25	30	38,5	49	59	74
b	[mm]	27	34	40	52	66	78	98
С	[mm]	8,75	9,5	13,5	14,75	18,5	21,5	25,75
d	[mm]	18,5	23	30	35,5	45	55	68
е	[mm]	26	32	40	49	62	74	92
f	[mm]	3,75	4,5	5	6,75	8,5	9,5	12
g	[mm]	M4x8	M5x10	M6x10	M8x12	M10x15	M12x18	M16x23
h	[mm]	15	20	25	31,25	40	50	62,5
i	[mm]	7,5	10,5	9	11,5	13	17,5	22,5
j	[mm]	14	17	17	20	23	25	30
k	[mm]	7,5	10	11	11	9	12	14,5
I	[mm]	21	28	35	43,75	56	70	87,5
m	[mm]	21	26	32,5	37	42	47	57,5
n Ø	[mm]	19,4	23	29	35	43	53	64
0	[mm]	23	26	31	33	38	40	53
p	[mm]	11	13	14	15	17	19	24
q Ø	[mm]	20	24	30	36	45	55	66
s (acc to DIN 6912)	[mm]	M4x10/4x25	M5x16/5x35	M6x16/6x40	M8x20/8x50	M10x25/10x65	M12x30/12x80	M16x40/16x100
t	[mm]	7,5	10	12,5	15,63	20	25	31,25
V	[mm]	21,5	26,5	33	38	43	48	58,5
w Radius	[mm]	10,6	14,2	15,7	18,7	19,7	24,7	31
Weight	[kg]	0,12	0,27	0,55	0,86	1,76	2,63	5,33
Order number:	→ DHSP	-DHS-012-001	-DHS-016-001	-DHS-020-001	-DHS-025-001	-DHS-032-001	-DHS-040-001	-DHS-050-001
Mounting tool rod seal:		9000-270	9000-271	9000-272	9000-273	9000-274	9000-275	9000-276
Rod seal sparepart:		6012-037	6016-038	6020-065	6025-077	6032-059	6040-023	6050-017

The order number starts with DHSP to be completed. Example: DHSP-DHS-040-001

Effective clamping force FSp depending from piston force FKol and clamp arm length L



Example:

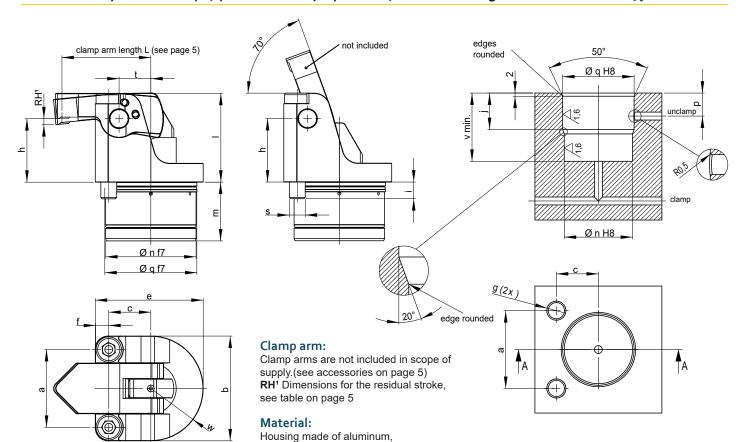
Rotary lever clamp size 16 Operating pressure 100 bar Piston force **FKoI** at 100 bar = 2,5 kN Measure t acc. chart = 10 mm Clamping arm length L (page 5) = 18 mm Resulting effective clamping force **FSp** = 1,39 kN

Calculation:

r.e. clamp. force
$$F_{Sp} = \frac{F_{Kol} \times t}{L}$$

r.e. clamp. force $Fs_p = \frac{2.5 \text{ kN x } 10 \text{ mm}}{18 \text{ mm}} = 1,39 \text{ kN}$





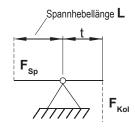
Rotary lever clamps, pneumatically operated, double-acting

Size		12	16	20	25	32	40	50
Piston force at 6 bar	[kN]	0,14	0,27	0,42	0,68	71,27	1,99	3,01
Effective piston surface	[cm ²]	2,27	4,52	7,06	11,34	21,23	33,18	50,26
a	[mm]	19,5	25	30	38,5	49	59	74
b	[mm]	27	34	40	52	66	78	98
С	[mm]	9,75	13,5	16,5	20,75	26,5	33,5	42,25
е	[mm]	27	35	41,5	53,5	68	82	103,25
f	[mm]	3,75	4,5	5	6,75	8,5	9,5	12
g	[mm]	M4x8	M5x11	M6x10	M8x12	M10x16	M12x18	M16x23
h	[mm]	15	20	25	31,25	40	50	62,5
i	[mm]	7	10,5	9	11,5	10,5	17,5	22,5
	[mm]	12	13	15	19	21	28	35
	[mm]	21	28	35	43,75	56	70	87,5
m	[mm]	22	24	27,5	32	37	46	55
n Ø	[mm]	20	27	34	43	57	71	89
р	[mm]	9,5	10	11	13	14,5	18,5	22,5
q Ø	[mm]	21	28	35	44	58	72	90
s (acc to DIN 6912)	[mm]	M4x25	M5x35	M6x40	M8x50	M10x65	M12x80	M16x100
t i	[mm]	7,5	10	12,5	15,63	20	25	31,25
V	[mm]	22,5	24,5	28	33	38	47	56
w Radius	[mm]	13,5	17	20	26	33	39	49
Weight	[kg]	0,06	0,12	0,22	0,41	0,82	1,5	3
Order number:	→ DHSP	-DPA-012-001	-DPA-016-001	-DPA-020-001	-DPA-025-001	-DPA-032-001	-DPA-040-001	-DPA-050-001
Mounting tool rod seal:		9000-270	9000-271	9000-272	9000-273	9000-274	9000-275	9000-276
Rod seal sparepart:		6012-014	6015-017	6020-024	6025-024	6032-025	6040-053	6050-046

piston rod tempered steel

The order number starts with DHSP to be completed. Example: DHSP-DPA-016-001

Effektive Spannkraft FSp in Abhängigkeit zur Pistonkraft FKoI und Spannhebellänge L



Example:

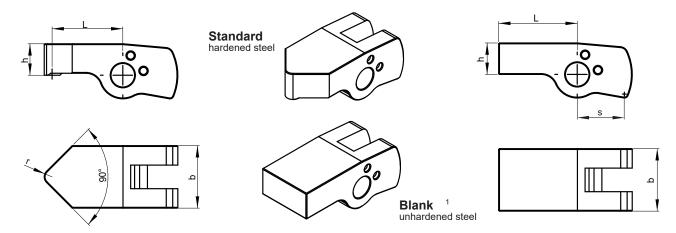
Rotary lever clamp size 50 Operating pressure 6 bar Piston force FKol at 6 bar = 3,010 kN Measure t acc. chart = 31,25 mm Clamping arm length L (page 5) = 56 mm Resulting effective clamping force F Sp = 1,68 kN

Calculation:

r.e. clamp. force
$$Fs_p = \frac{F\kappa_{ol} \times t}{L}$$

r.e. clamp. force
$$Fs_p = \frac{3,010 \text{ kN x } 31,25 \text{ mm}}{56 \text{ mm}} = 1,68 \text{ kN}$$





(1) For easier handling, the blanks are made of unhardened steel. To prevent deformation during the operation, the clamp arms must be case-hardened by the customer after completion. (hardening depth: 0,3 +0,2, hardening: HRC 50 +/-2)

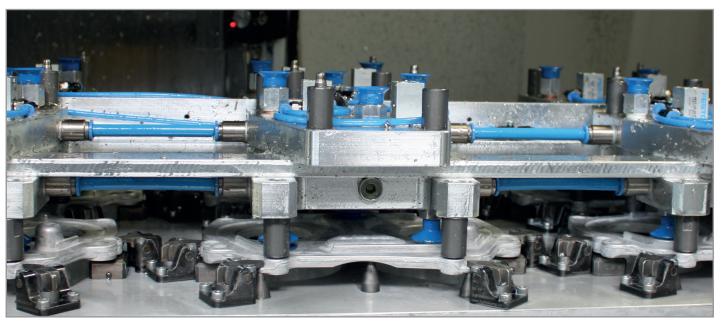
		Values a	re valid for double-acting	cylinders							
for	_	Clamping force at 6 bar	Clamping force at 100 bar	Clamping force at 400 bar	Residual						
Size	Туре	pneumatic	hydraulic	hydraulic	stroke	b	h	L	r	S	Order No.
	Standard	0,112 kN	1,416 kN	5,833 kN	0,98 mm	12	6,0	9,0	1,5	-	5012-003
	Standard	0,075 kN	0,944 kN	3,888 kN	1,12 mm	12	6,0	13,5	1,5	-	5012-004
12	Standard	0,056 kN	0,708 kN	2,916 kN	1,97 mm	12	6,0	18,0	1,5	-	5012-005
12	Standard	0,045 kN	0,566 kN	2,333 kN	2,45 mm	12	6,0	22,5	1,5		5012-006
	Blank	-	-	-	1,64 mm	12	6,0	15,0	-	9,00	5012-001
	Blank	_		_	2,62 mm	12	6,0	24,0	-	9,00	5012-002
	Standard	0,225 kN	2,333 kN	9,416 kN	0,78 mm	16	8,0	12,0	2,0	-	5016-006
	Standard	0,150 kN	1,555 kN	6,277 kN	1,16 mm	16	8,0	18,0	2,0	_	5016-007
	Standard	0,112 kN	1,166 kN	4,708 kN	1,6 mm	16	8,0	24,0	2,0	-	5016-008
16	Standard	0,090 kN	0,933 kN	3,766 kN	1,94 mm	16	8,0	30,0	2,0	_	5016-009
	Blank		_	_	1,29 mm	16	8,0	20,0	_	10,00	5016-004
	Blank	-	-	-	2,07 mm	16	8,0	32,0	-	10,00	5016-005
	Standard	0,350 kN	3,750 kN	15,000 kN	1,48 mm	20	10.0	15,0	2,5	_	5020-006
	Standard	0,233 kN	2,500 kN	10,000 kN	2,21 mm	20	10,0	22,5	2,5	_	5020-007
	Standard	0,175 kN	1,875 kN	7,500 kN	2,95 mm	20	10,0	30.0	2,5	_	5020-008
20	Standard	0,140 kN	1,500 kN	6,000 kN	3,68 mm	20	10,0	37,5	2,5	_	5020-009
	Blank	0,140 KN	1,500 KIV	0,000 KIV	2,45 mm	20	10,0	25.0	2,5	12,50	5020-003
	Blank	_	_	_	3,92 mm	20	10,0	40,0	_	12,50	5020-005
	Standard	0,558 kN	5,058 kN	20,236 kN	1,26 mm	25	12,5	19,0	3,0		5025-006
	Standard	0,339 kN	3,432 kN	13,731kN	1,86 mm	25	12,5	28.0	3,0	_	5025-000
	Standard		2,529 kN	,	*	25	,	,	,	-	
25		0,279 kN		10,118 kN	2,52 mm		12,5	38,0	3,0		5025-008
25	Standard	0,225 kN	2,045 kN	8,180 kN	3,12 mm	25	12,5	47,0	3,0	45.00	5025-009
	Blank	-	-	-	2,1 mm	25	12,5	31,0	-	15,63	5025-004
	Blank	_	-	_	3,32 mm	25	12,5	50,0	_	15,63	5025-005
	Standard	1,058 kN	8,416 kN	33,833 kN	2,56 mm	32	16,0	24,0	4,0	-	5032-006
	Standard	0,705 kN	5,611 kN	22,555 kN	3,85 mm	32	16,0	36,0	4,0	-	5032-007
20	Standard	0,529 kN	4,208 kN	16,916 kN	5,13 mm	32	16,0	48,0	4,0	-	5032-008
32	Standard	0,423 kN	3,366 kN	13,533 kN	6,4 mm	32	16,0	60,0	4,0	-	5032-009
	Blank	-	-	-	4,28 mm	32	16,0	40,0	-	20,00	5032-004
	Blank	_	_	_	6,84 mm	32	16,0	64,0	-	20,00	5032-005
	Standard	1,658 kN	13,250 kN	53,000 kN	3,05 mm	40	20,0	30,0	5,0	-	5040-011
	Standard	1,105 kN	8,833 kN	35,333 kN	4,6 mm	40	20,0	45,0	5,0	_	5040-012
	Standard	0,829 kN	6,625 kN	26,500 kN	6,1 mm	40	20,0	60,0	5,0	-	5040-013
40	Standard	0,663 kN	5,300 kN	21,200 kN	7,6 mm	40	20.0	75.0	5.0	_	5040-014
	Blank	-	_		5,08 mm	40	20,0	50,0	-	25,00	5040-009
	Blank	-	-	-	8,1 mm	40	20,0	80,0	-	25,00	5040-010
	Standard	2,475 kN	19,490 kN	78,125 kN	3,46 mm	50	25,0	38,0	6,0	_	5050-010
	Standard	1,679 kN	13,225 kN	53,013 kN	5,1 mm	50	25.0	56.0	6.0	_	5050-011
	Standard	1,254 kN	9,874 kN	39,583 kN	6,83 mm	50	25,0	75.0	6,0	_	5050-011
50	Standard	0,839 kN	6,612 kN	26,506 kN	10,19 mm	50	25,0	112,0	6.0	_	5050-012
	Blank	U,UJJ KIN	0,012 KIN	20,000 KN	5,64 mm	50	25,0	62,0	-	31,25	5050-013
	Blank	_	_	_	10,74 mm	50	25,0	118,0	_	31,25	5050-008
	DIAITK				10,74 111111	50	۷۵,0	110,0		31,23	2020-009

Special sizes and designs are available on request.



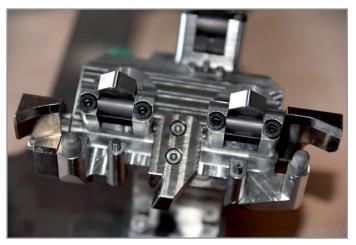






 $\textbf{Multiple workholding fixture with double-acting rotary lever clamps (piston \textit{\varnothing} 12 \text{ mm}) for two-sided machining, even through the fixture plate.}$ The workholding fixture has six clamp sets, each with six rotary lever clamps. Respectively with three elements, the clamping operation takes place sequentially controlled by a sequence valve. The loading and unloading is done by a robot, which also positions the workpieces. This ensures the collision-free clamping operation.





Pneumatically operated rotary lever clamps in double-acting function with partially cranked special clamp arms.

hydraulically/pneumatically, double-acting, with pneumatic position control

Description:

The rotary lever clamp with pneumatic position control is especially suited for clamping fixtures with only little space for the installation of workholding elements. Its construction and compact design allows flexible solutions at various installation conditions.

The double-acting rotary lever clamps are used in clamping fixtures whose oil supply is made through drilled channels.

To swing down the clamping lever, the linear motion is used pro rata which clamps the workpiece. To unclamp, the clamping lever swings back to where the workpiece can be safely taken out.

Clamping levers are not included in scope of supply! You can order standard clamping levers from different materials and various lengths as accessories. The rotary lever clamp can also be assembled with special and self made clamping levers (see page 4). The clamping force depends on the length of the clamping lever.

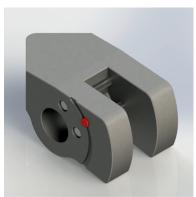
The rotary lever clamps with position control are simular to the double-acting rotary lever clamps on data sheet 250-10. Both differently operating variants are interchangeable due the same installation dimensions.

Pneumatische Positionsabfrage:

Die Spannhebel sind beidseitig with elastischen Dichtstopfen ausgestattet.

Drehhebelspanner befinden sich zwei gebohrte Kanäle, über die Druckluft in die Spannhebelführung des Gehäuses eingeleitet werden kann. Die Bohrungen sind so angeordnet, dass sie in Spannstellung oder in Entspannstellung durch die Dichtstopfen des Spannhebels abgedichtet werden. Dadurch entsteht ein pneumatischer Druckanstieg in der Leitung, der sich with Hilfe handelsüblicher Pneumatik-Druckschalter in der jeweiligen Position abfragen lässt.

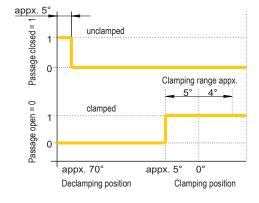
Der Druckschalter registriert den pneumatischen Druckanstieg und erzeugt ein elektrisches Signal welches an die Steuerung weitergeleitet



Operating conditions:

The clamping lever is coupled with the piston rod. On the double-acting rotary lever clamps, the clamping lever is unclamped by the pressure medium.

When installing the rotary lever clamps, the flange surface should be adjusted to the height of the workpiece. The clamping point should be in a horizontal position. Workpiece tolerances can be compensated in spite of the short clamping stroke



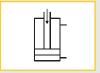
Installation note:

The rotary lever clamp is basically suitable for any mounting position. However, it must be ensured that the chosen installation position does not enable the accumulation of metal shavings in the swing range of the clamp arm during the operation (see picture).

- 1. suitable installation position
- 2. unsuitable installation position,
- metal shavings could be accumulated.



Webcode: 025020



Connections:

Drilled channels

Advantages:

- **Olimping** Without shear forces
- Pipeless oil supply
- Partial retractable housing
- Individual clamping levers mountable
- Control of the clamping lever position

Safety instructions:

Rotary lever clamps can generate high forces. Workpieces and fixtures must be designed for such loads. During operation, danger of crushing is given.

The accident prevention regulations must be observed. The rotary lever clamps must regularly be checked for contamination and cleaned when necessary.

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



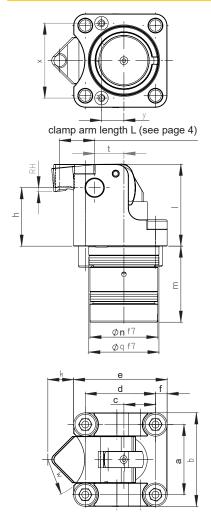
sales@hydrokomp.de

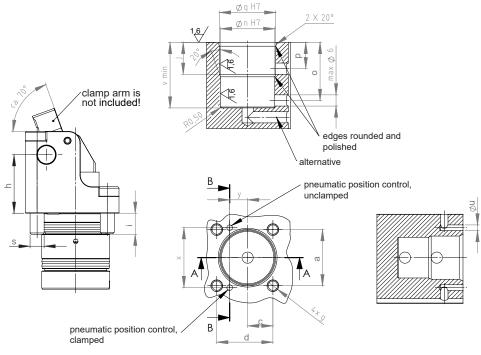


Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

www.hydrokomp.de

Rotary lever clamps with pneumatic position control, hydraulically, double-acting





Clamping levers

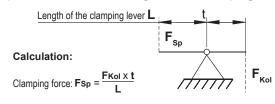
are available as accessories.

RH = dimensions for residual stroke (see page4)

Materials:

housing made of burnished steel piston made of tempered steel

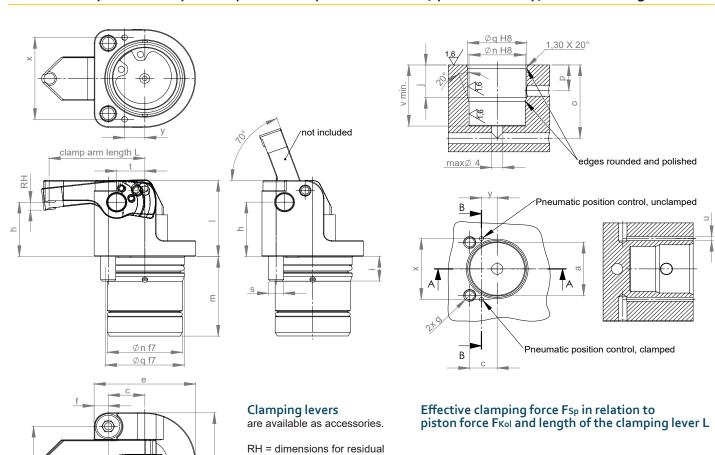
Effective clamping force F_{Sp} in relation to piston force F_{Kol} and length of the clamping lever L



Example:
$$\mathbf{Fsp} = \frac{2.5 \text{ kN x } 10 \text{ mm}}{18 \text{ mm}} = 1.39 \text{ kN}$$

						10 111111		
Size		12	16	20	25	32	40	50
Piston force at 100 bar	[kN]	1,7	2,8	4,5	6,15	10,1	15,9	23,7
Piston force at pmax. 400 bar	[kN]	7	11,3	18	24,6	40,6	63,6	95
Volume	[cm ³]	1,06	2,03	4,52	8,82	16,27	31,8	58,2
Effective piston surface	[cm ²]	1,77	2,83	4,52	6,15	10,17	15,9	23,75
a	[mm]	19,5	25	30	38,5	49	59	74
b	[mm]	27	34	40	52	66	78	98
С	[mm]	8,75	9,5	13,5	14,75	18,5	21,5	25,75
d	[mm]	18,5	23	30	35,5	45	55	68
е	[mm]	26	32	40	49	62	74	92
f	[mm]	3,75	4,5	5	6,75	8,5	9,5	12
g	[mm]	M4x8	M5x11	M6x10	M8x12	M10x15	M12x18	M16x23
h	[mm]	15	20	25	31,25	40	50	62,5
i	[mm]	8	11	10	12	12	18	23
	[mm]	14	17	17	20	23	25	30
k	[mm]	7,5	10	11	11	9	12	14,5
	[mm]	21	28	35	43,75	56	70	87,5
m	[mm]	21	26	32,5	37	42	47	57,5
n Ø	[mm]	19,4	23	29	35	43	53	64
0	[mm]	23	26	31	33	38	40	53
р	[mm]	11	13	14	15	17	19	24
q Ø	[mm]	20	24	30	36	45	55	66
s (acc. to DIN 6912)	[mm]	M4x10/4x25	M5x16/5x35	M6x16/6x40	M8x20/8x50	M10x25/10x65	M12x30/12x80	M16x40/16x100
t i	[mm]	7,5	10	12,5	15,63	20	25	31,25
u Ø	[mm]	1,5	3	3	3	5	5	5
V	[mm]	21,5	26,5	33	38	43	48	58,5
w Radius	[mm]	10,6	14,2	15,7	18,7	19,7	24,7	31
X	[mm]	22,6	27	32	42	53	64	80
У	[mm]	5,4	7,2	9,6	11	13	14	17,5
Weight	[kg]	0,12	0,27	0,55	0,86	1,76	2,63	5,33
Bestellnummern:	DHSP-DHS →	-012-001-P	-016-001-P	-020-001-P	-025-001-P	-032-001-P	-040-001-P	-050-001-P
Mounting tool rod seal:		9000-270	9000-271	9000-272	9000-273	9000-274	9000-275	9000-276
Rod seal sparepart:		6012-037	6016-038	6020-065	6025-077	6032-059	6040-023	6050-017
The order number begins with DHS	SP-DHS to be	completed. Ex	xample: DHSF	P-DHS-012-00	1-P			

Rotary lever clamps with pneumatic position control, pneumatically, double-acting

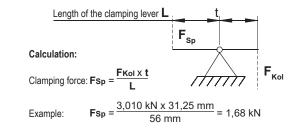


stroke (see page4)

housing made of burnished steel

piston made of tempered steel

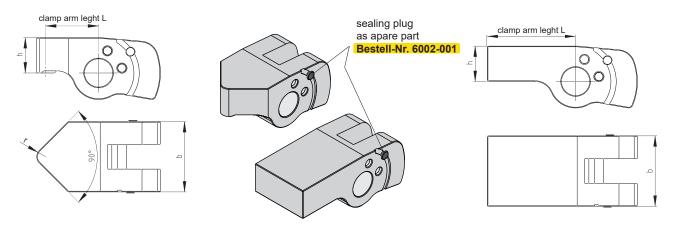
Materials:



Size		12	16	20	25	32	40	50
Piston force at 6 bar	[kN]	0,14	0,27	0,42	0,68	1,27	1,99	3,01
Effective piston surface	[cm ³]	2,27	4,52	7,06	11,34	21,23	33,18	50,26
a	[mm]	19,5	25	30	38,5	49	59	74
b	[mm]	27	34	40	52	66	78	98
С	[mm]	9,75	13,5	16,5	20,75	26,5	33,5	42,25
e	[mm]	27	35	41,5	53,5	68	82	103,25
f	[mm]	3,75	4,5	5	6,75	8,5	9,5	12
g	[mm]	M4x8	M5x11	M6x10	M8x12	M10x16	M12x18	M16x23
h	[mm]	15	20	25	31,25	40	50	62,5
i	[mm]	7	10,5	9	11,5	10,5	17,5	22,5
İ	[mm]	12	13	15	19	21	28	35
l	[mm]	21	28	35	43,75	56	70	87,5
m	[mm]	22	24	27,5	32	37	46	55
n Ø	[mm]	20	27	34	43	57	71	89
0	[mm]	26,5	28,5	32	37	42	51	60
р	[mm]	9,5	10	11	13	14,5	18,5	22,5
q Ø	[mm]	21	28	35	44	58	72	90
s (acc. to DIN 6912)	[mm]	M4x25	M5x35	M6x40	M8x50	M10x65	M12x80	M16x100
t	[mm]	7,5	10	12,5	15,63	20	25	31,25
u Ø	[mm]	1,5	1,5	1,5	3	3	3	3
V	[mm]	22,5	24,5	28	33	38	47	56
w Radius	[mm]	13,5	17	20	26	33	39	49
x	[mm]	22,6	29	35	44	57	68	85
у	[mm]	5,4	7,2	9,6	13	17	22,5	28
Weight	[kg]	0,06	0,12	0,22	0,41	0,82	1,5	3
Order number:	DHSP-DPA →	-012-001-P	-016-001-P	-020-001-P	-025-001-P	-032-001-P	-040-001-P	-050-001-P
Mounting tool rod seal:		9000-270	9000-271	9000-272	9000-273	9000-274	9000-275	9000-276
Rod seal sparepart:		6012-014	6015-017	6020-024	6025-024	6032-025	6040-053	6050-046



Clamping levers for rotary lever clamps with position control (accessories)

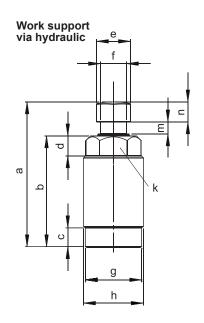


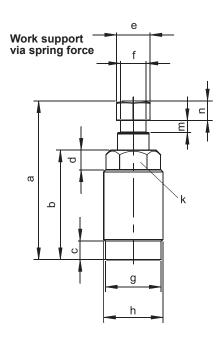
(1) For easier handling, the blanks are made of unhardened steel. To prevent deformation during the operation, the clamp arms must be case-hardened by the customer after completion. (hardening depth: 0,3 +0,2, hardening: HRC 50 +/-2)

		Values a	re valid for double-actin	g cylinders							
for Size	Tuno	at 6 bar	Clamping force at 100 bar	Clamping force at 400 bar hydraulically	Residual	h	h		_		Order No.
Size	Type Standard	pneumatically 0,112 kN	hydraulically 1,416 kN	5,833 kN	stroke RH 0,98 mm	b 12	h 6,0	9,0	1,5	s _	Order No. 5012-013
	Standard	0,075 kN	0,944 kN	3,888 kN	1,12 mm	12	6,0	13,5	1,5	_	5012-013
	Standard	0,056 kN	0,708 kN	2,916 kN	1,97 mm	12	6,0	18,0	1,5	_	5012-014
12	Standard	0,045 kN	0,566 kN	2,333 kN	2,45 mm	12	6.0	22,5	1,5	_	5012-015
-	Blank	0,045 KIV	0,300 KIV	2,555 KIV	1,64 mm	12	6,0	15.0	-	9,00	5012-016
	Blank	_	_	_	2,62 mm	12	6.0	24,0	_	9,00	5012-017
	Diank				2,02 111111	12	0,0	2-1,0		0,00	0012 017
	Standard	0,225 kN	2,333 kN	9,416 kN	0,78 mm	16	8.0	12,0	2,0	_	5016-016
	Standard	0,150 kN	1,555 kN	6,277 kN	1,16 mm	16	8.0	18,0	2,0	_	5016-017
	Standard	0,112 kN	1,166 kN	4,708 kN	1,6 mm	16	8,0	24,0	2,0	_	5016-018
16	Standard	0,090 kN	0,933 kN	3,766 kN	1,94 mm	16	8.0	30,0	2,0	_	5016-019
	Blank	-	_	_	1,29 mm	16	8,0	20,0	_	10,00	5016-020
	Blank	_	_	_	2,07 mm	16	8.0	32,0	_	10,00	5016-021
					· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		,	,		· · ·	
	Standard	0,350 kN	3,750 kN	15,000 kN	1,48 mm	20	10,0	15,0	2,5	-	5020-038
	Standard	0,233 kN	2,500 kN	10,000 kN	2,21 mm	20	10,0	22,5	2,5	_	5020-039
00	Standard	0,175 kN	1,875 kN	7,500 kN	2,95 mm	20	10,0	30,0	2,5	-	5020-040
20	Standard	0,140 kN	1,500 kN	6,000 kN	3,68 mm	20	10,0	37,5	2,5	-	5020-041
	Blank	-	-	-	2,45 mm	20	10,0	25,0	-	12,50	5020-042
	Blank	-	-	-	3,92 mm	20	10,0	40,0	-	12,50	5020-043
	Standard	0,558 kN	5,058 kN	20,236 kN	1,26 mm	25	12,5	19,0	3.0	_	5025-017
	Standard	0,379 kN	3,432 kN	13,731kN	1,86 mm	25	12,5	28,0	3,0	_	5025-018
	Standard	0,279 kN	2,529 kN	10,118 kN	2,52 mm	25	12,5	38.0	3,0	_	5025-019
25	Standard	0,225 kN	2,045 kN	8,180 kN	3,12 mm	25	12,5	47,0	3,0	-	5025-020
	Blank	-	_	_	2,1 mm	25	12,5	31,0	-	15,63	5025-021
	Blank	-	-	-	3,32 mm	25	12,5	50,0	-	15,63	5025-022
	Standard	1,058 kN	8,416 kN	33,833 kN	2,56 mm	32	16,0	24,0	4,0	_	5032-020
	Standard	0,705 kN	5,611 kN	22,555 kN	3,85 mm	32	16,0	36.0	4,0	_	5032-021
	Standard	0,529 kN	4,208 kN	16,916 kN	5,13 mm	32	16,0	48,0	4,0	_	5032-022
32	Standard	0,423 kN	3,366 kN	13,533 kN	6,4 mm	32	16,0	60,0	4,0	_	5032-023
	Blank	_		_	4,28 mm	32	16,0	40,0	_	20,00	5032-024
	Blank	-	-	_	6,84 mm	32	16,0	64,0	-	20,00	5032-025
	Standard	1,658 kN	13,250 kN	53,000 kN	3,05 mm	40	20,0	30,0	5,0	_	5040-036
	Standard	1,105 kN	8,833 kN	35,333 kN	4,6 mm	40	20,0	45.0	5,0	_	5040-037
	Standard	0,829 kN	6,625 kN	26,500 kN	6,1 mm	40	20,0	60,0	5,0	_	5040-038
40	Standard	0,663 kN	5,300 kN	21,200 kN	7,6 mm	40	20,0	75.0	5,0	_	5040-039
	Blank		-		5,08 mm	40	20,0	50,0	-	25,00	5040-040
	Blank	-	-	-	8,1 mm	40	20,0	80,0	-	25,00	5040-041
	Standard	2,475 kN	19,490 kN	78,125 kN	3,46 mm	50	25,0	38.0	6.0	_	5050-035
	Standard	1,679 kN	13,225 kN	53,013 kN	5,1 mm	50	25,0	56,0	6,0	_	5050-036
	Standard	1,254 kN	9,874 kN	39,583 kN	6,83 mm	50	25,0	75,0	6,0	_	5050-037
50	Standard	0.839 kN	6,612 kN	26.506 kN	10,19 mm	50	25,0	112,0	6.0	_	5050-038
	Blank				5,64 mm	50	25.0	62,0	-	31,25	5050-039
	Blank	-	-	-	10,74 mm	50	25,0	118,0	-	31,25	5050-040

Special sizes and designs are available on request.

with threaded body, advance via spring or hydraulic, pmax. 500 bar



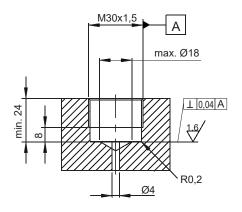


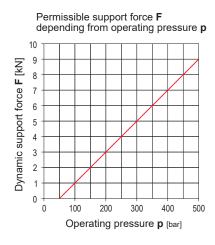
Work support via		Hydraulic	Spring force
Plunger Ø	[mm]	16	16
Plunger, stroke	[mm]	8	8
Max. support force at 500 bar	[kN]	9	9
Min. oil pressure	[bar]	100	100
Tightening torque	[Nm]	60	60
Spring force, min.	[N]	10	8
Spring force, max.	[N]	23	13
Volume flow, max.	[cm ³ /s]	25	-
a	[mm]	72,5	80,5
b	[mm]	55,5	55,5
С	[mm]	9,5	9,5
d	[mm]	10	10
е		SW17	SW17
f		SW13	SW13
g		28,2+0,2	28,2+0,2
h		M30x1,5	M30x1,5
k		SW24	SW24
m	[mm]	6	6
n	[mm]	10	10
Weight approx.	[kg]	0,25	0,25
Order no.		ASE-016-08-03-001	ASE-016-08-01-001

Scope of supply includes the kant seal.

Installation contour:

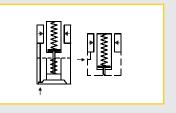
1







Webcode: 028001



Description:

When it is about increasing machining accuracy, the work supports are ideal components to avoid vibrations and deflection while machining workpieces.

The threaded body models allow horizotal as well as vertical mounting into the clamping fixture. With this flexibility, compact fixture designs can be realized also in space-critical conditions.

The hydraulic fixing of the plunger can be combined with the hydraulic clamping of the workpiece or separated. There are two work support methods to advance the plunger:

1. Spring advance

Basic plunger position extracted

2. Hydraulic advance

Basic plunger position retracted

Advantages:

Protecting metal wiper

Compact fixture designs possible

Horizontal and vertical mounting possible

Plunger fixing combined with clamping or separate possible

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

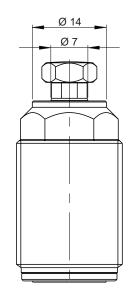


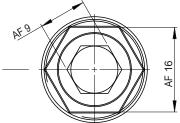
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

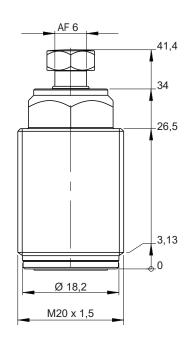




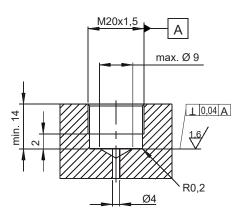
"Customised developing for a customer and established as a reliable vibration compensation for deformation-sensitive workpieces"







Installation contour:



Support force:

Operating pressure	[bar]	Support force [N]
pmin.	80	380
	100	500
	120	600
	140	700
	160	800
	180	900
pmax.	200	980

A sealing ring for sealing against the bottom of the installation hole is included.

Order number for spare part: DS-ASE-007

Technical data:

1

Plunger Ø:	[mm]	7
Plunger stroke	[mm]	4
Permissible load at 70 bar	[N]	980
Tightening torque	[Nm]	15
Spring load, min.	[N]	5
Spring load, max.	[N]	10
Permissible flow rate	[cm³/s]	15
Order number		ASE-007-04-03-001



Webcode: 028002



Description:

If vibration and deflection must be avoided while machining workpieces, these work support (ASE) is the optimal solution. The mini work support is ideal suitable for clamping fixtures on which are a high number of support points is needed on a small space.

Another application is in the field of processing small workpieces. The very compact threaded housing allows horizontal and vertical installation into the clamping fixture. As a result, space-saving arrangements can also be realized under combined installation conditions. Pressure oil supply if done via a drilled channel in the installation bore. The advance of the support plunger against the workpiece is done with a hydraulically preloaded spring. The basic position of the plunger is retracted. Plunger fixing can be combined with the hydraulic clamping of the workpiece or separately.

Advantages:

- Ideal for small workpieces
- Arrangements with a high number of support points are possible
- Space-saving installation horizontal/vertikal possible
- Plunger fixing combined with clamping or separate possibl

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



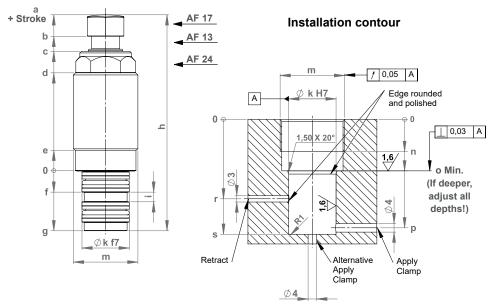


"Good clamping technology needs reliable support."

Work supports with threaded body



Actuation double acting hydraulically, contact by spring force, pmax. 500 bar



Technical data:

Support bolt, stroke	[mm]	8	15
Support bolt Ø	[mm]	16	16
perm. support load at 500 bar	[kN]	9	9
Oil pressure, min. (clamping)	[bar]	100	100
Oil pressure, min. (retract)	[bar]	20	20
Tightening torque	[Nm]	60	60
Spring force, min./max.	[N]	8/32	6,5/30
perm. volume flow	[cm ³ /s]	25	25
Operating temperature, max.	[°C]	+80	+80
Elastic Length Change			
at load and 500 bar	[µm/kN]	5	5
а	[mm]	72,5	79,5
b	[mm]	62,5	69,5
С	[mm]	55,5	62,5
d	[mm]	45,5	52,5
е	[mm]	9,5	9,5
f	[mm]	10	10
g	[mm]	28	33,5
h	[mm]	100,5	113
i	[mm]	5	8
k	[mm]	22	22
m	[mm]	M30x1,5	M30x1,5
n	[mm]	15	15
0	[mm]	24	24
p	[mm]	50,5	56
r	[mm]	37	38,5
S	[mm]	53,5	59
Weight approx.	[kg]	0,32	0,36
Order no.		ASE-016-08-03-003	ASE-016-15-03-003

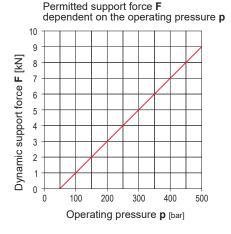
Mode of operation:

A spring is preloaded via a double-acting piston, which applies the support bolt to the workpiece. When the pressure rises above 50 bar, the support bolt is clamped. The support bolt is also retracted hydraulically.

Basic information:

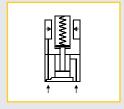
Support bolts must not be subjected to transverse or tensile forces at any time. Machining and clamping forces can add up and should not exceed the pressure-dependent support force. A safety factor of min. 1.5 is recommended.

Chip nests in the area of the support bolt compromise the safe function and must be avoided. Kantseal included in the scope of delivery.





Webcode: 028003



Description:

If vibration and deflection must be avoided while machining workpieces, these work supports are the ideal solution.

The threaded body elements allow horizontal and vertical mounting into the clamping fixture

There for space-saving arrangements can be implemented even in cramped installation conditions.

Due to the double-acting function (apply/ clamp and retract), which is performed with hydraulic oil via drilled channels, the retraction of the support bolt is performed quickly and safely.

Advantages:

- Application always via spring force
- protective metal wiper
- space-saving installation possibilities
- Installation possible horizontally/ vertically
- clamping separately or combined with clamping possible
- More safety due to double acting function.
- Supporting force up to 9 KN

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



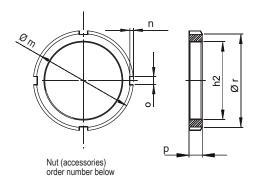
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

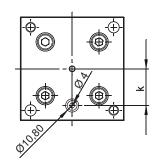


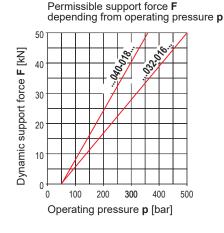


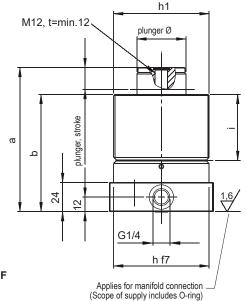
"We support you in every situation."

threaded body with lower flange plate, pmax. 500 bar

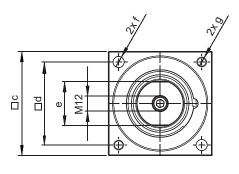








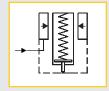
max. elastische Längenänderung **s** in Abhängigkeit der Belastungskraft **F** Max. elastic length variation **s** [mm] 0,07 0,06 0,05 0,04 0,03 0,02 0,01 Support force F [kN]



Plunger Ø	[mm]	32	40
Plunger, stroke	[mm]	16	18
a	[mm]	112	118
b	[mm]	90	96
С	[mm]	75	85
d	[mm]	57±0,20	68±0,20
е		SW27	SW36
f Ø	[mm]	7	9
g	[mm]	M6	M8
h1	[mm]	M68x2	M78x2
i	[mm]	40	54
k	[mm]	25	30
m Ø	[mm]	85	98
n	[mm]	3	3,5
0	[mm]	7	8
p	[mm]	12	13
h2	[mm]	M68x2	M78x2
rØ	[mm]	80	92
Weight approx.	[kg]	2,7	3,8
Order no.			
Connection G1/4 thread	ded port	ASE-032-16-01-001	ASE-040-18-01-001
Connection manifold w	ith O-ring	ASE-032-16-01-002	ASE-040-18-01-002
Nutmutter (accessories	s)	4085-073	4098-001



Webcode: 028010



Description:

In these work supports a spring advance the plunger against the workpiece. The spring force can be adjusted by an integrated set screw. Ensure that the workpiece cannot be lifted by the adjusted spring force. A contact bolt (see data sheet 1000-1) can be screwed into the internal thread for height adjustment. Oil is supplied by a lateral G1/4threaded port or a manifold connection in the lower flange plate. The hydraulic fixing of the plunger can be combined with the hydraulic clamping of the workpiece or separated.

- Recommended min. pressure: 100 bar
- Max. support force: 60 kN at 500 bar
- Advance force: 40-100 N, stroke depending
- Basic plunger position: extracted
- Plunger retraction: against spring force

Safety instructions:

Transverse forces cannot be absorbed by the work support. Always center load over work support. Clamping force and support force must be matched

A ventilation line must be connected, if there is a risk of fluid ingress into the work support during machining.

The internal thread of the plunger has to be protected against contamination by a seal plug or screw-in element.

Screw-in elements with a large mass may affect the function of the work support.

We also design and manufacture customized variants!



HYDROKOMP[®]

Hydraulische Komponenten GmbH



+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



141

Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)







"We also provide support in the low-pressure area."

Work supports for low pressure

threaded body, advance by spring load or hydraulically, pmax. 70 bar

Description:

If vibration and deflection must be avoided while machining workpieces in low pressure range, these work supports (ASE) are the ideal solution.

The threaded body elements can be screwed into customer-specific threaded installation bores to save space. The sealing is done with two supplied sealing rings against the bottom of the installation bore. The Work supports can be arranged horizontally and vertically in the clamping fixture.

Plunger fixing can be combined with the hydraulic clamping of the workpiece or separately. Two functional methods are choosable for advancing the plunger.

Type 1: Plunger advances by spring load

Type 2: Plunger advances hydraulically

Functioning:

1. Plunger advances by spring load

Basic position of the plunger is extracted.

The integrated spring advances the support plunger against the workpiece.

After pressurization, the support plunger is fixed in position. Except from the spring load, no further forces act on the workpiece.

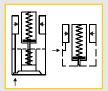
2. Plunger advances hydraulically

Basic position of the plunger is retracted.

The support plunger is held in the retracted position by a reset spring. When the pressurization initiates, the support plunger advances via spring force against the workpiece and be finally fixed in this position.



Webcode: 028070



Important notes:

It is necessary to select the work supports

There must be no transvers forces acting on the support plunger. The max. operating pressure of 70 bar must not be exceeded.

and lubricants into the work supports during machining, a vent line must be connected.

We recommend the installation of the work supports only in a deph that the plunger contacts the workpiece already in the middle stroke posision. In this way different heights of workpieces can be compensated during the processing.

in a appropriate size to make sure that the support capacity is at least 1.5 times of the clamping force plus the correponding processing force.

If there is a risk of penetration with coolants

Advantages:

- Space-saving installation options
- Horizontally and vertically installation possible
- Plunger fixing combined with clamping or separate possible
- Design allows only minimal friction of the plunger and prevents from penetration of metal chips

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

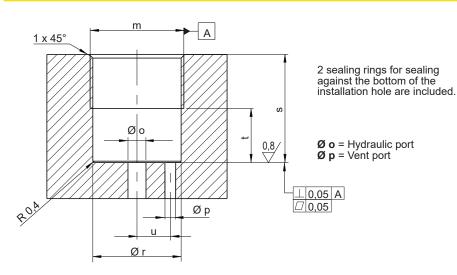


Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



Support capacity:

		Support capacities in kN					
Plunger Ø:	[mm]	10	12	15	16		
Calculation formula		(P-1) x 0,500	(P-1) x 0,667	(P-1) x 0,917	(P-1) x 1,667		
Operating pressure	25 bar	0,8	1,0	1,4	2,5		
	30 bar	1,0	1,3	1,8	3,3		
	35 bar	1,3	1,7	2,3	4,2		
	40 bar	1,5	2,0	2,8	5,0		
	45 bar	1,8	2,3	3,2	5,8		
	50 bar	2,0	2,7	3,7	6,7		
	55 bar	2,3	3,0	4,1	7,5		
	60 bar	2,5	3,3	4,6	8,3		
	65 bar	2,8	3,7	5,0	9,2		
pmax.	70 bar	3,0	4,0	5,5	10,0		

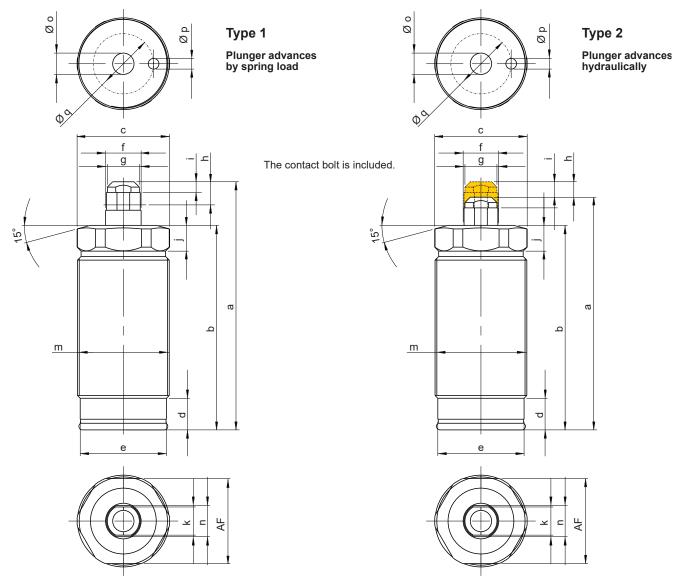


Installation contour:

for ASE70 with plunger	Ø: [mm]	10	12	15	16
m	[mm]	M26 x 1,5	M30 x 1,5	M36 x 1,5	M45 x 1,5
oØ	[mm]	max. 7	max. 8	max. 10	max. 10
рØ	[mm]	max. 3	max. 4	max. 4	max. 6
rØ	[mm]	24,5	28,5	34,5	43,5
S	[mm]	min. 20	min. 20	min. 18	min. 20
t	[mm]	max. 8	max. 9	max. 9	max. 9
u	[mm]	9,25	10	12,25	15
Order No.					
Seal kit (spare part)	DS-ASE70 →	-010-001	-012-001	-015-001	-016-001

Example: Order number for seal kit DS-ASE70-012-001





Technical data:

Plunger Ø:	[mm]	10	12	15	16
h Plunger stroke	[mm]	6,5	8	8	10
Permissible load at 70 bar	[kN]	3	4	5,5	10
Tightening torque	[Nm]	35	40	40	55
Spring load, min.	[N]	6,2	8,8	12,8	12,7
Spring load, max.	[N]	9	14,9	20,7	22,8
Permissible flow rate (Type 1)	[cm ³ /s]	0,3	0,4	0,39	0,7
Permissible flow rate (Type 2)	[cm³/s]	0,55	0,8	1,02	1,49
a (Type 1)	[mm]	72,5	81	77	92
a (Type 2)	[mm]	66	73	69	82
b	[mm]	57	62	58	71
С	[mm]	26	30	36	45
d	[mm]	8,4	9,4	9,4	9,4
е	[mm]	24,25	28,25	34,25	43,15
f	[mm]	10	12	15	16
g	[mm]	9	11,5	12,5	12,5
İ	[mm]	3	4	4	4
j	[mm]	8,75	8,75	8,75	12,25
k	[mm]	8	10	11	11
m		M26 x 1,5	M30 x 1,5	M36 x 1,5	M45 x 1,5
n	[mm]	8	10	13	13
o Ø	[mm]	max. 7	max. 8	max. 10	max. 10
рØ	[mm]	max. 3	max. 4	max. 4	max. 6
q Ø	[mm]	18,5	20	24,5	30
AF	[mm]	24	27	32	41
Order number spring load	ASE70 →	-010-01-001	-012-01-001	-015-01-001	-016-01-001
hydraulically		-010-03-001	-012-03-001	-015-03-001	-016-03-001

Examples: Order numbers for work supports ASE70-016-01-001 (Type 1) ASE70-012-03-001 (Type 2)

Pressure generation Hydraulic intensifiers











In this section you find:

Data sheet:	Products:	Page:
430-1	Pressure generators, air-hydraulic, single-acting and double-acting	147
430-2	Pressure intensifiers, cylindrical, hydraulically – hydraulically	149
430-3	Pressure intensifiers, block housing, hydraulically – hydraulically, single-acting	153
430-5	Screw pumps, with block housing or threaded body	155

pneumatic - hydraulic, single- and double acting, pmax. 500 bar

Description:

These pneumatic hydraulic pressure pumps are suitable for application in simple clamping systems for actuating single-acting or doubleacting clamping elements.

The pressure pumps convert a pneumatic inlet pressure into a hydraulic operating pressure. Pressure adjustment and compressed air treatment are done in an external maintenance unit.

The single-acting pressure pump clamps or unclamps the connected clamping elements by manual operation of the pedal.

The pressure pump supplies hydraulic oil until the desired operating pressure is reached. The integrated check valve keeps the oil pressure constantly. In cases of pressure loss e.g. through leakage, automatic replenishment is not given.

single-acting with pedal



double-acting with 4/3 directional valve



7.
Pedal lock with locking pin



10. Oil level gauge

1



The pressure pump for double-acting clamping elements allows constant pressurization. Clamping and unclamping of the clamping elements is done by using the control lever of the 4/3 directional valve.

Depending on the position of the directional valve, the clamping elements will extend or retract by pressing the pedal on "PUMP".

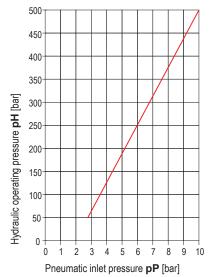
The pedal must be pressed until the clamping elements have reached their end position and the desired oil pressure is built up. The pedal can be fixed in position by the pedal lock.

After that, clamping and unclamping of the clamping elements can de done by using the control lever of the 4/3 directional valve.

When the pedalis fixed, the double-acting pressure pump can compensate a low pressure loss automatically.

- 1. Pressure inlet port
- 2. Pedal, "PUMP" (pressure build-up)
- **3.** Filling and ventilation plug, at double-acting pressure pump: port for drain into reservoir
- 4. Pedal, "RELEASE" (pressure relief)
- **5.** Ports for hydraulic hoses single-acting: 1 port double-acting: 2 ports
- 6. Pump body with reservoir
- 7. Pedal lock (not in picture)
- 8. 4/3 directional valve with control lever
- 9. Bleed screw
- 10. Oil level gauge (not in picture)

Operating pressure pH depending from pneumatic inlet pressure pP





Webcode: 043001



Important notice:

Scope of supply includes an user's manual. The safety and maintenance instructions must be observed.

Hydraulic oil:

- Recommendation:
 - Hydraulic oil DIN 51524, HLP 22
 - Viscosity DIN 51519, ISO VG 22
- The pressure pumps are already filled with oil. They are supplied ready for connection. It is not necessary to use a mist oiler.

Advantages:

- Integrated pressure control valve up to 500 bar
- Low weight, easy to transport
- Suitable for mobile application
- Suitable for application in explosive hazardous areas

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

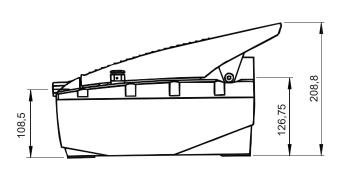


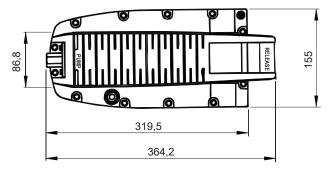
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



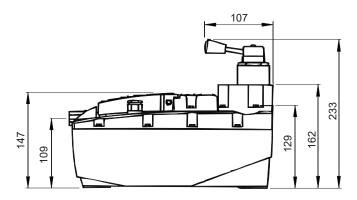


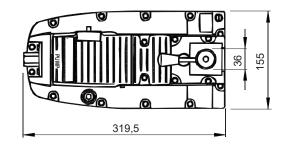
single-acting, with pedal





double-acting, with 4/3 directional valve





Technical data:

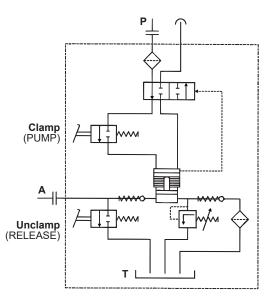
148

Pneumatic inlet pressure pp	[bar]	2,8 - 10
Operating pressure рн min.	[bar]	50
Operating pressure р н max.	[bar]	500
Flow rate max. at 7 bar	[l/min]	1,4
Pneumatic port thread		G1/4
Air consumption max.	[NI/min]	400
Hydraulic port thread		G1/4
Oil volume	[1]	2,3
Oil volume, useable	[1]	2,1
Weight, filled	[kg]	6,3
Noise level	[dB(A)/1m]	75
Order number		DLH-EW-500-001

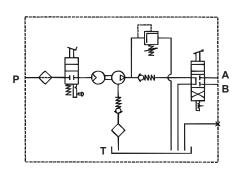
Technical data:

Operating pressure рн min. [bar] 50 Operating pressure рн max. [bar] 500 Flow rate max. at 7 bar [l/min] 1,4 Pneumatic port thread G1/4 Air consumption max. [Nl/min] 400 Hydraulic port thread G1/4 Oil volume [l] 2,3 Oil volume, usable [l] 2,1 Weight, filled [kg] 6,8 Noise level [dB(A)/1m] 75 Bestellnummer DLH-DW-500-002	Pneumatic inlet pressure pp	[bar]	2,8 - 10
Flow rate max. at 7 bar [I/min] 1,4 Pneumatic port thread G1/4 Air consumption max. [NI/min] 400 Hydraulic port thread G1/4 Oil volume [I] 2,3 Oil volume, usable [I] 2,1 Weight, filled [kg] 6,8 Noise level [dB(A)/1m] 75	Operating pressure рн min.	[bar]	50
Pneumatic port thread G1/4 Air consumption max. [Nl/min] 400 Hydraulic port thread G1/4 Oil volume [I] 2,3 Oil volume, usable [I] 2,1 Weight, filled [kg] 6,8 Noise level [dB(A)/1m] 75	Operating pressure р н max.	[bar]	500
Air consumption max. [Nl/min] 400 Hydraulic port thread G1/4 Oil volume [I] 2,3 Oil volume, usable [I] 2,1 Weight, filled [kg] 6,8 Noise level [dB(A)/1m] 75	Flow rate max. at 7 bar	[l/min]	1,4
Hydraulic port thread G1/4 Oil volume [I] 2,3 Oil volume, usable [I] 2,1 Weight, filled [kg] 6,8 Noise level [dB(A)/1m] 75	Pneumatic port thread		G1/4
Oil volume [I] 2,3 Oil volume, usable [I] 2,1 Weight, filled [kg] 6,8 Noise level [dB(A)/1m] 75	Air consumption max.	[NI/min]	400
Oil volume, usable [I] 2,1 Weight, filled [kg] 6,8 Noise level [dB(A)/1m] 75	Hydraulic port thread		G1/4
Weight, filled [kg] 6,8 Noise level [dB(A)/1m] 75	Oil volume	[1]	2,3
Noise level [dB(A)/1m] 75	Oil volume, usable	[1]	2,1
r (// 1	Weight, filled	[kg]	6,8
Bestellnummer DLH-DW-500-002	Noise level	[dB(A)/1m]	75
	Bestellnummer		DLH-DW-500-002

Circuit example, single-acting:



Circuit example, double-acting:



- A = Hydraulic port
- **B** = Hydraulic port
- P = Pneumatic port
- T = Oil reservoir

Description:

Hydraulic intensifiers increase hydraulic pressure by a fixed ratio. With this method it is possible, e.g. to use a low-pressure machine hydraulic system for consumers that can profitably benefit from a pressure that is multiple higher.

The intensification is achieved by means of a fixed ratio between two pistons surface areas That means that the secondary pressure can be controlled by means of the input pressure.

A non-return by-pass valve is available for the rapid filling of the hydraulic consumer.

Intensification starts automatically at approx. 20 bar. The oscillating pump action starts automatically when there is a flow rate through the intensifier. The intensification ends automatically when the consumer no longer requires a flow rate and the high pressure has been achieved.

The flow rate on the high pressure side depends on the attainable high pressure.

The more highly attained high pressure, the smaller the flow rate.

Operating conditions:

We recommend the use of a pressure filter with a filter mesh of max. 10 µm to garantee optimal functioning (see data sheet 600-1).

As a result of structural design of this intensifier there is internal leakage, which is automatically drained off by means of the **T**-connection.

When consumers are uncoupled, it is recommended that an external pilot operated check valve (see data sheet 700-10) is installed between the intensifier and the consumer. This can be activated to open the \mathbf{T} -line.



Webcode: 043002



Connections:

Manifold with O-ring

CETOP NG 6 connection

Operating temperature:

Fluid media:

Key Hydraulic oil to max. HLP 40

Key HFC liquids with min. 5% Glycol

Important notice:

The life time of the hydraulic intensifiers is determined considerarably by the filtration of the fluid media. A filtration grade of 10 μm must be ensured.

(For filters see data sheet 600-1)

Accessories:

× hydraulic filter 10 μm	Order no. UF-10-5-001
pilot operated check valve	ERSV-500-5-001

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



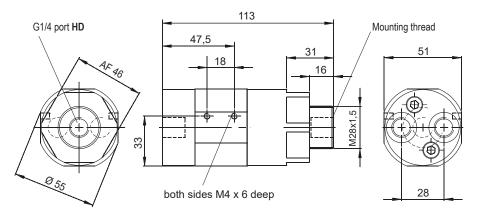
sales@hydrokomp.de



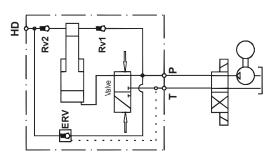
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



Intensifier with threaded port:



Functional diagram:

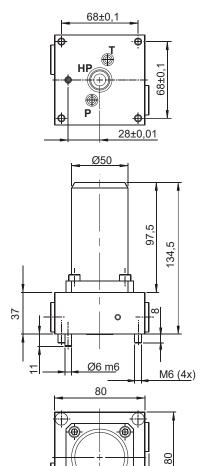


Technical data:

Intensification ratio		1,5 : 1	2:1	3,4 : 1	4:1	5:1
Max. flow rate QP low-pressure inlet	[l/min]	8	8	15	14	14
Max. flow rate QHD high-pressure, start - end	[l/min]	0,8 - 0,2	0,8 - 0,2	2,2 - 0,5	1,8 - 0,4	1,4 - 0,3
Max. operating pressure PP low-pressure inlet	[bar]	200	200	200	200	160
Max. operating pressure Рно high-pressure outlet	[bar]	300	400	680	800	800
Threaded connection P/T/HD)	G1/4	G1/4	G1/4	G1/4	G1/4
Weight	[kg]	1,3	1,3	1,3	1,3	1,3
Order number	DUHH	15-5-001	20-5-001	34-5-001	40-5-001	50-5-001

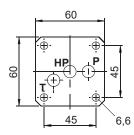


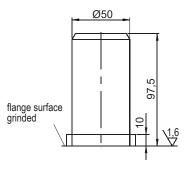
Dimensions for DUHF



flange surface grinded

Dimensions for DUHH





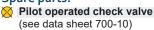


Description:

The hydraulic intensifier for manifold connection with O-rings can be equipped with a filter plate. The integrated filter with 10 µm filters all hydraulic connections in the influx. This protects the hydraulic intensifier optimally against contamination.

If the hydraulic intensifier should be installed on uncouplable hydraulic systems, an additional pilot operated check valve must be installed between the intensifier and the hydraulic consumer.

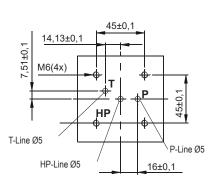
Spare parts:



Order no.: ERSV-500-10-001



Connections:



Spare parts:

Filter for filter plate for DUHF

(suitable for all sizes)

Order no.: DUF-10-5-003

Technical data:

28±0,05

68±0,

HP

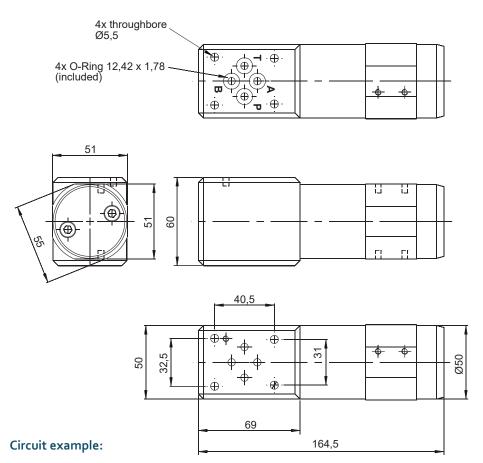
Т

68±0,1

Intensification ratio		2:1	3,4 : 1	4:1	5:1	7:1
Min. flow rate, low-pressure side QP	[l/min]	2	2	2	2	2
Max. flow rate, low-pressure side Q P	[l/min]	8	15	14	14	13
Max. flow rate, high-pressure side Qнр start - end(1)	[l/min]	0,8 - 0,2	2,2 - 0,5	1,8 - 0,4	1,4 - 0,3	1,1 - 0,2
Max. operating pressure, low-pressure side PP	[bar]	200	200	175	140	100
Max. operating pressure, high-pressure side Рнр	[bar]	400	680	700	700	700
Order no. without filter plate		DUHH-20-5-002	DUHH-34-5-002	DUHH-40-5-002	DUHH-50-5-002	DUHH-70-5-002
Weight	[kg]	1,5	1,5	1,5	1,5	1,5
Order no. with filter plate		DUHF-20-5-003	DUHF-34-5-003	DUHF-40-5-003	DUHF-50-5-003	DUHF-70-5-003
Weight	[kg]	3,0	3,0	3,0	3,0	3,0

⁽¹⁾ The flow rate on the high pressure side depends on the attainable high pressure. The more highly attained high pressure, the smaller the flow rate.







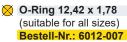
Description:

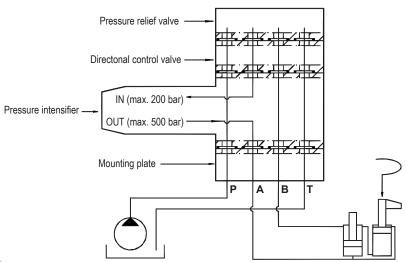
These hydraulic intensifiers are designed for the mounting between the plates in a NG 6 hydraulic system and increase the supplied low pressure according the intensification to max. 500 bar.

The control of these hydraulic intensifiers takes place via a NG 6 valve, which is installed on the supply side (circuit example).

All further valve functions, inclusive pilot operated check valve, are integrated in the housing of the hydraulic intensifier.

Spare parts:





Technical data:

Intensification ratio		1,5 : 1	2:1	3,4 : 1	4:1	5:1	7:1	9: 1
Min. flow rate QP	[l/min]	2	2	2	2	2	2	2
low-pressure side								
Max. flow rate QP low-pressure side	[l/min]	8	8	15	14	14	13	13
Max. flow rate QHD	[l/min]	0,8 - 0,2	0,8 - 0,2	2,2 - 0,5	1,8 - 0,4	1,4 - 0,3	1,1 - 0,2	0,7 - 0,1
high-pressure, start - end ⁽²⁾								
Max. low pressure PP	[bar]	200	200	147	125	100	71	56
Max. high pressure Рно	[bar]	300	400	500	500	500	500	500
Weight	[kg]	2,65	2,65	2,65	2,65	2,65	2,65	2,65
Order number	DUHH	15-NG6-001	20-NG6-001	34-NG6-001	40-NG6-001	50-NG6-001	70-NG6-001	90-NG6-001

⁽²⁾ The flow rate on the high pressure side depends on the attainable high pressure. The more highly attained high pressure, the smaller the flow rate.



"With high pressure on the matter."

Description:

Hydraulic intensifiers increase hydraulic pressure by a fixed ratio. With this method it is possible, e.g. to use a low-pressure machine hydraulic system for consumers that can profitably benefit from a pressure that is multiple higher.

The intensification is achieved by means of a fixed ratio between two pistons surface areas. That means that the secondary pressure can be controlled by means of the primary supply pressure.

Once the adjusted default min. pressure in the integrated sequence valve is reached, the intensifier piston is activated and the operating pressure in the system increases by a factor of 3.85. With this the oil amount is of minor importance.

Another advantage is that there is no oscillatory piston movement required in the intensifier. Thus, the susceptibility to wear of components is reduced. Also a higher outlet pressure is immediately available.

Operating conditions:

In the high pressure range the required volume must not exceed the internal volume of the intensifier.

Tomonitor the high pressure range we recommend the use of a pressure gauge (see data sheet 600-3).

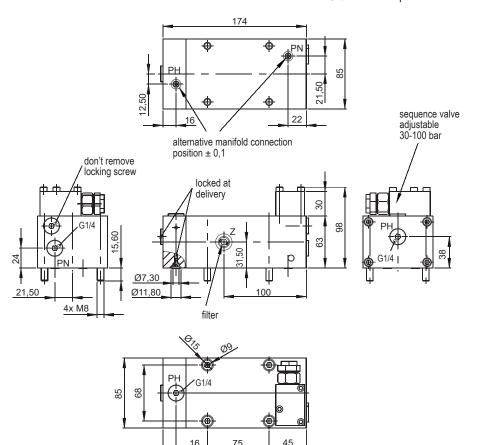
We also recommend the use of a pressure filter with a filter mesh of max. 10 µm to garantee optimal functioning. (see data sheet 600-1)

The filter hast to be connected at the low-pressure port **PN** of the intensifier.

Before putting the intensifier into service the hydraulic system must be completely vented.

Make sure that no fluids can penetrate into the housing through the vent port ${\bf Z}$.

Is there a danger of penetration, the sinter filter can be removed and instead a vent line can be connected to the G1/4 threaded port.



Technical data:

Intensification ratio		3,85:1
Sequence pressure	[bar]	30-100
Max. supply pressure	[bar]	125
Max. outlet pressure	[bar]	500
Max. flow rate	[l/min]	8
Usable oil volume	[cm³]	21
Weight	[kg]	6,43
Order no.		DÜHH-38-5-230

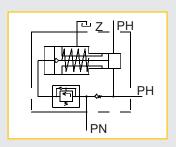
Accessories:

	Order 110.
O-ring 8x2	6012-001
Locking screw G1/4	7900-001
Gauge (D.s. 600-3)	8200-000
Hydraulic filter (D.s. 600-1)	DÜF-10-5-001

Screw fittings for gauge and hydraulic filter available on request



Webcode: 043003



Connections:

- G1/4 threaded port
- Manifold with O-ring

Sealing:

NBR, Operating temperature -20 °C up to +80 °C

Stroke volume:

21 cm³ (approx. 1 cm³/m at 100 bar pressure rise)

Advantages:

- Versatile connectivity
- ✓ Vent line possible
- Adjustable supply pressure
- Outlet pressure immediately available
- Stable design

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



www.hydrokomp.de



"Intended for small, manual clamping systems and made as an ideal pressure generation."

with Block housing oder Einschraubgehäuse, pmax. 500 bar

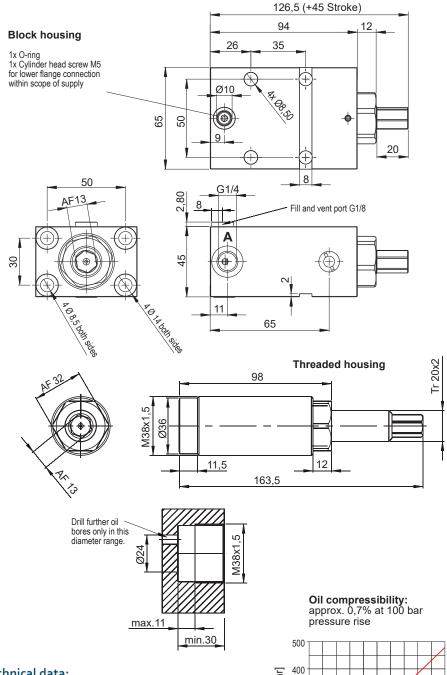
Description:

Where small clamping systems without oil supply are to be implemented, a screw pump can be integrated for pressure generation.

There are two housing variations available. The screw pump with block housing and G1/4 threaded port or manifold connection and the screw pump with threaded housing.

Operating conditions:

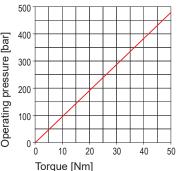
Screwing in the spindle compresses the fluid medium. The pressure within the clamping system increases. Once the operating pressure is reached, the clamping process is implemented and the workpiece is clamped. Unscrewing the spindle decreases the pressure. The clamping system de-clamps and releases the workpiece again.



Technical data:

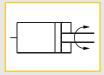
1

Piston Ø	[mm]	25
Hub	[mm]	45
Hubvol.	[ccm]	22
Hubvol./U	[ccm]	0,98
Hubvol. nutzbar	[%]	60-70
Masse001 ca.	[kg]	1,8
Masse002 ca.	[kg]	0,8
Bestell-Nr. Block	MSP-025-022-001	
Bestell-Nr. Einsch	MSP-025-022-004	





Webcode: 043005



Connections:

Manifold with O-ring

Threaded housing

Important:

For filling the screw pump with hydraulic oil, the spindle should be screwed in. Then, fill in the oil through the fill port and in doing so, unscrew the spindle again. The clamping system may not contain air bubbles as these might cause pressure drop. After the filling process, the clamping system needs to be completely vented. For that, an vent screw has to be positioned at the highest point.

Screw pumps and clamping elements form a closed system. All connected components must be leak-proof in passive state. The stroke volume of the screw pump may only be to 60-70% of full capacity. This means, you should not screw the spindle up to the edge.

The clamping force can be monitored with an optional pressure gauge (accessories, see data sheet 600-3).

To operate the spindle, also tools with torque control can be implemented. It is not recommended to use impact wrenches for that

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



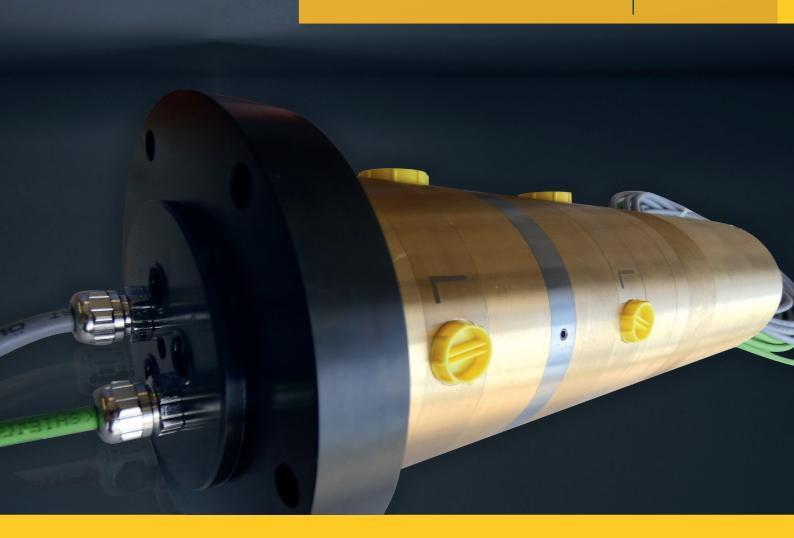


"We offer rotating unions in many variants for oil, water, air and also electronics in all combinations."

Ask us about customised solutions."



Rotary couplings

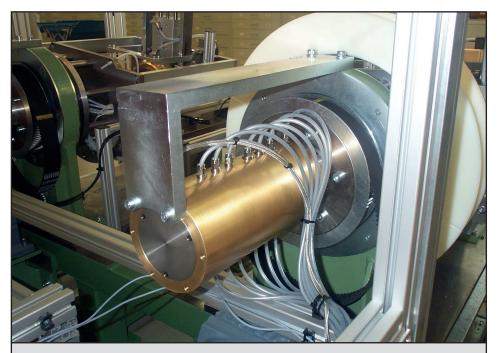




In this section you find:

Data sheet:	Products:	Page:
500-3	Drehdurchführungen, ein-/mehradrig, without/with Leckölrückführung, NW 5/10	159
500-4	Gesteuerte Drehdurchführungen, NW5, für einfach/double-actinge Spannelemente	167

without/with leak oil recirculation, nominal diameters 5/10, pmax. 400/350 bar



Application example: 13-passage rotary coupling with 6 connections for compressed air, 6 connections for cooling water, 1 connection for forming gas; with electronic slip ring 12 x 24V, 2A per line. For more examples refer to our catalogue or to www.hydrokomp.de.

Important operating instruction:

For the operating circumstances, operating pressure and torque must be aligned. Please see the diagrams on page 3 and 4. Operating temperature range: -10°C to +60°C

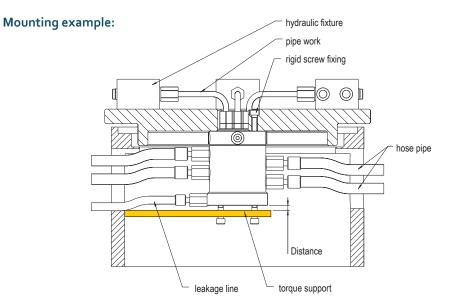
Mounting:

The rotary coupling must be mounted in a way that no transverse moment is effected on the standing or rotating element. It has proven to be best to screw the standing housing with its ports towards the clamping fixture and to protect the rotating piston only against twisting (no initiation of bearing forces).

The line connection from the torque support to the rotating piston should be done via hoses only to avoid the initiation of torque into the housing.

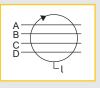
The rotary coupling may only be taken into operation when all junction levels are connected to the power unit in order to guarantee the necessary seal lubrication.

The multiple passage rotary couplings have axial and radial G1/4 threaded ports in the rotating piston. In addition, they can be connected axially at the rotating piston with O-rings 16 x 2. In this case, please calculate the necessary screw forces of the fixing screws imperatively.





Webcode: 050003



General information:

Rotary couplings transfer hydraulic oil from a fixed to a rotating machine part. The assembly is done in the rotation axis of the subassembly. Depending on the number of junction levels several single or double acting hydraulic elements can be connected.

On principle, the rotary coupling is only suitable for hydraulic oil. If pneumatic shall be transferred, the catalogued elements can be used providing that the air is filtered and lubricated to guarantee seal greasing and corrosion protection.

In the design stage it needs to be considered that the rotation movement is obstructed by the seal friction. This frictional drag is pressure dependant and must be considered for the drive torque of the rotary table.

Corresponding information can be found in the reling diagrams which show the starting torques existing while all junction-levels are pressurised.

Order information:

When placing an enquiry or an order, the operating circumstances should be stated. These are for example operating pressure, medium, functionality (single/double acting) and cycle time.

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)





Angle rotary joint:



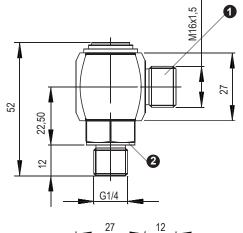
Rotary couplings are used to connect pressureretaining lines from stationary positions to rotating or swivelling machine parts. Their function is to prevent torsion and bends at a tight radius of moveable lines.

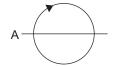
Range of operating temperature:

-10° up to 60°C

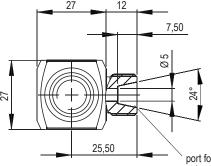
Axial rotary joint:



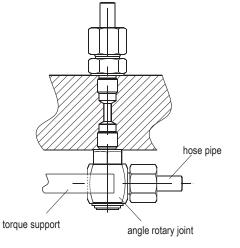




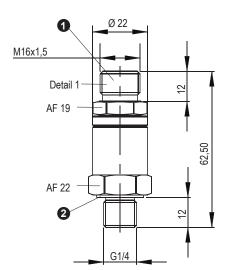
- 1 Port for cutting ring screw joint 8S
- 2 Port for connection with elastic seal, according to DIN 3852 B max. 60 Nm

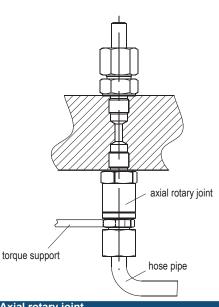






Mounting examples:



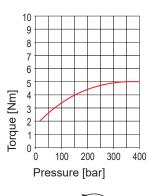


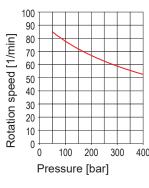
Axial rotary joint	
Passages	1
Nominal diameter	5
Range of operating pressure	0-500 bar
max. Rotation speed	20 1/min
Weight	0,11 kg
Order number	DR-010-5-001

Angle rotary joint Passages Nominal diameter 5 0-500 bar Range of operating pressure Rotation speed, max. 20 1/min Weight 0,18 kg Order number DR-010-5-002

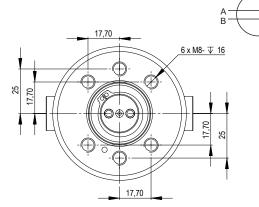


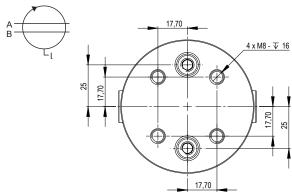


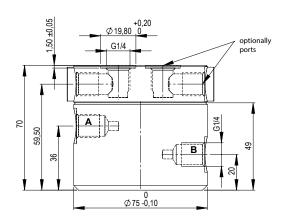


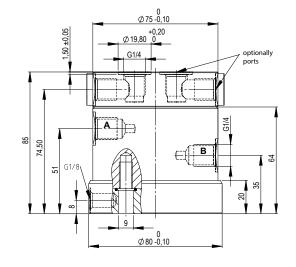


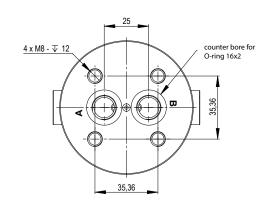












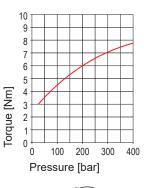
25 counter bore for O-ring 16x2 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98
--

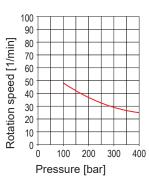
two-passage without leak oil re	circulation
Passages	2
Nominal diameter	5
Range of operating pressure	0-400 bar
max. Leakage	30 ccm/100h
Weight	2,2 kg
Order number	DR-020-5-001

two-passage with leak oil recirc	ulation
Passages	2
Nominal diameter	5
Range of operating pressure	0-400 bar
max. Leakage	-
Weight	2,5 kg
Order number	DR-020-5-002

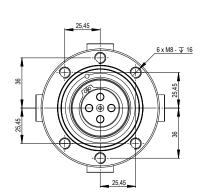


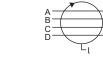


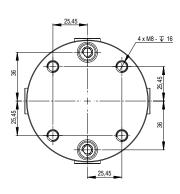


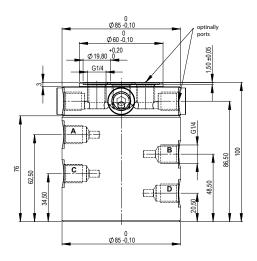


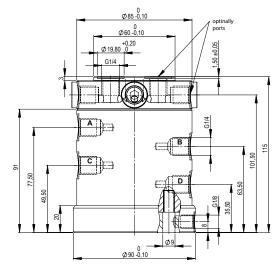


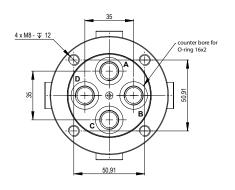


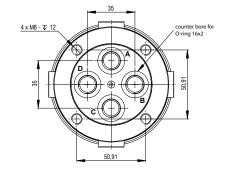








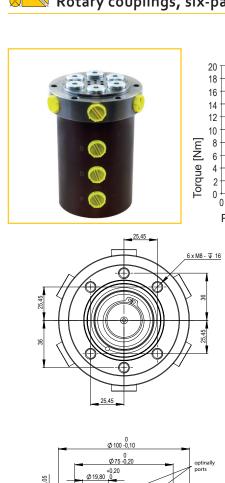


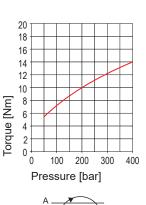


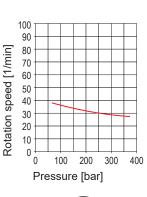
four-passage without leak oil recirculation		
Passages	4	
Nominal diameter	5	
Range of operating pressure	0-400 bar	
max. Leakage	50 ccm/100h	
Weight	3,8 kg	
Order number	DR-040-5-001	

four-passage with leak oil recirculation		
Passages	4	
Nominal diameter	5	
Range of operating pressure	0-400 bar	
max. Leakage	-	
Weight	4,2 kg	
Order number	DR-040-5-003	



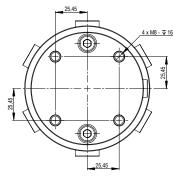


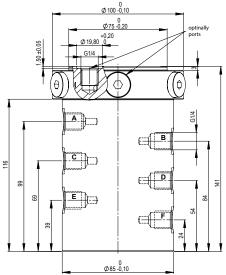


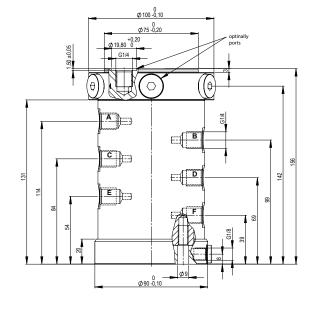


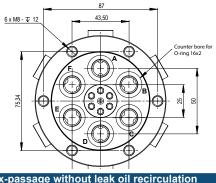












six-passage without leak oil recirculation		
Passages	6	
Nominal diameter	5	
Range of operating pressure	0-400 bar	
max. Leakage	60 ccm/100h	
Weight	5,8 kg	
Order number	DR-060-5-001	

1	six-passage with leak oil recirculation		
	Passages	6	
	Nominal diameter	5	
	Range of operating pressure	0-400 bar	
	max. Leakage	-	
	Weight	6,2 kg	
	Order number	DR-060-5-005	





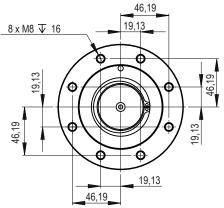
Ports:

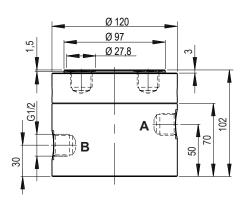
in the housing radial G1/2

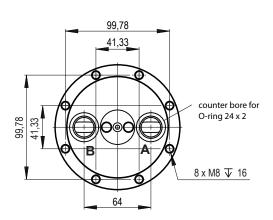
axially in the rotary piston G1/2 and manifold with O-ring 24x2

leakage port radial G1/8

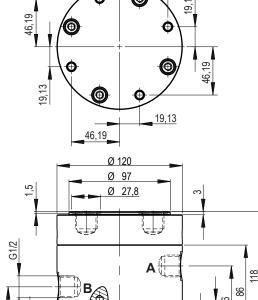


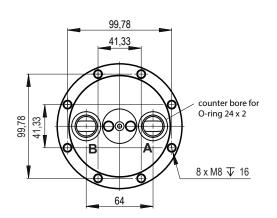






two-passage without leak oil reci	rculation
Passages	2
Nominal diameter	10
Range of operating pressure	0-350 bar
Starting torque, depressurized	16 Nm
Rotation speed at 50 bar	40 1/min
Rotation speed at 350 bar	20 1/min
Weight	8 kg
Order No.	DR-020-10-005





(4x) M8

Ø 120

G1/8

two-passage with leak oil recircul	lation
Passages	2
Nominal diameter	10
Range of operating pressure	0-350 bar
Starting torque, depressurized	16 Nm
Rotation speed at 50 bar	40 1/min
Rotation speed at 350 bar	20 1/min
Weight	9,5 kg
Order No.	DR-020-10-004

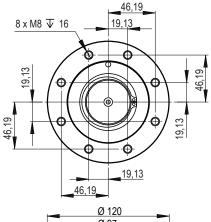


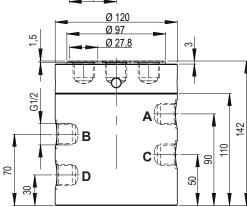


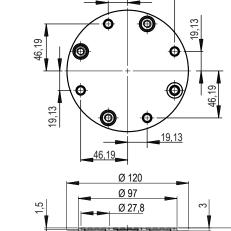
Ports:

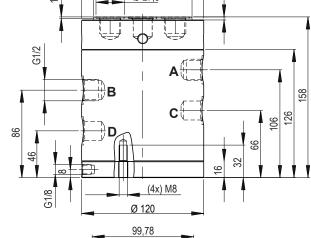
in the housing radial G1/2 axially in the rotary piston G1/2 and manifold with O-ring 24x2 leakage port radial G1/8

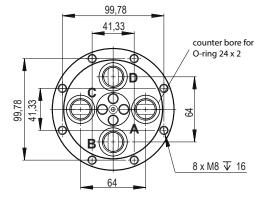




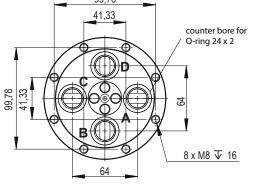






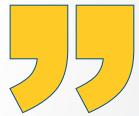


four-passage without leak oil recirculation		
Passages	4	
Nominal diameter	10	
Range of operating pressure	0-350 bar	
Starting torque, depressurized	25 Nm	
Rotation speed at 50 bar	30 1/min	
Rotation speed at 350 bar	15 1/min	
Weight	11 kg	
Order No.	DR-040-10-005	



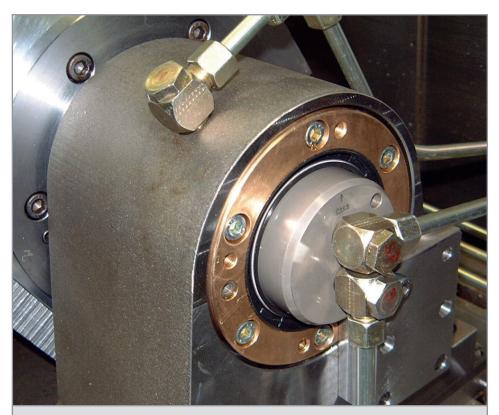
four-passage with leak oil recirculation		
Passages	4	
Nominal diameter	10	
Range of operating pressure	0-350 bar	
Starting torque, depressurized	25 Nm	
Rotation speed at 50 bar	30 1/min	
Rotation speed at 350 bar	15 1/min	
Weight Order No.	12,5 kg	
	DR-040-10-004	





"Rotary couplings can be customized to your specific requirements."

nominal diameter 5, for single/double acting clamping elements, pmax. 350 bar



Application example: Rotary valve coupling builted into the support bearing of a reversible clamping fixture. The design of the rotary valve coupling only permits loading and unloading when the device is turned to a predefined position. This means that it is impossible for the item to become unclamped in the machining positions. Installation in the thrust bearing is extremly compact, saving valuable machining space for the clamping of workpieces.

Important operating instructions:

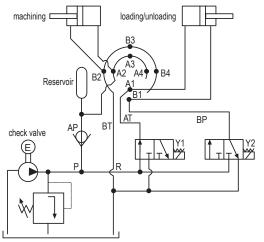
The rotary valve coupling must only be operated with hydraulic fluid. All levels must be connected to the pressure generator in order to guarantee lubrication of the seals. Operation must only be carried out with the screw connections fitted. Rotary valve couplings should only be used for phased operation.

The Rotary Valve Coupling must be fitted in such a way that no bending moment is exerted on either the stationary or the rotating component. It has proven effective to bolt the rotating housing with the connectors to the clamping devices and merely to secure the standing piston against twisting (prevent initiation of bearing forces).

Only hoses should be used for the pipe connection between the torque brace and the rotary

At an operating pressure of about 200 bar and above, it is recommended that a hydraulic reservoir with a storage-safety device be fitted between the check valve and connector level A (permanent pressure area). This reservoir is for the purpose of compensating for minor fluid loss through leakage, when the machine is at rest in the loading and unloading station. You are recommended to use only directional valves to control the rotary valve coupling (see specimen circuit).

Specimen circuit:





Webcode: 050004



General information:

Rotary valve couplings transmit hydraulic fluid to revolving tables. The structure is designed as a rotary slide valve, which permits several hydraulic devices to be supplied simultaneously with hydraulic fluid under pressure, and independently of that, a loading and unloading station to clamped or unclamped by means of distributing valves (see specimen circuit).

Technical data:

- Max. operating pressure: 350 bar
- Operating temperature: -10° C up to +60° C
- Max. flow rate in AT and BP: 133 cm³/s (8 I/min)
- Hydraulic oil connection:
 - G 1/4 threaded port in the housing and rotary piston, radial
 - manifold with O-ring in the rotary piston, axial

We also design and manufacture customized variants!





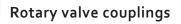
+49 6401 225999-0



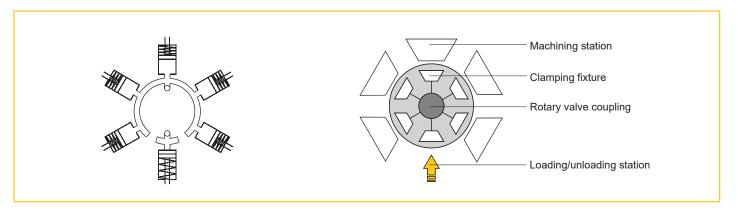
sales@hydrokomp.de

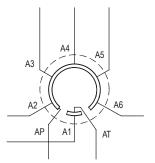


Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)





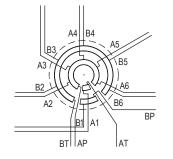




Single-acting, 1 station (loading/unloading)

Circuit description:

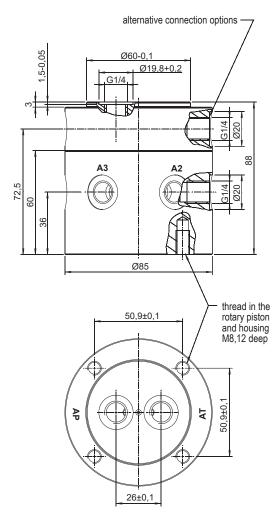
AT to A1 AP to A2 – An

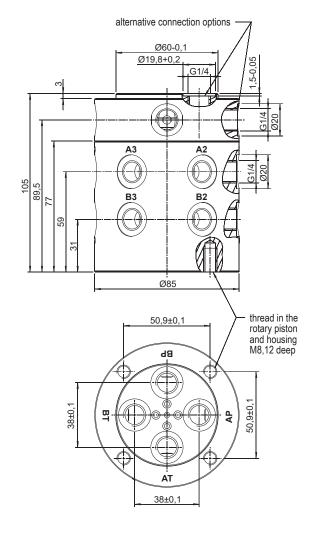


Double-acting, 1 station (loading/unloading)

Circuit description:

AT to A1 AP to A2 – An BP to B1 BT to B2 – Bn

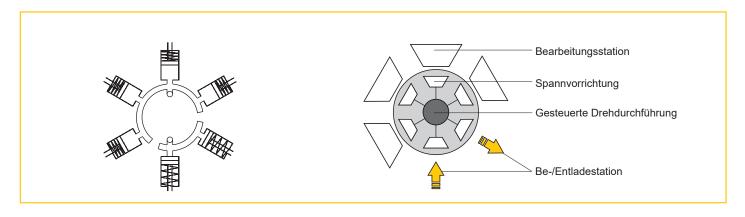


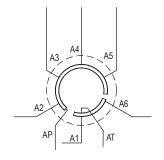


for single acting clamping elements	
Stations:	Order number:
6	DRG-5-EW6-001
8	DRG-5-EW8-001
10	DRG-5-EW10-001
1 Station loading/unloading	

for double acting clamping elements	
Stations:	Order number:
6	DRG-5-DW6-001
8	DRG-5-DW8-001
10	DRG-5-DW10-001
1 Station loading/unloading	



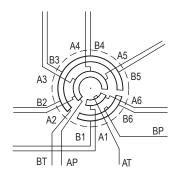




einfach wirkend, 2 Stationen (Be-/Entladen) gleichzeitig angesteuert

Schaltung:

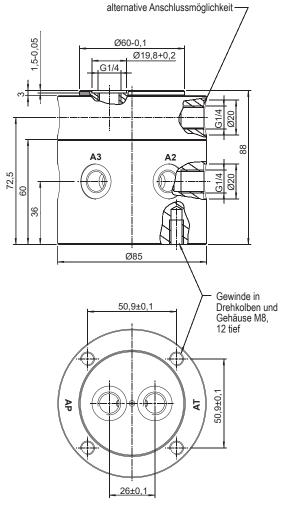
AT zu A1 + An AP zu A2 – An-1 BP zu B1 – Bn BT zu B2 – Bn-1



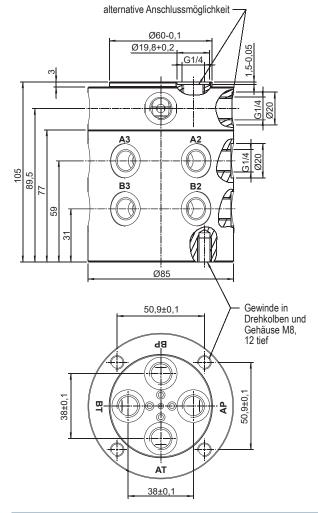
doppelt wirkend, 2 Stationen (Be-/Entladen) gleichzeitig angesteuert

Schaltung:

AT zu A1 + An AP zu A2 – An-1 BP zu B1 – Bn BT zu B2 – Bn-1

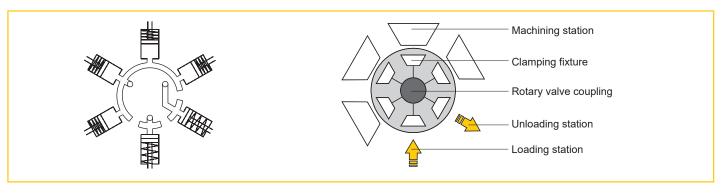


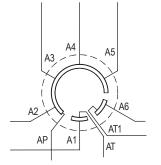
for single acting clamping elments	
Stations:	Order number:
6	DRG-5-EW6-002
8	DRG-5-EW8-002
10	DRG-5-EW10-002
2 Stations loading/unloading, trigg	ered simultaneously



for double acting clamping ele	ements
Stations:	Order number:
6	DRG-5-DW6-002
8	DRG-5-DW8-002
10	DRG-5-DW10-002
2 Stations loading/unloading	, triggered simultaneously



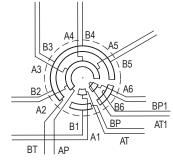




Single-acting, 2 stations (loading/unloading) triggered separetely

Circuit description:

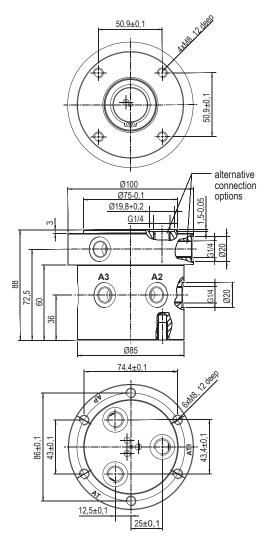
AT to A1 AT1 to An AP to A2 – An-1

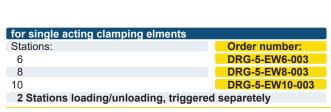


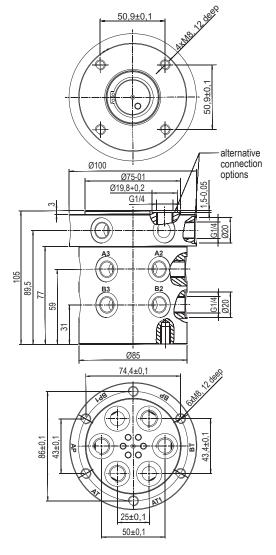
Double-acting, 2 stations (loading/unloading) triggered separetely

Circuit description:

ΑI	to	Α1	
AT1	to	An	
AP	to	A2	An-1
BP	to	B 1	
BP1	to	Bn	
BT	to	B2	Bn-1







for double acting clamping elments				
Stationen:	Order number:			
6	DRG-5-DW6-003			
8	DRG-5-DW8-003			
10	DRG-5-DW10-003			
2 Stations loading/unloading, triggered separetely				

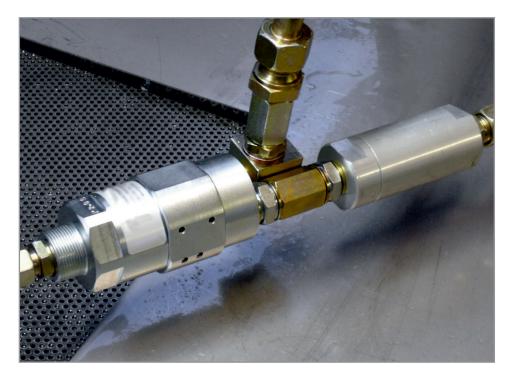






In this section you find:

Data sheet:	Product:	Page:
600-1	Filters for hydraulic oil, in-line	173
600-2	Connecting inserts, ND 5/8/10/12/16/20	175
600-3	Pressure gauges, with glycerin filling and locking screw	177
600-5	Pressure monitoring cylinders, hydraulically	179
600-20	Hydraulic accumulators, nominal volume 13, 40 and 75 cm ³	181



The hydraulic filter is used to protect a hydraulic/hydraulic pressure booster against contamination. The filter is fitted in the feed line to a hydraulic fixture and filters the incoming hydraulic oil. It is also advisable to clean the emerging hydraulic oil with a second filter in order to protect valves and other hydraulic control devices.



The filtration of hydraulic media plays a very important role for the availability and reliability of hydraulic systems. The complexity of the hydraulic system is of no particular significance in this respect. Even the simplest hydraulic systems are influenced by inadmissible contamination in the hydraulic medium.

Premature wear or malfuctions are the consequence. Practical experience shows that many malfunctions when starting up hydraulic systems can be attributed to inadequate cleaning of pipes and oilways.

Hydraulic filters in the feed line and if necessary also in the return line of hydraulic systems prevent the failure of the system.

The hydraulic filters consists of a threaded aluminium housing in which the replaceable filter cartridge is fitted.

The flow direction is marked "IN" and "OUT" on the filter housing, and this should be adhered to in use. As a result of the use of high-strength aluminium for the housing, only pipe connectors with elastic seals must be used.





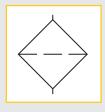
Filter cartridge (spare part)

OUT IN **AF 35** G1/4 **G1/4**

Designation:	Filter mesh:	Order no.:
Hydraulic filter	10 μm	DUF-10-5-001
Hydraulic filter	25 μm	DUF-25-5-002
Filter cartridge (spare part)	10 µm	F-10-5-003
Filter cartridge (spare part)	25 μm	F-25-5-004



Webcode: 060001



Connection:

S G1/4 threaded port

Advantages:

- Protects the entire hydraulic system
- Mounting directly into the hydraulic line
- Replaceable filter cartridge
- Max. operating pressure 210 bar
- Stainless aluminum housing

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)







"The ideal way to connect components over short distances."

Description:

The connecting inserts are mounted into the standardized bores on both sides. The round wire snap ring prevents the sleeve from shifting, if professionally mounted.

Various nominal diameters are available.

The disconnecting force has to be considered when dimensioning the connecting bolts.

In order to provide a wide range of application, all sealings are made of FKM and the housing is made of stainless steel.

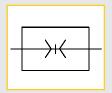
Application:

Connecting inserts are used, when two construction units on short distance shall be connected without standard screw connections.

Connecting inserts are especially designed for hydraulic oil-channel connections without pipe or screw connection.



Webcode: 060002



Operating conditions:

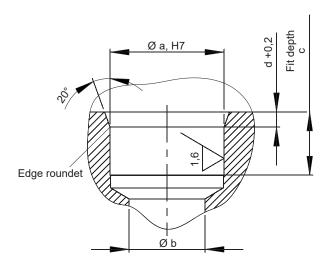
Max. operating pressure: 500 bar

Nominal diameters: (see table)

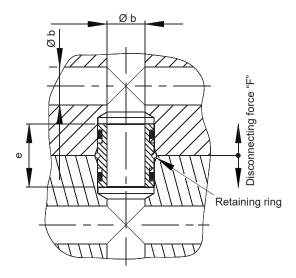
Max. operating temperature: 150° C

Sealing material: FKM

Key Housing material: stainless steel



Aplication example:



Nennweite:		ND 3	ND 5	ND 8	ND 10	ND 12	ND 16	ND 20
Øa	[mm]	8	10	14	16	18	22	28
Øb	[mm]	3	5	8	10	12	16	20
c min.	[mm]	6	7	8	10	10	11	13
d	[mm]	1,5	1,5	1,5	2,4	2,4	3,2	3,2
е	[mm]	12	14	16	20	20	22	26
Disconnecting force F	[N]	=4,3xp ⁽¹⁾	$=5,9xp^{(1)}$	=10,4xp ⁽¹⁾	=12,3xp ⁽¹⁾	=14,2xp ⁽¹⁾	=17,9xp ⁽¹⁾	=30,1xp ⁽¹⁾
Order no.:	SV-500	03-001	05-001	08-001	10-001	12-001	16-001	20-001

⁽¹⁾ [bar]

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



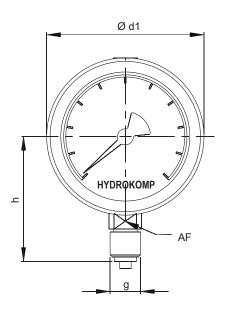
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

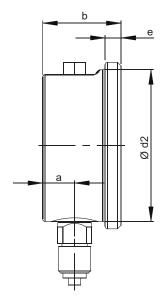


www.hydrokomp.de



"Das Manometer: von altgriechisch μανός manós "dünn" und μέτρον métron "Maß", "Maßstab". Ein nützlicher Helfer in der Hydraulik"

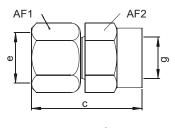




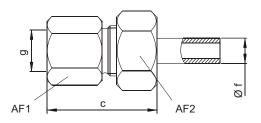


Measuring ran	ge: a	b	Ø d1	Ø d2	g	h±1	AF	Order no.:
0-250 bar	13	32	68	62	G1/4	54	14	8200-008
0-400 bar	13	32	68	62	G1/4	54	14	8200-007
0-600 bar	13	32	68	62	G1/4	54	14	8200-000

Thread connection

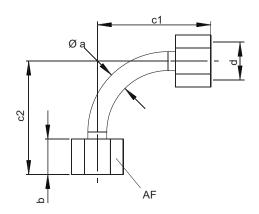


Pipe connection



Gauge screw connections

Connection:	Pressure:	С	е	Øf	g	AF1	AF2	Order no.:
Thread	0-250 bar	35,5	M16x1,5	-	G1/4	19	17	7900-012
Thread	0-500 bar	35,5	M16x1,5	-	G1/4	19	19	7900-019
Pipe	0-250 bar	39,0	-	8	G1/4	19	17	7900-020
Pipe	0-500 bar	41,0	-	8	G1/4	19	19	7900-021



Pipe bends

Pressure range:	Øа	<u>b</u>	c1	c2	<u> </u>	AF	Order no.:
0-250 bar	8	15	48	48	M14 x 1,5	17	7900-022
0-500 bar	8	16	48	76	M16 x 1,5	19	7900-023



Webcode: 060003



Description:

The stationary screw plug within the housing of the pressure gauge prevents the ingression of other fluids and therefore offers high safety for reading purposes and functioning.

The pressure gauges are applicable for measuring points with high dynamic compressive loads and vibrations within the hydraulic.

Features:

X Accuracy class: 1.6

Operating temp.: -20° up to +60° C

Protection grade: IP 65 according to EN 60529/IEC 529

Oisplay: plastics, crystal clear

Display range: (see table)

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)





"Lassen Sie sich bei der Überwachung ihres Spannsystems helfen, wenn es nicht with dem Druckerzeuger in Verbindung steht." hydraulic, pmax. 500 bar

Description:

Pressure monitoring cylinders convert a hydraulic signal (test pressure/pressure loss) into a mechanical signal that can be evaluated by means of electrical or pneumatic switch units. They are used predominantly in hydraulic systems that are not connected to a pressure generator e.g. fixed clamping systems.

Operating conditions:

The pressure monitoring cylinders are equipped with three compression springs which can measure any pressure between 15 and 500 bar depending on their combination and adjustable pretensioning.

When the preset pressure is reached, the piston moves through a stroke of 2,5 mm. This can be detected by means of a limit switch, an inductive proximity switch or pneumatic/electric booster relay.

The particular advantage of this pressure monitoring cylinder lies in the fact, that after just minimal pressure loss (max. 15 %) the piston returns to its starting position, so generating a signal that can e.g. stop the production process.

Installation instructions:

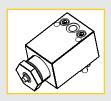
Dismount the springs which are not necessary for the test pressure so that only the springs according to the table "Setting ranges" remain in the cylinder. Fine adjustments are made on the front adjustment nut.

Adjust the signal element that is to be operated by the DUZ in extracted position of the piston. Assemble all supplied fastening elements. Thus, the switching point is reversible.

When using the drilled channels in the cylinder with manifold connection, the connection bore must show a maximum diameter of 6 mm.



Webcode: 060005

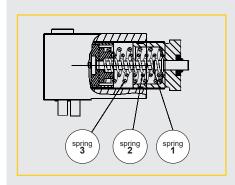


Connections:

- Manifold connection with O-ring, bottom side

Setting ranges:

Spring selection:	Setting:
spring 1	15 - 80 bar
spring 2	80 - 180 bar
spring 3	140 - 200 bar
spring 1+2	90 - 260 bar
spring 1+3	160 - 300 bar
spring 2+3	210 - 400 bar
spring 1+2+3	250 - 500 bar



We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



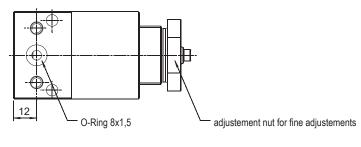
sales@hydrokomp.de

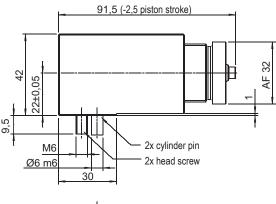
www.hydrokomp.de

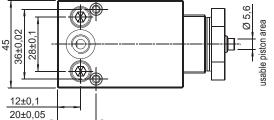


Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)









Scope of supply includes:

Manifold connection with O-ring

1 pce. O-ring 8x1,5 2 pce. cylinder pin Ø6 m6 2 pce. head screw M6 1 pce. screw plug G1/8

S G1/8 threaded port

2 pce. cylinder pin Ø6 m6 2 pce. head screw M6 manifold connection sealed

Pressure monitoring cylinder:	Order number:
Manifold connection with O-ring, bottom side	DUZ-500-001
G1/8 threaded port, back side	DUZ-500-002
O-ring 8x1,5 (spare part)	6011-002



"Speicher dienen vorallem dem Druckausgleich bei Temperaturschwankungen oder systeminternen Leckagen, jedoch nicht um Ölverlust bei Undichtigkeit auszugleichen, da dieser Verlust undefiniert ist."

Description:

When using hydraulic clamping systems, internal leaks and volume changes (e.g. because of temperature fluctuations) must be balanced. These tasks are performed by the hydraulic accumulator.

In intermittent applications, the attached pressure generator fills the hydraulic accumulator during the interruptions. As a result, a short-term high volume flow is achieved, which can be used, as required, to reduce power at the pressure generator.

As volume storage, the hydraulic accumulators are also suitable as a source of pressure oil upon failure of the pressure oil supply at the hydraulic pump.

When using hydraulic accumulators, the system must be equipped with additional security elements (see safety information).

Only qualified personnel may work on the hydraulic accumulator.

Applications:

Balancing internal system leaks

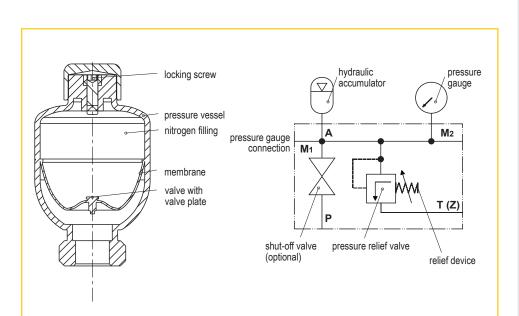
In hydraulic clamping systems, the pressure generator usually operates in off mode. A pressure switch thereby controls the switching operations of the drive motor.

If elements that cause a leak due to their construction are connected to the system (e.g. rotary valve coupling), this causes frequent switching. The hydraulic accumulator substantially reduces the on and off cycles of the drive motor, thus saving energy and reducing wear and tear.

Balancing volume changes

In uncoupled clamping systems, temperature fluctuations may arise. These will inevitably lead to substantial changes in the clamping pressure (\pm 10 bar at \pm 1° C).

The installation of a hydraulic accumulator in the system equalises volume, thus preventing undesirable fluctuations in pressure.



Functioning:

1

The membrane is pressurized with nitrogen. The integrated valve plate closes the opening of the oil inlet, thus preventing damage to the membrane.

At minimal operating pressure, a small amount of pressure oil must remain in the vessel so that the membrane does not close during discharge due to the pressure on the valve plate; **po** must therefore always be set lower than **p1**.

The stored amount of liquid corresponds to the volume change $\triangle \mathbf{V}$ between the position at minimum and maximum operating pressure.

Safety instructions:

In Germany, hydraulic accumulators are subject to the rules and regulations of the TRB (Technische Regeln Druckbehälter / technical rules for pressure vessels). Accordingly, the following supplementary equipment is required when using hydraulic accumulators:

- pressure gauge
- relief device
- pressure relief valve
- shut-off valve (optional)
- test pressure gauge connection

Outside of Germany, the national rules and regulations on the use of pressure vessels of the respective country apply.



Webcode: 060020



Design:

Membrane accumulator with filling gas nitrogen (min 99.8%)

Connection:

Threaded ports
G1/4 G 1/2 M14x1,5

Advantages:

- Robust construction
- Available in three standard sizes
- Can be mounted in any position
- Discharge of hydraulic components for pressure fluctuations/surges
- X Helps to conserve energy
- Reduces wear

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de

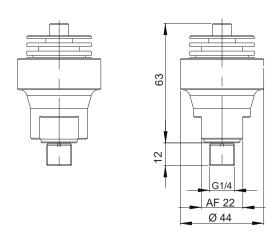


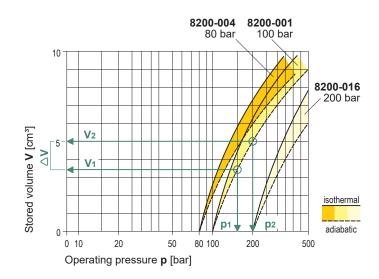
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



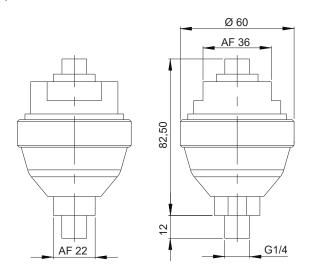


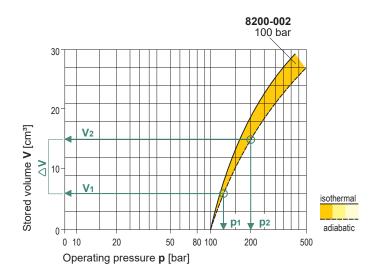
Hydraulic accumulator V = 13 cm³



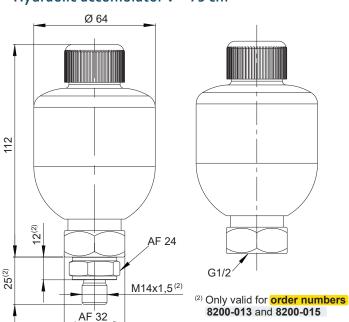


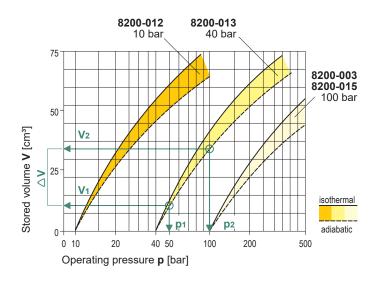
Hydraulic accumulator V = 40 cm³





Hydraulic accumulator V = 75 cm³







Hydraulic accumulator V = 13 cm³

Nominal value ⁽¹⁾	pmax.	Preload pressure po ⁽²⁾	Thread	Stored volume	Order no.
13 cm ³	500 bar	100 bar	G1/4	9,2 cm ³	8200-001
13 cm ³	500 bar	80 bar	G1/4	9,8 cm ³	8200-004
13 cm ³	500 bar	200 bar	G1/4	8,6 cm ³	8200-016
13 cm ³	500 bar	20 bar	G1/4	8,6 cm ³	8200-019

⁽¹⁾at 22° C and max. operating pressure pmax.



Hydraulic accumulator V = 40 cm³

Nominal value ⁽¹⁾	pmax.	Preload pressure po ⁽²⁾	Thread	Stored volume	Order no.
40 cm ³	400 bar	100 bar	G 1/4	28,8 cm ³	8200-002

⁽¹⁾at 22° C and max. operating pressure **p**max.



Hydraulic accumulator V = 75 cm³

Nominal value ⁽¹⁾	pmax.	Preload pressure po ⁽²⁾	Thread	Stored volume	Order no.
75 cm ³	250 bar	100 bar	G 1/2	45,0 cm ³	8200-003
75 cm ³	50 bar	10 bar	G 1/2	70,0 cm ³	8200-012
75 cm ³	250 bar	40 bar	M14x1,5	62,0 cm ³	8200-013
75 cm ³	250 bar	100 bar	M14x1,5	45,0 cm ³	8200-015

⁽¹⁾at 22° C and max. operating pressure pmax.

Note on the curves (page 2):

The curves are understood to be theoretical directivity limits. The stored volume $\Delta {f V}$ is calculated from the appropriate preload pressure po at the two operating pressures, minimum operating pressure p1 and maximum operating pressure p2.

△V = V2 - V1

isothermal



(solid curve) Through the slow charging/discharging of the hydraulic accumulator, the temperature is completely equalised. The clamping pressure remains nearly constant

adiabatic



(dashed curve)

Through the fast charging/discharging, the hydraulic accumulator is subject to strong temperature fluctuations. Complete temperature equalisation is not possible.

This results in an increase in temperature. This leads to substantial changes in the clamping pressure(± 10 bar bei ± 1° C).

⁽²⁾These type of hydraulic accumulator is also available with other preload pressure on request.

⁽²⁾These type of hydraulic accumulator is also available with other preload pressure on request.

⁽²⁾These type of hydraulic accumulator is also available with other preload pressure on request.

Application example:

Clamping fixture in a processing palette equipped with swing clamp cylinders.

The hydraulic accumulator with a nominal value of 40 cm³ was installed in a manual coupling system.

The pressure oil is supplied via the coupling mechanism board.

In addition to the integrated check valve, the coupling system includes all other safeguards required for the operation of the hydraulic accumulator.

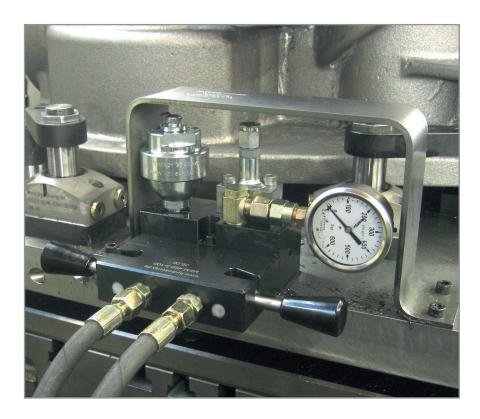
Pressure gauge:

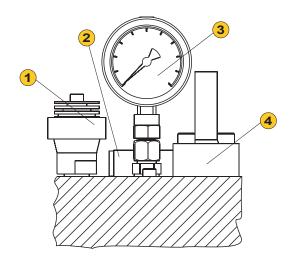
installed in the supply line of the clamping system to monitor the actual pressure

Pressure relief valve:

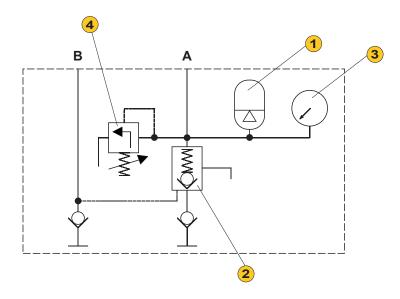
Function of the relief device, protects the hydraulic accumulator from a pressure increase of more than 10% of the maximum operating pressure.

Component:	Data sheet:
Manual coupling systems	100-2
Swing clamp cylinders	240-10
Pressure gauges with glycerine filling	600-3
Check valve, hydr. pilot operated	700-11









- Hydraulic accumulator
- Check valve, hydraulically pilot operatedally
- Pressure gauge with glycerine filling
- Pressure relief valve with relief device



Hydraulic valves

700



In this section you find:

Data sheet:	Product:	Page:
700-1	Sequence valves, ND5	187
700-2	Sequence valves, ND4	191
700-10	Check valves, hydraulically pilot operated	195
700-11	Check valves, without/with pilot control	197
700-15	Throttle check valves, single valve with pipe connecting port	199
700-30	Pressure reducing valves, without leak oil recirculation	201
700-40	Directional valves, mechanical or manual actuation, ND 4	203

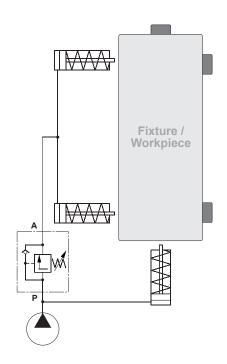
Description:

Sequence valves are applied as directly controlledsequence valve in hydraulic workholding systems. The compact design of the sequence valves enables space-saving installation directly into the fixture.

Inlet pressure and outlet pressure are always identical at sequence valves. This is what makes this valve type ideal for use in sequence controls.

Single-acting cylinders only require one feed line from the pressure generator for operation (eg. see data sheet 430-1).

The design allows valve combinations which can be flanged with the help of a joint P-connection and standard components to a block.



Application example:

The drawing symbolizes a workholding fixture the way it can be used in production. Once the pressure is applied the single-acting cylinder [1] is protracted.

Once the opening pressure is acquired the inlet valve [A1] opens and activates the swing clamp [2].

The support element [A2] clamps the support piston once the opening pressure in the sequence valve [A2] is acquired.

Sequence valve [A3] activates the swing clamp [4] to complete the clamping process.

When releasing the device, the hydraulic oil flows back to the pressure generator through the integrated non-return valves.

Valve combinations:

Combinations of sequence valves are assembled from an inlet valve (P) and a maximum of four flange-mounted series valves. These are supplied with pressure oil through holes. Sealing between the valve housings is provided by O-rings. In order to ensure proper functioning with sequence controls, there should be a certain minimum pressure difference from valve to valve.

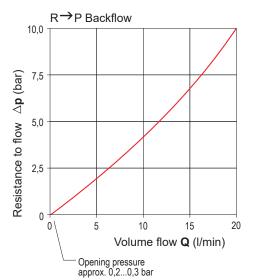
This should be set higher for the different versions:

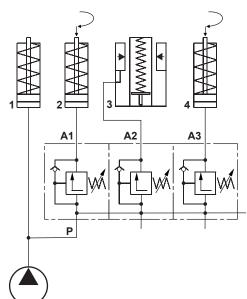
25 bar for the \rightarrow ZSV-160... version 35 bar for the \rightarrow ZSV-315... version 50 bar for the \rightarrow ZSV-500... version

Pressure medium:

Hydraulic oil according to DIN 51524 TI.1 to 3; ISO VG 10 to 68 according to DIN 51519

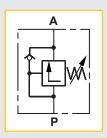
> △ p-Q Nominal lines (guide values) Oil viscosity during measurements approx. 60 mm²/s







Webcode: 070001



Advantages:

- Space-saving installation options
- Quick assembly via flange
- Ideal for pressure sequence control
- Operation with one feed line possible
- ✓ Valve combinations possible

Accessories (optional):

Description

Description	Oraci ito
Threaded rods:	7005-024
M5 x 072 (for 2 valves)	7005-025
M5 x 102 (for 2 valves)	7005-026
M5 x 132 (for 2 valves)	7005-027
M5 x 162 (for 2 valves)	

Order No :

Sealings:	6011-002
O-Ring 8 x 1,5	6010-031
O-Ring 10 x 1,5	6006-003
U-Seal 7.3 x 10.2	

Screws:

Cylinder head screw	7006-022
M6 x 12, DIN 912	

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



www.hydrokomp.de

500

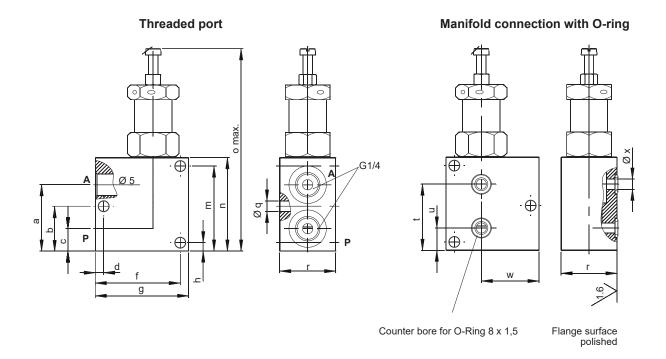
500

0,63

ZSV-500-5-002

500





500

Technical data:

Weight approx.

Order number

188

max. Operating pressure

Directly controlled sequence valves with threaded connection

[bar]

[kg]

max. Operating pressure	[bai]	300	300	300	300
max. Volume flow	[l/min]	30	30	30	30
Adjusting range	[bar]	15-80	30-160	60-315	100-500
Pressure change per revolution	[bar]	10	19	55	100
a	[mm]	35,5	35,5	35,5	35,5
b	[mm]	24	24	24	24
С	[mm]	12	12	12	12
d	[mm]	4,5	4,5	4,5	4,5
f	[mm]	45,5	45,5	45,5	45,5
g	[mm]	50	50	50	50
h	[mm]	4,5	4,5	4,5	4,5
m	[mm]	45,5	45,5	45,5	45,5
n	[mm]	50	50	50	50
0	[mm]	110	110	110	110
q Ø	[mm]	5,5	5,5	5,5	5,5
r	[mm]	30	30	30	30
Weight approx.	[kg]	0,63	0,63	0,63	0,63
Order number		ZSV-080-5-001	ZSV-160-5-001	ZSV-315-5-001	ZSV-500-5-001
Directly controlled sequence v					
max. Operating pressure	bar]	500	500	500	500
max. Volume flow	[l/min]	30	30	30	30
Adjusting range	[bar]	15-80	30-160	60-315	100-500
Pressure change per revolution	[bar]	10	19	55	100
b	[mm]	24	24	24	24
d	[mm]	4,5	4,5	-4,5	-4,5
f	[mm]	45,5	45,5	45,5	45,5
g	[mm]	50	50	50	50
h				A F	4 =
	[mm]	4,5	4,5	4,5	4,5
m	[mm] [mm]	4,5 45,5	4,5 45,5	4,5 45,5	45,5
			45,5 50		45,5 50
n o	[mm]	45,5 50 110	45,5 50 110	45,5 50 110	45,5 50 110
n o	[mm] [mm]	45,5 50 110 5,5	45,5 50 110 5,5	45,5 50 110 5,5	45,5 50 110 5,5
n o q Ø	[mm] [mm] [mm]	45,5 50 110	45,5 50 110	45,5 50 110	45,5 50 110
n o q Ø r	[mm] [mm] [mm] [mm]	45,5 50 110 5,5	45,5 50 110 5,5	45,5 50 110 5,5	45,5 50 110 5,5
n o q Ø r t	[mm] [mm] [mm] [mm] [mm]	45,5 50 110 5,5 30	45,5 50 110 5,5 30	45,5 50 110 5,5 30	45,5 50 110 5,5 30
m n o q Ø r t u w	[mm] [mm] [mm] [mm] [mm]	45,5 50 110 5,5 30 35,5	45,5 50 110 5,5 30 35,5	45,5 50 110 5,5 30 35,5	45,5 50 110 5,5 30 35,5
o q Ø r t u	[mm] [mm] [mm] [mm] [mm] [mm]	45,5 50 110 5,5 30 35,5	45,5 50 110 5,5 30 35,5	45,5 50 110 5,5 30 35,5	45,5 50 110 5,5 30 35,5 12

SV-080-5-002

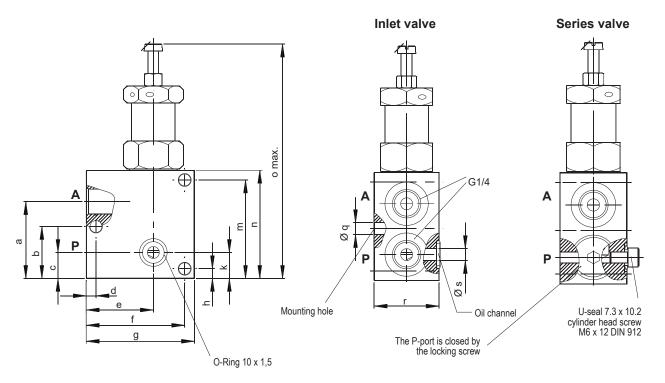
0,63

0,63

0,63

ZSV-160-5-002





Technical data:

Inlet valves with threaded connection

Locking screws, hexagon nuts and sealing rings are included in the scope of supply.

Order number		ZSV-080-5-004	ZSV-160-5-004	ZSV-315-5-004	ZSV-500-5-004
Weight approx.	[kg]	0,63	0,63	0,63	0,63
s Ø	[mm]	5	5	5	5
r	[mm]	30	30	30	30
q Ø	[mm]	5,5	5,5	5,5	5,5
o max.	[mm]	110	110	110	110
n	[mm]	50	50	50	50
m	[mm]	45,5	45,5	45,5	45,5
k	[mm]	12	12	12	12
h	[mm]	4,5	4,5	4,5	4,5
g	[mm]	50	50	50	50
f	[mm]	45,5	45,5	45,5	45,5
е	[mm]	31	31	31	31
d	[mm]	4,5	4,5	4,5	4,5
С	[mm]	12	12	12	12
b	[mm]	24	24	24	24
a .	[mm]	35,5	35,5	35,5	35,5
Pressure change per revolution	[bar]	10	19	55	100
Adjusting range	[bar]	15-80	30-160	60-315	100-500
max. Volume flow	[l/min]	30	30	30	30
max. Operating pressure	[bar]	500	500	500	500
Series valves with threaded co	nnection				
order number		234-000-3-003	204-100-0-000	254-515-5-665	204-000-0-000
Order number	[Ng]	ZSV-080-5-003	ZSV-160-5-003	ZSV-315-5-003	ZSV-500-5-003
Weight approx.	[kg]	0,63	0,63	0,63	0,63
s Ø	[mm]	5	5	5	5
- -	[mm]	30	30	30	30
g Ø	[mm]	5,5	5,5	5,5	5,5
o max.	[mm]	110	110	110	110
m n	[mm] [mm]	45,5 50	45,5 50	45,5 50	45,5 50
	[mm]	45,5	45,5	45,5	45,5
h k	[mm]	4,5 12	4,5 12	4,5 12	4,5
9	[mm]	50	50	50	50 4,5
f	[mm]	45,5	45,5	45,5	45,5
e	[mm]	31	31	31	31
d	[mm]	4,5	4,5	4,5	4,5
C	[mm]	12	12	12	12
b	[mm]	24	24	24	24
а	[mm]	35,5	35,5	35,5	35,5
Pressure change per revolution	[bar]	10	19	55	100
Adjusting range	[bar]	15-80	30-160	60-315	100-500
nax. Volume flow	[l/min]	30	30	30	30
max. Operating pressure	[bar]	500	500	500	500





For customized modifications and special designs we will be pleased to support you.

Nominal diameter 4, pmax. 500 bar, with integrated check valve

Description:

The sequence valves are used in the clamping hydraulics as a directly controlled sequence valve.

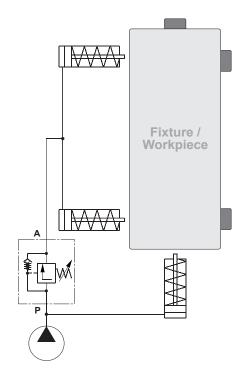
The compact design allows space-saving installation directly in the fixture. The sequence valve is a poppet valve which operates without leakage oil compared to a spool valve.

The inlet and outlet pressures of the sequence valves are always identical. As a result

this type of valve is ideal for use in sequence control systems.

With single-acting cylinders, only one supply line from the pressure supplier (see data sheet 430-1) is required for operation.

The design allows valve combinations that can be flanged together to form a block using a common P-connection and standard parts.



Application example:

The drawing shows symbolically a clamping device as it can be used e.g. in manufacturing. When pressure is applied, the single-acting cylinder [1] clampes

When the set opening pressure has been reached, the inlet valve [A1] opens and actuates the swing clamp [2].

The support element [3] clamps the support piston as soon as the opening pressure in the series valve [A2] is reached.

The series valve [A3] actuates the swing clamp [4] to complete the clamping process.

When the device is released, the pressure oil flows back to the pressure generator via the integrated check valves.

Pressure medium:

Hydraulic oil according to DIN 51524 Tl.1 to 3; ISO VG 10 to 68 according to DIN 51519

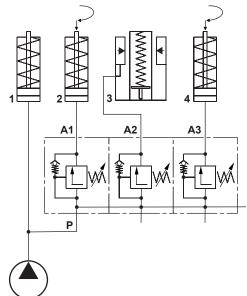
Valve combinations:

Combinations of sequence valves are assembled from an inlet valve (P) and a maximum of four flange-mounted series valves. These are supplied with pressure oil through holes. Sealing between the valve housings is provided by O-rings. In order to ensure proper functioning with sequence controls, there should be a certain minimum pressure difference from valve to

This should be set higher for the different versions:

25 bar for the → ZSV-160... version 35 bar for the → ZSV-315... version 50 bar for the → ZSV-500... version

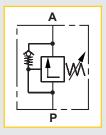








Webcode: 070002



Advantages:

- Space-saving installation options
- ouick installation due to flange
- ideal for pressure sequence control
- operation with one supply line possible
- valve combinations possible
- Integrated check valve

Accessories (optional):

Threaded rods:				
M5 x 072 (für 2 valves)	7005-024			
M5 x 102 (für 3 valves)	7005-025			
M5 x 132 (für 4 valves)	7005-026			
M5 x 162 (für 5 valves)	7005-027			
Sealing rings:				

Order Nr.

Designation:

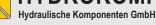
O-ring 8 x 1,5	6011-002
O-ring 10 x 1,5	6010-031
U-seal 7,3 x 10,2	6006-003

Screws:

Cylinder head screw	
M6 x 12, DIN 912 700	6-022

We also design and manufacture customized variants!











sales@hydrokomp.de

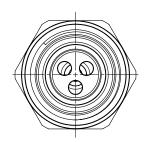


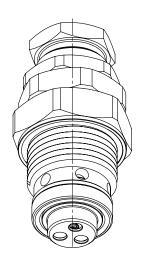
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

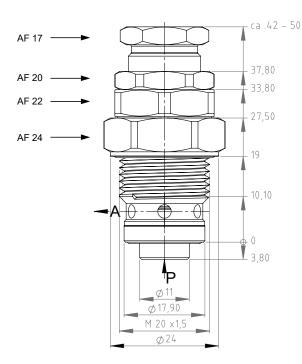


www.hydrokomp.de

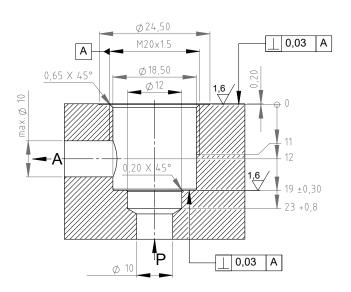








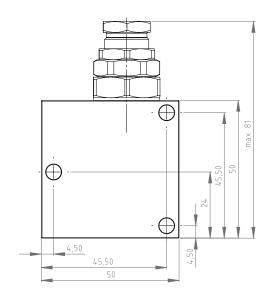
Installation contour:

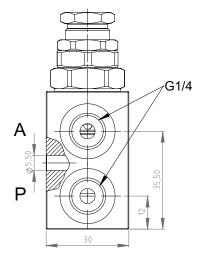


Directly controlled sequence valve, threaded type						
max. Operating pressure	[bar]	500	500	500	500	
max. Volume flow	[l/min]	12	12	12	12	
Adjusting range	[bar]	15-80	30-160	60-315	100-500	
Pressure change per revolution	[bar]	9	15	32	49	
Weight approx.	[kg]	0,1	0,1	0,1	0,1	
Order number		ZSV-080-5-009	ZSV-160-5-009	ZSV-315-5-009	ZSV-500-5-009	



Threaded port G1/4

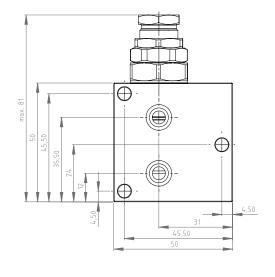


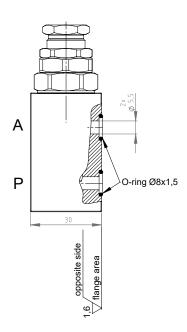


Technical data:

Directly controlled sequence valves with threaded connection					
max. Operating pressure	[bar]	500	500	500	500
max. Volume flow	[l/min]	12	12	12	12
Adjusting range	[bar]	15-80	30-160	60-315	100-500
Pressure change per revolution	[bar]	9	15	32	49
Weight approx.	[kg]	0,60	0,60	0,60	0,60
Order number		ZSV-080-5-011	ZSV-160-5-011	ZSV-315-5-011	ZSV-500-5-011

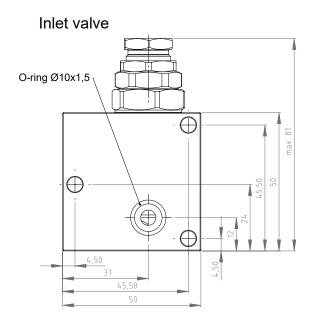
Manifold connection with O-ring

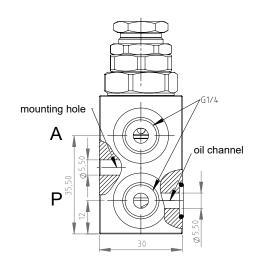




Directly controlled sequence valves for manifold connection with O-ring						
max. Operating pressure	bar]	500	500	500	500	
max. Volume flow	[l/min]	12	12	12	12	
Adjusting range	[bar]	15-80	30-160	60-315	100-500	
Pressure change per revolution	[bar]	9	15	32	49	
Weight approx.	[kg]	0,60	0,60	0,60	0,60	
Order number		ZSV-080-5-012	ZSV-160-5-012	ZSV-315-5-012	ZSV-500-5-012	



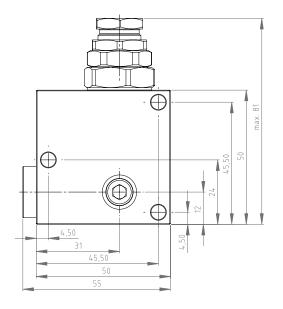


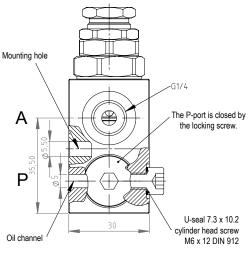


Technical data:

Inlet valve with threaded connection					
max. Operating pressure	[bar]	500	500	500	500
max. Volume flow	[l/min]	12	12	12	12
Adjusting range	[bar]	15-80	30-160	60-315	100-500
Pressure change per revolution	[bar]	9	15	32	49
Weight approx.	[kg]	0,60	0,60	0,60	0,60
Order number		ZSV-080-5-013	ZSV-160-5-013	ZSV-315-5-013	ZSV-500-5-013

Series valve





Screw plugs and sealing rings are included in the scope of delivery.

Series valves with threaded connection						
max. Operating pressure	[bar]	500	500	500	500	
max. Volume flow	[l/min]	30	30	30	30	
Adjusting range	[bar]	15-80	30-160	60-315	100-500	
Pressure change per revolution	[bar]	9	15	32	49	
Weight approx.	[kg]	0,60	0,60	0,60	0,60	
Order number		ZSV-080-5-014	ZSV-160-5-014	ZSV-315-5-014	ZSV-500-5-014	

for pipeline installation, hydraulic pilot operated, pmax. 500 bar

Description:

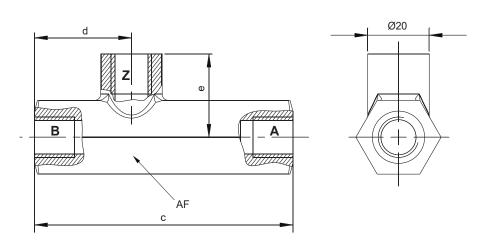
These hydraulic check valves are part of the shut-off valves according to DIN ISO 1219. With a hydraulic inlet in the connection \boldsymbol{Z} the blocked flow $A \rightarrow B$ can be opened. The flow $B \rightarrow A$ is permanently open.

Pressure medium: Hydraulic oil 10 68 mm²/s, (ISO VG 10 to 68 according to DIN 51 519).

The check valves without pilot control feature a ball as a valve element.

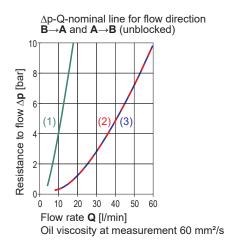
The valve version with pilot control contains a spherical grinded valve piston with an integrated ball check valve. Already when opening the valve piston a throttle opening is released during the unlocking process. This dampens the pilot opening movement of the unlocking piston. Pressure surges in the load volume are suppressed by that.

The pilot control ensures a lower opening pressure which is suitable especially for for swing clamp cylinders.

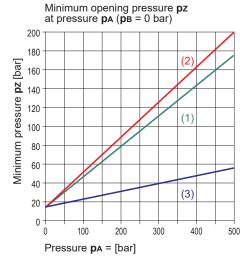


Technical data:

Туре		5	Spring-loaded poppet	valve, leakage free
Connection		Pipeline	Pipeline	Pipeline
Installation position		any	any	any
Pilot control		without	without	with
Main passage A, B		G1/4	G1/2	G1/2
Control port Z		G1/4	G1/4	G1/4
Control volume	[cm³]	0,15	0,40	0,40
Operating pressure	pmax. [bar]	500	500	500
Volume flow Qmax.	[l/min]	15	55	55
С	[mm]	84	100	100
d	[mm]	31,5	36,5	36,5
е	[mm]	27	31	31
AF		24	32	32
Weight approx.	[kg]	0,4	0,6	0,6
Order number		ERSV-500-5-001	● ERSV-500-5-004	● ERSV-500-5-002

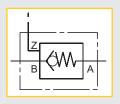


- (1) Order no. ERSV-500-5-001
- (2) Order no. ERSV-500-5-004
- (3) Order no. ERSV-500-5-002





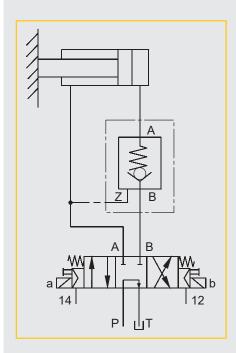
Webcode: 070010



Application:

The check valves serve for blocking the supply line in the application of hydraulic cylinders.

The check valve with pilot control is ideal for high operating pressure and high consumer volume.



We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



www.hydrokomp.de





without/with pilot control, hydraulically pilot operated, pmax. 500 bar

Description:

These hydraulic check valves are part of the spring loaded shut-off valves. The check valves serve for blocking the supply line in the application of leak-free hydraulic cylinders in combination with low leaking directional valves.

Functionality:

The flow $B \rightarrow A$ is permanently open. In the opposite direction $A \rightarrow B$ the flow is locked. It can be unlocked by pressurizing the control port Z. The minimum pressure for that depends on the pressure load at port A.The check valve with a capacity of 20 l/min is not equipped with a pilot control.

The valve with a capacity of 50l/min is optional available without or with pilot control.In application with higher pressure and volume flow we recomment check valves with pilot control.

The pilot control is effected by unlocking a seat valve in the main valve piston. Thereby a lesser control pressure is required to unlock the flow.

By using a pilot control also clamping cylinders with unfavorable area ratio can be used.

The pressure drop in the consumer line takes place gradually. This prevents from decompression shocks and preserves the connected hydraulic elements.

Operating conditions:

By their design with manifold connection the check valves without/with pilot control facilitate fixtures without piping.

Uncoupled machine parts e.g. pallet systems can be kept pressurized by using these shut-off valves.

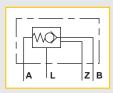
Important notice:

Faults can occur in the pressure ratio if the pressure load is too low to unlock the valve. This can effect dangerous malfunctions when decompressing swing clamp cylinders and pull cylinders.

Such clamping cylinders must be operated with check valves equipped with pilot control. These valve types are designed for a much lower control pressure. To relieve the piston chamber, a drain connection is required. This must be protected from ingress of dirt and liquids.

A B L Z

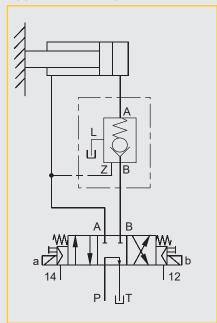
Webcode: 070011



Advantages:

- Installation without piping
- Pilot control prevents from decompression shocks
- Allows pressure maintenance at uncoupled machine parts

Application example:



We also design and manufacture customized variants!



HYDROKOMP

Hydraulische Komponenten GmbH

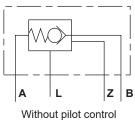




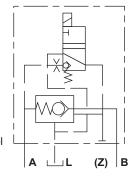


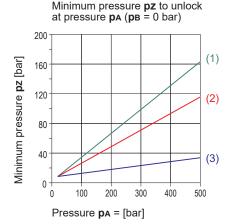


Schematic symbols:

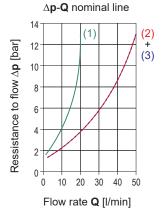


hout pilot control With pilot control



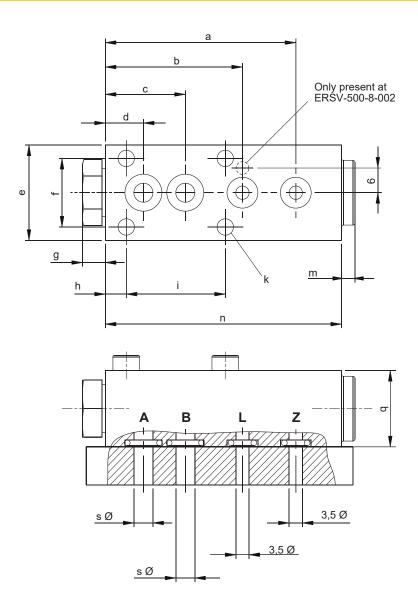


- (1) Order no. ERSV-500-5-003
 - (2) Order no. ERSV-500-8-001
- (3) Order no. ERSV-500-8-002 (with pilot control)



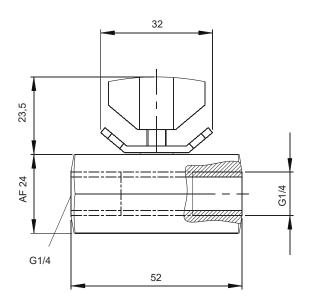
Oil viscosity at measurement 60 mm²/s





Туре		Without pilot control	Without pilot control	With pilot control
Max. volume flow (Qmax.)	[l/min]	20	50	50
Max. operating pressure (A, B	, Z) [bar]	500	500	500
Anschluss (L)		depressurised	depressurised	depressurised
Control volume	[cm³]	0,2	0,5	0,5
Control pressure pz (pв = 0)	[bar]	(0,32 x pa)+4	(0,22 x pa)+4	(0,05 x pa)+4
Unlock ratio (pa/pz)		1 : 2,9	1 : 4,3	1:4,3
Mounting screws ⁽¹⁾	[4 pce.]	M4x25	M6x40	M6x40
Tightening torque	[N/m]	2,6	9	9
а	[mm]	50	56	56
b	[mm]	36	42	42
С	[mm]	21	31	31
d	[mm]	10	13	13
е	[mm]	25	35	35
f	[mm]	18	25	25
g	[mm]	9	9	9
h	[mm]	5,5	9	9
i	[mm]	26	26	26
k	[mm]	M4x5 deep	M6x10 deep	M6x10 deep
m	[mm]	3,5	4	4
n	[mm]	62	70	70
q	[mm]	20	35	35
s Ø	[mm]	5	9	9
O-rings ⁽¹⁾ (A , B)	[mm]	6,07 x 1,78	9,19 x 2,62	9,19 x 2,62
O-rings ⁽¹⁾ (L , Z)	[mm]	4,47 x 1,78	4,47 x 1,78	4,47 x 1,78
Weight approx.	[kg]	0,30	0,70	0,70
Order no.:		ERSV-500-5-003	ERSV-500-8-001	● ERSV-500-8-002

⁽¹⁾Scope of supply includes mounting screws and O-rings.

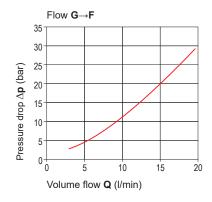


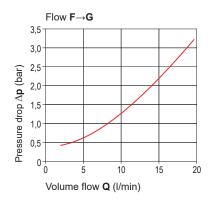


Туре	Throttle check valve	
Variation	Single valve for threaded pipe connection	
Adjustability	Can be adjusted manually	
Max. operating pressure (pmax.)	[bar]	500
Max. volume flow(1) (Qmax.)	[l/min]	15
Weight approx.	[kg]	0,18
Order no.		DRV-500-5-001

⁽¹⁾Value applies to a fully opened valve and a resistance to flow of approx. 50 bar in throttled direction.

 Δ p-Q-nominal lines (guide values) for kinematic oil viscosity during the measurements von 36 x 10 $^{\circ}$ m²/s., throttle fully opened.







Webcode: 070015



Description:

The throttle check valve belongs to the flow control valves. The throttle check valve is used with single- and double-acting consumers. Herewith, it affects the volume flow.

- Throttled flow from G→F
- Free flow from Flow F→G

Advantages:

- Easy adjustable by hand throttle
- Easy installation by threaded connections
- Installation without additional fastening materials possible
- Suitable for single-acting and double-acting consumers

We also design and manufacture customized variants!



+49 6401 225999-0

sales@hydrokomp.de

Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)





Technology that connects



General information:

Pressure reducing valves are ideal for the application in static leak-oil free clamping systems, which are decoupled by a pressure pump unit.

The function of the pressure reducing valve is to maintain the outlet pressure **A** on the consumer also with variable, always higher supply pressure **P** constant.

Function:

Once the supply pressure equals the adjusted outlet pressure, a check valve completely blocks the oil flow. Therefore, the pressure can not increase any more. Until the adjusted outlet pressure is acquired, the hydraulic oil can easily flow from $P \rightarrow A$ durch through the valve.

A pressure spring opens the oil flow against the supply pressure, as soon as the outlet pressure, e.g. due to the consumer, decreases. This makes the hydraulic oil flow until the initial pressure is acquired again.

Important information:

Since this pressure reducing valve does not have a leak-oil port, an supply pressure rise might not be compensated.

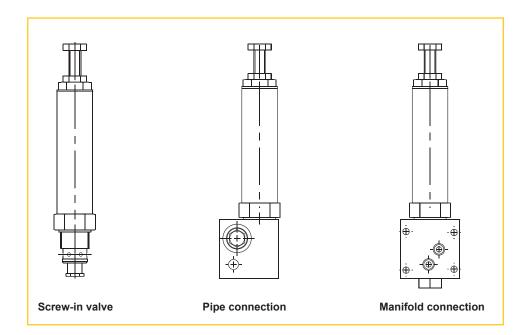
Reasons for such an unwanted pressure rise can be for example: warming, external influences, effects by foreign matter (chips) in the valve seat etc.

Overload balance is not possible due to this pressure reducing valve version.

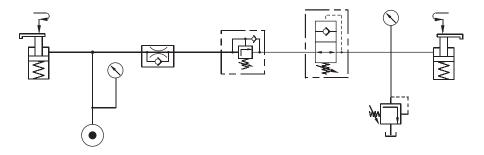
HYDROKOMP recommends installing a pressure reducing valve between the valve and the consumer.

The opening pressure adjusted for the pressure reducing valve may not exceed the max. permissible operating pressure of the consumer. If possible, it should be approx. 10% above the outlet pressure.

The outlet pressure can be adjusted by a pressure gauge which also allows the visual control of the outlet pressure



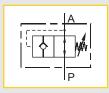
Application example:



If throttle check valves and sequence valves are to be combined in sequence with the pressure reducing valve, the order described in the example must be considered.



Webcode: 070030



Advantages:

- Optimal use of clamping force with cylinders and cylinder groups
- Automatic adjustment for outlet pressure
- | Ideal for static clamp systems
- No leak-oil tubes
- Housing with pressure gauge port Varied settings possible

Installation screw-in valve:

For illustration see page 2

- 1. Turn back the counter- and sealing nut right to the end position.
- Now screw in the valve housing and fasten it with 70 Nm. (metal sealing to 118° counter bore)
- Fasten the counter- and sealing nut with 60 Nm. The sealing is made with support of the enclosed edge seal on the 30-mm countersink diameter
- 4. For dismantling please proceed in the opposite order.

We also design and manufacture customized variants!





+49 6401 225999-0



sales@hydrokomp.de



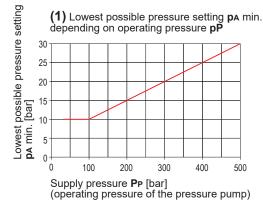
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



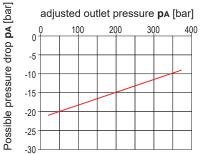


Technical data:

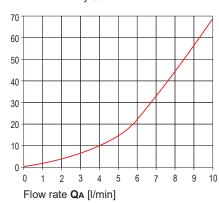
Design	2-way poppet va	ilve			
Installation position	arbitrary				
Port, inlet P	G1/4				
Port, consumer A	G1/4				
Port, pressure gauge M	G1/4				
Operating/Supply pressure pmax.	500 bar				
Adjustment range outlet pressure	according to diagram (1) up to 380 bar				
Possible outlet pressure drop	according to diagram	(2)			
Volume flow Qmax.	10 I/min				
Pressure drop	according to diagram	(3)			
Hydraulic oil	HLP 22, DIN 51524, I	SO VG 1068 DIN 515	19		
Viscosity range	Recommendations 10)50 mm²/s			
Ambient temperature	-40+80°C				
Connection	Screw-in	Pipe	Manifold or Pipe		
Weight approx.	0,7 kg	1,3 kg	1,5 kg		
Order no.	DRSVE-500-5-001	DRSVE-500-5-002	DRSVE-500-5-004		



(2) Possible drop in outlet pressure \(\Delta \textbf{p} \text{p} \text{ prior to control pressure} \)

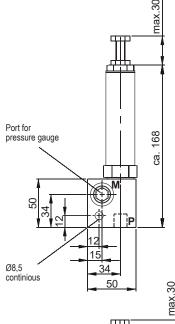


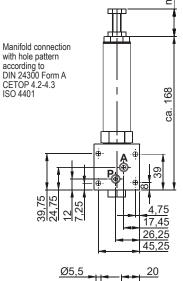
(3) Δp -Q nominal line (P \rightarrow A und A \rightarrow P) if pP < pA ist, opened valve, at oil viscosity 50 cSt



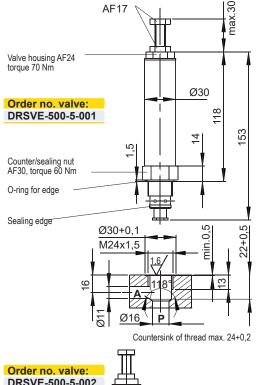
∆**p** [bar]

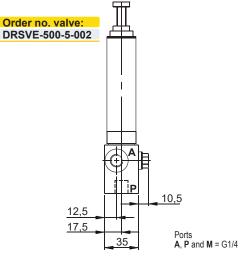
202

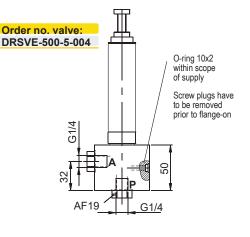




9





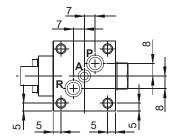


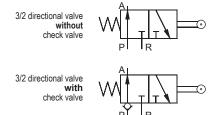
A pressure gauge can be connected to port **A** (see data sheet 600-3).

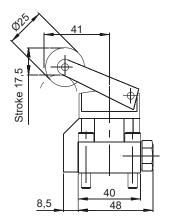
4 bolts M5 x 70

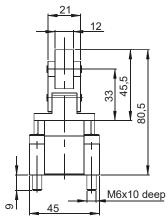
DIN 912-12.9

mechanical or manual actuation, ND4, pmax. 500 bar





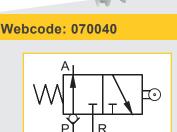




50

c

G1/4



General information:

Directional valves are based on an almost leak oil-free poppet valve.

The switch position of the machanical valve is regulated by a sensing roller lever in the operating mechanism.

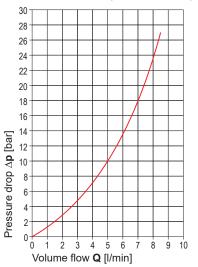
In the manual valve with rotary handle, the switch position in the operating mechanismus is regulated by angle lever and tappet (see page 2).

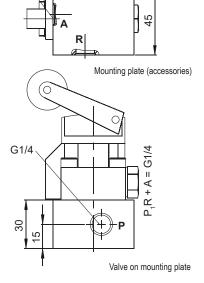
Directional valves are available as 2/2- and 3/2 designs. With a combination of several valves on a valve plate also 3/3-, 4/3-, 4/2 directional valves can be realized.

In case the directional valves are to be inserted into piping systems, connection blocks can be flanged on. By that, the application range of this series can be expanded by functions like for example pressure control valve or bypass check valve. A combination of several parallel-switched valves is possible.

Single-acting valve combinations are especially suited for multiple clamping systems for the operation of individual clamping spots.

 $\Delta \textbf{p-Q}$ nominal line for kinematic viscosity of 53x10-6 m"/s (HLP 22 at 20° C)





Directional valves with mechanical actuation:

Туре	3/2 without check valve	3/2 with check valve
Switching force [N]	2580	2580
Switching range [mm]	10,530	10,530
Max. pressure [bar]	500	500
Max. flow rate [I/min]	8	8
Flow direction	Pfeilrichtung	Pfeilrichtung
Medium	HLP 22	HLP 22
Connection type	Montageplatte	Montageplatte
Connection size	G 1/4	G 1/4
Actuation type	mechanisch	mechanisch
Actuation torque	0,63	0,63
Weight approx. [kg]	0,4	0,4
Order no.	WV-32-500-5-050	WV-32-500-5-051
O-ring Ø 5x1,5 (Spare part for port A)	6008-002	6008-002
O-ring Ø 8x1,5 (Spare part for port P & R	6011-002	6011-002
Mounting plate (Accessories)	8000-024	8000-024

We also design and manufacture customized variants!





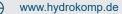
+49 6401 225999-0



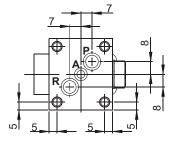
sales@hydrokomp.de

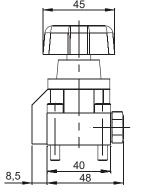


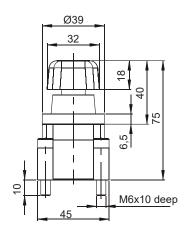
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)



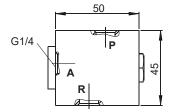




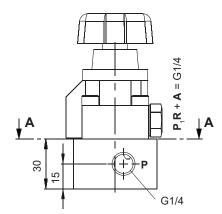






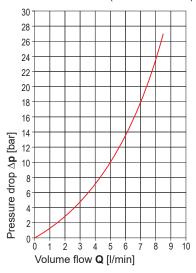


Mounting plate (Accessories)

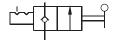


Valve on mounting plate

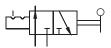
 $\Delta \text{p-Q}$ nominal line for kinematic viscosity of $53x10^{\text{-6}}$ m"/s (HLP 22 at 20° C)



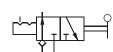
2/2 directional valve without check valve



3/2 directional valve without check valve



3/2 directional valve with check valve



Directional valves with manual actuation

Туре		2/2 without check valve	3/2 without check valve	3/2 with check valve
Switching torque	[Ncm]	4598	4598	4598
Max. pressure	[bar]	500	500	500
Max. flow rate	[l/min]	8	8	8
Flow direction		Arrow	Arrow	Arrow
Medium		HLP 22	HLP 22	HLP 22
Connection type		Mounting plate	Mounting plate	Mounting plate
Connection size		G 1/4	G 1/4	G 1/4
Actuation type		manual	manual	manual
Actuation torque		0,63	0,63	0,63
Weight approx.	[kg]	0,4	0,4	0,4
Order no.		WV-22-500-5-001	WV-32-500-5-002	WV-32-500-5-003
O-ring Ø 5x1,5 (Spare pa		6008-002	6008-002	6008-002
O-ring Ø 8x1,5 (Spare pa	art for port P & R)	6011-002	6011-002	6011-002
Mounting plate (Accesso	ries)	8000-024	8000-024	8000-024



components



In this section you find:

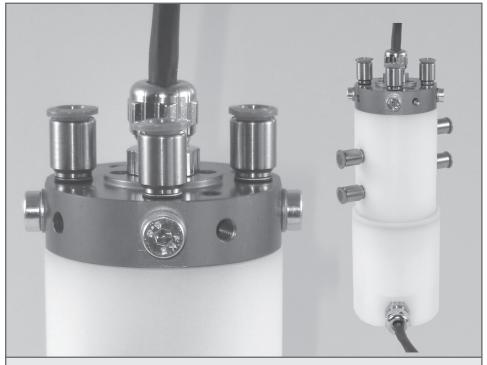
Data sheet:	Product:	Page:
800-1	Rotary couplings for pneumatics, without/with electrical passage, ND 3	207



rotary couplings for pneumatics

800-1

without/with electronical rotary connection, nominal diameter 3, pmax. 10 bar



Application example: four passage rotary coupling with electronical rotary connection. Special design with housing completely made of durable plastics.

Description:

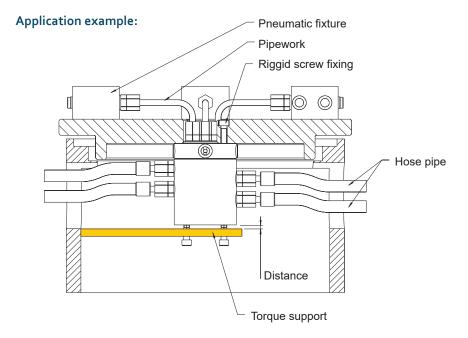
Rotary couplings for pneumatics transfer compressed air from a stationary to a rotating machine part. The mounting is made in the rotational axis of the component. For that, we offer versions with single, twin and four passages.

The rotary couplings for pneumatics can be combined with electronical rotary connections by slip rings for 6, 12, 18 or 24 strands at 24 Vdc and 2A.

Installation instructions:

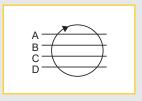
The rotary coupling has to be mounted in a way to not apply bending moment to the stationary or the rotating component.

It has proven effective to screw the (rotating) rotary piston with the connections together with the pneumatic devices and to secure the standing housing only against twisting (do not initiate bearing forces).





Webcode: 080001



Type of connection:

Threaded port M5 radial within the housing, radial or axial within the piston

Operating pressure:

Maximum up to 10 bar

Operating temperature:

Advantages:

- Mousing
 made of high-strength aluminum
 (Slip ring housing made of durable plastics)
- Rotary piston made of high-strength aluminum
- Light weight
- Rotary connection pneumatics and electronics combinable
- With ball bearings

We also design and manufacture customized variants!



+49 6401 225999-0

sales@hydrokomp.de

Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

www.hydrokomp.de



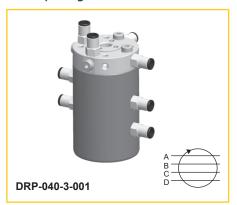
Single passage

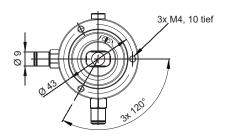


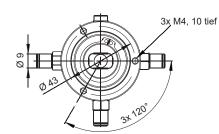
Twin passage

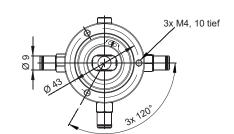


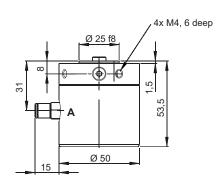
Four passage

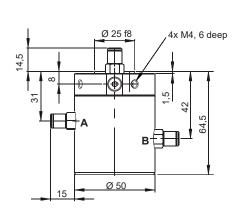


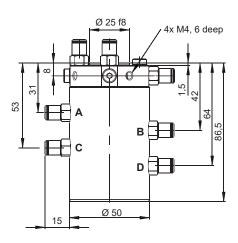


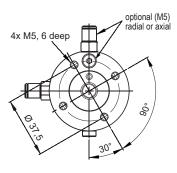


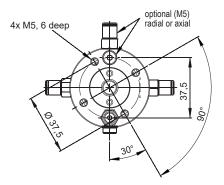


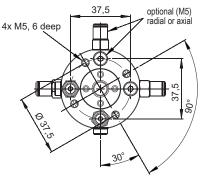








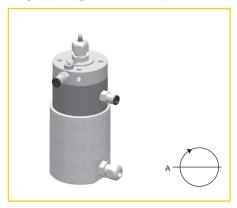


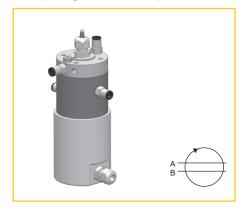


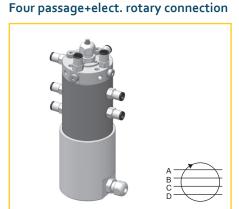
Connections pneuma	atics	Single passage	Twin passage	Four passage
Nominal diameter		3	3	3
Operating pressure	[bar]	0-10	0-10	0-10
Starting torque	[Nm]	0,4	0,4	1
Rotational speed, max.	[1/min]	60	60	60
Weight approx.	[kg]	0,3	0,37	0,49
Order number:		DRP-010-3-001	DRP-020-3-001	DRP-040-3-001

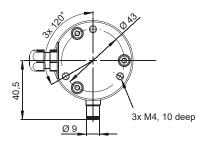


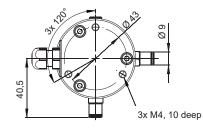
Single passage+elect. rotary connection Twin passage+elect. rotary connection

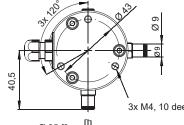


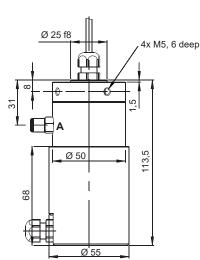


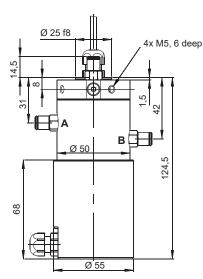


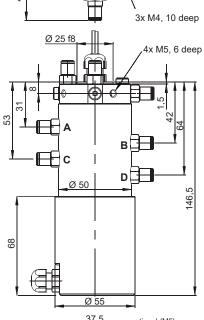


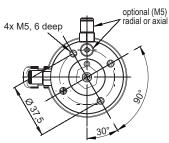


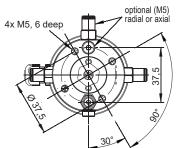












4x M5, 6 deep	37,5	optional (M5) radial or axial
4x 100, 0 dccp		
_ J		
\earthearth \\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\		<u>//</u>
15		`\ \$\docume{\circ}
~	30°	\ /

Connections pneumatics	Sing	le passage	Twin passage	Four passage
Electr. connection, each strand	2 A,	24 VDC	2 A, 24 VDC	2 A, 24 VDC
Protection grade	IP 5°	1	IP 51	IP 51
Cable length, each approx. [n	nm] 300		300	300
Nominal diameter	3		3	3
Operating pressure [I	oar] 0-10		0-10	0-10
Starting torque [1	Nm] 0,5		0,7	1,1
Rotational speed, max. [1/r	nin] 60		60	60

Connections electrics	Weight [kg] Order number:	Weight [kg] Order number:	Weight [kg] Order number:
6 Strands	0,54 DRP-010-3-002	0,62 DRP-020-3-002	0,74 DRP-040-3-002
12 Strands	0,58 DRP-010-3-003	0,66 DRP-020-3-003	0,78 DRP-040-3-003
18 Strands	0,53 DRP-010-3-004	0,7 DRP-020-3-004	0,82 DRP-040-3-004
24 Strands	0,66 DRP-010-3-005	0,74 DRP-020-3-005	0,86 DRP-040-3-005







Mechanical accessories

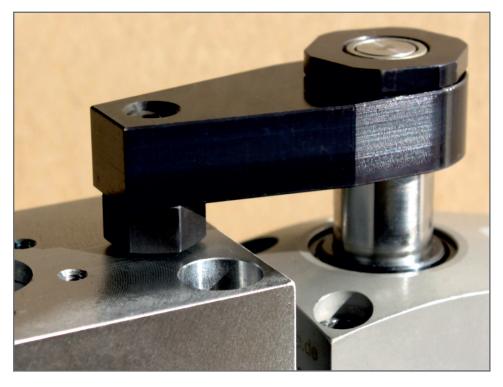
1000



In this section you find:

Data sheet:	Product:	Page:
1000-1	Contact bolts, for clamping cylinders and worksupports	213





Application example:

Contact bolt design 1, dome head, in a clamp arm of a swing clamp cylinder

Contact bolts, designs:



Design 1: contact bolt, dome head

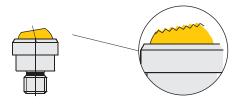


Design 2: contact bolt, cone head



Design 3: contact bolt, with coupling pin

for piston Ø	Order no.	Order no.	Order no.
10 mm	7004-036	-	-
16 mm	7006-049	7006-050	_
20 mm	7008-071	7008-072	_
25 mm	7010-012	7010-013	7010-014
32 mm	7012-041	7012-042	7012-043
40 mm	7016-003	7016-004	7016-005
50 mm	7020-002	7020-003	7020-004
63 mm	7027-001	7027-002	7027-003
80 mm	7030-006	7030-007	7030-008
100 mm	7042-002	7042-003	-



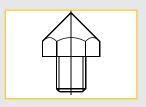
Design 4: swivel contact bolt, plan contact face

Design 5: swivel contact bolt, serrated contact face

for piston Ø	Order no.	Order no.
16 mm	7006-051	7006-052
20 mm	7008-073	7008-074
25 mm	7010-015	7010-016
32 mm	7012-044	7012-045
40 mm	7016-006	7016-007



Webcode: 100001



Description:

Contact bolts can be screwed directly into the inner thread of the piston rod of a clamping element or into separately available clamp arms.

Hydrokomp offers the contact bolts in various designs as accessories for the following clamping elements:

- **Work supports**
- **Block cylinders**
- Lever clamp cylinders
- Swing clamp cylinders
- **X** Universal cylinders

Material:

- Steel, burnished
- Thread, soft
- Contact face, hardened

We also design and manufacture customized variants!





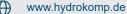
+49 6401 225999-0



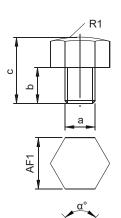
sales@hydrokomp.de

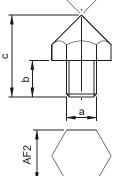


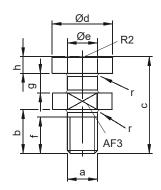
Siemenstr. 16 35325 Mücke (Germany)

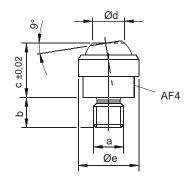


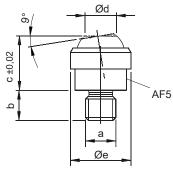












Design 1: contact bolt, dome head

Piston Ø	а	b	С	R1	AF1
10	M4	8,0	17	20	11
16	M6	10,0	20	20	10
20	M8	8,0	13	25	13
25	M10	12,0	22	35	17
32	M12	12,0	22	45	19
40	M16	20,0	30	60	24
50	M20	25,0	35	60	30
63	M27	30,0	47	100	41
80	M30	35,0	54	100	46
100	M42	45,0	71	140	65

Design 2: contact bolt, cone head

Piston Ø	а	b	С	α°	AF2
16	M6	10,0	22	90	10
20	M8	8,0	22	90	13
25	M10	12,0	27	90	17
32	M12	12,0	25	120	19
40	M16	20,0	35	120	24
50	M20	25,0	40	120	30
63	M27	30,0	50	120	41
80	M30	35,0	60	120	46
100	M42	45,0	77	120	65

Design 3: contact bolt with coupling pin,, pmax. tractive 350 bar

Piston Ø	а	b	С	Ød	Øe	f	g	h	r	r2	AF3
16	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
20	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
25	M10	14,5	32	20	10	12	6,5	5,5	1,0	320	17
32	M12	14,5	32	20	10	12	6,5	5,5	1,0	320	17
40	M16	20,0	40	25	14	14	7,0	6,0	1,5	400	22
50	M20	28,0	56	32	17	22	10,0	10,0	1,5	500	27
63	M27	39,0	75	40	23	32	12,0	12,0	2,0	630	36
80	M30	35,0	89	52	28	25	19,0	19,0	2,5	800	46
100	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

Design 4: swivel contact bolt, spherical, plan contact face

Piston Ø	а	b	c ±0,02	Ød	Øe	AF4
16	M6	8,0	13	7,2	13	11
20	M8	8,0	13	7,2	13	11
25	M10	10,0	18	10,5	20	17
32	M12	12,0	18	10,5	20	17
40	M16	16,0	27	20,0	30	27
50	-	-	-	-	-	-
63	-	-	-	-	-	-
80	-	-	-	-	-	-
100	-	-	-	-	-	-

Design 5: swivel contact bolt, spherical, serrated contact face

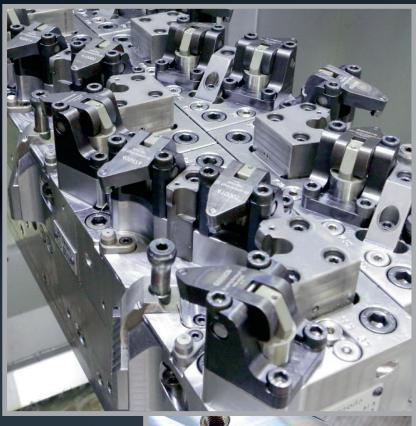
Piston Ø	а	b	c ±0,02	Ød	Øe	AF5
16	M6	8,0	13	7,2	113	11
20	M8	8,0	13	7,2	13	11
25	M10	10,0	18	10,5	20	17
32	M12	12,0	18	10,5	20	17
40	M16	16,0	27	20,0	30	27
50	-	-	-	-	-	-
63	-	-	-	-	-	-
80	-	-	-	-	-	-
100	-	-	-	-	-	-

Maße in [mm], Bestellnummern siehe Seite 1.



Technology that connects

Application Examples









The application of hydraulic components

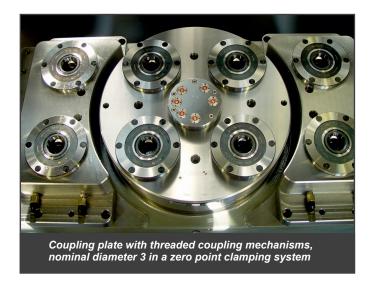


Save time and parts with integrated hydraulic couplings

Integrated media couplings open up the potential for more efficiency in machining centres. Among other things, they can replace some components, whose jobs they additionally take over.

Integrated media couplings contribute to more efficiency and economy. Thus they carry fluids and vacuum almost without losses, unlike simple hose and quick couplings. Furthermore modern media couplings in machining centres can take on additional functions. When setting up in the loading and unloading station they lock the coupling halves, for example, and allow turning movements in the desired work position. This is seen, for example, in the machining.

One method to increase the productivity in machining is to reduce the downtimes, especially the set up times. These can be reduced when the machine operator already prepares the workpieces parallel to the main time on a separate workpiece carrier and substitutes each one for machining.



Then only the times for these changes occur. Now it must be determined whether the pallet is equipped with hydraulic or with mechanical clamping fixtures. In mechanical clamping fixtures the forces, with which the workpieces are clamped, can only be precisely controlled with special technology. The handling is complex and requires long downtimes. Especially in industrial series production this lengthens the cycle times and presents an impediment for the automation.



Here hydraulic clamping fixtures offer advantages, however the hydraulic oil of the fixture must remain under pressure during the change, and the work space of the machine must be connected with the pressure system of the fixture. If the machine is fed via conventional hydraulic lines/hoses with mechanical couplings, the change times are extended. In addition the unavoidable oil losses contaminate the machine and the environment. Integrated media couplings prevent these negative effects.HYDROKOMP offers standardised and individual components for manual or automated coupling; under pressure or not.

Selection of the coupling connections

The application gives the amount of the required clamping forces during the selection of the media coupling. The operating pressures of the hydraulic oil and the nominal width as measure for the size of the coupling elements are taken by the designer from the tables of the respective data sheet. A second, important criterion is the number of connections, which depends on the type of clamping functions on the work pieces and the valve technology. It is normal to accommodate each of the three translational and rotational degrees of freedom of a workpiece with a total of six fixed points.

The desired clamping sequence on the workpiece influences the selection of the valves and pressures. Thus it can be technically practical for pretensioning the workpiece to give a lower pressure and then after final positioning for fixing the workpiece to go to a higher value. The number of the coupling connections depends on the valve technology. If the valves are arranged on the workpiece carrier, two connections can be sufficient. If they are installed permanently between media coupling and pressure booster, two connections are required per valve circuit. However, since they are stationary outside of the work process, better design and access possibilities result. It relieves the workpiece carrier of weight and reduces the interference contours.



Additional information:			
Subject	Data sheet	Webcode	
Coupling elements	100-3	010003	
Multiple coupling systems	100-4	010004	
Mounting tools	100-5	010005	
Automatic coupling mechanisms	100-6	010006	
Rotary couplings	500-3	050003	



Save time and parts with integrated hydraulic couplings

Additional functions replace components

When setting up in the loading and unloading station, the pallets or he workpiece carriers must be fixed. Normally clamping elements are required for this. This job can alternatively be done with a lock in the media coupling. The clamping elements are then omitted. Especially in the production of series production parts in machining centres is it usual for economic reasons to clamp as many workpieces as possible on one carrier. For this the fixture contains several vertical machining levels with horizontal tool spindles. For simpler setup, the workpiece carrier in the loading and unloading station can then be turned to the desired position. This movement including positioning can additionally take over a rotating bush of the media coupling.

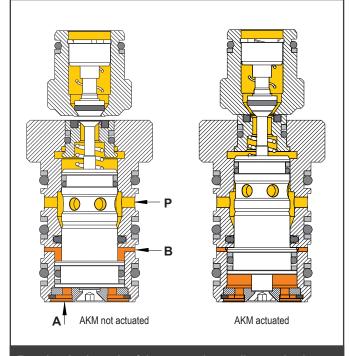
4-fold coupling mechanism plate with (1) self-locking mechanism and (2) blow jets for cleaning the surface



Automatic coupling mechanisms (AKM)

Coupling system for tools

In principle the media couplings for tools are like those for the workpiece carrier. They mainly transfer cooling lubricant or oil for control purposes. The interior channels of milling heads and tool carriers, such as revolver fixtures, feed the lubricant to the tool blade, for example. For these coupling jobs the automatic coupling mechanism systems (AKM systems) from HYDROKOMP are suitable. The coupling elements for liquid and gaseous media consist of rust resistant materials. They can be installed in the individual fixtures, for example, for multiple coupling systems. Depending on the sealing material, they are suitable for pressureless couplings or for coupling under pressure.



Functional schematic of the automatic coupling mechanism (AKM) Left: Before establishing the connection

Right: State after connecting the coupling mechanism

Simplifying service

The system seals on the pistons of the coupling mechanism wear out after time due to contamination and shavings. As a rule the service personnel remove the coupling mechanism to change the seals in the coupling elements, replace the seal and reinstall the coupling mechanism. This can certainly last half of a working day.

Therefore for their coupling mechanisms HYDROKOMP designed and implemented a changing system that simplifies changing the system seals. In addition we have developed a special mounting tool, with which the service employee can replace a seal with a few hand movements in only a few minutes.

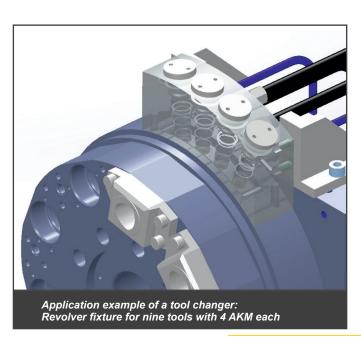
Automatic coupling mechanisms (AKM)

The patented AKM of the system combines the coupling parts or components without additional stroke. The hydraulically activated system spares, for example on rotary tables of tool machines, the otherwise necessary lifting equipment. Changing tables or pallets can be coupled with the rotary table by radial pushing alone.

For the AKM a gap is sufficient between the coupling elements. It allows the desired rotational movement in the decoupled state and can be from 0.2 up to 1.4 millimetres.

Both coupling surfaces are level faced, so that the user can control it from any desired axial and radial positions for coupling. Finally the stroke guides an internal moving piston out by the control pressure A. It is possible to control individual couplings specifically. The control pressure A is to be supplied with the same pressure as the media pressure P. When the control port A is not pressurized, the AKM is set into the basic position. The AKM can be operated single-acting or double-acting. If the AKM should operate single-acting, the port ${\bf B}$ must be used for housing ventilation.





Tool clamping fixture increases productivity continually

The industrial users confirm useful value of the AKM far above other couplings. Heckert, for example, uses a hydraulic double-acting AKM in a special support of the HED large machining centre 1000 to 1800. It couples the tool axis in standstill, to apply hydraulic fluid on it or the tool. This means that the gap of approx. 1mm safely allows the rotation even during machining.



Before use of the AKM the experts in Chemnitz laboriously generated the coupling function using an additional moved axis with a stroke of 5 mm. Alternatively they had thought about a multi-channel rotating bush. However, the realisation of this idea was somewhat problematic, firstly, due to the high rotational speed and secondly because the required installation space was not available. Support with the AKM functions reliably according to their test since 2014.



Additional information:		
Subject	Data sheet	Webcode
Coupling elements	100-3	010003
Automatic coupling mechanisms	100-6	010006

Tool clamping fixture increases productivity continually

For machining body elements a tool machine manufacturer had the concept of a rotary indexing machining centre (BAF).

The well-known Tier 1 automotive supplier used it to machine 4500 right and left mirror-image elements per shift. In addition to the drilling and milling machining that determined the main time, the clamping fixtures from HYDROKOMP contributed a significant portion to achieving the high productivity.

The BAZ consists of one loading, four working and one unloading stations. An identical change fixture is installed in each of the six stations. It picks up the workpiece and implements the basic functions: positioning, clamping and supporting. Each of the four hydraulic clamping components must securely fix the workpiece during the machining in the four stations, in the loading and loading stations on the other hand, release for change or reclamp.

The cycle time is only 8 seconds. This requires in the 3-shift operation maximum availability of all participating components and a high degree of professionalism and reliability from the manufacturers. For this reason HYDROKOMP developed a combined hydraulic-pneumatic rotating bush. The controlled hydraulics functions according to the rotary slide principle. It supplies the four machining stations with the continuous pressure required during the main time for secure clamping.

The designers selected swing clamping elements due to the accessibility to the clamping area. To compensate for the workpiece tolerances, their custom clamp arms are partially equipped with pendulum thrust pieces.

For the loading and unloading stations valves control the opening and closing of the oil supply for the clamping elements in synchronised time. The rotating bush contains a six more uncontrolled cycles for the pneumatics. It monitors the placing of the workpieces in the 6 stations according to the dynamic pressure principle.





The base body of the change fixture contains coupling for automatic opening and closing of the hydraulic supply during the loading and unloading processes

In every shift the rotary indexing BAZ produces both different automotive parts. Thus the worker changes the complete six fixtures in the stations.

The fast and safe changeover of the hydraulics and with it the fixture change support HYDROKOMP couplings. They open and close automatically during the fixture change. Couplings with 12 l/min flow rate (nominal width 5) are sufficient, laid out according to the clamping elements.

Additional information:			
	Subject	Data sheet	Webcode
\bigotimes	Coupling elements	100-3	010003
\boxtimes	Multiple coupling systems	100-4	010004
\boxtimes	Mounting tools	100-5	010005
\propto	Rotary couplings	500-3	050003



Pressure oil transfer at tool changers on robots

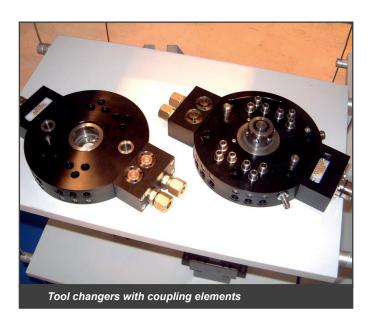
In complex assembly-, automatic assembling- or production processes tool changers allow the exchange of follow-on tools.

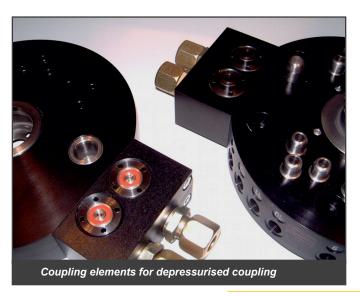
Depending on the corresponding force density to the tool either pneumatics or hydraulics are applied. For both media it is economical, for hydraulics it is absolutely essential, that the coupling elements operate leakage-free in coupled or uncoupled state.

The constructive design of the HYDROKOMP elements guarantees these fundamental valve functions. The special axial sealing function of the coupling elements provides full flow at a stroke of only 4.5 mm. This construction shows, that the coupling elements are very compact and can easily be integrated into existing constructions.

Another advantage of the axial system sealing is that between both coupling components a radial positioning tolerance of +/- 0.2 mm is allowed.

The photos show tool change modules where two hydraulic lines are coupled through screw-in couplings (M24x1.5) by HYDROKOMP.





Coupling connection blocks for robot-changing fixture

Components: coupling elements, nominal diameter 8, Operating pressure max. 250 bar, Qmax 25 l/min.

Volume supplied by HYDROKOMP were the complete connection housings from aluminium with mounted and tested coupling elements.

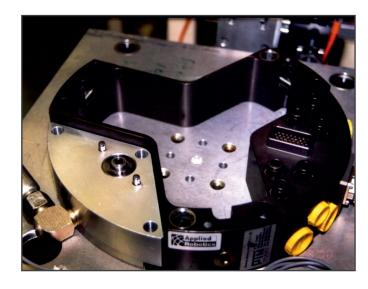


Interface for changing devices at a flanging fixture

Coupling elements as a pressure oil interface for a robot's changing tool. In total the system consists of three changing tools which are used for non-cutting moulding in the car spare parts production.

The hydraulic pressure is 250 bar max. and in every action a tool is pulsed approx. 300 times to max. operating pressure. Per shift (2-shift-operation) the tools are changed approx. 60 times.

Since the workpieces are painted after being machined, the user put a main emphasis on a low leakage rate.



Additional information:			
	Subject	Data sheet	Webcode
\bigotimes	Coupling elements	100-3	010003
\bigotimes	Mounting tools	100-5	010005



Hydraulic interface to support the efficiency of fabrication

Our customer Honsberg-Lamb GmbH uses coupling technique by HYDROKOMP for the pressure oil supply of their fixture pallets. In the loading and unloading station the connection to the threefold-coupling is achieved by lowering the pallet.

The guided movement happens in the admitted tolerance area of the coupling of ± 0,2 mm.

The cleaning by a spring-weighed blast pipe is supported by the plain surface of the coupling elements. The long life of the coupling elements supports the high availability of the machine.

If necessary, advised operating personal can change the seal elements locally and quickly.

Assembled coupling elements:

- Coupling mechanism plate KMP-460-5-K013
- Coupling nipple plate KNP-460-5-K013k

HYDROKOMP has developed a suitable mounting tool to change the seals of the coupling mechanisms simply and safely.



Additional information: Subject Data sheet Webcode Coupling elements 100-3 010003 Multiple coupling systems 100-4 010004 Mounting tools 100-5 010005

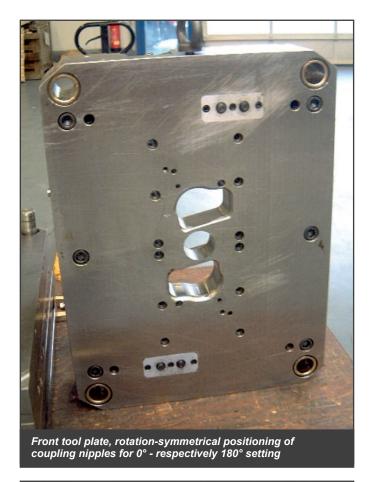
Coupling elements in plastics-injection moulding tools

An application in a two-component-plastics-injection moulding tool. To mould a workpiece from two plastics components the front tool plate is reversed by 180° between both moulding procedures. In the shown construction hydraulic hoses were used for oil supply of the hydraulic core pull. At the swinging process these have been destroyed many times and leaking hydraulic oil has caused great damage.

With the solution concept by HYDROKOMP the coupling elements disconnect and connect the oil supply at every swinging process in this application in pressureless state. Besides the improved production process also safe operation and the reject rate have been substantially improved.

Assembled coupling elements:

- Coupling mechanisms KM-460-5-EG001
- Coupling nipples KN-460-5-S001k





Two-fold coupling plate in the loading and unloading station of a machine tool

For pressure oil transfer in the loading and unloading station the fixture plate will be supplied over two coupling elements with pressure oil.

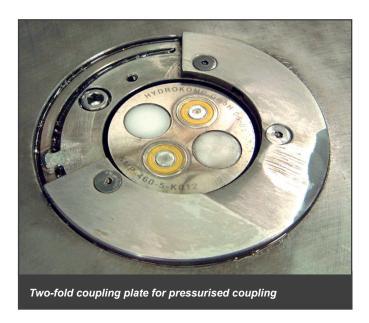
With this coupling plate, a pressure and a tank line can be connected together. Standardized coupling elements with three, four, five, seven and eigth lines are available.

The cleaning by a blast pipe is supported by the plain surface of the coupling elements. For optimal improvement on the surface, e.g. it is possible to close the counter-bores with plastic plugs. As counterelements, it is possible to use coupling nippels with different designs. Beside the complete nippel plates you can use the threaded-body or build-in elements.

HYDROKOMP coupling mechanisms are designed in such a way that the front system seal can be replaced. This seal is subject to wear out in everyday use as a result of contamination and metal filings.

If the coupling mechanism itself shows no damage, the system seal can be replaced on its own. This can be accomplished by the user or by external service personnel.

HYDROKOMP has developed a suitable installation tool to accomplished this seal replacement simply and safely.



Additional information:			
Subject	Data sheet	Webcode	
Coupling elements	100-3	010003	
Multiple coupling systems	100-4	010004	
Mounting tools	100-5	010005	

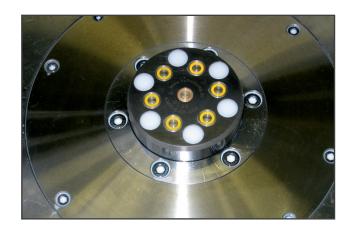
Docking station with six coupling points

for pressurised coupling; in order to dock the coupling plate, it is raised by an integrated hydraulic cylinder. An electronic sensor queries the position. The positioning of the counter-couplings is realized by two bolts.



Coupling plate for transmission of hydraulic oil

in the loading and unloading station of a fixture plate. The six coupling elements are coupled pressurised.



Tool-change system for a handling unit in a robot

with four coupling elements (nominal diameter 8) as interface for a hydraulically operated cutting tool



Docking system in machine tool BlueStar®

Coupling system with hydro-mechanical locking in the loading and unloading station. In such projects it is crucial for an innovative solution that the partner enterprises are included at an early stage in the brainstorming process relating to the design concepts.

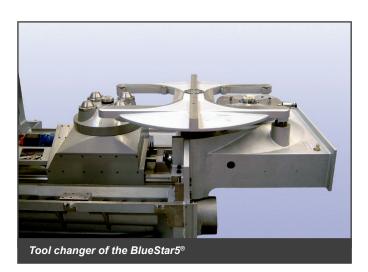
The result for the BlueStar5® is a coupling design that accommodates the fitting of two, four, six or eight media connections in the loading and unloading station.

Bearing in mind the objective that the machine is to be marketed as a cost-effective option, HYDROKOMP was also obliged to take this aspect into account.

HYDROKOMP's approach to this solution consisted of offering a docking system in which the jig pallets in the loading and unloading station are not clamped by means of the clamping cones in order to absorb the coupling forces that arise. This function is undertaken by the docking system itself.

In all the designs a separable connection is achieved between the lower, stationary and the upper, mobile halves of the coupling by means of hydro-mechanical locking pins.

In the machining station this locking function is once more taken over by means of the clamping cones. Here a coupling plate is fitted with two connections, connecting the pressure lines of the hydraulic clamping jig during machining, thus enabling pressure monitoring.







The docking unit in the loading and unloading unit is equipped with a rotary coupling, which permits rotation of the hydraulic clamping jig through 360°.

The media connections within the sub-assembly are effected by means of drilled channels. Installation of the coupling sub-assemblies is always carried out directly, making them easy to install and service.

The illustrations show that the configuration principle of the the docking systems is designed to meet the particular requirements of a machine tool. In addition to their compact design, other points worth mentioning are the ease with which they can be kept clean and maintained.

The smooth surfaces and the centre, spring-mounted air-jet help to maintain cleanliness. It can be demonstrated that the level of contamination of the couplings has a direct effect on their service life.

For that reason it is important to exploit all the design options when configuring machines and jigs, in order to reduce contamination of the docking systems.

In the area of maintenance, HYDROKOMP supplies an installation tool with which the frontal system seals can be very rapidly replaced without dismantling the coupling elements.

With its unequalled expertise in this area, HYDROKOMP is setting future trends with this family of docking systems. We will be happy to demonstrate to you that our strengths include not only our engineering solutions but also quality and delivery reliability.

Additional information:			
Subject	Data sheet	Webcode	
Coupling elements	100-3	010003	
Multiple coupling systems	100-4	010004	
Mounting tools	100-5	010005	
Rotary couplings	500-3	050003	

Innovative docking system for pallets and other change systems

We call our innovative docking system simply KDS for coupling rotation system (German abbreviation). Our designers solved the task of now clamping pallets in the loading and unloading station with the rotating bush expanded to the coupling instead of clamping tapers supplied hydraulically.

The docking system created in this manner enables tool machine manufacturers and other machine builders to realise more economical change system with the same degree of clamping safety, for example for workpiece pallets.

Customers such as DMG, Heckert, Heller, MAG and Makino spoke to us about saving-possibilities with the pallet change systems. The starting point is our experience and solutions with hydraulic couplings. The result is the innovative docking system. It establishes a detachable connection with hydraulically actuated locking pins in the locking and unloading station. They connect coupling half fixed below in the station mechanically with the one fastened on the pallet and with its movable upper coupling half. During setup and removing the workpieces the pallet can be rotated 360°.

The clamping tapers common up to now including their hydraulic supply are now completely gone in the loading and unloading station. This results in a significant cost reduction. It has several times the amount of the additional cost of the KDS in comparison to the normal rotating bush. This coupling principle is suitable for changing tools, grippers or also other components on machines, e.g. punching robots.





Because the coupling half in the loading and unloading station during the clamping operation can contaminate, a specially formed blow jet is integrated. It is arranged in the centre and connected to the compressed air supply. To guarantee universal use, the developmental elements are made of rust resistant stainless steel. That means, they can also carry aggressive coolant and gases. Up to 16 applications are normal.

The standard design for the KDS is for pallets up to 1600 x 1600 mm. The system pressure can be up to 200 bar. The coupling rotation systems can be selected for 8 to 50 l/min depending on the application conditions. Depending on the design the diameters of the KDS are 40 to 200 mm. Due to the competency and flexibility in the design and production, HYDROKOMP meets customer demands for custom solutions, usually on short notice.



and 7-lead rotating bush, coupled without pressure

Additional information:		
Subject	Data sheet	Webcode
Coupling elements	100-3	010003
Multiple coupling systems	100-4	010004
Rotary couplings	500-3	050003

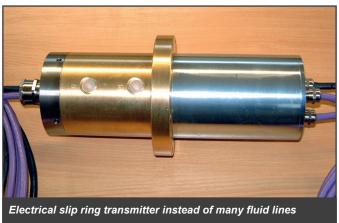


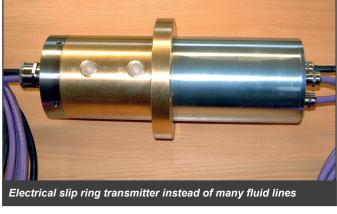
Multifunctional rotating bush transfers fluid media and control signals

HYDROKOMP is forming a space saving and labour saving path. Independent of the number of clamping stations, the multi-functional rotary coupling MFD transfers the pressure and return of a fluid medium via only two channels.

In addition it delivers electronic control signals to the fixture. More media lines, e.g. for air or water, are optionally available for the user.

Hydraulically driven fixtures on rotary tables are normally activated directly over the rotary couplings. In addition every clamping station requires one or more hydraulic lines. The length and installation space of the rotary couplings are increased corresponding on the number of clamping stations.





With the HYDROKOMP solution an electrical slip ring transmitter replaces to a large extent the fluid lines. The work table or the fixture accepts the valve block for the clamping equipment. Instead of 6 to 24 lines, with the MFD only two lines supply all valve blocks. To control the valve blocks or the clamping stations, the slip ring transmits the electronic control signals. Their amperage can be up to 2 A and voltages up to 24 V. In this way the user saves installation space and line and leak labour. On customer request the rotary couplings can also be produced for Profibus and other applications.

HYDROKOMP produces mainly MFD rotary couplings with nominal diameters between 40 mm and 200 mm. The hydraulic pressure can be up to 500 bar and the gas or air pressure 10 bar.

The rotary couplings are manufactured out of corrosion protective materials such as brass or corresponding steels.

Typical applications are welding of lorry and construction machine parts, mechanical processing of large components in rotary indexing machines or surface treatment and cleaning in several work stations. The small installation length of the rotary coupling MFD makes it easier to convey application-specific other media, e.g. purging gas during welding or coolant lubrication during the machining process.

Additional information:			
	Subject	Data sheet	Webcode
\bigotimes	Rotary couplings	500-3	050003
\boxtimes	Rotary valve couplings	500-4	050004



Other application examples for MFD







Rotary valve coupling for hydraulics, pneumatics, water and electrical energy

The rotary coupling shown below transmits two cores hydraulics with max. 240 bar, four cores pneumatics (10 bar) and has an electrical rotary connection which transmits 6 times 24 V with 2 A.

The electrical rotary connector controls hydraulic distribution valves through which several clamping elements clamp the workpiece hydraulically.

The max. rotational speed of the version is determined by the hydraulic pressure, the diameter of the sealing and the number of stressed sealings. The value of the friction force resulting from these parameters is the limiting factor. In the mentioned case the max. rotational speed is 25 1/min.

The photo below shows the electrical rotary connection mounted into the lid. To the side and the front the cables are made moisture proof through cable fittings. Through a double sealing package a leakage connection is provided between the individual media.



Additional information:			
	Subject	Data sheet	Webcode
\bigotimes	Rotary couplings	500-3	050003
\bigotimes	Rotary valve couplings	500-4	050004
\bigotimes	Pneumatic rotary coupling	800-1	080001



12 and 6 passage rotary coupling, nominal diameter 5

provide two fixtures with pressurized oil. The 180° pallet changer swifels both fixtures between the loading-/unloading station and the work sta-

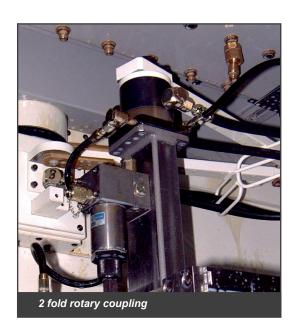
Both six passage rotary couplings rotate 360°. The twelve passage rotary coupling was designed with special seal elements to produce an insignificant torque.



Twin passage rotary coupling

mounted in an articulated bracket construction on a 2-pallet tool machine. One rotary coupling each is mounted in the rotating axis of the two fixture pallets and allows the rotation of 360°.

The pressure supply in the rotating axis of the 180° pallet changer is done by hoses. Utilised operating pressure = 240 bar, nominal diameter





Steady bearing with integrated rotary valve coupling

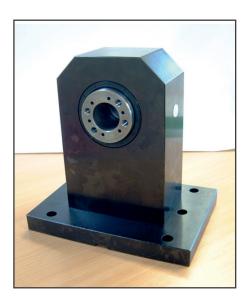
Besides the possibility to make multiside machining also multiple clampings can be realized (depending on the workpiece). For that, due to clamping quality and effectiveness hydraulic elements should be applied.

For oil supply HYDROKOMP has developed a steady bearing which combines bearing, bearing clamping and rotary valve. Above that the rotary valve is equipped with a control function which allows clamping and releasing only in a defined position.

Another advantage is the characteristic that the bearing clamping can be supplied with the same hydraulic pressure as the clamping elements. That way it is not required to reduce pressure at the hydraulic aggre-

With this construction the space requirement for the clamping device can be maximized, the one for the steady bearing can be minimized and the costs for hydraulic and electrical controls can be optimized.

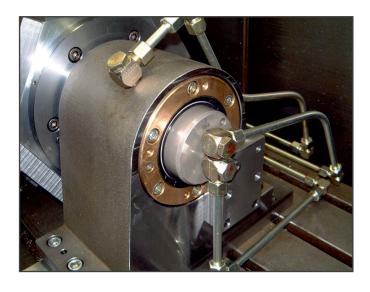




Rotary valve coupling in a support bearing of a reversible clamping device

The design of the rotary valve coupling only permits loading and unloading when the device is turned to a predefined position.

This means that it is impossible for the item to become unclamped in the machining positions. Installation in the thrust bearing is extremly compact, saving valuable machining space for the clamping of workpieces.



13 passage rotary coupling

with 6 connections for compressed air, 6 connections for cooling water, 1 connection for forming gas, electronic slip rings 12 x 24V, 2A per line.



Additional information:		
Subject	Data sheet	Webcode
Rotary couplings	500-3	050003
Rotary valve couplings	500-4	050004
Pneumatic rotary couplings	800-1	080001



Universal, practical, flexible and secure clamping

Complete programme of hydraulic swing clamp cylinders (SSZY)

For fast, precise and secure clamping and releasing of workpieces, HYDROKOMP offers an application-oriented hydraulic swing clamp cylinder program. It covers both the standardised and the customer-specific solutions. Thus the user can select single- or double-acting pull cylinders, various swing angles between 0 and 90° right or left, standard or special clamp arms or his own fabrication.

A special feature of the swing clamp cylinders are the standard integrated metal wipers. They increase the service life of the cylinder significantly.

With up to 500 bar operating pressure the cylinders generate effective clamping forces of maximum 40 kN. An integrated overload protection protects the swing mechanics from damage, if during the swing process a block occurs or the clamp arm is not mounted correctly.

In double-acting cylinders the hydraulic moves the cylinder both to clamp and to release. The function of releasing is done by a pressure spring for the single-acting cylinder. For fixing the clamp arms there are three designs available:

- Clevis with pin and safety rings
- Tapered fixture with fastening nut
- Pendulum eye

The user selects the type of housing according to the fixture. With six variants for each size, HYDROKOMP offers the correct solution for conventional installation and for the working situations. Swing clamp cylinders according to customer request are also designed and produced.

The pressure oil is supplied by pipe threads, flange with O-ring or drilled channels.

The piston diameters are 25, 32, 40 or 63 mm and the clamping stroke 10, 13 or 14 mm.

For all sizes the minimum actuating pressure is 30 bar, the maximum volume flows vary from 3.2 over 10 to 27.7 cm³/s.





Additional information:			
Subject	Data sheet	Webcode	
SSZY, Selection guide	-	-	
SSZY, Safety Instructions	-	-	
SSZY, Clamping arms	240-0	024000	
SSZY, lower flange	240-2	024002	
SSZY, threaded body housing	240-3	024003	
SSZY, upper flange	240-10	024010	
SSZY, upper flange	240-20	024020	
SSZY, lower flange/thread	240-30	024030	
SSZY, Block housing	240-40	024040	
SSZY, threaded body housing	240-50	024050	



Hydraulic multiple rotary clamping fixture

Cost pressure, time pressure, flexbility, quality standards, reduction in non-productive time, set-up time, all catchwords with which a production company is confronted in everyday operations and terms that formulate objectives. In this case a high number of items were to be machined annually, in production batches of 60 in one clamping.

The most useful clamping solution was a multible rotary clamping fixture, which permits both multilateral machining of the workpieces and multiple clamping. This solution was substantially determined by the use of the existing machine tools with a vertical spindle.



HYDROKOMP was commissioned as a manufacturer of hydraulic clamping elements to design this device. For this purpose a clamping concept was developed in advance, together with production planning.

A rotary valve coupling is installed in the counter bearing, so that only the upwardly facing side of the fixture can ever be clamped or unclamped.

Advantages of many types are offered by this design principle. Using normal rotary couplings, it would be necessary to employ a six-way rotary coupling. This requires more space and generates more kinetic torque as a result of the necessary seals.

There are additional costs because each connection plane must be fed by means of a hydraulic distribution valve including electrical control unit. This makes it possible to provide five sides of the fixture with constant pressure and to clamp and unclamp hydraulically only the sixth side facing upwards.

The individual clamping nests are designed in such a way that a total of three different workpieces of a parts family can be clamped. It is merely necessary to turn the lateral stop through 180°. All other positioning and clamping points remain in place.

The bar fitted between the two clamps is to prevent the clamps from twisting. For the optimum transfer of clamping force there are hardened balls fitted in the clamping tips of the clamps, which press into the workpieces and thus create a positive fit.

The lower support points are level. The threaded body cylinders are designed as single-acting pull cylinders with spring reset and are built into the base unit.

All HYDROKOMP cylinders have two wiper elements on the connecting rod side. In addition to the soft wiper ring there is a metal wiper ring fitted, which wipes off even the smallest pieces of swarf. The supply of hydraulic oil takes place inside the fixture, via drilled oil channels only. As the overall length is 880 mm, oil channels 5 mm in diameter have been inserted from both sides. The aim of this design variation is for the entire device to be universally applicable by exchanging the top, workpiece-specific fixture plate.

There is a small pump unit acting as a pressure generator, with two single-acting clamping circuits, with one of the clamping circuits being equipped with a pressure reducing stage, which limits the operating pressure for clamping the counter bearing to 60 bar.

The control units of the machine tool, of the NC divider and of the hydraulic unit are thus linked together in such a way that mutual enquiries take place before the next step of the programme takes place. In this way all the safety regulations that are necessary for sustained and responsible operation are met.

To sum up, it can be said that hydraulic rotary clamping fixtures offer tremendous economic benefits for the machining of workelements in mass production. The hydraulic clamping elements guarantee consistent and secure clamping. Some advantages:

- Multilateral machining of the workpieces
- Reduced tool-changeover times
- Reduced workpiece-changeover times
- High clamping security and clamping quality
- Increased machine running time



Additional information:			
	Subject	Data sheet	Webcode
\bigotimes	Threaded body cylinders	200-2	020002



GDPR

Data protection declaration According to European General Data Protection Regulation (GDPR)



Issue: 06/2022

1. Hydrokomp data privacy statement

At Hydrokomp Hydraulische Komponenten GmbH (HYDROKOMP) the protection of your personal data has a high priority. Therefore, we collect and process personal data only to a minimal extent of running international business activity properly. The quantity of data used will depend on the type of services we are providing to our customer.

Personal data is information about a natural person, which allows direct or indirect conclusions about their identity, personal or factual circumstances. Attributes in that matter are a name, a pseudonym, an identifier or specific location information that can be assigned to a natural person. Further detailed information is available in Art. 4 GDPR.

With this privacy data protection declaration, we inform you about the nature, basis, scope and purpose of the personal data processed by HYDROKOMP. We clarify your rights and name the responsible authorities and contact persons.

2. Responsible personal for data protection

Responsible for compliance with the EU General Data Protection Regulation:

HYDROKOMP Hydraulische Komponenten GmbH represented by the managing director Mr. Karl-Heinz Freund Siemensstr. 16 35325 Muecke (Germany) Phone: +49 6401 225999-11

Fax: +49 6401 225999-11 Fax: +49 6401 225999-50 E-mail: kh.freund@hydrokomp.de If you have specific questions about protecting your privacy, please contact our data protection officer:

Mr. Jannik Dechert Phone: +49 172 3484560 E-mail: info@itkom-hessen.de

Cooperation agreements and contract processing according to Art. 28 GDPR has been concluded with Internet service providers:

QualityHosting AG Uferweg 40-42 63571 Gelnhausen (Germany)

Phone: +49 6051 916 44 10 E-mail: info@qualityhosting.de Web: qualityhosting.de Alfahosting GmbH Ankerstr. 3b

06108 Halle/Saale (Germany) Phone: +49 345 279 58 0 E-mail: info@alfahosting.de Web: alfahosting.de Sepia GmbH & Co. KG Ernst-Gnoss-Str. 22 40219 Duesseldorf (Germany) Telefon: +49 211 51 419 75

E-Mail: info@sepia.de Web: sepia.de

3. Data processing after using our website

For the operation of our website it is necessary to collect and exchange pseudonymised access data. By using our website, your IP address is transmitted to our Internet service providers. Only in this way the web servers can determine the addressee for the requested data transfer. Each IP address is unique. This enables you to be traced back. In addition to the IP address, further access data is exchanged between your browser and the web servers:

- Date and time of the page view
- Internet provider and its server location
- End device used
- Operating system used
- Browser type
- Referrer URL (website from which our online offer was linked)
- accessed files
- Volume of data transmission
- Time spent on the website

The access data is stored beyond the website use in "server log files" on the web servers of our Internet service providers. As a rule, there is no link to other databases. After 7 days the data is deleted automatically. In accordance with Art. 6, Para. 1 lit. e) GDPR, we have a legitimate interest in evaluating the access data. This data is required for legal and criminal prosecution in cases of misuse. Should data be needed for reasons of proof, they shall be excluded from deletion until the incident has been fully resolved. Furthermore, the evaluation is used to optimize our online offers.

4. Use of cookies on our website

The use of cookies is based on Art. 6, Paragraph. 1 lit. e) GDPR. Cookies are small data parameters that are used on your device. Your browser accesses this information and exchanges it with the Web servers. Cookies help to individualise our website for the user, e.g. in terms of language, font size and design. Furthermore, the small data packages can be used for pseudonymised range measurement. Cookies in general increase the user-friendliness of our website.

Some functions on our website require the use of a session cookie. A random identification code is generated and temporarily stored on your device as a session ID. Only with session cookies we can provide functions such as the product configurator and the inquiry list. After using the website, the session ID loses its validity. HYDROKOMP does not make any further use of the session cookie.

Use of cookies on our website

If you do not want cookies to be stored on your device, you can deactivate this function in the settings of the most common browsers. Existing cookies can also be removed manually or automatically on these browsers. If you reject cookies, we cannot guarantee that all functions on our website are unrestrictedly usable. Should malfunctions occur, you can temporarily activate the cookie function for the duration of the website usage.

5. Collection and processing of personal data

Depending on the type of contact, we collect various personal data in accordance with Art. 6, Paragraph. 1 (e.g. company/institution, VAT number, branch, department, function in the company, first name, surname, street and house number, telephone/fax numbers, e-mail addresses, Internet addresses).

Personal data will only be stored and processed in our internal data processing system if a contractual relationship between you and us exists, or if this contractual relationship is to be established, expanded or changed. Only data that is necessary for these purposes will be processed. Contact can be made personally, by letter, telephone, fax, e-mail or online form.

Data security:

Despite all the protective measures that have been taken, security gaps can still be detected, especially in Internet-based data transmission via telephone, fax, e-mail or online forms. It cannot be completely ruled out that third parties may gain unauthorized knowledge of the content of data transmission or telephone conversations. Therefore, absolute protection cannot be guaranteed. Each person is free to send personal data alternatively by letter.

5.1 Personal contact:

For personal contact (e.g. at trade fairs) we use a printed form, which is used for taking notes of the contents of the conversation. In addition to your personal data (usually presented as a business card), we note your provided information on the form. In accordance with Art. 6, para. 1 lit. a) GDPR, we submit the form to you for signature. With the signature you grant us your express and revocable consent to the storage and processing of your data.

5.2 Telephone contact:

You have the possibility to inquire about product features, place orders or obtain information about business transactions by telephone. In order to process your request, we need personal data and information. The scope of this information is determined by the facts of the case. If your request makes this necessary, we store and process your data in our internal data processing system. HYDROKOMP does not record telephone conversations.

5.3 Contact via fax or letter:

When you send us a fax or write a letter, we store and process your personal data as well as the information provided in the document. Fax printouts and letters are archived in accordance with the legal requirements and, after the expiry of certain deadlines, sent to a certified service provider for data protection-compliant document destruction

5.4 Contact via e-mail:

When sending e-mails, your terminal device or server sends data via the Internet to the servers of our Internet service providers. From there, the data is forwarded to us. When exchanging data via the Internet, there is always the risk that unauthorized third parties may gain access to your data.

HYDROKOMP uses e-mail addresses for both personal and shared access Characteristic for our e-mail addresses is the ending ...@hydrokomp.de. If you choose this form of contact, in addition to your voluntary details in the text, your e-mail address and any other personal data from the signature and file attachments will also be transmitted to us. HYDROKOMP stores and processes your transmitted data. Your e-mail messages will be archived within the framework of statutory provisions on our e-mail servers.

If you contact us by e-mail, the IP addresses of the servers involved as well as other technical information will also be provided to us. Such data will only be evaluated and traced in case of misuse. They are removed from the e-mail server when the e-mail is deleted.

5.5 Contact via online form:

When contacting us via the online form, your data is transmitted to us in encrypted form via the web servers of our Internet service providers. Without the first name, surname and e-mail address, it will not be possible to process your request. Depending on the purpose of the form, further personal data may be collected. The scope of this data is specified in the respective online form.

If you would like us to send you an offer, you must provide additional product-related information in the online form, which is: Order numbers, quantities and desired delivery date. The transmission of personal data via the online form as well as the subsequent processing in our internal EDP system only takes place after your express consent in accordance with Art. 6 Para. 1 lit. a) GDPR by means of a corresponding confirmation before sending the online form.

6. Passing on personal data to third parties

6.1 Third parties involved:

Third parties involved are natural and legal persons who contribute to the fulfilment of our business purpose and the contractual obligations towards you or with whom we have concluded an agreement for order processing in accordance with Art. 28 GDPR. This includes, for example, Internet service providers, customer advisors, transport companies and mail carriers.

HYDROKOMP has built up an international network of customer consultants. The client advisors act as independent entrepreneurs. They are local contact persons for establishing contacts and providing advice in the respective national language. If a customer consultant is responsible for your location, we exchange personal data with the company. The extent of this exchange is determined by the contact information:

Salutation, title, first name, surname, street and house number, postal code and city, telephone numbers, e-mail addresses, Internet address, country, company/institution and department if applicable. Our customer advisors are also obliged to protect data in accordance with the GDPR. You are free to contact HYDROKOMP directly with your request.

In order to deliver the goods to you in accordance with the contract we must collect and transfer your personal data to transport companies or mail carriers. Data is usually transmitted via the Internet. Your Contact information: Salutation, title, first name, surname, street and house number, postcode and city, if applicable telephone number, country, Company/institution and department. Your data will also be stored and processed by the commissioned shipping service provider.

6.2 Non-participating third parties:

Non-participating third parties are natural and legal persons as well as institutions and authorities that do not contribute to the fulfilment of contractual services and with whom we have not concluded an agreement on order processing (Art. 28 GDPR). In individual cases,the government may order the linking of personal data with other databases for legal and criminal prosecution purposes. In such cases,HYDROKOMP may be obliged to surrender the data to the competent authorities. HYDROKOMP does not pass on personal data to other uninvolved third parties (e.g. address dealers).

7. Processing of personal data for the supply of information

7.1 Distribution of an e-mail newsletter:

HYDROKOMP occasionally sends text and image information with topics about the company, products and services in the form of an e-mail newsletter. If you have subscribed to our newsletter, we use the following personal data for its delivery:

e-mail address, title, name and the customer number assigned by us. The newsletter is sent exclusively on the basis of our legitimate interest pursuant to Art. 6 Para. 1 lit. a) GDPR. You can object to the sending of the newsletter at any time. The newsletter is created and sent by HYDROKOMP itself. Your personal data will not be passed on in this context.

7.2 Distribution of print media and data carriers

HYDROKOMP provides free information carriers in printed form (e.g. catalogues, brochures, leaflets) and on data carriers (e.g. USB sticks). If you have expressly consented to this when contacting us pursuant to Art. 6 para. 1 lit. a) GDPR, we will store and process your personal data in our internal data processing system. This affects your contact information: Salutation, title, first name, surname, street and house number, postal code and city, if applicable telephone number, country, company/institution and department. For the purpose of delivery, we must forward your personal data to the dispatch service provider commissioned by us. Your data will also be stored and processed there. If you object to this, it is not possible to send the information.

8. Your rights

You have the right to request information about your personal data stored by us and its use free of charge and without giving reasons. At the same time, you can correct, block or delete this data. You can object to further use at any time. A deletion of your personal data is only possible, however, if all contractual claims have been settled on both sides and the tax and legal deadlines have been met. If a deletion cannot be carried out for the reasons mentioned, your data will be blocked for all other purposes.

If you have given us your express consent to the storage and processing of your personal data in accordance with Art. 6, Para. 1 lit. a) GDPR, you may revoke it at any time for the respective purpose. Until receipt of your revocation, the legality of the storage and processing on the basis of your consent continues to exist. For reasons of verifiability, we recommend that you submit your objection in writing.

If the legal requirements are met, you can assert your right to data transfer to us. This provides that we make the personal data transmitted by you available in a suitable format on data carriers or transmit to another provider.

8.1 The individual pieces of legislation are regulated in:

- Art. 15 GDPR: Right of access
- Art. 16 GDPR: Right to rectification
- Art. 17 GDPR: Right to rectification and cancellation
- Art. 18 GDPR: Right to limitation of processing
- Art. 20 GDPR: Right to data transferability
- Art. 21 GDPR: Right to object the collection, processing and/or use

If you have the impression that your data has been processed unlawfully by us, we ask you to contact us. According to the GDPR, you also have the right to complain. This enables you to file a complaint with the responsible supervisory authority for your country. For Germany this is: "Federal Commissioner for Data Protection and Freedom of Information".

Our contact details for revocation or complaints can be found on page 1: "Responsible personal for data protection"

9. Hyperleft turning zu externen Onlinediensten:

Unsere Website und gedruckten Medien enthalten auch Hyperleft turning bzw. gedruckte Adressangaben zu externen Onlinediensten. Hyperleft turning sind in der Regel besonders gekennzeichnet. Wir haben keinen Einfluss

darauf, inwieweit die Anbieter die geltenden Datenschutzbestimmungen einhalten. Bitte informieren Sie sich vorab auf den verlinken Webseiten in den dortigen Datenschutzerklärungen.



General conditions of sale and supply



for products of HYDROKOMP Hydraulische Komponenten GmbH, valid after Sep. 2009

1. General

1.1 These conditions of sale and supply shall apply exclusively. They shall also apply for all future transactions with the customer, even if they are not expressly agreed again. Any conditions on the part of the customer that conflict with or deviate from these conditions of sale shall not be recognised, unless the supplier has expressly approved of their validity in writing. These conditions of sale shall also apply in the event that the supplier carries out delivery to the customer unconditionally, being aware of conditions on the part of the customer that conflict with or deviate from these conditions of sale.

1.2 All agreements that are made between the supplier and the customer for the purpose of the execution of this contract are set out in writing in this contract. Any supplementary agreements and alterations require the written confirmation of the supplier.

Our conditions of sale shall only apply in relation to entrepreneurs, legal entities in public law, or separate estates in public law in accordance with § 310 section 1 BGB [the German Civil Code].

2. Offer, Scope of Supply

2.1 The documents associated with this offer such as illustrations, drawings, specified weights and dimensions, shall only be considered approximate, in so far as they are not expressly described as binding. The supplier reserves all rights of ownership and copyright to any estimates, drawings or other documents. They must not be made available to any third party without the written consent of the supplier. The supplier shall not be entitled to make any of the customers' plans designated by the latter as confidential available to any third party without the consent of the customer.

The customer is to be responsible for ensuring that any design drawings

presented by him/her do not intrude upon the property rights of any third party. However, should any claims be asserted against the supplier on grounds of breach of copyright of third parties, the customer is to indemnify the supplier completely.

2.2 The written confirmation of the order by the supplier shall be definitive for the scope of supply. In the case of an offer by the supplier associated with a deadline, and timely acceptance of this offer, the offer shall be definitive in the event that no confirmation of the order arrives in time.

3. Price and Payment

- **3.1** The prices shall apply ex works in the absence of any special agreement, including loading at the factory but excluding packaging. Value Added Tax at the appropriate statutory rate must be added to the prices.
- **3.2** The purchase price shall become due 30 days after the invoice date. Any deductions of discounts require special written agreement. No deduction of discount shall be permitted as long as there are any outstanding unsettled purchase price claims on the basis of older, overdue bills.
- **3.3** Payment instructions, cheques and discountable bills of exchange are only accepted for payment. Collection charges and any other costs shall be chargeable to the customer.
- 3.4 Should the customer fall into arrears with payments, the supplier shall be entitled to demand interest on arrears amounting to 8 percentage points per annum above the current base rate at the time, in accordance with § 247 of the BGB. If the supplier is in a position to prove a higher level

- of damages arising from payment arrears, it shall be entitled to assert these claims.
- **3.5** The customer shall only have the right to offset if his/her counterclaims are uncontested, have been legally confirmed, or acknowledged by the supplier. In addition to which, he/she shall be authorised to execute a right of retention to the extent that his/her counterclaim is based on the same contractual relationship.
- **3.6** The supplier shall retain the right to alter prices to a reasonable extent, if following conclusion of the contract any cost reductions or increases occur, particularly as a result of wage agreements or materials price changes. Evidence of these is to be demonstrated to the customer on request.
- **3.7** The least order value amounts net to € 50,-. Orders under this value are accepted by the supplier only provisory.

4. Delivery Time

- **4.1** The delivery period begins with dispatch of the order confirmation, but not before the documents, approvals and authorisations to be procured by the customer are produced, or before any agreed advance payment is made. Adherence to the delivery period is dependent on the fulfilment of the customer's contractual obligations.
- **4.2** The delivery deadline shall be deemed to have been met if the item to be delivered has left the factory by that date, or if the customer has been informed that it is ready for delivery.
- 4.3 The delivery period shall be extended to a reasonable extent for measures taken in the context of industrial disputes, in particular strikes and lock-outs and in the event of unforeseen obstacles that lie outside the influence of the supplier, in so far as such obstacles can be shown to have a significant influence on the production or dispatch of the item to be supplied. This shall also apply if these circumstances arise at the subcontractors'. Nor is the supplier to be held responsible for the circumstances described above if they arise in the course of an already existing delay.
- In important cases the supplier will inform the customer as soon as possible of the beginning and end of hindrances of this type.
- **4.4** If the customer incurs damages as a result of a delay that has arisen through the supplier's own fault, the customer may demand compensation for any demonstrable damages. This shall not apply in the event that the supplier is only guilty of simple or minor negligence.
- 4.5 If dispatch is delayed at the request of the customer, he/she shall be liable for any costs arising from storage, beginning one month after the goods are ready for delivery. In the event of storage at the supplier's premises, at least half a percent of the invoiced amount shall be charged for each month, unless the customer can show that lower costs were incurred. The supplier shall furthermore be entitled to dispose of the goods to be supplied otherwise after an appropriate deadline has been set and expired to no effect, and to supply goods to the customer within a suitably extended delivery period.

5. Transfer of Risk and Acceptance

- **5.1** The risk shall transfer to the customer at latest on dispatch of the goods to be supplied, and indeed even if partial deliveries are made, or if the supplier has undertaken to provide other goods and services, such as carriage costs or delivery and set-up. At the request of the customer, and at his/her expense, the shipment can be insured through the supplier against theft, breakage, damage in transit, fire and water damage and other insurable risks.
- tomer is responsible, the risk shall transfer to the customer from the day on which the goods are ready for delivery. The supplier shall, however, be obliged to effect any insurance cover that the customer requires, at the request and expense of the latter.
- **5.3** Items supplied are to be accepted by the customer even if there is evidence of minor faults, regardless of the rights arising from section **7**.
- **5.2** If dispatch is delayed as a result of circumstances for which the cus-
 - **5.4** Partial deliveries shall be permissible.



General conditions of sale and supply

for products of HYDROKOMP Hydraulische Komponenten GmbH, valid after Sep. 2009

5. Transfer of Risk and Acceptance

- **5.1** The risk shall transfer to the customer at latest on dispatch of the goods to be supplied, and indeed even if partial deliveries are made, or if the supplier has undertaken to provide other goods and services, such as carriage costs or delivery and set-up. At the request of the customer, and at his/her expense, the shipment can be insured through the supplier against theft, breakage, damage in transit, fire and water damage and other insurable risks.
- **5.2** If dispatch is delayed as a result of circumstances for which the customer is responsible, the risk shall transfer to the customer from the day on which the goods are ready for delivery. The supplier shall, however, be
- obliged to effect any insurance cover that the customer requires, at the request and expense of the latter.

Issue: 06/2022

- **5.3** Items supplied are to be accepted by the customer even if there is evidence of minor faults, regardless of the rights arising from section **7**.
- 5.4 Partial deliveries shall be permissible.

6. Reservation of Proprietary Rights

- **6.1** The supplier reserves the proprietary rights to the goods supplied until all the existing claims against the customer at the time of delivery have been settled by the latter. In the case of payment by cheque or bill of exchange, the payment shall not have been completed until they have been properly cleared.
- **6.2** This reservation of property rights shall be extended to include all claims of the customer that the latter acquires against third parties from the resale of the goods supplied. These claims shall be assigned at the level of the gross invoiced amount. The customer shall assign these claims to the supplier as security as and when they arise. The supplier shall accept this assignment.
- **6.3.** The customer shall not be permitted to mortgage the goods supplied, nor to make them over to third parties as security. In the event of distraint or seizure or any other possession proceedings by third parties, the customer is to inform the supplierimmediately.
- **6.4.** If the customer processes the goods supplied and the reserved property rights lapse as a result, this processing is to be carried out for the supplier in such a way that the supplier shall acquire proportionate joint property rights to the new item amounting to the purchase value of the goods supplied in proportion to the other goods processed at the time of processing. This processing clause shall extend to cover all claims that the customer shall in future acquire as a result of the resale of the items that are subject to this processing clause. The customer shall assign to the supplier the claims arising from the resale of this item, amounting to

the value of the supplied goods processed. The supplier shall accept this assignment.

- **6.5.** The security interests of the supplier shall not prevent the customer from utilising the goods belonging to the supplier or the claims assigned to the supplier for the purpose of security, in the normal course of business. The customer shall not be entitled to other rights of possession over the reserved goods. Normal business operations shall be deemed to have ceased if the customer falls into arrears with his/her payment obligations, if bills of exchange are disputed, if payments are stopped or if a bankrupt-cy application is made. In this case the customer shall be obliged at the request of the supplier to inform his/her customers of the assignment, to refrain from collecting the claim, and to permit its collection by the supplier. The customer shall be obliged to inform the supplier of the addresses of third-party customers at the first time of asking.
- **6.6.** The supplier undertakes to release at the request of the customer securities of its own choice to which it is entitled, to the extent that the realisable value of these securities exceeds the claims to be secured by more than 20 %. The realisable value of the securities is calculated as follows: Items are to be included at their current purchase price; claims are included at 80 % of their nominal value.
- **6.7.** In the event of conduct by the customer that constitutes a breach of contract, particularly in terms of payment arrears, the supplier shall be entitled to recover goods following a reminder, and the customer shall be obliged to hand them over.

7. Liability for Faults or Defects

- **7.1.** Any claims by the customer relating to faults or defects require the customer to have properly fulfilled his/her obligations according to § 377 of the HGB [German Commercial Code] in terms of examining the goods and lodging a complaint.
- 7.2. In so far as there is a fault or defect in the purchased item, the customer shall be entitled to have the situation remedied by means of correction of the fault, or the supply of a new item free of faults or defects. In the case of correction of faults or defects, the supplier shall be obliged to cover all expenditure required for the purpose of correcting the fault or defect, and in particular the costs of transport, travel, work done and materials used, provided that these costs are not increased by the fact that the purchased item has been moved to a location other than the place of fulfilment.
- **7.3.** If the remedial action fails, the customer shall be entitled to demand withdrawal from the contract or a reduction in price. The right of withdrawal shall be excluded in the case of minor faults.
- **7.4.** The supplier shall be liable in accordance with the statutory provisions in so far as the customer asserts claims for compensation that are based on intent or gross negligence, including the intent or gross negligence of representatives or vicarious agents of the supplier. Provided that the supplier is not charged with any intentional breach of contract, compensation liability shall be limited to foreseeable, typically occurring damages.

- **7.5.** The supplier shall be liable in accordance with the statutory provisions in so far as it is guilty of breaching a fundamental contractual obligation. In this case, however,
- compensation liability shall be limited to foreseeable, typically occurring damage.
- **7.6.** In so far as the customer is entitled to compensation for damage in place of the goods or services, the liability shall also be limited as in subsection 7.3. to compensation for foreseeable, typically occurring damage.
- 7.7. Liability for culpable injury to life and limb or health remains unaffected. This also applies to mandatory liability in accordance with the Product Liability Act.
- $\textbf{7.8.} \, \textbf{Unless otherwise provided for in the above, all liability shall be excluded.}$
- **7.9.** The limitation period for claims for faults and defects is 12 months, calculated from the date of transfer of risk.
- **7.10.** The limitation period in the case of redress for inadequate delivery according to §§ 478, 479 BGB remains unaffected. It is five years, calculated from the date of delivery of the faulty item.



General conditions of sale and supply

for products of HYDROKOMP Hydraulische Komponenten GmbH, valid after Sep. 2009

8. Further Liability

(8.1.) Further liability for damages going beyond the provisions of section 7 shall be excluded – irrespective of the legal nature of the asserted claim. This shall apply in particular to claims for damages resulting from fault on conclusion of the contract, from other breaches of duty or from criminal claims for compensation for damage to property in accordance with § 823 BGB.

(8.2.) The limitation in accordance with subsection 8.1. shall also apply in do far as the customer demands the replacement of unusable applications in place of the goods or services instead making a claim for damages.

Issue: 06/2022

(8.3.) In so far as compensation liability in relation to the supplier is excluded or limited, this shall also apply with regard to the personal compensation liability of its employees, representatives and vicarious agents.

9. Withdrawal

(9.1.) The customer may withdraw from the contract if delivery of goods and services becomes completely impossible for the supplier before transfer of risk. The customer may also withdraw from the contract if in the case of an order for items of the same type it becomes impossible to complete a part of the delivery in the numbers required, and the customer has a justified interest in rejecting a partial delivery. If this is not the case, the customer shall also be able to reduce his/her payments or services in return accordingly.

If the supplier only becomes aware that the customer is in an unfavourable financial situation after the contract has been concluded, the supplier may, giving adequate notice, demand security such as is recognised in business for the payments due from the customer. If the required security is not presented to the supplier within the set period, it shall be entitled to withdraw from the contract and/or to demand compensation.

(9.2.) If delivery of goods and services is delayed as set out in section 4 of the conditions of supply, and if the customer grants the supplier that has

fallen into arrears an appropriately extended deadline, and if this deadline is not met, then the customer shall be entitled to withdraw.

- (9.3.) If the inability to supply occurs in the course of delayed acceptance or through the fault of the customer, the latter shall remain obliged to make payment.
- (9.4.) Furthermore, the customer shall have a right of withdrawal if the supplier allows a reasonably extended deadline for the correction of a fault or defect for which it is responsible in terns of the conditions of supply to pass to no effect through its own fault.

The customer's right of withdrawal shall also apply in other cases where remedial action or the supply of a replacement by the supplier fails.

(9.5.) All further claims by the customer shall be excluded, and in particular for termination or price reduction, and for compensation for damages of whatever type, including for such damage as has been caused to items other than the supplied item itself. Section 7.8. shall apply accordingly.

10. Court of Jurisdiction

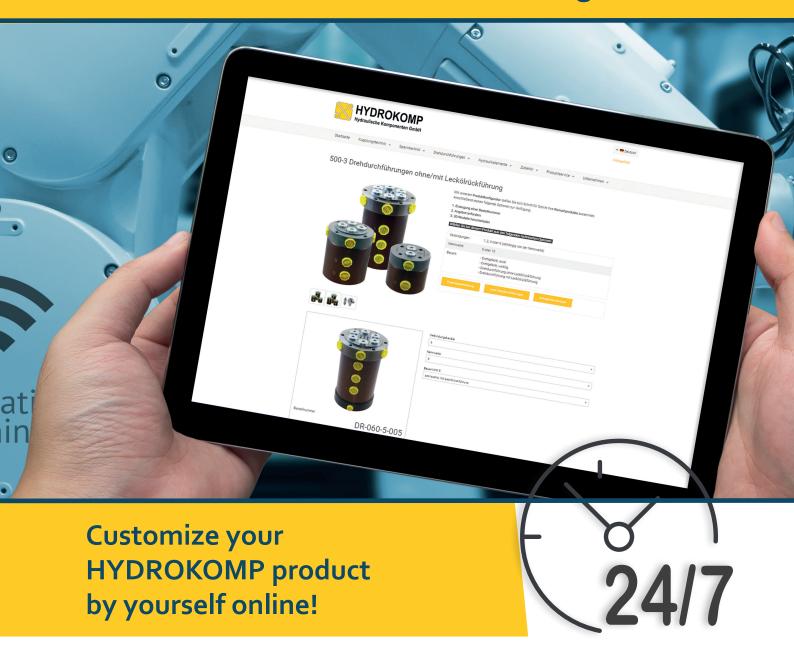
For all disputes arising from the contractual relationship, if the customer is an entrepreneur, a legal entity in public law or a separate estate in public law, proceedings are to be instituted at the court that has jurisdiction at the location of the supplier's the head office.

The supplier shall also be entitled to institute proceedings at the location of the customer's head office.

11. Concluding Provisions

- (11.1.) In so far as the customer is an entrepreneur, a legal entity in public law or a separate estate in public law, the supplier's head office shall be considered the place of fulfilment.
- (11.2.) German law shall apply for all contractual and other legal relationships between supplier and customer, to the exclusion of the UN Convention on Contracts for the International Sale of Goods.
- (11.3.) Should any provision in these conditions of supply be or become invalid in the context of other agreements, the remaining sections shall remain binding. The parties undertake to reach an agreement in place of the invalid clause, which corresponds as closely as possible to the commercial purpose of the invalid clause.

HYDROKOMP Product configurator!



With just a few mouse clicks to the perfect individual solution:

Our web-based **Product configurator** allows you to choose many product variations and adapt it to your specific needs. Our extensive **Product customization** enables you to find the perfect individual solution for your project.



Select HYDROKOMP products at www.hydrokomp.de



Call up the HYDROKOMP Product configurator and customize products individually.



Get order number, send inquiry and download 3D models. Price and delivery dates will be sent to you.



For customized modifications and special designs we will be pleased to support you.



More than 1,000 products are available at www.hydrokomp.de

